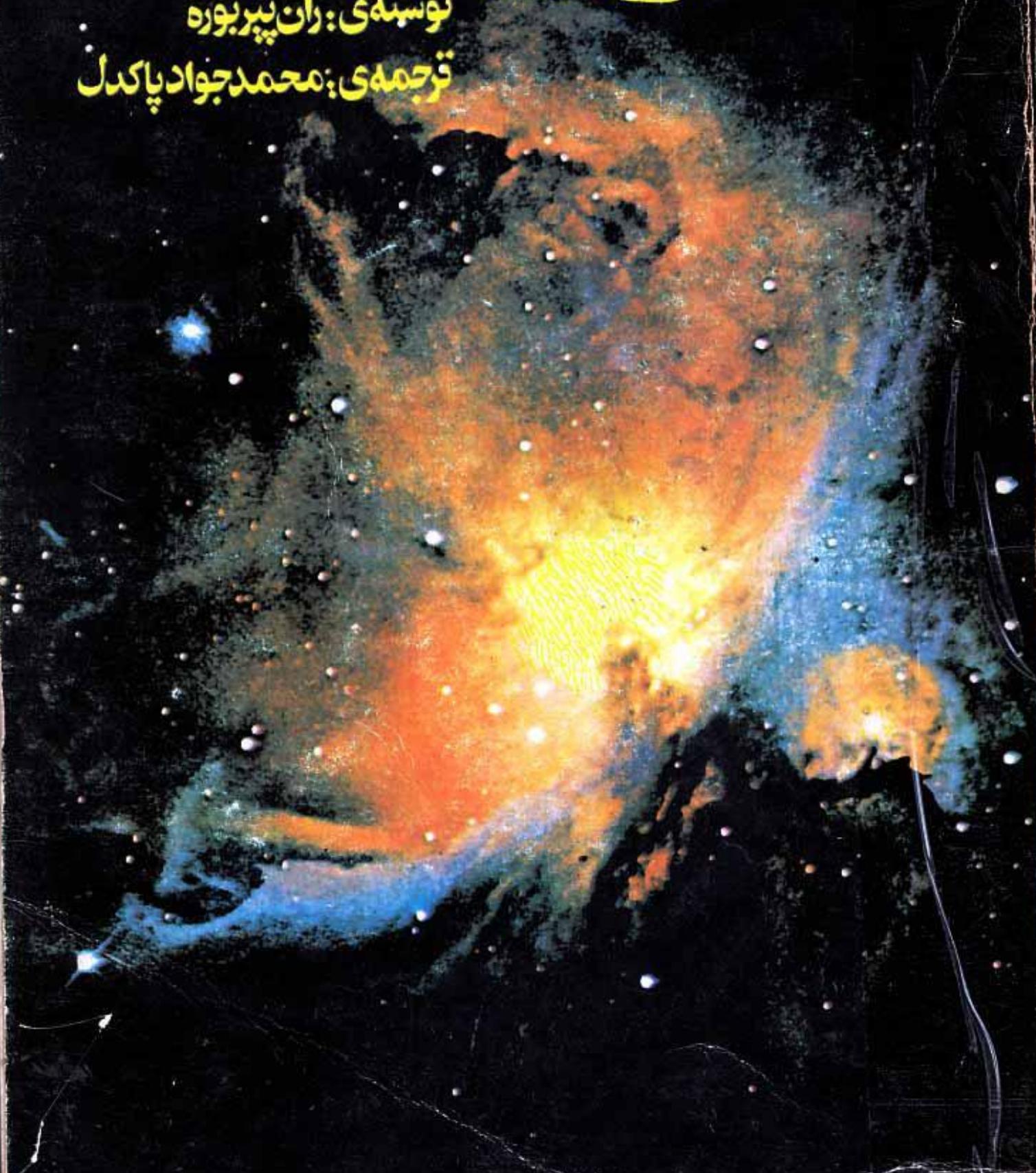


آنسوی فضا

نوشته‌ی: ران پربروره

ترجمه‌ی: محمد جواد پاکدل



فهرست مطالب

مقدمه

موج تازه بشتابهای پرنده ۸

فصل اول: شواهد و تحقیقاتی که از رادیوفرائس انتر پخش شد

- | | |
|--|----|
| یک اخترشناس درباره اشیاء پرنده مرمز صحبت می کند ۲۲ | ۷۶ |
| یک شیئی پرنده مرمز در سال ۱۹۳۴ ۷۹ | |
| یک شیئی پرنده مرمز به بزرگی یک خانه ۸۲ | |
| سیگار غولپیکر در پادکاله ۸۷ | |
| یک شیئی پرنده مرمز در بیمارستان ۹۲ | |
| لوسین بارتبه می گوید دگرگون شدم ۹۵ | |
| وزیر جنگ افشاء می کند ۹۷ | |
| جواب به سوالات اولیه ۱۰۲ | |
| انسان نمایی در لباس غواصی ۱۰۵ | |
| زاندارها به دنبال شیئی پرنده ۱۱۰ | |
| آدم ماشینی سیاه ۱۱۷ | |
| جواب به سوالات دیگر ۱۲۴ | |
| مصاحبه با زاک و نستن ۱۳۰ | |
| جريان والسنول ۱۳۲ | |
| تحقیقات وکیل شوتار ۱۳۷ | |
| آقای م صحبت می کند ۱۴۱ | |
| یک شیئی پرنده در منطقه نیور ۱۴۵ | |
| دومن شهادت ۱۴۶ | |
| فصل دوم | |
| گزارشات و تحقیقاتی که از رادیوفرائس انتر پخش نشد ۱۴۷ | |
| غول پیکران در کانادا ۱۴۸ | |
| وحشت سگها ۱۵۱ | |
| آیا با ما بازی می کنید؟ ۱۵۵ | |

یک بشتاب پرنده اشیاء پرنده مرمز صحبت می کند ۲۶

یک شیئی پرنده در شهر تاماریو ۲۹

اتومبیلی که از آسمان تحت تعقیب گرفته بود ۳۰

بشتاب پرنده ای که توسط گنکورد عکسبرداری شد ۳۴

اظهارات یک دانشمند در مورد عکس فرق ۳۶

کامپیوتر عکس بشتاب پرنده را رد می کند ۴۱

بشتاب پرنده ای که به تراکتور علاقمند بود ۴۵

شیئی پرنده بولازک ۴۹

مصاحبه آقای زیستن با آقای کوکیل ۵۲

واقعه تورین ۵۹

اظهارات خلبان متزلانی ۵۹

اظهارات شاهد دوم ۶۲

اظهارات شاهد سوم ۶۴

اظهارات شاهد چهارم ۶۵

گلوله های سفید و خانم مزروعدار ایتالیائی ۶۸

یک بشتاب پرنده روی تور ماہیگیری ۷۰

وقایع فرودگاه زنو ۷۳

چگونه یک شیئی پرنده ساخته می شود	۲۲۸
امتیاز اشیاء پرنده: آسیب ناپذیری	۲۲۹
پدیده های نورانی	۲۳۹
ذراتی با غل و اتفاق قابل تحصیل	۲۴۱
شیخی از ساکنان فضا	۲۴۵
آن روز	۲۴۷
چه جزئی را می خواهند بهما بقولانند؟	۲۴۸
فضانور دانی که اشیاء پرنده را دیدند	۲۵۰
دنیابی به موازات دنیای ما	۲۵۲
سازمان سوبی	۲۸۲
چه باید کرد؟	۳۰۹
شیطانها و فرشته ها	۳۱۲
اشیاء پرنده مسیر علم را تغییر خواهند داد	۳۱۲

مردی که بهوسیله یک بشقاب پرنده به گروگان گرفته شد ۱۶۰

فصل سوم

نظرات دانشمندانی که از رادیو فرانس انتر پخش شد	۱۶۵
زندگی و تمدن های دیگر	۱۷۱
تصویر ماشینی انسان نهادها	۱۷۸
آیا موجودات خارق العاده روی زمین حضور دارند؟	۱۸۳
آیا همه شهود دیوانه هستند؟	۱۸۸
آیا ساکنان فضاماشینی هستند یا زنده؟	۱۹۶
آیا نقش عالم پدیدار ساختن حیات است؟	۲۰۴
گرددم آبی دانشمندان آمریکائی	۲۰۶
نظریه پیرگرن	۲۱۱
شب بزرگ اشیاء پرنده	۲۱۲
کلیسا صحبت می کند	۲۲۳

فصل چهارم

نظرات دانشمندانی که از رادیو فرانس انتر پخش نشد	۲۲۷
تشریح عالیم ظاهري اشیاء پرنده	۲۲۸
غیرقابل قبول و غیرممکن	۲۳۰
شکیسین آینده	۲۳۱
میدان دافعه	۲۳۲
نامرئی بودن اشیاء پرنده	۲۳۵
دلیل افزایش رعد آسای سرعت اشیاء پرنده	۲۳۶

می‌نماید.

بلی! گفته همکارم باور نکردند بود. بنابراین برای حصول اطمینان از سخنان او تصمیم به تحقیق گرفت. خوشبختانه همکاری با سازمان خبرگزاری فرانس‌پرس France-Inter در این مورد باشد و به سهولت می‌توان برای تحقیق و دستیابی‌افت به منابع خبری از امکانات عریض و طوبی بپردازد. بنابراین موضوع را به همکار دیگر زرار دوپانی Gerard DuPagny در دفتر نمایندگی فرانس‌پرس در رم اطلاع دادم تا موضوع را بی‌گیری کند. نتیجه تحقیقات او نیز در میان سایر تحقیقات انجام شده در این زمینه (در فصول بعد) از نظرتان خواهد گذشت. بی‌گیری زرار مرا منقاد نمود تا تحقیقات را دنبال کنم. زرار دوپانی پس از انجام تحقیقاتی دامنه‌دار تلفنی به من گفت:

"پس موضوع بشقاب پرنده‌ها راسته!"

ر مقابله حرفاً فقط گفتم: کسی را نمی‌شناسم که در این مورد بهطور جدی تحقیقی به عمل آورده و عکس قضیه را به انتشارسانده باشد و این جوابی بود که به تمام افراد شکاک و نقاد می‌دادم. مطلبی که بعداً "برایم جالب بود، غریب‌ورزی داشتندان رسمی" بود که در جمهه مخالف به ستیز برخاسته بودند. از این جهت اصطلاح "داشتندان رسمی" را به کار می‌برم که تمام افراد مورد مصاحبه عالم، داشتنند و متخصصین مسائل سمعی و صحری بودند. بهاید دارم، هنگام مصاحبه یکی از همین داشتندان به من گفت: "آقای عزیز، بشقاب‌های پرنده اصلاً وجود خارجی هم ندارند. دلیل آن را می‌توانید به سهولت در گزارش‌های رسمی کمیسیون "کندون Condon" بساید. آمریکایی‌ها بودجه هنگفتی را به تحقیق

موج نازه بشقاب‌های پرنده مقدمه

بین خودمان باشد، موضوع بشقاب پرنده شوخی است مگه نه؟" این سوال بیش از صد بار از من پرسیده شده است. آخر چگونه یک روزنامه‌نگار "جدی" می‌تواند به آدمکهای سیز فضای توجه نماید؟ آیا برای برانگیختن احساسات و جلب توجه مردم باید به چنین کاری دست زند؟ خبیر، برای انجام وظیفه! زیرا وظیفه یک خبرنگار آگاه ساختن است.

اعتراف می‌کنم که قبل از "ماجرای توپین"*** که در تاریخ ۳۵ نوامبر ۱۹۷۳ به وقوع پیوست، بشقاب پرنده‌ها کار خود را انجام می‌دادند و من ممکن خود مشغول بودم. گنجگاهی من زمانی شروع شد که در شب ۳۵ نوامبر آن خبر فوق العاده، در محل کارم یعنی سرمان آ.اف.ب. (آژانس خبرگزاری فرانس پرس Agence France Presse) به دست رسد. سازمان خبرگزاری فرانس پرس یکی از چهار سازمان خبری بین‌المللی معتبر است و لذا در موقع بودن خبر شک و شبهه‌ای نمی‌توانست وجود داشته باشد. اما، همان شب، یکی از همکاران ما در نمایندگی توپین داستانی را برایم نقل کرد که باور کردن آن دشوار بود:

"یک شیئی پرنده شناسایی نشده در آسمان شهر توپین بهرواز در آمده بود و را دارها نیز توانسته بودند وجود چنین شیئی را تأیید نمایند، چند خلیان موفق به رویت این شیئی پرنده مرموز شده حتی یکی از آنان در حالی که هنوز در آسمان در پشت سیستم ناوبری هوایی خود بود، مادرت به تعقیب شیئی ناشناس

* توپین یکی از شهرهای صنعتی ایتالیا است (متترجم).

"رهگیر" بدون موقیت دنبال می‌گردند مشاهده نموده‌اند. در سال ۱۹۵۲، از این قبیل اتفاقات سیار روی داد. مطبوعات آمریکائی در مورد روایت "یوفوها" مطالب زیادی درج نموده و موارد زیادی را گزارش کرده‌اند. در این زمان مقامات واشنگتن در این باره اعلام خطر نمودند. بلافاصله پس از هشدار دولت آمریکا، یک کمیسون تحقیقاتی مرکب از چندین کارشناس زنده تشکیل گردید. در زانویه ۱۹۵۳، کمیسون یادشده برای بیان ماهیت اشیاء پرندۀ مرموز از پدیده‌های منطقی و طبیعی بهره گرفت. در راهروهای ساختمانی که کمیسون در آن کار خود را آغاز نموده بود، کارشناسان سازمان سیا به خوبی از عهده آیف‌آن نقش خودبرآمدند. سازمان ضد اطلاعات آمریکا برای زدودن تشنج از افکار عمومی که به "هیستری یوفوها" مبتلا گردیده بود، دست به دامان داشتند. دلیل این عمل سازمان سیا در موارد زیر بهتر قابل توجیه است.

- ۱- پدیده بشقاب پرندۀ غیر قابل فهم بود.
- ۲- برای دفاع ملی خطری در بر نداشت. این اشیاء "رموز" به هیچ‌کس و به هیچ سازمان یا واحد نظامی ایالات متحده حمله نکرده بود.
- ۳- آمریکائی‌ها مطمئن بودند که اشیاء پرندۀ مرموز یک سلاح روسی نیست.
- ۴- بسیج کردن و آماده باش دادن به خلبانهایی که عمل دفاع را به عهده داشتند و هم‌زمان تجهیز کردن رادارها و سیستم‌های "تله نایپ" نظامی برای انتقال گزارش و مشاهدات عمل خطرناکی به نظر می‌رسید.
- ولذا از این جا بود که دستور رسمی برای کار گذاشتن مسئله

درباره "یوفوها" اختصاص دادند و آخراً نتیجه "تحقیقات آنان به داستان‌های عشقی زنان کرده" جریخ ختم شد! آنچه در بالا آمد اطلاعی است که یک داشمند راجع به اشیاء پرندۀ دارد که مربوط می‌شود به گزارش کندون آن‌هم در سال ۱۹۷۴!

بد نیست در اینجا از فرصت استفاده نموده و از گزارش کندون سخن به میان آوریم. زیرا همه درباره گزارش‌هایی کندون فقط حرف می‌زنند ولی کسی تاکنون آن را طالع ننموده است.

برای درک بهتر قضایا، باید تا سال ۱۹۵۲ به عقب برگردیم. در این سال، نیروی هوایی دولت ایالت متحده آمریکا، گزارشات روزافزونی را درمورد مشاهده بشقاب پرندۀ دریافت می‌نمود. در روز ۲۶ زوئیه ۱۹۵۲، در روی صفحه رادارهای برج مرآقت پرواز، فروندگاه بین‌المللی واشنگتن، هشت نقطه نورانی رویت گردید. آیا یک اختلال فنی پیش آمده بود؟ آیا رادارها انعکاسات را به گونه‌ای "اشتباه" دریافت می‌نمودند؟ خیر چنین نبود. زیرا وجود اشیاء پرندۀ مرموز به وسیله رادارهای پاگاه نظامی آندروز Andrews نیز تأثیری شده بود. اشیاء پرندۀ ناشناس به گونه‌ای غریب پرواز می‌نمودند. زمانی سرعتشان پانصد کیلومتر بود و زمانی دیگر، ناگهان، سرعتشان به ده‌هزار و پانصد (۱۰۵۵۰) کیلومتر در ساعت افزایش می‌یافتد.

به محض پرواز هواپیماهای "رهگیر" به متظاهر شناسایی این اشیاء، وجود آنها از صفحه رادار حذف می‌شد و باز به محض فرود آمدن هواپیماهای شناسایی، آنها حضور خود را در صفحه‌های رادار اعلام می‌نمودند! بعضی از خلبانان هواپیماهای کشوری اظهار نمودند: آن نقطه‌های سورانی را که هواپیماهای

بود از یک در قالبمه و یک پستانک (از نوعی که بجهه‌ها از آن شیر می‌نوشند) ! پایه‌های بشقاب پرنده نیز از سه نیمکره توب پینگپنگ ساخته شده بود و شبیه پوسته بود که یک گروه هنرمند (خیال بردار) فرانسوی آن را به فروش می‌رساند ! در پوستر این گروه‌نشیبی پرنده‌ای دیده می‌شد که آسمان را می‌شکافت و خود را نمایان می‌ساخت. پیرگرن Pierre Guerin که راجع به این مسئله تحقیق می‌کرد آن "شبی" را یافت که عبارت بود از یک قالب‌ان اتومبیل پزو ۴۰۴ که با دست در آسمان پرنتاب شده بود. ولی در کنار این موارد دروغین، در تاریخ بشقاب‌های پرنده شواهد حقیقی نیز فراوان دیده می‌شود، به همین دلیل، وقتی دانشمندی از این سفله‌آگاهی کافی ندارد، طعاً نسبت به (بحث و مجادله درباره) آن اکراه خواهد داشت.

در سال ۱۹۵۳ سعی شد با نشر یک گزارش علمی رسمی به این مسئله خاتمه داده شود. متأسفانه، نتیجه کمیسیون "پدیده‌های طبیعی" در سال ۱۹۵۴ در سطح دنیا طرح و منتشر گردید. در ایالات متحده آمریکا نیز یک سازمان خصوصی، به جبران دوسازمان قبلي که در این زمینه تحقیق می‌کردند، تشکیل گردید. در سال ۱۹۵۶ سازمان نیکلاب N.I.C.A.P فیلمی ملی تحقیقات پدیده‌های فضائی (به وجود آمد. اعضای اصلی آن عبارت بودند از چند اسیر نیروی هوایی و یکی از مقامات سابق سازمان مذکول اعلامی سیا: از سال ۱۹۶۳، پروفیسور هاینک Hynek، مشاور نیروی هوایی ایالات متحده آمریکا، خواهان انجام یک سری تحقیقات علمی درباره پدیده‌های فضایی گردید. وی مجدداً در سال‌های ۱۹۶۴ و ۱۹۶۵ طی مقاله‌ای در مجله "ساینس Science" در این مورد به مقامات

اشیاء پرنده مرمر صادر گردید. از سوی همایش نیروی هوایی نیز دستوراتی صادر گردید که پذیرش گزارشات و متأهدهات غیرمتداول تا حد ممکن کاهش یابد. و تحقیق گروه‌ها و سازمان‌های خصوصی در این زمینه منع اعلام شد. رئیس جمهور وقت، پرزیدنت آبراهام لینکلن، به منظور خاتمه دادن به سوال خبرنگاران درباره اشیاء پرنده مرمر اظهار داشت: "اشیاء پرنده مرمر فقط در تصور کسانی جای دارد که قادر به دیدن آن‌ها هستند".

اما مسئله مهمتری وجود داشت: مانند هرگونه مشاهدهای دیگر، این دروغ‌ها با عمل مختلف به منصه ظهور می‌رسند. مثلاً: یک تعییرکار دو میمون را می‌کشد و سپس موهای آن‌ها را می‌تراشد و بدنشان را با رنگ سیز رنگ می‌کند آنگاه ارباب جراید را خبر می‌کند و مدعی می‌شود که دو موجود "ماوازی زمینی" را کشف نهاده است. این ادعای کدب ۲۴ ساعت بیشتر دوام نمی‌آورد اما ضربه کاری را به (اذهان عمومی) وارد می‌سازد.

حتی در سال ۱۹۷۴ نیز از آدمک‌های سیز مواردی زمین صحبت می‌شود ! باستی این نکته از قضیه مهمتری ناشی شده باشد؛ مانند جریان آدامسکی Adamski. دروغی که همکان کم‌ویسی از آن‌آگاهی دارد. آدامسکی ادعا می‌کند: موجوداتی "غیرزمینی" را که از یک بشقاب پرنده فرود آمدۀ‌هاند دیده است. مهمتر این کدوی حاضرات خود را از این "برخورد تاریخی" منتشر نموده است. وقتی کلود پوهر Claude Poher در برنامه رادیویی خود اعلام می‌نماید که ادعای آدامسکی یک شوخی بیشتر نبوده است، حدود ۵۰ فقره نامه به ما می‌رسد که تویسندگان آنها از گفته پوهر عصبانی شده‌اند. و اما بشقاب پرنده‌ای که شاهدان آدامسکی از آن عکس گرفته‌اند عبارت

اکترا" عصو دانشگاه کالورادو هستند و تعدادشان به نسبت نفر می‌رسد تشكیل می‌دهند. نیروی هوایی سیصد هزار دلار اعتبارهای طرح اختصاص می‌دهد در حالی که چنین بروزهای پانصد هزار دلار بودجه را به خود اختصاص خواهد داد، و سرانجام پس از خرج این بودجه هنگفت چهنتیجهای بدست آمد؟ ماحصل این تحقیقات، عاقبت، داستانهای عشقی زنان کره مریخ بود! همان طوری که آن حقق غالباً قدر قرآنی کفته بود بهتر است در چنین مواردی جدی باشیم. کار کمیسیون فوق به علت افشاگری دوتن از اعضا، عقیم ماند. زیرا کمیسیون کندون سعی داشت تنها مواردی را که منطقی به نظر می‌رسید مطالعه نموده و "قال" اشیاء پرندۀ مرمز را یکدۀ نتایجی که از این تحقیقات "دخل و تصرف شده" حاصل گردد صرفاً به اعتبار اعضاء می‌تواند در افکار عمومی موئز واقع شود. بدین‌یعنی است دوتن عضوی که مادرت به افشاگری نموده بودند بی‌درنگ از عضویت کمیسیون اخراج شدند. با این وجود می‌توان ارزش گزارشات کمیسیون کندون را سنجید ا

گزارشات کمیسیون کندون فقط شامل صد مورد "مشاهده" اشیاء پرندۀ مرمز است. در میان صد مورد گزارش نقطیک مورد از فرود آمدن شبیه پرندۀ مرمز مورد مطالعه قرار گرفته است. اما چیزی که در "پدیده اشیاء پرندۀ" جالب بمنظر می‌رسد همان مورد فرود آمدن است که آن هم به گونه‌ای مبهم مورد مطالعه قرار گرفته است. با تمام این توصیفات، گزارش بیانگر همراهی "شه انسانها" در فرود شبیه مرمز نمی‌باشد. کمیسیون کندون، هزار و پانصد مورد گزارش از فرود آمدن اشیاء پرندۀ مرمز در راه ایالات متحده آمریکا را که آن روزها به طور متداول گزارش گردیده

ذیصلاح هشدار داد. در این هنگام که دانشمندان مشغول بررسی و طرح دعواهای علمی خود بودند، ساکنان ماورای فضا سوار بر بشقاب‌های پرنده به گردش‌های خود در آسمان ادامه می‌دادند. در روز ۲۷ اوت ۱۹۶۶ فرمانده پایگاه استراتژیکی موشک‌بای قاره‌بیمه واقع در داکوتای شمالی کنترل خود را از دست داده بود. زیرا ارتباط او با خارج از محیط پایگاه قطع شده و رadar پایگاه حضور یک شبیه مرمز را در ارتفاع ۲۰۰۰ متری پایگاه تاءکید می‌نمود. اگر چه یک سیستم امنیتی ثالث برای اعمال امنیت بیشتر در پایگاه وجود داشت ولی به دلیل حضور شبیه پرندۀ مرمز این سیستم ارتباط نیز دچار اختلال گردیده بود. شبیه مرمز، ناگهان، با سرعت رعدآسا از پایگاه دور شد. ما موران برج مرافق پرواز رد شبیه مذکور را تا ارتفاع ۲۷۰۰۰ پائی روی صفحه رadar تعقیب نمودند و در این ارتفاع رد آن را کم کردند. در این لحظه بود که ارتباط پایگاه با دنبای خارج می‌سرشد.

اینک ارتش یکبار دیگر با مسئله اشیاء پرندۀ مرمز مواجه شده بود. اما این بار حضور شبیه مرمز توانسته بود سازمان دفاع ملی را به هم برپرید از این رو مقامات ارشدی مشتاق دریافت اطلاعات بیشتری در این زمینه بودند. رئیس جمهور وقت آمریکا، جانسون، دستور یک تحقیق گسترده را صادر نمود که حسب‌الامروز یک گروه از دانشمندان به سپریستی ادوارد کندون Edward Condon تشکیل شده و سعی در فهم ماهیت اشیاء پرندۀ مرمز نمودند. این کمیسیون بعدها به نام "کمیسیون کندون" معروف گردید. این گروه را جمعی از دانشمندان فیزیک، اختت فیزیکدانان (مانند پروفسور هاینک)، متخصص هوافناسی و روانشناسی، که

خواهیم شد، در مسکو، یک "کمیسیون دائمی امور قضایی ناامنی" گردید، هدف این کمیسیون مطالعه گزارشات روزافزون اشایه پرندۀ مرموز بود. در این کمیسیون هجده نفر دانشمند عضویت داشتند که در بین آنان یک فضانورد نیز حضور داشت. ریاست کمیسیون به عهده یک زنرال نیروی هوایی بنام "پوریفربی استولیروف Porifir Stolyarov" بود، این زنرال خشن روسی در نظر داشت تصاویری را که به وسیله خلبانان نظامی یا کشوری از اشیاء پرندۀ مرموز گرفته شده در شلیک‌بیون دولتی نشان دهد و برای خود محبوبیتی کسب نماید.

در روز اول دسامبر ۱۹۶۷، مجله اسپوتنيک به خوانندگان خود موارد مشاهدات تعدادی از افراد منجمله یک اخترشناس رابهعنوان "منابع موشّق" بی جون و چرا ارائه داد. در سال ۱۹۶۸ یک مجله دیگر روسی بنام "زندگی" مقاله‌ای را منتشر نمود که طی آن از تمامی دانشمندان جهان درخواست شده بود که این مسئله را با همکاری حل نمایند.

دو ماه بعد، پرونده بشقاب پرندۀ‌ها در مسکو به طور کلی "بسته" اعلام گردید. رئیس کمیسیون علمی شوروی یا، احلاصه رسی منتشر نمود و در آن تصریح کرد که موارد روایت شده یا شهاب ناقب و یا تعبیرات غلط پدیده‌های طبیعی بوده است. خوب این هم از بشقاب پرندۀ‌های روسی! . بعدها از دانیل سنت آمون Daniel Saint - Hamond، مخبرمان در مسکو، خواستم در این مورد گزارشی تهیه نماید، وی در پاسخ اعلام نمود در روسیه دانشمندانی وجود دارند که موافق وجود اشیاء پرندۀ مرموز هستند لیکن دانیل هرگز نتوانست اجازه سوال کردن از آنها را دریافت نماید.

بود مورد توجه قرار نداد، در سال ۱۹۶۸ وقتی نتیجه گزارش کمیسیون جمیت امضاء شدن به بروفسور هاینک داده شد، وی از توشیح آن استناع ورزید نتیجتاً نیروی هوایی آمریکا وی را از خود راند. عهداً، آکادمی علوم آمریکا گزارش کمیسیون را نصوب نمود.

برگزیرین "شیادی علمی" در این گزارش ناخوانا و میهم، هزار صفحه‌ای در روئس مطالب آنست که در صفحه اول این پرونده درج شده است. همه روئس مطالب مدرج در صفحه نخست پرونده را مورد مطالعه قرار دادند لیکن هیچ‌کس به خواندن تمام مطالب پرونده ذکور هست نگارد. در حالی که روئس مطالب دلالت بر عدم وجود اشیاء پرندۀ مرموز می‌نماید، مطالب تفصیلی پرونده شامل ۲۵ درصد از موارد زیده می‌باشد که با هرگونه توضیح و منطق طبیعی در تضاد است. مهمترین نکته جالب توجه، علیرغم نفی صریح اشیاء پرندۀ مرموز در مندرجات روئس مطالب، تصاویری از اشیاء پرندۀ مرموز است که در پرونده قبط شده و مسئولین تمامی آنها را "واقعی" تشخیص داده‌اند! عکس‌های موجود در این پرونده به وسیله یک نفر "کلانتر" گرفته شده است که تنها شاهد ماجرا نبوده است. این هم از ماجراهای "عشقی زنان ساکن کره مریخ" و جدیت بعضی از دانشمندان به همراه گزارش مفصل کمیسیون کندون کدر این کتاب از نظرناتان می‌گذرد از آن زمان به بعد، پرونده‌اشیاء پرندۀ مرموز در اختیار سازمانهای سری آمریکا قرار گرفت. اما، بینیم در سایر کشورها نظری اتحاد جماهیر شوروی و یا فرانسه در این مورد چه می‌گذرد.

در اینجا نیز با یک سری مطالب "کمدی و مضحك" مواجه

از سال ۱۹۵۵ در فرانسه، اداره دوم ارتش ماجرا را جدی تلقی نمود. در سال ۱۹۵۲، در سایگون یک شبکه تحقیقاتی پدید آمد که توسط یک سرهنگ اداره می‌شد. یکی از اعضاء شبکه مزبور به من اظهار نمود که ما گمان می‌کردیم اشیاء پرنده مرمر "یک سلاح سری روسي" است. در سال ۱۹۵۲ یکی شیئی پرنده بر فراز آسمان هندوچین روئیت گردید. بلافاصله، ما دستور پرواز دو هواپیما شکاری را صادر کردیم. اما به محض اوج گرفتن هواپیماها شیئی پرنده مرمر ناپدید گردید.

وقتی آقای "روبر گالی" Robert Galley وزیر جنگ بود مرا به حضور خود پذیرفت. تعداد زیادی گزارش و پرونده در مورد اشیاء پرنده مرمر ببروی میز قرار داشت. شواهد و مدارک مربوطه از بیست و پنج سال پیش، سال به سال طبقه‌بندی شده بود. تلاش‌های کلود پوهر، یکی از دانشمندان انگلستان فراتری از تنهای و بدون امکانات زیاد در این مورد به تحقیق پرداخته است در خور تحسین می‌باشد. نتایجی را که او از مطالعات خود کسب نموده است در این کتاب از نظرنام خواهد گذاشت.

و اما درباره مصاحبه با وزیر جنگ، من این برخورد را برای همیشه به یاد خواهم داشت. روز سهشنبه ۱۹ فوریه ۱۹۷۴ در ساعت ۳:۵ بعد از ظهر با ایشان قرار داشتم. فکر می‌کردم که آقای وزیر فقط یک ربع ساعت از وقتی را برای مصاحبه (رادیویی) من اختصاص خواهد داد. در دفتر وزارتی یک میزگرد با شرکت "رنهفافر مشاور فنی وزیر خانم دو سن سین - Seine de Saint - Seine" Rene Favre جنگ روبر گالی تشکیل گردید. این اولین باری بود که یک وزیر جنگ فرانسه در مورد اشیاء پرنده سخن می‌گفت. تعدادی از دانشمندان

منجمله "امه میتل Aimé Michel" که سرگرم تحقیق در مورد بشقاب پرنده بودند طی نامهایی به من خاطرنشان نمودند که مصاحبه مذکور در سالنامه‌ها به یاد خواهد ماند.

این مصاحبه در تاریخ پنجمین ۲۱ فوریه ۱۹۷۴ از فرانس انتر پخش شد. فردای آن روز تبرهای درشتی در صفحه‌های اول شریاتی چون "فرانس سوار France Soir"، "پاریزین Parisien"، "لیبره Libre" و همچنین مقالات مهمی در "لو اورور L'Aurore" و "لوفیکارو Le Figaro" و چند روزنامه بزرگ محلی دیده شد. دوباره، اشیاء پرنده مرمر بحث داغی را بین موافقین و مخالفین بموجود آورده بود.

اکون مطالی را در اختیار دارید که می‌تواند زیرینای نظریات شما در این مورد واقع شود. در این کتاب، ۳۹ برنامه‌ای که در رادیو فرانس انتر Inter-France، پخش شد به روی کاغذ آورده شده است. قسمت اول از تحقیقات مخبرین "سازمان رادیو پژوهیون فرانسه" تشکیل شده است. قسمت دوم جمومه‌ای است از عقاید دانشمندانی که با دقت تمام روی این مسئله تعمق نموده‌اند، و نه دانشمندانی که معتقدند گزارش کمیسیون کندون یعنی داستانهای عشقی زنان ساکن سیاره مریخ! پس در کتاب حاضر آن ۳۹ برنامه فرانس انتر به انسجام مشاهدات و نظریات علمائی که، به علت ضيق وقت و رویده شدن بعضی از نوارها، پخششان از رادیو میسر نگردید گردآوری شده است.

بسیار خوشحال می‌شدم اگر کتاب حاضر می‌توانست در پدید آوردن یک سازمان رسمی مانند "مرکز ملی تحقیقات فضایی"، به منظور درنظر گرفتن اعتباراتی برای تشویق محققین در یک نگرش دوباره، اولین نگرش و بررسی جدی در تمام دنیا، موئثر واقع شود.

کشور فرانسه که در بعضی از رشته‌های "تکنیک" مقام نخست را به خود اختصاص داده است، با به دست‌گرفتن ابتکار عمل در تحقیق روی این مسئله، بار دیگر، افتخار را نصیب خود خواهد نمود.

ژان پیر بوره
فرانس انتر

قصت اول: شواهد و تحقیقاتی که از رادیو فرانس انتربخش شد.

مورد علاقه خاص من می‌باشد. ناگهان در آسمان چهار شیئی پیدا شد که دارای شکلی کشیده و یک هلال نورانی گرد آن را احاطه کرده بود، این اشیاء مرموز در حرکت‌های خود دو مسیر را طی کردند. نخست در منطقه التثیر که در آن زمان با توجه به ساعت در قسمت پائین افق ظاهر شدند. آن چهار شیئی پرنده، از طرف شرق به غرب پرواز نمودند به طوریکه به سمت الراءس رسیدند تا حدی که به ستاره ولکا که در فاصله کمی از سمت الراءس قرار دارد پیش رفتند و بعد به طور ناگهان جهت خود را تغییر داده و به طرف جنوب غربی رفتند.

— آیا منتظر شما این است اشیاء پرنده‌ای که شماره‌یت نموده‌اید، برای چرخیدن یک منحنی را طی نکردند بلکه یک زاویه کامل به وجود آورده‌اند؟

— بله، کاملاً چنین است. حرکت آنها دقیقاً از روی زاویه بود. اما شکل این زاویه دارای فرمایی مختلف بود. به این معنی که خط حرکت هر کدام از آنها با دیگران کمی تفاوت داشت. فاصله نسبی آنها بدون وقفه، کم و زیاد می‌شد. البته به طریق کاملاً اتفاقی و بدون وجود "اینرسی Inertia" و همین نکته مایه بیهوده شده بود.

— شما که به دیدن ثوابت و سیارات، قمرها، گلوله‌های پلاسمائی و ماعقه عادت دارید و آنها را به خوبی می‌شناشید، پس می‌توانید با قاطعیت جواب دهید که آیا اشیاء پرنده مرموزدارای مبدأ طبیعی هستند؟

— بله، کاملاً با صراحة می‌توانم به این سوال جواب دهم. همانطوری که شما گفتید، بدين پدیده‌های آسمانی عادت‌کرده‌ام،

مقاله اتحصاری: یک اخترشناس درباره اشیاء پرنده مرموز صحبت می‌کند.

در بین ادله ارائه شده از طرف مخالفین اشیاء پرنده مرموز، این دلیل نیز اقامه شده است که اگر اشیاء پرنده مرموز وجود می‌داشتند، ستاره‌شناسان که کارشان بررسی زوایای مختلف آسمان است هرگز با چنین اشیاء پرنده مرموزی بروخور نکرده‌اند! اما شواهد امرستان می‌دهد که این ادعا ناجاست. هستند ستاره‌شناسانی که هم در فرانسه و هم در خارج موفق به دیدن بشتاب پرنده شده‌اند، مانند آن ستاره‌شناسی که در "گوشمای" از خاک فرانسه، در اطاق کارش ملاقات نمودم. این فرد از ما خواسته است نامش فاش نشود. او ستاره‌شناسی بسیار کارآزموده است و با تأکید بیان می‌نماید که اشیاء پرنده مرموز را دیده است. وی در این مورد اظهار نمود: — بله، آنها را دیدم اما نه از اطاق کارم و به همین دلیل هم برایم عجیب بود!

— آیا می‌توانید بگویید چه دیدید و چه وقت؟

— اولین مشاهده من در ماه زوئن ۱۹۶۵ اتفاق افتاد. ضمناً، برای استحضار شما، تمام موارد مشاهداتم را در برونده‌ای گردآوری نموده‌ام که هم‌اکنون آنرا به همراه دارم. قدمت این پرونده و گردآوری اسناد آن، به ۱۳ سال می‌رسد. طی اولین مشاهده، آن چنان به طور ناگهانی وحشت‌زده شدم که فراموش کردم تاریخ دقیق آن را ثبت کنم ولی می‌دانم که آن اتفاق در ماه زوئن به وقوع پیوست. آن روز حدود ساعت ۹:۳۰ بعد از ظهر، خود را آماده مشاهده پدیده‌های قمری بخصوص مشتری می‌نمودم. این پدیده‌ها

اما این بار اشیاء پرنده از جنوب به طرف شمال در حرکت بودند و سرعتشان نیز بیشتر از سرعت اشیاء پرنده بار پیش بود. زمان مشاهده بسیار کوتاه بود حدود چهار ثانیه درست مانندبارگذشت. تردیدی نداشت که این اشیاء پرنده نیز مانند همان اشیاء پرنده‌ای بودند که در ماه‌زون روهیت کرده بودم. به همین دلیل موفق شدم این بار اطلاعات دقیقتری از آنها به دست آورم. به خصوص که فردای آن روز اظهارات یک شاهد از اهالی "لیون" توجه مرا به خود جلب کرد. او نیز، چون من پنج شیئی پرنده مرموز را که با سرعت شگفت‌آوری به سمت جنوب در حرکت بودند مشاهده کرده بود. او یک دقیقه قبل از من موفق شده بود این اشیاء را رویت نماید و از زمان دقیق حرکت آنها مطمئن بود. با یک محاسبه ساده توانستم سرعت اشیاء مزبور را به دست آورم. این اشیاء موفق شده بودند فاصله صد کیلومتر را در یک دقیقه بی‌بی‌ماپند که سرعتی معادل شش هزار کیلومتر در ساعت به دست می‌آید. با شناختی که از سرعت تقریبی آنها داشتم ارتفاع و قطر آنها را توانستم محاسبه نمایم. طبق اطلاعاتی که استخراج نمودم قطر آنها صد تا صد و پنجاه مترا، سرعتشان یک الی دو کیلومتر در ثانیه و ارتفاع آنها از زمین ۲۰ الی ۳۵ کیلومتر بود.

بعداً سومین مشاهده اتفاق افتاد. این بار شبیه اشیاء پرنده بطور نامحسوس توجه مرا جلب کرد. فقط به یاد مانده است که احتمالاً آن شبی شبیه اشیاء پرنده دیگر بوده است ولی با قاطعیت نمی‌توانم این شاهد را تائید نمایم.
آیا می‌توانید به کمک سه بار مشاهده این قوصهای نورانی را تشریح نمائید؟

اما چیزی که من دیدم مطلقاً به چیزی که روی زمین شناخته شده باشد شباهت نداشت. علم فیزیک (با معیارهای فعلی) نمی‌تواند آن چه را که من دیدم تشریح نماید. آن چه من دیدم بسیار عجیب بود. این اشیاء دارای شکلی بیضی بوده و زاویه محوریشان حدود ۴۵ درجه بود. یک نکته باعث هیجان شدید من گردید و آن عبارت از این بسود که وقتی آنها به طور ناگهانی به طرف جنوب شرقی تغییر جهت دادند مسیرشان در آمداد زاویه ادامه می‌یافتد یعنی محور آن شبیعی به همان اندازه تغییر کرد. با وجود عوض شدن زاویه، در مسیر زاویه اصلاً تغییر حاصل نگردید. این موضوع خود در خور توجه است و همین امر سبب شد فرضیه‌ای که در آن زمان در مورد اشیاء پرنده مرموز اراده می‌شد رد کنم (زیرا در آن زمان به وجود این اشیاء مرموز اعتقادی نداشتم). بسیاری از مردم از یک دسته چواغهای DCA که روی قشر نازکی از ابر در هر جهتی حرکت می‌نمایند، اشاره کرده‌اند. اگر چه آن شب هوا تاریک بود و این امکان فراهم می‌گردید که آدمی فرض نماید که دسته‌های نورانی (از چواغها) می‌توانند لکه دامنه‌داری را بر روی قشر نازکی از ابرها فراهم آورده باشند اما تنها همین امر که ممکن است محور بزرگ بیضی در زمان تغییر جهت عوض شده و چرخیده باشد چنین فرضیه‌ای را رد می‌کند. آن چه من دیدم (با معیارهای عادی) غیر قابل تفسیر است.

اما در مورد دومنین مشاهده‌های ؟

- دومنین مشاهده من در روز دهم سپتامبر ۱۹۶۰ حدود همان ساعت یعنی ۹:۳۰ بعد از ظهر صورت گرفت. این بار پنج شیئی را که به لحاظ ظاهر مانند چهار شبی پرنده سابق بود رویت نمودم.

که ریاست کپا G.E.P.A (مجمع مطالعات پدیده‌های هوایی) را به عهده گرفت. نامبرده نتیجه مشاهدات خود را در اختیار اولوی بواسوناد Eulogue Boissonade قرار داد.

- یکی از دو شباهت‌های ماه اوت ۱۹۵۴، ساعت ۲۵:۵ بعدازظهر همه در حال ترک محل کار خود بودند، درست در مرکز شهر تاناناریو، خیابان لیبراسیون، همهٔ ما در مقابل آزادی هوایی ارفاں در انتظار رسیدن پاکت‌های پستی آن شب تجمع کرده بودیم، در همان موقع یکی از دوستان یک کلوله سبز عظیم و نورانی را که در آسمان جلوه‌گر بود به ما نشان داد. نور آن درست مانند یک سنگ آسمانی درخشش بسیار زیادی داشت و به طور عمودی در حال سقوط بود.

همه براین گمان بودند که شیئی یاد شده واقعاً "یک سنگ آسمانی در حال سقوط است. چند دقیقه بعد، چند نفر دیگر پرتو سبز دیگری را روئیت نموده و بما نیز نشان دادند. اما شیئی مذکور، این بار، به طور افقی حرکت می‌نمود و از تپه‌هایی که کار قصر ملکه واقع بود عبور می‌کرد. به نظر می‌رسید اندازه قطر آن کاهش یافته باشد. مسلم بود که سرعتش نیز از حالت نخستین کاسته شده بود.

- آیا در آن موقع موقع شدیدگه جزئیات شیئی پرنده را ببینید؟ نخست یک کلوله سبز دیده شد که مایه تعجب همکی ما شد. سپس شیئی تا ارتفاع بام ساختمان‌ها پائین آمد و سپس از خیابان لیبراسیون، یعنی نسبت به موقعیت ما آن طرف کوچه، عبور نمود. وقتی که این توده نورانی سبز به بالای سر ما رسید متوجه یک واکنش بصری شدیم زیرا، در اصل، شیئی پرنده به شکل عدسی بود و

بله، این اشیاء شباهت بسیار زیادی به چیزی دارند که کهکشان بیضی شکل نام دارد. یعنی دارای لبه‌های نسبتاً "تاریک هستند که پله‌پله به شدت درخشندگی آن افزوده می‌شود، نسبت قطرهای بزرگ و کوچک آن در ردیف یک، پنج به دو بوده و صورت ظاهری آن مطلقاً شبیه به یک جسم تار با تراکم مرکزی می‌باشد که تقریباً یک‌سوم سطح خارجی را اشغال نموده است. تراکم در مرکز شدت بیشتری دارد، اما شدت درخشندگی آن شیئی چندان زیاد نیست. شدت آن به حدی نیست که به چشم آسیب رساند. البته چیز شاخته شده‌ای نیست که بتواند با آن مقایسه شود.

- یا شیئی پرنده صدایی نداشت؟
خیر، مطلقاً "هیچ صدایی از آن به کوش نمی‌رسید.

- آیا می‌توانید ثابت نماید که دچار توهمندی و خیالات نشده‌اید؟ خوب، خیلی ساده است، در هنگام مشاهده اشیاء پرنده‌های مرموز بار اول، پدرم نیز حضور داشت. در آن زمان پدرم خود را آماده می‌کرد تا سیاره مشری و اقمارش را رصد نماید و لذا او هم چون من اشیاء پرنده‌ای را که از طرف شرق در حرکت بوند مشاهده نمود، ما هر دو مات و میهوت مانده بودیم و همیشه به یاد خواهم داشت که پدرم فریاد کشید: "آخر این چیست؟"

یک شیئی پرنده روی تاناناریو Tananarivo ادمون کامپانیاک Edmond Campagnac که یک پلی تکنسین می‌باشد نیز اشیاء پرنده را روئیت نموده است. البته او تنها شاهد نیست بلکه تمام اهالی شهر "تاناناریو" هم شاهد عبور دو شیئی پرنده مرموز از آسمان شهر بودند. ادمون آن چنان تحت تاثیر قرار گرفت

را شکستند و هراسان به بیرون از چراغاه آمدند که برای برگرداندن حیوانات به چراغاه ارتش و نیروی پلیس وارد معركه گردید.

— شما که خود یک پلی‌تکنیکی هستید، آیا به دنبال یافتن توضیحی برای این پدیده بوده‌اید؟

— اخیراً (دانشمندان و محققین) دریافت‌هایند که این اشیاء برینده مرموز مجهر به سیستمی از امواج الکترومغناطیس هستند که قادرند جریان برق را خنثی نموده و کار موتوورهای انفجاری را دچار اختلال نمایند و لذا خاموش شدن اتومبیلهای در حال حرکت یا بروز اختلالاتی در رفتار انسانها را به نیروی مرموز این اشیاء نسبت می‌دهند. به همین دلیل با اشتیاق به مطالعه گزارشاتی که از ستاد زاندارمری رسیده بود پرداختم. در این گزارش مواردی مطرح شده بود که: مثلاً وقتی این اشیاء در محلی روی زمین قرار داشته‌اند و افراد کنکاکی فصل نزدیک شدن به آنها را کرده‌اند، از فاصله کمی از آنها دچار نوعی فلنجی شده‌اند. من سالیان زیادی را صرف مطالعه این پدیده‌های جالب نموده‌ام.

— پس، به نظر شما آنها موجوداتی هستند که از جای دیگری آمده‌اند؟

— بله گمان می‌کنم، زیرا اگر فقط زمین بود که در آن شرایط زندگی به وجود آمده بود، فرضیه‌های دیگری را نیز مورد مطالعه قرار می‌دادم.

اتومبیلی که از آسمان تحت تعقیب قرار گرفته بود

ماجرایی که برای آقای ویل نو دو زانتی^{Villeneuve de Janty} اتفاق افتاد به این زودی‌ها از پادش محو نخواهد شد. این اتفاق

یک گاز درختان سبز رنگ از دنبال آن متصاعد می‌گردید. نور خورشید روی آن منعکس می‌گردید و به وضوح دیده می‌شد که شیئی فلزی است. در آخر نیز شعله‌های آتشین سرخ مایل به نارنجی مشاهده می‌گردید. طول دود "سیکار" مانند متصاعد شده از پشت شیئی حدود سی تا چهل متر بود و سرعتش نیز به ۳۰۰ تا ۴۰۰ کیلومتر در ساعت می‌رسید، یعنی حدود سرعت هواپیمای کونستالاسیوئی^{*} که در آن لحظه بر فراز شهر تناناناریو در پرواز بود.

یک مطلب بسیار عجیب: سکوت بر تمام شهر حکم‌فرما بود. تمام کاسی که در خیابان‌ها بودند (و تعدادشان هم بسیار زیاد بود) مات و مبهوت غرق تعاشای این پدیده شده بودند. نکته جالب توجه دیگر که همه ناظرین متوجه آن شده بودند این بود که وقتی این شیئی مرموز از بالای خانه یا فروشگاهی پروازی نمود چراغها بشی خاموش می‌شد و پس از عبور از آن دوباره چراغها بیش روشن می‌شد! — بعد چه اتفاق افتاد؟

— آن شیئی پس از پرواز بر فراز شهر به سوی باند فرودگاه و سپس به طرف چراغاه ویژه‌ای که برای حدود یک‌صد رأس کاو وحشی ساخته شده بود حرکت نمود. آنگاه مجدداً سبیر خود را به طرف شرق ادامه داد. نکته حائز اهمیت دیگر اینست که معمولاً "کاوهایی" که در آن چراغاه نگاهداری می‌شدند به سروصدای هواپیماهایی که از تناناناریو به پرواز درمی‌آمدند و یا در آنجا فرود می‌آمدند کاملاً عادت کرده و ترسی از خود بروز نمی‌دادند. لیکن این دو شیئی مرموز باعث آن چنان هیجانی در این حیوانات شده بود که حصار

* کونستالاسیون نوعی هواپیمای جنگی قدیمی.

نیز در سال ۱۹۵۴ یعنی سال پدیده آمدن موج عظیم "اشیاء پرنده مرموز" روی داد، در آن زمان، آقای دوزانتی ماجرا خود را برای مجله "پدیده‌های فضائی" مطرح نمود که در شماره ۱۵ نشریه مذکور به طبع رسید و اکنون آنرا برای فرانسانتر تعریف می‌کند:

- این اتفاق در ماه اوت ۱۹۵۴ به وقوع پیوست. در اتویان شماره ۳۰۷ تنها در حال رانندگی بودم و در خروجی رمز Reims به طرف ماژاکران Massagran پیش می‌رفتم. ناگهان از شیشه جلو اتومبیل پرتوهای نورانی آبی رنگی را مشاهده نمودم (شدت نور مانند نور پروژکتور سینما بود). خوب، طبیعی است، آنقدر متوجه شدم که چیزی نمانده بود با یک درخت تصادم نمایم زیرا در آن موقع به سر پیج رسیده بودم. باید تصویر نمایم، چون هنگام عبور از خروجی رمز با یک عدد نظامی برخورد نموده بودم، نخستین فکری که در مورد آن پرتوهای آبی در ذهنم پدید آمد احتمال پرواز یک هلیکوپتر نظامی برخراز اتومبیل بود.

- یا به این دلیل که پرتوهای درخشان به طور عمودی می‌تابید چنین فکری در ذهنستان پدید آمد؟

- اولین دسته از پرتوهای نورانی با نابشی مایل نظرم را جلب کرد تا آن جا که روی شیشه جلو و سین تقریباً "با چشمها"م برخورد نمود.

- پس می‌توان چنین پنداشت که شیئی مرموز مانند اتومبیل‌های دیگر از جهت مقابل به شما نزدیک می‌شد؟

- بله، اما با این تفاوت که ارتفاع متبع نورانی (شیئی مرموز) بالاتر از چراغهای وساعط نقلیه‌ای بودند که از جهت مقابل من حرکت می‌کردند. کمی به رانندگی خود ادامه دادم آنگاه ایستادم

- پس منظور شما این است که هریکار، شما توقف می‌گردید، از اتومبیل خود پیاده می‌شدید، محیط اطراف خود را نگاه می‌گردید و چیزی نمی‌یافتید؟

- بله، دقیقاً. سرانجام ناگزیر شدم اتومبیل را به کنار جاده هدایت نموده و تصمیم بگیرم که از ماجرا بیشتر آگاه شوم. سپس اتومبیل را متوقف نموده و از آن پیاده شدم. در این لحظه یک سیگار روشن کردم، به ناگاه یک شیئی نورانی که بالای بزرگراه در کنار جاده قرار گرفته بود توجهم را به خود جلب نمود. شیئی مجبور به شکل یک قرص نورانی نبود بلکه بیشتر به یک ناج هندسی شباهت داشت. به طوریکه قسمت مرکزی آن روشن و دوازیر اطراف آن تاریک بود و بیشتر مرا بیماد صفحه ساعت‌های دیواری می‌انداخت.

- قطعاً چه اندازه بود؟

کار باز می‌ایستد و چرا غهایشان خاموش می‌شود و در مورد هوابیعا
سیر اختلالاتی در کار دستگاههای ناوبری پدید می‌آید. اما، در
مورد من چنین اتفاقی رخ نداد. تنها چیزی که به خاطر دارم این
است که خود شخصاً تحت تأثیر قرار گرفته بودم. زیرا وقتی به
خانه باز گشتم، اعضاء خانواده‌ام (بی‌مقدمه) بر سیدند چه اتفاقی
برایم افتاده است، گویی یک نوع حالت اضطراب و تشویش ارجمند
من نمایان بوده است.

— آیا در طول این مشاهده با کسی برخورد نکردید؟

— چرا. دو اتومبیل از همین اتوبان ۳۰۷ عبور کردند (این
شهرهای منطقه رمن را به لوگزامبورک متصل می‌نماید)، اما هیچ
کدام توقف ننمودند.

— پس وقتی که شما اولین بار شیئی مرموز را دیدید در هوا به
حالت سکون درآمده بود؟ آیا صدایی نیز از آن به گوش می‌رسید؟
— خیر، به هیچ وجه.

— آیا کاملاً "ساكت" بود؟

— مطلقاً "ساكت" و ساکن بود و هیچ حرکت محسوسی نداشت.
— بین اولین ساطع شدن نور و زمانی که شیئی در آسمان ناپدید
شد چه مدت گذشت؟

— حدود پنج ساعت. اگر اجازه دهید باید به این نکته‌مهم اشاره
کنم، قبل از این رویداد، همواره مسئله اشیاء پرنده مرموز را نوعی
شوخی یا خیال‌واهی می‌پنداشت و با آن مخالفت می‌ورزیدم لیکن
این ماجرا مرا کاملاً "متقادع" نمود.

— آیا فکر می‌گردید کسانی که اشیاء پرنده مرموز را می‌بینند به
طريقی دچار اختلالات مغزی شده‌اند؟

— بنابر اظهارات صاحب نظران، قطر آن باید حدود چهل متر بوده
باشد.

— ارتقای از سطح زمین چقدر بود؟

— حدود صد متر.

— بعد چه شد؟

— من همچنان به این شیئی مرموز و مراحم می‌نگریستم. بعد از
چند دقیقه، دوباره نوری از آن ساطع گردید که با دفعات پیش
نفاوت داشت. این نور درست به جهت من تابانده شد و به طور
مورب به زمین رسید. بعد از چند دقیقه انتظار، رنگ صفحه‌نواری
شیئی مرموز به رنگ سرخ مایل به نارنجی گردید. در این لحظه
بود که صدای "موتور" به گوش رسید. این صدا رامی‌توان با صدای
یک "الکتروموتور" مقایسه نمود که در ابتدا با دور "تند" و سپس با
دور "کند" بجراحت. بعد جرقه‌ها و یا آتشی که از قسمت زیر آن
زبانه می‌کشید نظرم را به خود معطوف داشت. کمی بعد صدای
موتور قطع شد و شیئی حرکت نمود. هیچگاه شیوه حرکت این ماشین
رموز را فراموش نخواهم کرد. زیرا شیئی مزبور ابتدا به حالت
سکون (در هوا) قرار داشت و هنگاه به سرعت فوق العاده زیادی
دست یافت البته بدون اینکه تدریجاً به سرعت خود بیافزاید.
از برواز این شیئی دود سرخ‌فامی به جاماند که پس از چند لحظه
محو گردید. بعداً "جرقه‌های کوچکی از آن جدا شده و در هوا
نایود گردید. آن ناحیه را مورد کاوش قرار دادم لیکن نه اشیای
از فرود احتمالی آن شیئی در آنجا بود و نه اتری از سوختگی.

— آیا اختلالی در کار موتور اتومبیل شما به وجود نیامد؟

— اگر چه ضمیر چنین مشاهداتی "گاهی" موتورهای اتومبیل‌ها ز

- بله، دست کم عده‌ای که برایم تعریف می‌کردند که این اشیاء را با اشکال و حرکات مختلف و غیر قابل قبول دیده‌اند، آنها را دچار اختلالات مفری می‌پنداشتند.

- تصور می‌کنم حالا شما به وجود اشیاء پرندۀ مرموز اعتقاد دارید؟

- بله کاملاً. راجع به تجربه خود باید تصریح کنم، آن چه من دیدم نه یک هلیکوپتر بود، نه یک بالون‌هواشناسی (سونده‌هواشناسی) و نه هیچ‌کدام از اشیاء شناخته شده دیگر، حداقل به تجربه من.

بشقاب‌پرندۀای که توسط هواپیمای کنکورد عکسبرداری شد فقط سه روز از گشایش پرونده اشیاء پرندۀ مرموز در فرانسانتر می‌گذشت که خبر عجیبی به رسانه‌های گروهی رسید؛ یک هواپیمای کنکورد از یک بشقاب‌پرندۀ عکسبرداری گرده است. در تمام مجلات مصور وجود تصاویر یادشده خبرها را تحت الشاعع خود قرار داد. عکس حاوی توده‌ای نورانی ابرگونه‌ای بود که از برخورد یک جسم فلزی آسمانی با قشر فوقانی اتمسفری وجود آمده بود، اما برای ضرورت حفظ جانب احتیاط در تحقیقی عمیق واستثنایی، مطالعه مطالبی که در آن زمان راجع به این موضوع به چاپ رسیده بود جالب است. جریان امر به طور خلاصه ذیلاً از نظرتان می‌گذرد:

در روز ۳۰ ژوئن یک هواپیمای کنکورد با سرعتی معادل ۲۳۵۰ کیلومتر در ساعت بر فراز آفریقا در پرواز بود. هواپیما بر فراز آسمان آفریقا ناظر طولانی ترین خسوف قرن بود. دوربین‌های اتوماتیک تعییه شده در هواپیما هزاران عکس از خسوف گرفتند. یکی از سرتیفیکات نیز با دوربین شخصی خود از مناظره‌های عکس می‌گرفت.

هنگام بررسی و مطالعه یکی از عکس‌ها، یکی از کارشناسان باخبرت اظهار نمود: در عکس یک بشقاب‌پرندۀ مشاهده می‌شود. سه ماه وقت لازم بود تا او دقیقاً به کنه مطلب بی‌ببرد. تحلیل‌ها و فرضیات گوناگونی مطرح شد. ولی وجود لکمای نورانی مانع از هر گونه توضیح منطقی گردید. این عکس فوق العاده را تاکنون فقط یک روزنامه‌نگار دیده است. این روزنامه‌نگار ژرژ فابر Georges Fabre نام دارد و یکی از همکاران ما در ایستگاه رادیوتلویزیون شهر تولوز است.

- خوب، آقای ژرژ فابر، در عکس چه چیزی دیده می‌شود؟

- چیز فوق العاده‌ای که در عکس مشاهده می‌شود این است که در آن سه‌مدرک تواماً جلب نظر می‌کند در طرف چپ تصویر بال هواپیمای کنکورد که با زاویه باز دوربین تکنیسین مذکور گرفته شده است. در قسمتی دیگر از عکس سایه خسوف در آسمان کشور چاد کم و بیش مشاهده می‌گردد زیرا این هواپیما با سرعت مأ فوق صوت ۲۳۵۰ کیلومتر در ساعت در ارتفاع هفده هزار (۱۷۰۰۰) متری پرواز می‌نمود. در سمت راست بالای تصویر در قسمت سیاه آن یعنی فوقانی ترین قشر آتمسفر یک لکه کوچک نورانی قابل روئیت است، وقتی با دقت به تصویر توجه می‌نماییم درمی‌یابیم که شکل لکه شبیه به چیزی است که معمولاً "آنرا" شبیه پرندۀ مرموز" می‌نامیم. از این اسلاید یک تصویر بزرگ شده تهیه شد که متعاقب آن شبیه * مذکور با مرکزی نورانی مشهود گردید. یا شنین آن شبیه دارای رنگ سیز است. در بالای لایه سیز یک لایه قرمز قرار دارد. درست در بالای جسم بیضی شکل لایه‌ای وجود دارد که حاوی نورهای نارنجی و قرمز است و شکل کلی آن شبیه به اشیای پرندۀای است که از سال

۱۹۴۷ به بعد به وسیله هزاران شاهد تشریح شده است. تنها نکته نگران کننده این است که با به اظهار دانشمندی که عکس یاد شده را ارزیابی نموده با اطمینان زیاد قطر این شیئی را دست کم ۲۰۰ متر تخمین زده است. ناکنون هیچ وسیله ای زمینی با این اندازه دیده نشده است.

- یا "واقعاً" آن عکس را از تزدیگ مورد مطالعه قرار دادید؟

- یا تصور می کنید که آن جسم یک شیئی پرنده مرموز باشد؟ من هم مانند شما کتابهای زیادی راجع به این موضوع خوانده ام. اشکال و طرح های نیز که به دست افراد آگاه و دانشمند ترسیم شده است مورد بارگیری قرار داده ام. شما نیز می توانید عکس را به دقت ببینید آن شیئی واقعاً ترکیب "یک شیئی پرنده" را دارد. در این مورد کمترین تردیدی وجود ندارد. حتی آقای Turcat که در عین حال بسیار محظوظ و در این زمینه هم خبره است، بدون اینکه مطالعه عمیقی روی موضوع بنماید قبول کرد که ماجرا ناحدودی نگران کننده است. با این وجود برای کسب آگاهی بیشتر باید موضوع را دقیقتر مورد کند و کاو فرار داد.

اظهارات یک دانشمند درمورد عکس فوق برای تفسیر این عکس دو موضوع بسیار مهم باید درنظر گرفته شود. نخست به دست آوردن ارتفاع آن شیئی است که پس از بررسی های دقیقتر متوجه شدیم که ارتفاع آن از ارتفاع هواپیمای کنکرد نیز بیشتر است. همچنین با استدلالی ساده و با مطالعه بزرگنمایی مقایسه آن شیئی در تصویر اندازه آن را که در تصویر بسیار ناچیز است می توان به دست آورد. در حقیقت، برای لحظه ناچیزی که

فیلم در حال نور دیدن بوده، هواپیما حدود ده متر را طی کرده است، پس می توان طبق گسترش آن شیئی در تصویر، چنین نتیجه گرفت که اگر آن شیئی در هوا ساکن مانده باشد حداقل قطر آن ۲۰۰ متر است. با توجه به زاویه محل شیئی در تصویر می توان گفت آن شیئی مرموز حدود ۲۵ کیلومتر یا بیشتر از هواپیمای کنکرد فاصله داشته است. مسلماً آن شیئی در حالت سکون در هوا قرار داشته است زیرا اگر حرکتی می داشت پا هواپیما را تعقیب می نمود آنکه تمام اندازه ها و فاصله استخراجی دستخوش تغییر می گردید.

- پس بنابراین گفته شما، در شرایط فوق الذکر، آن شیئی مرموز از هواپیما گوچکتر می باشد؟ یا چنین است؟

- بله، احتمالاً.

- فکر می کنم که این عکس مورد مطالعه بسیار جدی واقع شده و تمام فرضیه های مربوطه مورد بررسی قرار گرفته اند. آیا امکان دارد که شیئی مذبور مثلًا "یک توده ابر" (چنین چیزی عجیب می نماید آنهم در ارتفاع هفده هزار متری)، یک پدیده بصری یا یک سنگ آسمانی و یا یک بالن هواشناسی بوده باشد؟

- مسلماً ما تمام فرضیه های قابل مطالعه را با توجه به تصویر در نظر گرفتیم. اول تصور می رفت که نقص در فیلم است اما پس از مطالعه بیشتر متوجه شدیم که تصویر یاد شده در زلاتین فیلم نیز وجود دارد. احتمال وجود یک پدیده بصری را نیز مورد توجه قرار دادیم. امکان وجود هاله نورانی مربوط به انعکاس احتمالی بال هواپیما و دوربین نیز نمی توانست باشد. با توجه به تصویر این احتمال را نیز در نظر گرفتیم که عوامل جوی، که در چنین مواردی مشاهده آن گزارش شده است، وجود داشته باشد مانند پدیده

انکسار جوی که ناگهی "میراز" نیز خوانده می‌شود، ولی همه این فرضیات در این مورد صدق نمی‌کردند.

حال راجع به پدیده‌های هواشناسی چون پدیده‌هایی که در اثر "تراکم" بوجود می‌آیند و تا حدی ابرکوچکی را تشکیل می‌دهند مذکوره می‌نماییم. به دلیل اینکه مشاهده در ارتفاعات "فوق‌جوی" یعنی هفده‌هزار متری صورت گرفته، این فرضیه را نیز می‌اعتبار می‌سازد. تنها نظری که می‌توان در این مورد اظهار داشت این است که در حال حاضر اطلاعات کافی درباره پدیده‌های قابل روئیت در چنین ارتفاعی در دست نیست. بعد از آن فرضیه‌های معتبرتری باقی می‌ماند مثلاً "وجود یک قمر یا بخشی از یک موشک، بالنهای هواشناسی و سوندهای قضایی که با توجه به محاسبه اندازه و ابعاد آنها با ابعاد شیئی مرموز، این احتمالات نیز می‌اعتبار علیقی می‌گردند، پس از مطالعه و کنکاش بیشتر معلوم گردید که در آسمان چاد هیچ موشک یا سوند قضایی پرتاب نشده است. در چنین شرایطی این مشاهده را می‌توان جزو مشاهداتی دانست که به اشیاء پرندۀ مرموز مربوط می‌شوند.

— دومین شهادت متعلق به گلودپوهر، رئیس قسمت سوندهای قضایی "مرکز ملی تحقیقات قضایی" است. آقای پوهر نیز که عکس را ارزیابی نموده در این مورد اظهار نمود:

— باید حقیقت را بذیرفت و خود را برای برخوردهای روزافزون با اشیاء پرندۀ مرموز آماده ساخت. البته این افزایش آمادگی به دلیل ازدیاد عدد (مشاهدات) این اشیاء نیست بلکه به این علت است که بشر زنگ خطر را احساس نموده و این توانایی را دارد که با این مسئله به گونه‌ای علمی و آرام برخورد نماید.

— آقای پوهر که خود یک دانشمند در امور موشکهاست چگونه به وجود اشیاء پرندۀ مرموز اطمینان پیدا کرده است؟ حصول اطمینان وی ناشی از عکسی نیست که از هوایی گنگورد گرفته شده است. اگر چه تصویر مورد نظر فقط برای او آرامش خاطر همراه داشته است، او از سالیان پیش نسبت به این امر اطمینان یافته است. اما چگونه؟

— خوب، اگر به این نتیجه رسیدم به این دلیل بوده است که از آغاز به خود گفتم چنین چیزی غیر ممکن است و به طور کلی منکر وجود آنها بودم. لذا خواستم و سعی نزدم با استفاده از روش‌های علمی، برای خود ثابت نمایم که وجود آنها واهی است و ماهیت آنها کدب محض است. متأسفانه بعد از چهارسال تحقیق مداوم درست به نتیجه عکس دست یافتم، دلیل عدمه آن در این امر نهفته است که سایر مشاهدات خیلی به هم پیوسته هستند و در مطالعات آماری به نسبت تعداد زیادی مشاهده در مورد پدیده‌های گزارش می‌شوند که در خود این شواهد مستر نیستند و فقط زمانی که خود را آشکار می‌سازند مورد محاسبه قرار می‌گیرند، تعداد این گونه گزارش‌ها (و چگونگی آنها را) به کامپیوتر عی‌دهیم و سیس نتیجه‌گیری می‌کیم و در می‌باییم که این شواهد شدیداً به هم مربوط هستند. احتمال اینکه شهود واقعاً تردد این اشیاء را در آسمان دیده باشند بسیار زیاد است.

— آیا شما در مورد کشفیاتی که بعد از مطالعه از کامپیوتر به دست می‌آید می‌توانید دقیق‌تر صحبت کنید؟

— آخر، این موارد بسیار خاص است. در این مورد می‌توان عنوان کرد که این پدیده‌ها از قوانین اپتیک پیروی می‌نمایند. هرچه آسمان

کشورهای دنیا دیده می‌شوند؟

— بله، این مسئله همه کشورهای جهان را در برابر می‌گیرد، بدون شک برای اینکه یک شاهد بتواند خود را بشناساند و نظریات خود را مطرح نماید باید امکانات صحبت کردن برایش میسر باشد. در نتیجه کشورهایی که دارای روزنامه‌های متعدد، ایستگاه‌های رادیویی فراوان و شکوه‌های مختلف تلویزیونی هستند از سایر کشورها مترقبی ترند و نظریات شواهد زودتر بازتاب می‌یابد. اما در مناطقی که هیچ‌گونه وسیله ارتباطی وجود ندارد چگونه می‌توان دریافت که آنها نیز چنین پدیده‌های مرمزی را روئیت می‌نمایند یا خیر؟

کامپیوتر عکسی را که از هوابیمای نکورد گرفته شده ردم می‌کند!

هنگام بحث در روز گذشته، هنوز عکس آن شیئی مرمز غول پیکر را ندیده بودم. بلافاصله بعد از اینکه تصویر مزبور بروزی صفحه تلویزیون ظاهر شد ناکهان فریاد برآوردم: "می‌بینید یک بشقاب پرنده نیست، این یک ابر است!" در واقع، در تصویر آن شیئی پرنده برآمدگی‌گازی به وضوح دیده می‌شد. ما در بحث‌هایمان در مورد این ماجرا بسیار پیشرفتی بودیم. در عین گردی که با حضور دو دانشمند عالیقدر، یعنی پیرگرن (اخته فیزیکدان) و سریرست تحقیقات مرکز ملی مطالعات فضایی) و کلود پوهر (رئیس قسمت موشکهای عمقیاب و سوندهای فضایی در همان مرکز) تشکیل گردید.

ما نخستین کسانی بودیم که حقیقت را ابراز کردیم.

— ماهها بود که این تصویر را دیده بودیم. زیرا با ابراز لطف، این تصویر را جهت مطالعه برایم فرستادند و من اهمیت چندانی

صافتر باشد مشاهدات بیشتری صورت می‌گرد، همان‌طوری که وقتی آسمان روشن است نزدیک شدن یک هواپیما بهتر دیده می‌شود. این موضوع در مورد شواهد ما صدق نمی‌کند. پدیده‌های مشابه دیگری دیده شده‌اند که در مورد آنها اظهار می‌شود: مثلاً "در حالیکه باران می‌آمد عبور کردن چیزی را دیدم" شهود نمی‌دانند که از نظر آماری در هوای بارانی تقریباً یک دهم هوای آفتابی اشیاء پرنده روئیت می‌شود.

— آقای پوهر، هم‌اکنون چند وقت است که در مورد اشیاء پرنده مردوز تحقیق می‌نمایید؟

— قریب چهار سال.

— تاگذون چند مورد گزارش را مطالعه نموده‌اید؟

— خوب، خود شخما "چند صدمورد گزارش را بررسی نموده‌ام. در اصل، گزارشات شهود را به تعداد معتبری مطالعه نموده‌ام. اما انجام دادن چنین کاری به زمانی بس دراز نیاز دارد.

— همان می‌گتم شما با دانشمندان دیگری در سطح بین‌المللی در ارتباط باشید. آیا چنین است؟

— بله، سایر دانشمندان در اطراف واکناف جهان به مطالعه این پدیده‌ها همت گماشته‌اند. ما با دانشمندان کشور خودمان تبیین‌نظر و حصول پیشرفت در این موضوع، نظریات و اطلاعات خود را مبادله می‌نماییم.

— شبکه تحقیقاتی شما دانشمندان چند کشور را در برمی‌گیرید؟

— بیشتر با کشورهایی مبادله اطلاعاتی داریم که به زبان فرانسه و یا انگلیسی تکلم می‌نمایند.

— آیا شما نیز به این نتیجه رسیده‌اید که اشیاء پرنده در تمام

قابل قبولی مبنی بر واقعی بودن تصویر در دست نداریم تا بتوانیم اظهار کنیم که "صحنه" تصویر یک بار عکاسی شده (یا چندبار). به هر تقدیر ارزش این مدرک به نسبت سایر مدارکی که در دست داریم از اعتبار کمتری برخوردار است.

- آقای گرن همراه ما در استودیوی پاریس حضور دارد. آقای گرن، شما هم که این تصویر را در شرایطی استثنایی دیده‌اید ممکن است نظرتان را ابراز فرمائید؟

- من خود نکاتیف اصلی را دیده و کیم آنرا نیز به دقت مورد مطالعه قرار داده‌ام. به ویژه که من اولین کسی بودم که خواستم از آنها "کیم" تهیه شود و به این منظور جهت مطالعه ایشان به تولوز فرستادم تا توضیح دهنده که آیا پرتاب موشک یا هر پدیده شناخته شده دیگری در هنگام عکس‌گرفتن در صحنه حضور داشته است یا خیر.

نتیجه تحقیقات آقای پوهر این بود که هیچ موشکی در آن منطقه پرتاب نشده و هیچ چیزی در آن جا باز نشده است (چیزها معمولاً در ارتفاعی به مراتب پائین‌تر بازمی‌شوند). از طرف دیگر از نظر ستاره‌شناسی تاءکید می‌کنم که بر خلاف گفته‌های رصدخانه "نیس" هیچ پدیده‌ای نمی‌تواند توضیحی برای آن تلقی گردد. زیرا قطر آن بزرگتر از آنست که بتواند یک قمر باشد. تحقیقات به این مرحله رسیده بود من نیز مانند آقای پوهر به این نتیجه رسیده بودم که این شیئی نمی‌توانست یک پرندۀ مرموز باشد به همین دلیل با انتشار این تصویر مخالف بودم و بارها متذکر شدم که بهتر است این تصویر نشان داده نشود و بی‌مورد بینندگان را تحت تأثیر قرار ندهند. اگر روزنامه‌نگارانی توانستند نکاتیف را به دست

به آن ندادم، در ضمن اخیراً پس از انجام آزمایشات عادی برروی این گونه مشاهدات، نکاتیف تصویر را نیز مورد آزمایشات مربوطه قرار دادیم. سیستم اطلاعاتی کامپیوتر، این مشاهده را به عنوان یک شیئی پرندۀ رد کرد. زیرا برای این گونه مشاهدات (که جزء عکس‌های خوب نیز طبقه‌بندی نمی‌شود) توضیحاتی می‌توان داد.

- آقای پوهر شما گفتید که کامپیوتر این نکاتیف را (به عنوان تصویر یک شیئی فضایی مرموز) نپذیرفت، اگر ممکن است واضح‌تر برایمان صحبت کنید؟

البته مسئله پیچیده است. در واقع یک سری آزمایش وجوددارد که می‌توانند بطور غیر مستقیم ثابت کنند که آیا می‌توان در مورد مشاهده‌ای توضیح قابل قبولی یافت یا خیر. این "تست‌ها" که قبل‌اً جدا از علاقه‌ای است که می‌توان نسبت به کنکورد، خسوف و یا گروه تحقیقاتی پیدا کرد. این تست‌ها منحراً "تست‌هایی با ماهیت ریاضی" هستند. نتایج با توجه به شانسی‌که‌می‌توان برای توضیح این پدیده بدست آورد محاسبه می‌شوند. کامپیوتر تست مربوط به این تصویر خاص را رد نمود زیرا اعتبار و نزدیکی آن به واقعیت منطقی به نظر نمی‌رسید.

- پس کامپیوتر به طور غیر مستقیم می‌گوید که تصویر یاد شده متعلق به یک شیئی پرندۀ مرموز نمی‌باشد؟

- خیر. به‌هیچ‌وجه کامپیوتر محاسبه را رد نمود زیرا علامت‌هایی که باعث می‌شوند او اشیاء پرندۀ را بشناسد پر نشده بودند. به خصوص که قبل از عکسرداری یا بعد از آن این امکان وجود دارد که دوباره روی همان فیلم عکس گرفته شده باشد". ما هیچ دلیل

کمال خوشوقتی خواهند گفت: می بینید که جریانات مربوط به اشیاء پرنده وجود ندارد یا اینکه در یک بن بست قرار گرفته است. این مورد در شرایطی مصدق پیدا خواهد کرد که چنین افرادی آمادگی اعتقاد پیدا کردن به وجود آنها را داشته باشند.
— بله، کاملاً درست است.

شیئی پرنده مرموز که به تراکتور علاقمند بود سرهنگ برتون Burton افسر خونگرمی است که با سهولت و صراحة لهجه صحبت می کند. او فردی است کاملاً "روشنگر و اهل مطالعه" به همین دلیل علاقه ای خاص به اشیاء پرنده مرموز پیدا کرده است. ضمناً "وی یکی از محققین سازمان کیا است. سازمان مذکور از او خواسته است تا درباره ماجراهی که در منطقه لاشاپل Lachapelle شهر لوٹگارون Lot-et-Garonne اتفاق افتاده است تحقیق نماید".
به همراه افسر زاندارمری منطقه مارماند Marmande رفته بودم تا با فرمانده تیپ منطقه یک شیئی پرنده مرموز را دیده است. یکی از دهقانان این منطقه یک شیئی پرنده مرموز را در گفتند در گفته وی تردیدی نداریم زیرا وی مردی است جدی باذهنی کاملاً سالم. به خانه آقای آنژلو سلو Angelo Cello، که در یک مزرعه کار می کند، رفتیم وی ماجرا را برایمان چنین بیان نمود:

— شب سیزدهم نوامبر، بعد از صرف شام یعنی حدود ساعت ۹ تصمیم گرفتم به مزرعه بروم زیرا در امر شخمنی کمی کار عقب افتاده داشتم و می باستی مساحتی به اندازه چهار هکتار را شخم بزمیم. این مزرعه بسیار بزرگ است و در کنار جاده ایالتی قرار دارد. این مزرعه در یک زمین شیبدار واقع شده است که از قسمت

آورند کاملاً" اتفاقی بود. خطای روزنامه نگاران بیش از حد مهم جلوه دادن تصویر بود آنها سعی کردند با ارتعاب و اعمال فشار از گیرنده عکس و دوستان او سوءالاشی بکنند که علیرغم میل باطنی آنان تصویر جنجالی را به وجود آورد. دیروز صبح این افراد در وضعیت بهتری قرار داشتند انکار اظهار کرده بودند که آن شیئی یک پرنده مرموز است در حالیکه در انتیتوی ستاره شناسی یا هیجکدام از ستاره شناسان در این مورد هیچ ابراز نکرده بودند. به طور خلاصه، دیگر حتی توان گفت که آن تصویر از یک "چیز" یا شیئی" گرفته شده باشد. باید اضافه کنم که نه آقای پوهرو نه من باعث پخش این تصویر در تلویزیون نبودیم.
— آقای پوهرو، نظر شما در این مورد چیست؟

— من با آقای گرن کاملاً" هم عقیده دارم و من هم با قاطعیت می توانم اظهار نمایم که ما عامل پخش این تصویر نیستیم. یک گروه از گزارشگرانی که درباره موضوع "ستاره دنباله دار" کهوتک تحقیق می نمودند به علت "جنجال و سروصدای پشت پرده" به طور اتفاقی وجود این نکاتیف را کشف نمودند و به این طریق قضیه بالا گرفت. در اصل نباید کمک به بالا گرفت. این جریانات کرد بلکه باید از گرمی بحث های راجع به اشیاء پرنده مرموز به طرق مختلف کاست. از نظر من بسیار زیان آور است که دقیقاً" زمانی که فراتس - انتر راجع به اشیاء پرنده مرموز یک پرونده علمی تشکیل می دهد چنین اتفاقی به وقوع بپیوندد. تمام کسانی که این مسئله را مطالعه ننموده اند و تعدادشان هم زیاد است و در عین حال هیچ عقیده خاصی نیز ندارند (و بهرحال چنین فکر می کنند که اشیاء پرنده مرموز یا اصلاً" وجود ندارد یا واقعاً" وجود دارند) با

- هیچ صدایی به گوش نمی‌رسید. اما همانطوری که فbla "گفت
صدای تراکتور آنقدر زیاد بود که اجازه نمی‌داد صدای دیگری
شنیده شود. منبع نور در قسمت بالای زمین یعنی نزدیک خانه‌ها
بود که با دیدن آن، به طرف پائین آمد و در آن لحظه آن شیئی
بالای سرم قرار گرفته بود و من "بدجوری" غافلگیر شده بودم.
چون تا آن لحظه به هواپیما یا هلیکوپتر فکر می‌کردم هیچ ترسی
نداشتم ولی هنگام پائین آمدن شیئی مرموز را دیدم و ناگهان
وحشت سرایی مرا فرا گرفت. آنگاه تراکتور را با چراغها و موتور
روشن به حال خود رها کرده و سراسمه به طرف خانه برادرم که
در چند صدمتری آنجا قرار داشت فرار کردم. پس از پیمودن سی،
چهل متر برگشتم و به پشت سرم نگاهی انداختم، در این لحظه
پنج نور مماس را دیدم منبع نورها تا ارتفاع ده متری تراکتور پائین
آمده بود تا حدی که محیط اطراف تراکتور مثل روز روشن شده بود.
منبع نور در هوا به حالت سکون قرار گرفته بود صدایی به گوش
نمی‌رسید مگر صدای تراکتور. من به دنبال شاهد دیگری می‌گشتم
اما در همان حال، بعد از چند ثانیه، شیئی مرموز دوباره صعود
نمود.

آن شیئی چگونه بود؟

- من پنج نور را مشاهده کدم. وقتی شیئی مرموز شروع به صعود
کردن نمود خونسردی خود را باز یافتم. لیکن دوباره شیئی به
حدود پنجاه متری بارگشت و در همان مسیری که پیموده بود از آن
جا دور شد. در این هنگام بود که به تراکتور نزدیک شدم. چراغها
و موتور تراکتور را خاموش کردم ولی از شیئی مرموز صدایی به گوش
نمی‌رسید. هیچ بویی و هیچ اثری به جای نمانده بود. آن شیئی

پائین به یک کانال (آب) منتهی است، از طرف بالا به جاده
محصور است و از طرف شرق و غرب به وسیله پرچینی از سایر مزارع
 جدا می‌شود. حدود ساعت ۹ شب بود که شخم زدن را شروع کردم
و تا حدود ساعت یک بعدازنیمه شب به کار خود ادامه دادم. در
این موقع دیگر کار تقریباً "پایان یافته بود. ضمن شخم زدن زمین
و رفت و آمد با تراکتور، وقتی کنار جاده رسیدم و دوباره دور زدم
نگاهم متوجه قسمت پائین مزرعه شد و نوری به فاصله تقریباً دو
کیلومتر نظرم را به خود معطوف داشت. ابتدا تصور نمودم، یکی
از همکاران خود من است که در حال شخم زدن مزرعه خودمی‌باشد.
وقتی به انتهای مزرعه رسیدم متوجه شدم، برخلاف تصورم، نور
روی زمین نیست بلکه از "هوا" به زمین می‌تابد. تورها به طور
عمودی به زمین می‌تابید و در کنار آنها دو نور ضعیف قرمز نیز
مشاهده می‌شد. فکر کردم نورها متعلق به یک هواپیما یا هلیکوپتر
است، صدای موتور تراکتور به من اجازه نمی‌داد بیشتر به آن موضوع
توجه نمایم و اهمیت چندانی نیز برایم نداشت. تراکتور من در
جلو و عقب دارای چراغهایی است تا ضمن راندن هم قسمت جلو
را بینم و هم از چیزی کیفیت شخم زدن آگاه شوم. ضمن شخم
زدن شب مزرعه به طرف بالا، ناگهان احساس کردم هوا بسیار
روشن شده است. روشنایی از یک منبع مشخصی نمی‌تابید ولی هر
چه بود منبع نور بر فراز سرم قرار داشت و همچنان مثل روز روشن
شده بود.

- منبع روشنایی در چه ارتفاعی قرار داشت؟

- حدود ۵۰ متری.

- آیا صدایی هم شنیده می‌شد؟

این عادت را هم ندارم که به گفته‌های مبهم اهمیت دهم. آقای سلو مشاهدات خود را چندین بار برای مطبوعات، زاندارمها ویک نفر بازرس که اظهارات او را قبیط نموده بازگو کرده است. او هر بار جزئیات امر را با دقت زیاد و به گونه‌ای یکسان به زبان آورده است. گفته‌های او بسیار منسجم و متنین است. بهطور حتم اظهارات او واهی نیست. او شاهد پدیده‌ای خارق العاده بوده است و تا جایی که می‌توانسته با دقت زیاد به شرح آن چرداخته است.

شیئی پرندۀ مکعب شکل بولازک BOLAZEC

مہتاب زیائی بود ساعت نزدیک جهار صبح را نشان می‌داد. آن هنگام مصادف با ۱۶ زانویه ۱۹۶۶ بود و آقای اوژن کوکیل Eugene Coquil، نجار محترم و معروف اهل کالاک Callac بالاتومبیل به خانه باز می‌گشت. وی ماجرای برخورد خود با یک شیئی پرندۀ مرموز را برای رونه پلی برتر Rena Pleibert مخبر رادیوتلوپریزیون در برسی Breast چنین تعریف می‌کند:

— ماجرا در شب ۱۵ تا ۱۶ زانویه ۱۹۶۶ اتفاق افتاد.

— از او سوال می‌شود:

— اکنون شما در حوالی مورله Morlaix زندگی می‌گنید؟

— بله در پنج کیلومتری مورله زندگی می‌کنم.

— هشت سال پیش چند سال داشتید؟

— بیست و سه سال.

— آیا در آن موقع متاثر هل بودید؟

— خیر.

— ولی اکنون ازدواج کردید و پدرخانواده هستید. آیا درست

در حال صعود، مزرعه را نا نهرب کوچک در جهت عکس پیموده این هنگام، در کسری از ثانیه، سرعت سرسام آوری به خود گرفت و ناپدید شد.

— آیا شما دچار وهم و خیال شده بودید؟

— سرهنگ برتون ضمن تحقیقاتش متوجه شد که شخص دیگری نیز در فاصله پانزده کیلومتری همان منطقه شیئی پرندۀ مرموزی را مشاهده نموده بود.

— آن شخص به سرهنگ برتون گفته بود: ظاهر شدن شیئی مرموز مبهم بود زیرا آن شیئی خود را در نقطه مشاهده شده نشان نداده بود. شاهد دیگری نیز وجود داشت. او دهقانی است که در یک روستای کوهستانی به کار شبانه اشتغال داشت. این فرد روستایی به من گفت یک شیئی بسیار نورانی را دیده است ولی قادر به شناسایی آن نشده است زیرا درختان مانع دید او بوده‌اند. سپس وی مزرعه را به طرف منزل پدرش ترک می‌کند. ضمن پیمودن شب مزرعه، ناگهان شیئی پرندۀ را در حال تردد مشاهده می‌نماید در آن لحظه شیئی به وضوح در آفق دیده می‌شده است. در این لحظه از سرهنگ برتون سوال می‌شود:

— پس با این ترتیب مورد فوق گواه بر صحبت مشاهدات آقای سلو نیست؟

— چرا کاملاً چنین است.

— جناب سرهنگ، نظر خود شما در این مورد چیست؟ آیا فکر نمی‌گنید این افراد افسانه‌سرازی می‌گندند؟

— خیر. به هیچ وجه. این دهقانان واقعاً جیزه‌هایی دیده‌اند. من یک دانشمند نیستم و با این سائل زیاد آشنایی ندارم. اما

می‌گردید. به فاصله تقریباً "چهارصدتری نورها که رسیدم به خود" گفت: "بایست و بین آن شیئی چیست". از اتومبیل پیاده شدم. مهتاب محیط آنجا را مثل روز روشن کرده بود. (در واقع ماه نازه سرzedه بود و هنوز در قسمت پائین آفک بود. احتمالاً "شاهد نور" ثابیده شده از شیئی مرموز را با نور مهتاب اشتباه گرفته بوده است). در آن مزرعه کوچک چند مترا پیش رفتم. ناگهان نوری را دیدم که از "دستگاهی" که در حال بالا رفتن از شبیب مزرعه بود به اطراف پخش می‌شد.

— آن نور چه رنگ بود؟

— نمی‌توانم به دقت رنگهایش را تشريح نمایم. اما مشخص بود که نور از هر چهار طرف آن شیئی به اطراف منتشر می‌گردد. کیفیت نورهای آن دستگاه مانند نوری است که از چراغ‌های عقب اتومبیل پژو ۴۵۴ به خارج تابیده می‌شود.

— یا رنگ این نور را به خاطر نمی‌آورید؟

— نه. احتمالاً شبیه نور لامپ‌های مهتابی بود. از نظر من سرنوشتیان شیئی مرموز برای هدایت، از آن نورها استفاده می‌گردد.

— یا به غیر از نورها چیز دیگری نیز نظر شما را به خود جلب نمود؟

— بله. تصور می‌کنم آن شیئی مجهز به دریچه‌هایی بود که هر لحظه به یک رنگ درمی‌آمدند.

— گجا؟

— آن دریچه‌ها تقریباً در قسمت میانی آن شیئی قرار داشتند.

— لابد همان لحظه متوجه شدید که برخلاف تصور شما شیئی مرموز یک تراکتور نیست؟

است؟

— بله. ازدواج کردہ‌ام و بدر دو فرزند هست.

— به چه گاری اشتغال دارید؟

— نجار هست.

— آیا خاطره هشت سال پیش هنوز در ذهنتان زنده مانده است؟

— بله، آنچه برایم اتفاق افتاد تا حدی در ذهنم زنده است که انکار ماجرا دیروز برایم رخ داده است.

— آیا در آن لحظه در حال رانندگی بودید؟

— بله، در آن لحظه داشتم اتومبیل دوفین Dauphine خود را می‌راندم.

— به کجا می‌رفتید؟

— در حال مراجعت به خانه خود بودم. ساعت چهار صبح بود.

محل وقوع ماجرا بین کوههای کوچک "کوت دونور Cote de Nord" و

فینیستر Finistere بود، من در حال پیمودن فاصله بین جاده کالاک و جاده بولازک بودم. حدود یک کیلومتر تا تزدیکترین آبادی فاصله داشتم. به آرامی رانندگی می‌کردم که ناگهان "نوری" دریک مزرعه نظر مرا به خود معطوف داشت.

— اول چه فکر کردید؟

— ابتدا این فکر به مخیلمام راه یافت که آن نور ممکن است به تراکتوری تعلق داشته باشد که در آن منطقه خراب شده است. من تا محل نورها حدود یک کیلومتر فاصله داشتم و فقط نورهاروئیت می‌کردم.

— بعد چه اتفاق افتاد؟

— به چهار راه رسیدم و داخل جاده‌ای شدم که به بولازک منتهی

— نا آنجابرایتان تعریف کردم که در حال برگشتن به طرف اتومبیل خود بودم. اما در عین حال به عقب نگاه می کردم نا آن شیئی را ببینم. تقریباً هر دو با هم به محل اتومبیل رسیدم. من فوراً وارد اتومبیل شدم و در را بستم. از شیشه جلو نگاه کردم و آن شیئی را درست بالای سر خود دیدم.

— در آن لحظه آن شیئی در چه ارتفاعی از شما قرار داشت؟

— ارتفاعی حتی کمتر از سه متر.

— آیا می توانستید آن را لمس کنید؟

— تقریباً. ارتفاع آن شیئی به اندازه یک سقف بود و به حدود دو متر و نیم تا سه متر می رسید.

— آیا تعایل به لمس کردن آن نداشتید؟

آقای کوکیل بعد از خنده‌ای ادامه داد:

— نه، نه، به هیچ وجه! به هر ترتیبی بود خود را به اتومبیل رسانده بودم. ولی حتی اگر می خواستم امکانش وجود نداشت.

— در آن لحظه می خواستید چه گاری انجام دهید؟

— فقط از آنجا برروم!

— آیا این گار را گردید؟

— در لحظه نخست خیر. چون قادر به این کار نبودم.

— چرا؟

— چهار یا پنج بار برای رفتن سعی نمودم ولی گویی قدرت حرکت از من سلب شده بود.

— آیا دلیل آن اضطراب بود؟

— بله، فکر می کنم.

— آیا اتومبیل دچار اختلالی شده بود؟

بعد از خنده‌ای کوتاه آقای کوکیل پاسخ می دهد:

— خوب بله. مسلماً!

— این شیئی به چه جسمی شباخت داشت؟

— اندازه آن تقریباً دو برابر یک اتومبیل بود.

— آیا بعداً آن شیئی به طرف شما به حرکت درآمد؟

— خیر. به طرف اتومبیل حرکت نمود. من اتومبیل را در کنار جاده پارک کرده بودم و چراغ هایش را نیز روشن گذاشته بودم. انگار شیئی مرموز به منظور "شناصای" به اتومبیل نزدیک می شد. در آن لحظه من حداقل با اتومبیل صدمتر فاصله داشتم.

— شما چه اقدامی گردید؟

— من نیز به طرف خودرو حرکت ننمودم، مدام به عقب نگاه می کردم و از خود می پرسیدم که آن شیئی سه چیز می توانست باشد. سرعت آن حدود ۵ تا ۶ کیلومتر و حداقل ۱۰ کیلومتر در ساعت بود.

— آیا صدایی از آن به گوش می رسید؟

— خیر. به هیچ وجه صدایی شنیده نمی شد.

— ترکیب (ظاهری) آن شیئی چگونه بود؟

— آن شیئی به شکل مکعب بود با اندازه‌های تقریبی ۵۰۰ متر در ۵۰۰ متر با ارتفاعی معادل $1/3$ متر.

— در آن زمان شما نیز به طرف اتومبیل شان رفتید؟

— بله بله. زیرا نمی خواستم در آنجا بمانم.

— آیا نگران بودید؟

— بله مسلماً.

— وقتی به اتومبیل شان رسیدید بعد چه شد؟

- آیا فردای آن شب وقتی هوا کاملاً "روشن شد به آن مکان باز گشتید؟

- خیر. هیچ علاقه‌ای نداشم به آن مکان بازگردم و آن جا را مورد بازبینی قرار دهم. هنوز هم مضطرب بودم.

- آیا تحقیقاتی در آن جا صورت گرفت؟

- بله، زاندارم‌ها و ارباب جرايد این کار را انجام دادند. یک تیپ تحقیقاتی نیز از "کمپر Quimper" به محل اعزام گردید.

- آیا نتیجه تحقیقات را به شما اطلاع دادند؟

- خیر. هرگز.

- واما آن شب، وقتی بعد از دیدن شیئی مرمز بدخانه رسیدید به چیزی فکر می‌گردید؟

- نمی‌دانم. به شدت پریشان بودم.

- ولی آیا به چیز خارق‌العاده‌ای فکر می‌گردید؟

- مسلمًا! زیرا آنچه دیده بودم نه یک هلیکوپتر بود و نه یک هواپیما. اصلاً صدا نداشت....

- آیا این فکر به ذهن شما راه نیافت که شیئی مرمز ممکن است از دنیای دیگری آمده باشد؟

- در آن زمان داستانهای تخیلی نمی‌خواندم و چنین اندیشه‌ای به ذهن من راه نیافت.

- آیا هرگز درباره بشتاب پرنده مطلبی شنیده بودید؟

- مطالبی جسته و گریخته از تلویزیون شنیده بودم ولی برایم جالب نبود.

- پس آن شب، به طور ناگهانی با آن پدیده رویرو شدید. حتی می‌توانستید آن را لمس کنید. درست است؟

- خیر. خودم دچار اختلال شده بودم!

- آیا می‌ترسیدید؟

- بله، به شدت.

- در طول این مدت شیئی مرمز چه عکس‌العملی از خود نشان داد؟

- آن شیئی در چهار یا پنج متری اتومبیل بروزی زمین فرود آمد و تمامی عرض جاده را اشغال نمود. خیلی آرام فرود آمد اگرچه آن شیوه به زمین نشستن را نمی‌توان "فرود آمدن" اطلاق نمود یعنی در ارتفاع نیم متری زمین و در سطح علف‌ها به حالت "سکون" باقی ماند.

- خوب بعده؟

- همچنان سعی در حرکت داشتم ولی به علت ترس بیش از حد قادر به حرکت نبودم. حتی وقتی هم که شیئی کاملاً "درسطحزمین مستقر شد تا سی ثانیه توانایی حرکت نداشت. سپس موفق شدم از آنجا دور شوم، هنوز می‌توانستم آن شیئی را از آینه‌داخل‌اتومبیل ببینم. چند لحظه بعد در فاصله پنج‌جایه‌متري پیچ قرار داشتم که پس از پیچیدن دیگر آن شیئی را ندیدم.

- پس شما بلافاصله راهی خانه خود شدید. آیا به مخفف ورود به منزل درباره آن پدیده با اعضاء خانواده خود صحبت گردید؟

- خیر. چون می‌ترسیدم مرا دیوانه بپنداشند. حتی فردای آن روز هم پیرامون موضوع با کسی صحبت نکردم. فقط صبح روز دوشنبه ماجرا را با نانوایی در محله کاره در میان گذاشتم. او فوراً موضوع را به شهرداری گزارش داد و سبب شد که همه موضوع را بفهمند ولی من قصد نداشتم آن را به کسی ابراز نمایم.

مصاحبه آقای زیستن با آقای کوکیل از نظرتان می‌گذرد:

روز شانزدهم ژانویه ۱۹۶۶ آقای اوژن کوکیل، نجار، با اتومبیل خود از گالاگ برگشته بود. ساعت حدود چهار صبح بود. مهتاب به زیبائی در حال درخشش بود. نامبرده وقتی به نزدیکی روستای خود رسید در شبیه یک مزرعه، در گثار یک ردیف بوته نور قرمز بسیار درختانی نظرش را به خود جلب نمود. آقای کوکیل متوجه گردید وی گمان می‌کرد با اینکه دیر وقت است منبع نور، تراکتوری است که خراب شده است. وقتی به نزدیکی نور رسید از اتومبیل پیاده شد و به طرف نور حرکت کرد. بعد از پیمودن حدود دویست متر شیئی را دید که در ارتفاع سه‌مترا از سطح زمین در حال حرکت به طرف بالا است. آقای کوکیل از دیدن این صحنه بسیار متعجب شد و با خود گفت: "این شیئی آنقدر نورانی است که بدون احسان نیاز به روشن کردن چراغهای اتومبیل می‌توان رانندگی نمود". سرانجام، آن شیئی در حالیکه محیط اطراف خود را روشن گرده بود به اتومبیل وی نزدیک می‌شد. در این هنگام او گنترل خود را از دست داد و از خود پرسید در آن جا چه می‌گذرد و آن دستگاه چیست؟ در این حال فوراً به سوی اتومبیل خود به راه افتاد با این نیت که تفک خود را بردارد و در صدد دفاع افتاد با این نیت که تفک خود را حدود زیادی یک شکارچی نیز هست و برآید. (چون هر دهقان تا حدود زیادی یک شکارچی نیز هست و طرز استفاده از یک تفک را می‌داند). آن چنان وحشت سراپای وجودش را گرفته بود که وقتی به اتومبیل رسید دیگر در فکر استفاده از تفک به عنوان یک وسیله دفاعی نبود بلکه به تنها چیزی که در آن لحظه می‌اندیشید فرار کردن و چنان سالم از مهلکه بدر بردن بود. زیرا لحظه‌ای که آقای کوکیل به اتومبیل رسید، شیئی مرموکه

- بله، درست است.

- پس در خواب نبودید.

- خیو، به هیچ وجه.

- آیا از مهماتی یا جشنی باز می‌گشید؟

- خیر، من برای تاءیید صحت گفته‌های شاهدی دارم. این فرد همسر من است. در آن زمان ما نامزد بودیم. تمام روزوقسمتی از شب را با هم گذرانده بودیم. ما تمام شب را با پدر و مادر همسر گذراندیم و با کنار آتش نشستن و صحبت کردن تا ساعت سوینیم صبح بیدار ماندیم در این زمان من و همسرم آنها را ترک نمودیم. ما حتی یک لیوان مشروب هم نخوردیم. تمام کسانی که آن روز ما در بولازک دیده‌اند تصدیق می‌کنند که من حال و رفتارم بسیار "عادی" بود.

- حلالا راجع به آن ماجرا چه فکر می‌گنید؟

- در حال حاضر از بسیاری موضوعات صحبت در میان است. شاهدان دیگری نیز اشیاء پرنده مرموز دیگری را روئیت نموده‌اند. فقط امیدوارم روزی دلیل قانون‌گذاری ارائه شود.

کمی قبل از مصاحبه با آقای کوکیل، با یک نفر از بازرس‌های سازمان کیا بنام آقای زیستن ملاقات نمود. این بازرس نیز با شاهد مذکور مصاحبه‌ای انجام داده بود. مقایسه اظهارات شاهد در مصاحبه من و مصاحبه بازرس می‌تواند جالب باشد. ضمناً می‌تواند بیانگر این واقعیت باشد که چز چند مورد کوچک شاهد تمامی جریان را با دقیقی تمام نقل کرده است. این نکته حائز کمال اهمیت است زیرا دانشمندانی که این گونه مسائل را به لحاظ تحقیق مورد مطالعه قرار می‌دهند فرصت بازرسی محلی را ندارند. ذیلاً

سایر مقامات شهرداری را از این واقعه آگاه نمود. زاندارمه‌ها از آقای کوکیل سوالاتی کردند و این امر سبب شد تا همه از موضوع آگاهی یافتنند. ضمناً "باید تصریح نمایم که آقای کوکیل مردی است متین و جدی و با نقل این ماجرا ابداً در بی کسب شهرت نیست.

واقعه تورین

و اینک ذیلاً "جریان معروف فروودگاه بین‌المللی تورین که در سی ام نوامبر ۱۹۷۳ اتفاق افتاد از نظرتان می‌گذرد. آنچه به وقوع پیوست، مردی است که مشکل بتوان آنرا هیستری همکانی نامید. شیئی مرمزی در حال پرواز، به وسیله دو خلبان حرفه‌ای روئیت گردید. خلبان دیگری نیز با توجه به علام سیستم ناوبری و رادار هواپیمای خود مبادرت به تعقیب شیئی مذکور نمود. رادار فروودگاه هم وجود شیئی را تائید کرد. علاوه بر این دلایل، دهها تن از حاضرین در فروودگاه موفق به روئیت آن شدند. "وزاره دوپیانی کاپیتان" متزلانی *Gerard Dupagny*، "گزارشگر سازمان فرانسانتر در رم، نخست با ذیلاً" ملاحظه خواهید نمود.

اظهارات خلبان متزلانی

حدود هفت دقیقه قبل از فرود آمدن هواپیمای آل ایتالیا پرواز شماره ۳۲۵ه، برج مراقبت پرواز به من اطلاع داده که شیئی ناشناخته‌ای که از خود نور زیاد منتشر می‌نماید در مسیر فرود هواپیما قرار گرفته است. بلافاصله من و خلبان دیگر همزمان به آسمان نگاه کردیم ولی موفق به دیدن چیزی نشدیم. در آن لحظه در ارتفاع دوهزار متری پرواز می‌کردیم. حالا ارتفاع ما به سیصد متر تقلیل یافته و

دارای رنگی تیره بود خود را بین تیرهای تلگراف گنار جاده مستقر نمود. ارتفاع شیئی به یک متر و بیست سانتی‌متر و حجم آن تقریباً به اندازه یک اتومبیل دوفین بود.

آقای کوکیل اضافه می‌کند: شیئی مرمز در آن جایی حرکت نمود. صدایی از آن به گوش نمی‌رسید اما نور سرخ بسیار درخشانی از گوش‌های فرورفتگ شمایان گردید. رنگ این نور مانند نور چراغ خطر پژو ۴۰۶ بود. آقای کوکیل بی‌درنگ سوار بر اتومبیل شد. با اینکه چند بار سعی کرد از محل دور شود، لیکن به علت ترس شدیدی که بر او غلبه یافته بود موفق به این کار نگردید. فقط در ذهن او یک اندیشه وجود داشت که چگونه هرچه زودتر از آنجا بگریزد. درست در لحظه‌ای که آقای کوکیل حرکت نمود شیئی مرمز نیز خود را در آن سوی جاده مستقر ساخت، یعنی در فاصله ده متری و هم ارتفاع با علفهای بلندی که در آنجا روییده بود. (شیئی بر روی زمین فرود نیامد بلکه همچنان در هوا بی‌حرکت باقی ماند). آقای کوکیل با اینکه بسیار وحشت گرده بود سرانجام توانست با سرعتی تمام خود را از مهلهک دور گند.

—"ایا بعداً" در محل فرود آمدن شیئی مرمز آثاری مستدل پیدا شد؟

این سوالی بود که از آقای کوکیل کردم. وی در جواب گفت: "فردای آن شب برف بارید و من دیگر به آن جا نرفتم". آقای زیستن حدود یک ماه بعد به آن‌جا رفت ولی دیگر بسیار دیر شده بود...

—"ایا در این مورد با ژاندارمری صحبت گردید؟

— اولین کسی که از ماجرا سلطع شد معاون شهردار بود سپس وی

نموده و در جهت جنوب غربی از ما فاصله گرفته بود. خلبان دیگری از هواپیمای آلتالیا، اظهار داشت ضمن پرواز شماره ۴۳۰، وی نیز نور بسیار زیادی را بر فراز شهر تورین دیده است. و سرانجام خلبان دیگری سعی کرد با مختصاتی که از رادار هواپیمای "پایپر Piper" خود دریافت می‌داشت شبیه مرموز را برای مدتی طولانی ببر روی صفحه رادار رویت نموده بود.

- بله، شبیه برای مدت زیادی دیده شده بود و بزرگی آن را به اندازه یک هواپیمای DC-8 حدس زده بودند. اما هنگامی که مأمورین برج مراقبت پرواز با من تماس گرفتند هیچ اطلاعی درباره سرعت شبیه مرموز در اختیارم قرار ندادند. مسئول رادار فرودگاه در تعاسی به من اعلام نمود این شبیه نه به صورت منحنی پرواز می‌کند نه خطراست بلکه حرکت آن زیگزاکی است!

- یا مسافرین هواپیما آن را دیدند؟

- خیر، ما چیزی به آنها نگفتم لذا کمان نمی‌کنم چیزی دیده باشند.

- شما سابقه زیادی در امر پرواز دارید، آیا این این باری است که با چنین پدیده‌ای رو برو می‌شود؟

- بله، نخستین باری است که با چنین پدیده‌ای رو برو می‌شوم.

- خوب جناب خلبان در آن لحظه، چه احساسی داشتید؟

- در لحظه‌ای که با شبیه مرموز مواجه شدم به چیزی نمی‌اندیشیدم. اما حالا فرضیه وجود یک بشقاب پرنده را رد نمی‌کنم.

تا لحظه فرود روی باند دو دستیقه باقی مانده بود که ناگهان متوجه نور عظیمی ببروی شهر تورین شدیم. رنگ این نور سفید مایل به آبی بود.

- آیا رنگها تغییر می‌یافتد؟

- خیر، نمی‌توانم بگویم با این نور چقدر فاصله داشتیم. با وجود این فکر می‌کنم که در حدود ۱۵ الی ۲۰ درجه از خط افق قرار گرفته بود. این نور بسیار وسیع بود و بدون تردید نمی‌توانست جسم شناخته شده‌ای باشد. از نظر من نمی‌توانست، یک قمر، یک ستاره و یا حتی یک بالن باشد. هرگز چنین چیزی ندیده بودم.

- آیا هوا خوب بود؟ آیا طوفان مغناطیسی وجود نداشت؟

- خیر. هوا خوب و آرام بود. طوفان مغناطیسی وجود نداشت. دستگاه‌های ناوبری هواپیما هیچ چیز غیر طبیعی را نشان نمی‌داد.

- برج مراقبت پرواز از تورین اطلاع داد که توانسته است آن شبیه را روی رادار ردیابی نماید. مأمورین مراقبت پرواز، حجم آن را با اندازه یک هواپیمای DC-8 یا یک بوئینگ ۷۵۷ حدس زدند. من فقط می‌توانستم نور منتشر شده از آن را. نم و قادر به دیدن خود آن شبیه نبودم. هرچه بود نور آن بدیار "واسع" و تابناک بود.

- آیا دستگاه‌های ناوبری هواپیما چیزی را نشان می‌دادند؟

- نه. مطلاقاً هیچ چیز را نشان نمی‌دادند. اوضاع کاملاً "عادی" بود. پس از فرود آمدن روی باند، به طرف آشیانه هواپیما حرکت کردیم. در این لحظه بود که باز آن نور را (در آسمان) دیدیم. این بار از شدت شده شده بود. کمان می‌کنم از محل خود حرکت

شیئی در ارتفاع ۳۶۰۰ متری و پشت سر من پرواز می‌کند. در این لحظه من در ارتفاع سه هزار متری پرواز می‌کرم. فوراً برگشتم و در مقابل خود شیئی کره‌مانندی را دیدم که نور بسیار سعیدی از خود منتشر می‌ساخت. شدت این نور کم و زیاد می‌شد ولی هرگز خاموش نمی‌گردید. آن شیئی با ارتفاع کمی از هواپیمای من در پرواز بود لذا در این لحظه تصمیم گرفتم اوچ بکیرم، همچنانکه در حال افزودن به ارتفاع خود بودم، به طور واضح احساس کردم شیئی مزبور در جلو هواپیمای من یا به ارتفاع خود می‌افزاید یا از ارتفاع خود می‌کاهد (ابزار دقیق و آلات ناوبری نیز مؤید این نکته بودند). یک لحظه که آن شیئی نسبت به ما در ارتفاع پائینتری قرار گرفت من نیز از ارتفاع خود کاسته و سرعت پرواز خود را $15\text{ کیلومتر در ساعت}$ افزایش دادم. ولی موفق نشدم به شیئی مزبور برسم، زیرا در حالیکه سرعت نسبت به سرعت من زیاد می‌شد فاصله‌اش نیز با من بیشتر می‌گشت. شیئی مزبور به طرف جنوب در پرواز بود. چند دقیقه سعی کردم به تعقیب آن بپردازم اما به علت محدود بودن شعاع عملیات هواپیما به ناجار به سوی فرودگاه باز گشتم.

— این تعقیب چه مدت به طول آنجامید؟

— از لحظه‌ای که متوجه آن شدم و تا لحظه‌ای که از تعقیب آن منصرف شدم تقریباً هفت یا هشت دقیقه طول کشید. در ساعت ۷ بعد از ظهر اعلام خطر گردید و می‌توان گفت مانور شیئی مزبور در آسمان تورین ۱۵ الی ۲۵ دقیقه به طول آنجامید.

— این شیئی دارای چه رنگ بود؟

— بی‌نهایت سفید مانند نور لامپ مهتابی.

اظهارات شاهد دوم

شهادت ریکاردو ماکارنو Riccardo Macarino، خلبان، در نوع خود استثنایی است. بدون تردید او یکی از اشخاص انگشت‌شماری است که می‌تواند از اینکه با هواپیمای خود یک بشتاب پرنده را دنبال نموده به خود بیالد. او در این مورد می‌گوید:

— من و هواپیماهای دیگر منتظر اجازه فرود در فرودگاه تورین بودیم که صدای مأمور برج مراقبت را شنیدم که به یک هواپیمای در حال فرود هشدار می‌داد. مأمور برج می‌گفت: شیئی پرنده مرموزی در ارتفاع هزار و دویست متری، قرار دارد، یعنی در فاصله نه چندان دوری از محلی که می‌باشد فرود آیم.

— پس رادارهای فرودگاه تورین شما را در جریان حضور این شیئی قرار داده بودند، این طور نیست؟

— بله، یکی از مراقبین برج، ما را در جریان امر قرار داد. محل شیئی روی صفحه رادار تعیین شده بود. در این لحظه اجازه خواستم تا با فرودگاه تماس بگیرم. مسیر پرواز خود را تغییر داده و به منظور شناسایی به شیئی مرموز نزدیک شوم. فرودگاه اجازه چیزی کاری را به من داد. علاوه بر این رادار فرودگاه مرآ در امر یافتن شیئی مرموز پاری می‌داد. وقتی فاصله‌ام با آن کم شد، علامت دریافتی از رادار دال بر این امر بود که شیئی مرموز که در حال پرواز است و مسیرش را به طرف " وال سوزا Val Suza " تغییر داده است. من نیز جهت پروازم را تغییر دادم. اما متأسفانه، در این لحظه، رادار او را کم کرد. سپس سعی کردم با چشم غیر مسلح شیئی مرموز را در آسمان ببایم. در این هنگام، هواپیمایی که تازه باند فرود را ترک کرده بود با بی‌سیم به من هشدار داد که آن

- آیا شما حرکت آن شیئی را در آسمان دیدید؟

- خیر، اما بسیاری از همکارانم آن را دیدند و حرکاتش را دنبال نمودند. سپس به دفترم مراجعه کردم و تعاس رادیویی و سخنانی که بین سه تن از خلبانان و برج مراقبت پرواز ردوبدل می‌شد شنیدم.

- چه مدتی شیئی مرمز بر فراز فرودگاه تورین قرار داشت؟

- حدود چهل و پنج دقیقه.

- آیا آن شیئی تغییر رنگ دارد؟

- من فقط آن را به رنگ سفید مشاهده کدم. اما از تعاس خلبانان با برج مراقبت پرواز متوجه شدم که یکی از خلبانان آن را به رنگ دیگری گزارش می‌نماید.

- چه رنگی؟

- آبی آسمانی.

- وقتی این شیئی را در آسمان دیدید چه احساسی به شما داشت داد؟

- نمی‌دانم. فکر می‌کنم یک هواپیمای عادی نبود شاید یک نمونه بسیار جدید بود.

- آیا را دارها حضور آن شیئی را تائید کردند؟

- بله، متخصصین ترافیک هوایی آن را به وضوح روی صفحه را دار خود شناسایی کرده و بزرگی آن را به اندازه یک هواپیمای چهار موتوره تشخیص داده بودند.

اظهارات چهارمین شاهد فرانکو کونتن Franco Contin

در پایان آخرین شهادتی که به جریان سی ام نوامبر ۱۹۷۳ مربوط می‌شود شهادت فردی بنام فرانکو کونتن Franco Contin است. او یک

- آیا مطمئن هستید که شیئی مرمز سرعتش را تغییر داد؟

- بله، اما میزان تغییر سرعت را نمی‌توانم بگویم. چیزی که در آن کمترین تردید ندارم این است که سرعتش از هواپیمای من بیشتر بود به همین دلیل هم نتوانستم به او برسم.

- آیا امکان داشت آن شیئی یک بالن هواشناسی باشد؟

- خیر، چنین احتمالی مردود است، زیرا یک بالن هواشناسی نمی‌تواند با سرعتی بیش از چهار صد کیلومتر در ساعت حرکت کند.

- آیا این شیئی می‌توانست یک هواپیمای ارتشی بسیار سری باشد؟

- به این سوال نمی‌توانم جواب قطعی بدهم، به هر تقدیر شیئی مرمز هر چه بود به گونه‌ای هدایت می‌شد چون در تمام جهات حرکت می‌کرد و قابلیت مانور آن مرا به چنین اندیشه‌ای و داشت با این وجود کاملاً "مطمئن نیستم".

اظهارات سومین شاهد

و حالا سومین شهادت درباره ماجراه تورین که به وسیله یک تکنسین هواپیما نقل گردید ذیلاً از نظرتان می‌گذرد. این شخص از ما خواسته است نامش فاش نشود. چیزی که او برایمان تعریف کرد واقعی است زیرا صحت گفته‌های او منطبق بر این حقیقت است که را دار نیز وجود شیئی پرنده مرمزی را بر فراز آسمان شهرتاء بید نمود:

- روز سی ام نوامبر ۱۹۷۳ درست در آسمان فرودگاه شهر تورین یک نور سفید و بسیار گسترده را که در ارتفاع هزار متری زمین بود مشاهده نمودم.

— خیر. بارها، بالنهای هواشناسی را در آسمان دیده‌ام.
حرکت آنها سینوسی است لیکن زوایای سینوسها هرگز به ۹۰ درجه
نمی‌رسد.

— آیا سرعتش از یک هواپیمای سریع بیشتر بود؟
— بله. چنین فکر می‌کنم.

— آیا درست است که چند روز بعد شکارچیان ایتالیایی به منظور
گشت به منطقه وال دوسوز Val de Suze آمدند؟
— بله، دسته‌هایی برای گشت به آنجا آمده بودند.
— در طول چه مدتی این شیئی را مشاهده می‌گردید؟
— کلا "۱۵ تا ۲۵ دقیقه.

— نخستین باری که این شیئی را دیدید نامزدان شماراهمراهی
می‌گرد. آن‌گاه به منظور آوردن دوربینشان به منزل مراجعته گردید
و وقتی که به محل برگشتید عکس‌هایی گرفتید که در مطبوعات منتشر
شد. آیا این مطلب واقعیت دارد؟

— بله، کاملا". فقط توانستم یک عکس بکرم زیرا بلافضله غیب
شد. بعد خود را به روی تپه‌ای رساندم و مجدداً "موفق شدم
هشت عکس دیگر بکرم.

— آیا تحت تائثیر آن قرار گرفته بودید؟
— فقط پس از ظاهر کردن عکس‌ها تحت تائثیر قرار گرفتم.
— در عکس‌ها یک بشقاب پرنده عظیم بیضی شکل و بسیار نورانی
می‌بینم. آیا واقعاً این تصاویر می‌توانند به یک بشقاب پرنده تعلق
داشته باشند؟

— آنچه در عکس مشهود است می‌بین این حقیقت است که می‌توان
وجود بشقاب پرنده‌ها را باور نمود.

عکس آماتور است. در شب سی ام نوامبر، البته ساعتی زودتر از
مشاهده شیئی مرژوز، وی از یک ستاره با "حرکاتی" غریب عکس‌هایی
گرفته است. او در این مورد اظهار می‌دارد:

— در حال گردش بودم، شیئی را در آسمان مشاهده کردم که
به ستاره شباخت داشت. ساعت پنج بعدازظهر را نشان می‌داد و
هنوز آسمان روشن بود. ستاره‌ای که من رویت کردم بسیار درخشان
بود. وقتی با دقت بیشتر به آن نگریستم متوجه شدم زیرا شروع به
حرکت نمود. آن به یک کره نورانی نسبتاً "نمکاملاً" (نمکاملاً) گردی ماست.
— چه رنگی داشت؟

— ابتدا سفید بود ولی ناگهان به نارنجی تیره تغییر رنگ داد.
آن شیئی یک مسیر عادی را دنبال می‌کرد. گاهی نیز به صورت
زیگزاگ حرکت می‌نمود. دو بار حرکت پلکانی آن توجه مرا به خود
معطوف کرد.

— آیا سرعتش یک نواخت به نظر می‌رسید یا متغیر بود؟
— سرعتش متغیر بود. گاهی آهسته و زمانی با سرعت بسیار
زیاد حرکت می‌کرد.

— آیا این دستگاه هدایت می‌شد؟
— بله، فکر می‌کنم.

— آیا به موجودات غیرزمینی (ساختان ماورای فضاها) اعتقاد
دارید؟
— بله.

— آیا از آن شیئی صدایی به گوش می‌رسید؟
— خیر، صدایی به گوش نمی‌رسید.

— آیا شیئی یاد شده می‌توانست یک بالن هواشناسی باشد؟

گلولهای سفید و خانم مزرعهدار ایتالیائی

در این فصل گزارش جالبی که وزاردوپانی، گزارشگر ما در رم، با شاهد دیگری انجام داده است از نظرناتان می‌گذرد. این گزارش ربطی به ماجرای فرودگاه تورین ندارد. اما اگر آن را با اظهارات سایر شاهدان مقایسه نمائیم مطالب جدیدی آشکار می‌گردد. پس از آن اظهارات آقای دوزانتی در مورد صدای که از شبی پرنده مرموز شنیده است به استحضار شما می‌رسد و در آخرین قسم اظهاراتی که در پلاز کارتنه Carteret جمع‌آوری شده از نظرناتان خواهد گذشت.

اظهارات خانم مزرعهدار ایتالیائی

- پایان برنامهای تلویزیون بود. ناگهان جریان برق قطع گردید و چراغها خاموش شد و پس از چند دقیقه دوباره جریان برق برقرار گردید. من حدود پنج دقیقه بی‌حرکت ماندم. سپس ماشین لباسشویی را روشن کردم. در تمام این مدت صدای شبی به صدای هواپیما که در ارتفاع کم پرواز کند به گوش می‌رسید. چنین به نظرم رسید که این هواپیما مسیری دورانی را طی می‌کند بدون اینکه از محل فاصله بگیرد. در ضمن باد شدیدی می‌وزید. چون صدای هواپیما ادامه یافت (کنجکاوانه) به طرف پنجه رفتم تا آن را باز کنم. در این لحظه به بیرون نگریستم. آشمان حالت عادی نداشت. دو اشده به صورت دو نوار نورانی نظرم را به خود جلب نمود. یکی از این نوارهای نورانی دارای رنگ بنفش و دیگری دارای رنگ نارنجی تیره بود. هنین دو نوار، آنجا، به فاصله اندکی از تپه یک نور بسیار سفید مشهود بود. در این هنگام دخترم را صدا

زدم تا برای تعاشای آن نورها نزد من باید. بعد از مدت بسیار کوتاهی نکاهم متوجه نور بسیار سفیدی در لابلای درختها شد. سپس نور دیگری ظاهر شد و بعد هم نوری دیگر. همه این نورها در امتداد یک خط فرار داشتند. وقتی ظاهر شدند بللافاصله نورهای دیگری خود را نمایان ساختند. بعد همه‌جیز به رنگ سرخ در آمد، سرخ تیره. آن گاه آن "شبی" از زمین بلند شد. نکاه من و دخترم به این پدیده باورنکردنی همچنان دوخته شده بود.
- آیا شبی که راجع به آن صحبت گردید بهطور عمودی از زمین بلند شد؟

- بله. در عین حالی که آن شبی بهطور عمودی از زمین بلند می‌شد، شبی غیر قابل توصیفی را در ارتفاع کمی در آسمان دیدیم. شبی مذکور به یک "قرص" نورانی می‌مانست. این شبی گرد بود به رنگ سرخ، همان رنگی که بین نورهای دیگر ظاهر شده بود، به هر حال شرح دقیق آن بسیار مشکل است. ما همچنان به تعماً ایستاده بودیم بهت و حیرت سرایای نا را فرا گرفته بود. این پدیده از عجیب هم عجیبتر بود. سپس به دخترم گفتمن نزد دوستانمان به طبقه بالا برود من نیز به دنبال او راه افتادم. از آنها خواستم تا پنجه خود را باز کنند و به مشاهده آن شبی مرموز بپردازند اما وقتی به ایوان رسیدیم همه چیز تمام شده بود.

- رویت این پدیده چه مدت به طول انجامید؟

- از لحظه‌ای که پنجه را باز کردم تا رمانیکه همه چیز پایان یافته شش یا هفت دقیقه طول کشید.

- در تمام این مدت "آن صد" بی وقفه به گوش می‌رسید؟

- صدای هواپیما؟

بکشند. این ماجرا در دسامبر ۱۹۷۳ در پلاز کارتنه درسی کیلومتری "شربورگ Cherbourg" اتفاق افتاد. شارل ملنگ Charles Melingue گزارشگر ما در شربورگ این ماجرا را دنبال کرد. او موفق شد تایکی از ماهیگیران، یعنی پسر را، بباید. پدر ماهیگیر برای مدتی راهی دریا شده بود. او در این مورد گفت:

- تورهایمان را چند روز پیش در دریا پنهان کرده بودیم و حالا به طرف محل تورها در حرکت بودیم. سرانجام به آنجا رسیدیم ساعت پنج و نیم بود. در دور دست‌ها نزدیک ساحل نورهایی به نظر می‌رسید.

- آیا این نورها در آب بود یا در خشکی؟

- نورها روی ساحل قرار داشت. به طرف سور روان شدیم. روشناکی ثابت بود و حرکتی از آن به چشم نمی‌رسید. ابتدا به نظرمان رسید که نورها متعلق به یک اتومبیل است که فقط نور یکی از چراغهایش دیده می‌شود. در ضمن این اندیشه در ذهن‌مان جا گرفت که نور یاد شده متعلق به (اتومبیل) فاچاقچیان باشد. لذا جرات نباختیم خود را در ساحل شان دهیم. پدرم گفت: "با این حال پیش می‌رویم". در نتیجه به طرف محل تورهاروان شدیم. پدرم به سوی تورهای خود رفت و من نیز به طرف تورهای خودم راه افتادم. ناگهان آن نور را درست در میان تورهایم یافتم. آنچنان ترسیده بودم که ترجیح دادم نزد پدرم برسگدم. در حالیکه سعی داشتم شرایط یادشده را برای پدرم تشریح نمایم، از او خواستم تا همراه من به آن محل بباید. چراغ قوه‌هایمان را روشن کرده و به طرف منبع نور روان شدیم. آن نور همنجان ثابت و بی‌حرکت مانده بود. آنگاه تصمیم گرفتیم آن محل را ترک نموده

- بله.

- خیر. از لحظه‌ای که پنجره را باز کردم صدا از بین رفت، ولی وقتی رنگ آن شیئی کاملاً به سرخی گرایید صدای شنیده شد صدایی کاملاً "شرح ناپذیر".

- آیا با این حال می‌توانید به توصیف آن صدا بپردازید؟

- آن صدا به گونه‌ای بود که وصف کردن مشکل است. آن صدا تقریباً "نظیر سوتی" است که کاهی از تلویزیون هنگام روشن بودن شنیده می‌شود. با این تفاوت که کیفیت صدا ممتد یا پیوسته نبود بلکه قطع و وصل می‌شد.

- آیا می‌ترسیدید؟

- نه. بیش از حد حیوت زده شده بودیم، در هر این شیئی مرموز نوعی حالت گیجی به ما دست داده بود. زیرا هرگز چنین چیزی تندیده بودیم. دخترم که در کار من ایستاده بود دور شدن آن قرص نورانی را با سرعتی تمام، مشاهده کرد. شیئی مرموز پشت ابرها، یعنی تقریباً پشت هاله ماه ناپذید گردید. بعدها "تابش‌های بسیار شدیدی را مشاهده کردیم که به نظر می‌رسید مبدأ شان ماه باشد.

- و تمام این اتفاقات در فاصله زمانی ناچیزی اتفاق افتاد، درست است؟

- بله. همه‌چیز با سرعتی باورنکردنی اتفاق افتاد.

یک بشقاب پرنده روی تورهای ماهیگیری

آنها دو نفر ماهیگیر بودند: پدر و پسری که صبح زود، مثل همه ماهیگیران دنیا، می‌رفتند تا تورهای خود را از آب بیرون

وقایع فرودگاه زنو

می توان این امر را که اشیا پرنده مرموز خود را به هوا نورده و هواییماعی علاقمند نشان می دهند باور داشت. اینک، بعد از جریان فرودگاه تورین واقعه فرودگاه زنو به اطلاع شما میرسد. اشیا مرموز بار هم برقرار یک فرودگاه به برواز در آمده بودند. شاید شن را روشن کرد. بعد از آن دیگر چیزی تبدیل نشد.

آیا جا به جا شدن آن نور را در بین تورهای خود دیدید؟

بله. آن نور که با تابش خود تمام ساحل را روشن می ساخت، ناگهان شروع به حرکت نمود و در چند لحظه به تپه های شنی رسید.

آیا بعد از آن نور در ساحل به جا مانده بود؟

به هنگام سحر، به اتفاق شوهر خواهم به ساحل بازگشتم لیکن، هیچ اثری روی تورها نیافتیم. کمی دورتر را نیز جستجو کردیم لیکن تلاش ما بی نتیجه بود این امر باعث شگفتی ما شد.

آیا شیئی مرموز روی زمین مستقر بود یا در فضای معلق بود؟

به نظر می رسید روی زمین قرار گرفته باشد زیرا روشنایی درست روی زمین قرار گرفته بود.

آیا صدای مشکوک نیز شنیده می شد؟

خیر.

آیا در شما اثری از آشفتگی به جا ماند؟

خیر.

آیا ترسیدید؟

بله، خیلی زیاد.

آیا هنوز هم به منظور صید ماهی به آن جا می روید؟

بله. من بارها برای صید کردن به آن مکان مراجعت نمودم. لیکن دیگر پدرم حاضر نیست به آن جا برود.

در حال انجام وظیفه در شیفت شبانه بودم. ساعت دقیقاً ۱۲:۳۴ رانشان می داد. بیرون رفتم تا میزان دمای محیط را بسنجم. با تعجب بسیار، در فاصله هشت صدمتری و در ارتفاع هفت صدمتری در جبهت شمال شرقی شیئی نورانی را مشاهده نمودم.

چگونه می توانید فاصله ها را تا این حد دقیق بیان نمایید؟

من اینجا را خوب می شناسم. کمی قبل از این که متوجه آن شیئی مرموز شوم، هنوز منتظر فرود آمدن یک هواییما بودیم و چراغ های باند فرود روشن بود و هر لحظه زمان فرود هواییما نزدیکتر می شد. من برای شناسایی محل آن شیئی علاوه دقیقی در اختیار داشتم. برای حدس زدن ارتفاع از سقف ابرها استفاده نمودم. یک مترا کم از ابرهای سیاه "استراتوکومولوس" Stratocumulus در ارتفاع نهصد متری تشکیل شده بود. شیئی مذبور که به شکل بیضی بود و در زیر ابرها در حالت سکون مطلق قرار داشت، فرست پیدا کردم تا از دوربین چشمی قوی خود استفاده نمایم (متاسفانه

و مجدداً" هنگام طلوع آفتاب به آن جا برگردیم. چراغها بیان را خاموش کردیم و به طرف قایق موتوری روانه شدیم. قبل از عزیمت، خاموش شدن یک نور زرد را رویت نمودیم. سپس، بالاتر از سطح زمین یک نور سبز مایل به آبی به چشم رسید و اشعه ای توده های شن را روشن کرد.

آیا جا به جا شدن آن نور را در بین تورهای خود دیدید؟

بله. آن نور که با تابش خود تمام ساحل را روشن می ساخت، ناگهان شروع به حرکت نمود و در چند لحظه به تپه های شنی رسید.

آیا بعد از آن نور در ساحل به جا مانده بود؟

به هنگام سحر، به اتفاق شوهر خواهم به ساحل بازگشتم لیکن، هیچ اثری روی تورها نیافتیم. کمی دورتر را نیز جستجو کردیم لیکن تلاش ما بی نتیجه بود این امر باعث شگفتی ما شد.

آیا شیئی مرموز روی زمین مستقر بود یا در فضای معلق بود؟

به نظر می رسید روی زمین قرار گرفته باشد زیرا روشنایی درست روی زمین قرار گرفته بود.

آیا صدای مشکوک نیز شنیده می شد؟

خیر.

آیا در شما اثری از آشفتگی به جا ماند؟

خیر.

آیا ترسیدید؟

بله، خیلی زیاد.

آیا هنوز هم به منظور صید ماهی به آن جا می روید؟

بله. من بارها برای صید کردن به آن مکان مراجعت نمودم. لیکن دیگر پدرم حاضر نیست به آن جا برود.

چون می توانستم بالا رفتن توده های ابر سیاه را در محلی که آن کره نورانی ارتفاع می گرفت مشاهده نمایم لیکن ناید می نمایم که هیچ گونه اسکلت فلزی مشاهده نکردم.

- به نظر شما این چه چیز را ثابت می کند؟

- فکر می کنم آن شیئی مرموز "ذیشور" بود. حضورش در آن جا نمی توانست بدون دلیل باشد. آن شیئی زیر توده ابرها مستقر شده و کاملاً "نمایان بود صفا" به گونه ای موضع گرفته بود که مسیر عبور هواپیما را سد نکند. در ضمن چنین می نمود که در یک موقعیت استراتژیکی قرار گرفته است تا اگر احتمالاً "مورد هجوم قرار گیرد بتواند در صدد دفاع از خود برآید.

- آیا تمام این شواهد شما را به این نتیجه رهنمون شد گفتشی مرموز در حال جاسوسی بوده و به وسیله موجودات ذیشوری هدایت می گردد؟

- تا آن جایی که بتوانم به طور یقین از موجودات ذیشور سخن بهمیان آورم پیش تخواهم رفت ولی بهتر است بگویم آن شیئی، با شعور و قدرت تعقل به نظر می رسید. با توجه به تجربه چندین ساله ام، باید تاءکید کنم که شیئی مرموز یک توده ابر نبود که به وسیله نوری روشن و تابناک شده باشد.

- مسلماً "شما در امر مشاهده دقیق ماهرید ...؟

- بله، درست است.

- وقتی شیئی مرموز آن جا را ترک می نمود سرعتش زیاد بود؟

- موقعی که به طور افقی حرکت می کرد خیر. من فرصت کافی برای تماشای آن داشتم. واقعاً دیدنی بود. فقط شدت درخشندگی آن شیئی افزایش می یافت. اما وقتی برای وارد شدن به توده ابرها

نه تلسکوب و نه دوربین عکاسی در اختیار داشتم) . با کمک دوربین حدود بیست و پنج دقیقه شیئی مرموز را تعاشا کردم. آن شیئی نورانی حدود سی و چهار دقیقه خود را در آسمان نشان داد و چیزی که مرا کنجدکاو می کرد این نکته بود که آیا در آن شیئی قسمت جامدی نیز وجود دارد یا خیر ولی متاسفانه چیزی نفهمیدم.

- حتی یا دوربین چشمی؟

- با کمک دوربین چشمی فقط می توانستم یک بیضی کامل نورانی ببینم. پیرامون آن به وضوح دیده می شد. درست مثل این بود که شیئی یادشده از فلزی که با حرارت زیاد رنگش به سفیدی گرایشده است ساخته شده باشد.

- ۹ یا آن شیئی قادر به حفظ تعادل خود بود؟

کامل. ابعاد آن شیئی را به این ترتیب حدس زدم: طول حداقل ده متر، ارتفاع حدود سه متر و نیم. اما مورد قابل ملاحظه ای که به طور ناگهانی توجه مرا برانگیخت این بود که روشنایی شیئی مذکور مرتباً به اندازه یک پانصدم ثانیه قطع و وصل می گردید.

- مثل یک (چراغ) چشمکزن؟

- بله، مثل یک چراغ چشمکزن، یعنی به اندازه یک پلک بهم زدن، به نظرم رسید که شیئی مرموز به دلیل زیرنظر گرفتن ترافیک هوایی به گونه ای تغذیه آن جا مستقر شده است. به هر تقدیر، بر من معلوم نشد که آن شیئی از کی در آن جا حضور یافته بود. ناگهان روشنایی آن زیاد شد و در امتداد سی متر در جهت جنوب شرقی و به همان صورتی که زیر ابرها بود به حرکت درآمد. ابتدا چند درجه به طرف زمین سرازیر شد تا سرعت خود را افزایش دهد آنگاه از توده ابرها بالا رفت. من نیز منتظر چنین لحظه ای بودم

چهل ثانیه دوام یافت . ناگهان در آسمان ، یک پدیده خارق العاده را در مقابل خود یافتیم . گروه‌های متعددی از این نقاط ابتدا خود را به بشقاب پرنده و سپس به دود بدل می‌ساختند . این حرکات حدود نیم ساعت به طول آنجامید . اشیاء " بشقابی " با سرعت فوق العاده‌ای حرکت می‌کردند . احساس می‌کردیم شاهدان اتفاقی باور نکردنی هستیم . مطمئناً آنها همان یوفوها یا " اشیاء پرنده شناسائی نشده " بودند .

رودریگ برید Rodriguez Baird دومین معلم در این مورد اظهار داشت :

- من هم احساس دوستم را داشتم . آنها به دسته‌های زنگوری می‌مانستند که اجتماعی را تشکیل داده باشند . لیکن این احساس بیش از چهار ثانیه طول نکشید . بعد " چه ترکیب شدن " این نقطه‌ها را دیدم . تقریباً " هشت یا نه بشقاب پرنده در آن جا حضور داشتند که بسیاری از آنها مانند یک بالن در حوا شناور بودند و بدون جهت خاص در آسمان حرکت می‌کردند . به نظرم رسیدنی روی " ماقوی " آن اشیاء را هدایت می‌نماید . یک دوربین عکاسی همراه‌همان بود . موقع عکس گرفتن قرار شد استغان به من علامت دهد . تمام فیلم را عکس گرفته بودیم و فقط یک کادر باقی مانده بود . در اینجا موضوع شگفتی پدید آمد . بین لح - سفان گفت " حالا ! " و لحظه‌ای که من روی تکمه دوربین فشار آوردم بشقاب‌ها در یک آن غیب شدند و تنها یک دایره از دود بهجا ماند . من بر این باورم که آنها متوجه حضور ما شده بودند . چند ثانیه بعد دوایر دود نیز از بین رفت . عکسی که گرفته بودیم به وسیله مخصوصی ارزیابی و بررسی شد و واقعی بودن صحنه به اثبات رسید . اظهارات این نیز در مجله معروف انگلیسی " فلاپینگ

به صورت مایل درآمد ، به سرعت خود افزود ولی با این وجود سرعتش خیلی زیاد نبود .

- آیا افراد دیگری تیز این پدیده را مشاهده کردند ؟
- نه . شاهد دیگری وجود نداشت من تنها بودم .

یک شیئی پرنده مرموز در نپال و انگلستان ما در نپال مخبری نداشتیم . با این وجود " هانری دی دونا Henri di Donna " فرستاده " مخصوص ما در لندن به طور غیر مستقیم درباره یک رخداد مرموز دست به تحقیقاتی زده است . وی در انگلستان با دو شاهد ملاقات نمود که اظهارات اشان با هم مطابقت داشت . گفته‌های آنها دلایل ارزش و اهمیت خاصی است زیرا هر دوی آنان معلم هستند . ذیلاً " اظهارات " استفان گیل Stephan Gil از نظرتان می‌گذرد :

- هجدهم آوریل ۱۹۷۲ ، حدود ساعت هشت بعد ازظهر در گوشماهی از یک دریاچه واقع در دره‌ای در نپال Nepal من و دوستم تازه از شنا کردن فارغ شده بودیم که ناگهان در قسمت شرق آسمان متوجه نقطه‌های ریز و نورانی شدیم که به پرنده کان مهاجر شباخت داشتند . فوراً از دوستم پرسیدم که آیا او نیز آن پرنده‌کان را می‌بیند یا خیر ؟ در این میان ، آن نقاط نورانی ناپدید شدند . چند دقیقه بعد دوباره در آسمان ظاهر شدند و در یک لحظه این نقطه‌ها به هم پیوستند و یک بشقاب پرنده واقعی را به وجود آوردند . سپس بشقاب پرنده آهسته حرکت کرد و ما نیز حیرت‌زده با چشمها یعنی دنبالش کردیم ، آن شیئی حالت مبهمی به خود گرفت : کم و بیش مانند دایره ، کوچکی که از دود تشکیل شده باشد ، در این حالت ، سی نتا

به حرکت نمود و در عین حال ظاهر خود را طبق تغییرات پرسپکتیوی تغییر می‌داد. سپس بهطور ناگهانی و با سرعتی خارق العاده از نظرم نایدید گردید. متخصصین فن، اسلامیدهایی که از آن شیئی گرفته بودند و حقیقی بودن صحنه‌های عکاسی شده را تایید نمودند، آنکاه تصاویر و اظهاراتم در مطبوعات سراسر دنیا منتشر یافت.

— یا به بشقاب پرندۀ اعتقاد دارید؟

— قبلًا به هیچ‌وجه به وجود بشقاب پرندۀ اعتقاد نداشتم چون آن را نوعی شوخی می‌پنداشتمن. ولی اکنون از وجود آن‌ها مطمئن هستم زیرا بکی از آنها را به چشم خود دیدم و عکس‌هایی نیز از آن گرفتم.

یک شیئی پرندۀ مرموز در سال ۱۹۴۴
هنوز در انگلستان هستیم. اما تا روز چهاردهم زوئیه ۱۹۴۴ به عقب بر می‌گردیم. هنوز از بشقاب پرندۀ‌ها سخنی در میان نیست. اصطلاح "شیئی پرندۀ مرموز" در سال ۱۹۴۲ به سرزبان‌ها افتاد، یعنی زمانی که یک خلبان "قرص‌های نورانی" را رویت نمود و ضمن مصاحبه با خبرنگاران وی آنها را به " بشقاب " تشبیه کرد. شاهدی که این موضوع را با " فرانسانتر " در میان گذاشت فرانسوی بود و پل فولی Paul Faiveley نام دارد. وی درباره مشاهده خود چنین اظهار داشت:

— شیئی که بیشتر از سایر شب‌ها مطالعه کرده بودم، هنگام خواب متوجه شدم که کیف پولم را کم کرده‌ام. این موضوع باعث دلتنگی من گردید. زیرا تمام وجه لازم برای مسافرت و مخارج یومیه‌ام در آن قرار داشت. بهمنظور کندوکاو و یافتن احتمالی آن از منزل بیرون

Flying Saucer Review یا مجله بشقاب پرندۀ‌ها چاپ رسید. حالا از نهال همراه با آقای آنتونی راسل Russell به‌واعده Antony russell انگلستان بر می‌گردیم. برای آقای راسل فرصت خوبی دست داده بود. وی نمتنها یک بشقاب پرندۀ را دید بلکه درست در لحظه‌ای متوجه حضور آن شد که در حال آزمایش یک دوربین جدید مجهر به لنز تله‌فوتو* بود.

در ماه نوامبر ۱۹۶۵ در فرثام Fretton، خومه لندن، زندگی می‌کردم. به عکاسی بسیار علاقمندم. در آن لحظه در داخل یک سالن، در حال آزمایش دوربین و لنز جدید بودم و از داخل پنجره محیط اطراف را می‌نگریستم. موضوع عکاسی من در آن لحظه برق— گیری بود که شباht به " خروس " داشت و برگزار کلیسا نصب شده بود. بر حسب عادت، وقتی عکس می‌گیرم هر دو چشم را بازنگاه می‌دارم، در آن حال با یک چشم لنز را روی صحنۀ دلخواهم تنظیم می‌کردم، که ناگهان با چشم دیگر، شیئی بی‌حرکتی را در آسمان مشاهده نمودم. فوراً دوربین را متوجه آن شیئی کردم زیرا ظاهر آن نیز مانند سایر بشقاب پرندۀ‌ها بود. ابتدا یک عکس (با لنز معمولی) گرفتم و سپس فوراً " لنز تله‌فوتو " را بر روی دوربین نصب کردم، در این لحظه آن شیئی آهسته به طرف زمین حرکت کرد و درست همانند یک برگ خشک (که از شاخه‌ای جدا شده باشد) خود را پیچ و تاب می‌داد. هوا هنوز روش بود و رنگ سرخ آن را می‌توانستم به خوبی ببینم. حدود ده ثانیه ساکن ماند، بعد شروع

* لنز تله‌فوتو لنزی است که برای عکاسی از فواصل نسبتاً بعید مورد استفاده قرار می‌گیرد. میزان بزرگنمایی چنین لنزی بسته به فاصله کانونی آن است.

پوشانده شد، هالهای که مرکز سفید درخشن و اطرافش به تدریج بمنگ آبی می‌گردید. حدود یک دقیقه بعد هاله کم محو شد و شبیه مرمره دوباره به حالت اول خود بازگشت. سپس از شدت نابش نور آن کاسته شد و به رنگ سفید مات گردید و بعد از سفید شدن رنگ آن درجه به درجه آنهم به گونه‌ای نامحسوس به زرد، نارنجی و بالاخره به سرخ متغیر شد. آنگاه شروع به حرکت نمود. سرعتش عادی بود ولی بطور ناگهانی شتابش افزایش یافت و در ظرف چند ثانیه از نظر ناپدید گردید. در آن زمان کسی درباره چنین پدیده‌ای چیزی نشنیده بود. آن شبیه اکنون نام بشقاب پرنده به خود گرفته است. در سال ۱۹۳۴، این اصطلاح وجود نداشت، این نام در سال ۱۹۴۷ طی مصاحبه‌ای که بین یک خلبان و چند روزنامه‌نگار صورت گرفت (برای اولین) بار مطرح گردید. روزنامه‌نگاران از خلبان پرسیدند "چه دیدید و به چه چیزی شباهت داشت؟". او جواب داد: "به بشقاب پرنده!" بعدها این عبارت رواج یافت.

وقتی به خانه بازگشتم، یکی از دوستان انگلیسی‌ام را بیدار کردم تا جریان را برایش تعریف کنم او در جواب گفت: "این داستان احقيقه است و بی‌سروت... بگذار بخوابم."

- پس شما اطمینان دارید که شبیه پرنده شناخته نشده‌ای را روئیت نموده‌اید؟

- بله، مطمئن هستم. در این مورد هیچ تردیدی ندارم خوب می‌فهم که ممکن است هر کسی به صحت اظهارات من تردید نماید ولی باور کنید آنچه گفتم واقعیت دارد.

- نکته‌ای که عجیب می‌نماید این است که هنوز بعد از چهل

آمد، ساعت حدود پازده و نیم شب را نشان می‌داد. آسمان صاف و پرستاره بود. وقتی به استخر رسیدم مجدداً به طرف کابینی که بعد از ظهر در آن به سربرده بودم مراجعت نمودم. در کف چوپی کابین شکافی وجود داشت که نیمه تاریک بود و کیفم به آن‌جا افتاده بود. از این موضوع بسیار خوشحال شدم آنگاه با آرامش خاطر تصمیم گرفتم به منزل برگردم. در اوایل راهی که به منزل می‌شدم شب کندی وجود داشت و بعد از آن به راه اصلی منتهی می‌گردید. در حالی که از شب بالا می‌آمد، در نیمه راه احساس کردم همه چیز در حال روشن شدن است. به زودی شکم به بقین بدل شد، زیرا همه چیز روشن شده بود. می‌توانستم جلوی پایم کوچک شدن سایه خود را به خوبی ببینم. بعد از آن احساس ناخوشایندی به من دست داد زیرا می‌دانستم که پشت سرم نه خانه و نه جاده و یا چیز دیگری وجود ندارد که بتواند ایجاد روشنایی نماید. اما هر لحظه هوا روشن و روشنتر می‌شد. سرم را برگرداندم تا ببینم منبع نور در کجا قرار دارد. در این حال یک فرس کاملاً مدور را دیدم، رنگ آن سفید بود و با وجود درخشندگی فوق العاده زیادش دیدن آن غیر قابل تحمل نبود. رازهای دید من نسبت به آن شبیه به گونه‌ای بود که شما یک بشقاب (معمولی) را در فاصله چهارمتی می‌بینید. به خاطر دارم چندبار با صدای بلند از خود پرسیدم "این دیگه چیه؟"

آن شبیه در حرکت بود و چشمان من به آن خیره، دو سه ثانیه بعد از روئیت، آن شبیه درست در بالای سر من از حرکت باز ایستاد. تقریباً دو دقیقه گذشت، آن شبیه که تا آن لحظه با نوری درخشن محیط اطراف را روشن می‌نمود از یک هاله آبی رنگ

زمان در بخش هوا دریایی (نیروهای مسلح) خدمت می‌کرد. وی طی یک دوره کارآموزی در آمریکا روش پل‌سازی روی کشتی‌های هواپیما بر را بهمایان رسانده چندی قبل نیز دور دنیا را با ناو "زاندارک" در نور دیده بود. او نیز تعطیلاتش را با من می‌گذراند. با دیگر دوستانمان شام خوردیم اما مصمم بودیم که زود برگردیم. ساعت تقریباً ۱۲ شب بود که روانه خانه شدیم. فاصله ما تا سردون به اندازه دهدقیقه رانندگی بود. وقتی به نزدیکی درخت شاهبلوط که در قسمت فوقانی مزرعه پلزانس قرار داشت رسیدیم موتور اتومبیل صدایی تولید کرد و از حرکت بازایستاد. در پشت درخت یک بیشه کوچک و یک مزرعه ذرت قرار داشت. دوستم که اتومبیل را هدایت می‌کرد پیاده شد تا به رفع عیب آن بپردازد. پس از بازرسی همه قسمت‌های موتور را سالم یافت. ناگهان سرش را بلند کرد و فریاد کشید: "علجه کنیم... چمز مرموزی در اطراف ماست. ما به سرعت در گودالی که نزدیک مزرعه ذرت قرار داشت جای گرفتیم و خود را پنهان کردیم. او مرا واکار کرد تا در پنهان بهام و لی من تا آن لحظه هنوز چیزی را ندیده بودم. تنها آن لحظه بود که سرم را بلند کردم... باید اعتراف کنم که تا حدودی نزدیک بین هستم و شهادت من نمی‌تواند به اندازه کسی که از چشمان سالم برخوردار است دقیق باشد، در عوض دوستم به عنوان یک خلبان دریائی از دیدی فوق العاده برخوردار بود. من از کلماتی که او به زبان آورد متوجه شدم ولی با وجود فاصله‌های بسیار زیاد هنوز در خاطرم باقی مانده است. بنابر گفته‌های او جسمی عظیم و بی‌صدا و در عین حال بی‌حرکت در ارتفاع دویست متری بالای سر ما فرار داشت و بعداً توضیح داد که شیئی مذبور

سال تمام جزئیات ماجرا به خاطرمان مانده است.

- بله، تعجب‌آور است. از لحظه‌ای که آن شیئی را دیدم، حتی پس از ناپدید شدن آن می‌دانستم که آن را در تمام طول عمرم به خاطر خواهم داشت.

یک شیئی پرنده مرموز به بزرگی یک خانه!

شاهد واقعه بانوی است که تحصیلات خود را در رشته هنرهای زیبا به پایان رسانده است. وی هرگز مشاهدات خود را با کسی درمیان نگذاشته است. ضمن این‌که مایل نیست نامش فاش شود برای اولین بار در این مورد سخن می‌گوید:

- هجده سال بعد آندره دارشویل Andre Darcheville با این خانم مصاحبه نمود. او جزئیات آن شب ترسناک، سپتامبر ۱۹۵۶ را هنوز به خاطر داشت. آن شب او به همراه یک خلبان ارتشی که اتومبیل را می‌راند در اتومبیل نشسته بود. او در این مورد گفت:

- ماه سپتامبر ۱۹۵۶ بود که این ماجرا به وقوع پیوست. در آن هنگام من داشتجم بودم و در حال گذراندن تعطیلات طولانی سه ماه بود که در میان اعضا خانواده‌ام بودم. تازه‌ماه نوشده بود یعنی درست اوایل ماه که آسمان کاملاً "تاریک" است. بعدها "خواهم گفت چرا این نکته کوچک مرا حیرت‌زده ساخت و در ذهنم باقی ماند.

- محل دقیق آن کجا بود؟

- مکان واقعه در مزرعه پلزانس *Plaisance* در دروازه دهکده سردون *Serdon* واقع در منطقه لوواره *Loiret* در جاده‌ای بود که بخش ارزان سور سولن *Argent - Sur - Saulne* را به سردون متصل می‌نماید. من در معیت یکی از دوستانم به خانه باز می‌گشتم. دوستم در آن

این مدت شیئی مرموز بدون کوچکترین حرکتی بالای سر ما ایستاده بود.

- آیا شما مزرعه ذرت را ترک نگردید؟

- خیر، هردوی ما بیش از حد ترسیده بودیم و هراس من به این علت افزایش می‌یافتد که دوستم کلا "فرد شجاعی بود و در شناخت سائل دنیا آگاه بود و از هر چیزی مثلما" نظری یک بالن هواشناسی ترسی به خود راه نمی‌داد!

- آیا این شیئی خیلی نورانی بود؟

- نه، بسیار کم نور بود. روشنایی از نورافکنی که ما را جستجو می‌نمود می‌تابید.

- آیا همچنان بی صدا بود؟

- بله، کمترین صدای از آن شنیده نمی‌شد. وقتی دوباره راجع به آن صحبت کردیم یک نکته به یادم آمد. وقتی با یک ساعت و نیم تاءخیر به خانه برگشتیم، پدرم با خشم فراوان ما را سوال پیچ نمود: "شما می‌گوئید وقتی چیزی نکان می‌خورد آن نور هم حرکت می‌کرد. پس آیا شما بی‌حرکت بودید؟" ولی در اطراف ما خرگوش‌ها و پرندگان زیادی در حال پرواز و جست و خیز بودند و به نظر می‌رسید که متوجه این اتفاقات نیستند و همچنان به کار خود ادامه می‌دادند. به همین دلیل وقتی مجدداً به آن موضوع اندیشیدیم، به این نتیجه رسیدیم که حیوانات این شیئی را نمی‌دیدند.

- شیئی مرموز چگونه آن‌جا را ترک کرد؟

- می‌دانید، نگاه ما بی‌وقفه به شیئی مرموز دوخته شده بود. احساس می‌کردیم چیزی خارج از تجربیات شناخته شده را مشاهده می‌کنیم. چند سال قبل از آن شاهد بهماران‌های شهر اولرلان

حجم یک خانه چهار تا پنج طبقه‌ای را که به صورت جسمی غول. پیکر در آسمان نمایان شده بود داشت اما به یاد دارم که آن شیئی تار و میهم، مدور، بی‌حرکت و بی‌صدا بود. تقریباً بعد از پنج دقیقه نوری از لبه دستگاه به بیرون نابید. این روشنایی مثل نور یک پروژکتور به طور مستقیم در فضای منتشر نشد بلکه مثل یک تردیان طنایی گسترش داده می‌شد. خیلی آهسته نور خود را در فضای پخش می‌نمود درست مثل بازکردن یک تردیان طنایی. وقتی نور به میان می‌رسید به نور یک نورافکن عادی تبدیل می‌گردید. گمان بردیم که آن نور در جستجوی ماست زیرا هرجا که چیزی می‌جنبد این روشنایی به طرف آن می‌رفت، اما نکته‌ای که باعث وحشتمن‌گردید و بدون شک دوستم را نیز متأثر ساخت این بود که این نور همه چیز را به رنگ‌های غیر عادی روشن می‌ساخت. آن نور تقریباً اثر "چراغ‌های ییدی" را از خود به جا می‌گذاشت. دیگر هرگز چنان تنوع رنگ را ندیدم. در تزدیکی ما، یعنی در کنار ذرت‌هایی که برگهای روشن و بدنه زرد رنگ داشتند، پیشه بر جسته‌تم می‌نمود. هر بار که این نورافکن مزرعه ذرت را روشن می‌کرد رنگ آن‌ها به آبی تنデی می‌گرایید. در یک لحظه که دست من تحت تابش این شعاع قرار گرفت رنگ آن نور "زرد لیمویی" به نظر رسید. این دو رنگ در یادم ماند و هرگز از خاطرم محو نگردید. در آن زمان در مدرسه هنرهای زیبا نقاشی می‌کردم و آن رنگ‌ها را به خوبی می‌شناختم. این پدیده کلا "غیر انسانی" می‌نمود. اثر این نور روی دستم اندکی سوزش ایجاد کرد. همراهم گفت: "چیزی نیست، گاز ازن است، دست را کنار بسازور." اکنون من حرف‌های او را تکرار می‌کنم. در آن جا حداقل یک ساعت و نیم ماندیم و در تمام

مشروب افراط کرده" و ...

- سرانجام چلوئه خود را متلاعده ساختید که آن ماجرا را تعریف نمائید؟

- به این دلیل که مدتی است بعضی اشخاص این‌گونه موضوعات را جدی می‌گیرند.

سیگار غول پیکر در پادوکاله Pas-de-Calais

روزی ویکم دسامبر ۱۹۷۳، ساعت ۶ صبح، آقای لیفوگ Lifooghe که به حرفه تجارت اشتغال دارد، خود را آماده ساخت تا به بازار هاین Hesnes مراجعه نموده و آذوقه تهیه کند، او راه را بسیار خوب می‌شناخت زیرا در سال حدود سیصد بار این راه را طی می‌نمود! وی ناگهان دو چراغ را دید که از سمت راست به طرف او در حرکت بودند. در چهارراه امکان تصادف وجود داشت؟ اما کدام چهارراه؟ در آن مکان چهارراهی وجود نداشت. یکی از مخبرین فرانس - انتر به نام "اولوگبواسوناد Eulogue Boissonnade" همان جاده را به همراه آقای لیفوگ یا اتومبیل پیمود ...

- من در این نقطه بودم. در صدمتری خود و در سمت راست دو نورافکن به حالت ساکن روی زمین قرار داشتند. من به راندن اتومبیل ادامه دادم. ناگهان چراغهای مرمر نیز به طرف من حرکت نمودند و بعد در یک لحظه بهطور خیلی سریع تغییر جهت داد و دیگر چیزی ندیدم. گمان کردم که آن شیئی به طرف کوچهای که ما از آن عبور کرده بودیم رفته است ولی آنجا نیز چیزی ندیدم. به این مزرعه رسیدم، در حدود صد متری خود "موشکی" را دیدم که به زمین نشسته است.

بودم. آدمی از بعب و هواپیما بیم دارد اما به هر صورت ماهیت آن ناشناخته نیست و با تألف زیاد ساخته دست بشر است. اما این بدبده کاملاً "غیر بشری" بود. نمی‌دانستیم که آن چیست، فقط در یک لحظه دیدیم که آن شیئی حرکت می‌کند، او بهطور عمودی اوج گرفت و با زاویه ۹۰ درجه کامل به سمت رودخانه لوار تغییر جهت داد و از نظر ما ناپدید شد.

- آیا هنوز هم بی صدا بود؟

- بله. ما به خانه برگشتیم. راجع به آن شیئی مرمر با پدر و مادرم صحبت کردیم. آن‌ها با عصبانیت به ما تذکر دادند که این "داستانهای مسرخه" تاء خیر ما را توجیه نمی‌کند و در کل حرف‌هایمان را باور ننمودند. اما صبح فردا آن روز، در هنگام صرف صبحانه، پدرم با حالتی دگرگون به خانه آمد و به مادرم گفت: "آنها را سرزنش نکن، این موضوع واقعیت داشته است. شیر فروش (که در آن زمان زنده بود) نیز شاهد پدیده، مشابهی بوده و هنگام پخش شیر در "منظقه برد Bordes" آن را دیده است.

- آیا او هم بی حرکت مانده بود؟

- بله، حدود بیست و پنج دقیقه از آن محل تکان نخورد بود. او خود را زیر کامیون پنهان کرده بود و اعتراف نمود که در طول عمرش تا آن حد نترسیده بود؟

- آیا بعداً راجع به مشاهده آن شیئی مرمر با کسی مثلاً راندارها صحبت کردید؟

- به هیچ‌وجه با کسی صحبت نکردم. وقتی آن واقعه را برای کسی تعریف می‌کنم می‌توانم عکس العمل شنوندگان را بهشنبه‌ی کنم. آنها با خود می‌گویند "او دیوانه است" یا "شاید در صرف

- شما راجع به دستگاه دیگری صحبت می‌کنید؟

- بله، چون اولین دستگاهی که دیدم روی لبه جاده قرارداشت و بدون اینکه اثری از خود بهجا گذارد ناپدید شد. نتیجه می‌گیرم که اولی به موشک ملحق گردیده بود.

- ارتفاع آن چقدر بود؟

- تقریباً "بین سی تا پنجاه متر و شکل ظاهری آن مانند یک بمب یا سیگاری بود که در قسمت میانی برآمده (و دوکی شکل باشد).

- آن رد پاها چگونه بودند؟

- بسیار کوچک، مانند رد پاهای یک بچه ده ساله اما ژرفیتر از پای انسان بودند. یک سازمان خصوصی که درباره این ماجرا تحقیق می‌نمود در محل این ردپاهای آثار "یون" کشف کرده بود در حالی که در هیچ جای دیگر آثار "یون" یافت نگردید.

- وقتی آن شیئی را دیدید چه احساسی به شما دست داد؟

- از دیدن موشکی به آن بزرگی آن هم در جاده‌ای که مرتباً در آن عبور و مرور می‌شد حیثیت زده شدم. در حالی که در جاده پیش می‌رفتم، بلند شدن آن شیئی از روی زمین و چرخیدنش بر روی پایه‌های خود را دیدم مثل این بود که می‌خواهد روی من واژگون شود. در این حال آن شیئی هر لحظه نورانی تر شد و چنین فکر کردم که در حال آتش‌گرفتن است. چند لحظه‌ای خیره ماندم شیئی مرموز اندکی بعد ناپدید شد. هنکام برگشتن در یک‌بیراهه ایستادم و در زمین شخم زده‌ای که سمت چپ آن بخوبی بود شروع به کاوش و جستجو نمودم، در آن محل بود که ردپاهای را مشاهده نمودم و برایم مسلم شدم که آن موجودات مرموز در مزرعه راه رفته‌اند. پس از دیدن ردپاهای حدود پانزده دقیقه به جستجو و

- یک موشک!؟

- بله، بله، یک موشک! بعد نورانی و درخشنان شدوم من توanstم تمام بدنه آن را بینم. آن شیئی کاملاً "به موشک شیاهت داشت. ارتفاعش سی تا پنجاه متر بود. لحظه‌ای که من به آن جا رسیدم، موشک شروع به حرکات نوسانی نمود و لحظه به لحظه پر نورتر می‌گردید.

- نور آن چه رنگ بود؟

- سرخ متمایل به نارنجی ولی بعد رنگ آن به سفید نورانی گرایید، آنچنان که چشم را آزار می‌داد. این موشک پس از حرکت با سرعت غیر قابل تصویری در آسمان ناپدید شد. همچنانکه به راه خود ادامه می‌دادم در این اندیشه بودم که اتفاقی غیر عادی در شرف روی دادن است و با خود به این نتیجه رسیدم که "حتماً" شاهد یک پدیده غیر طبیعی بوده‌ام. وقتی خردیده‌ایم را انجام دادم به آن محل بازگشتم و کمی در مزارع به تفحص پرداختم تا متوجه شوم آنچه دیده‌ام واقعاً یک موشک بوده یا رُویاً یا بیش نبوده است. با دقت بیشتر به زمین نگاه کردم و متوجه رد پاهای بسیار کوچکی شدم. همه رد پاهای در یک مسیر معین پیش می‌رفتند، آن مسیر را دنبال کردم و ناکهان در روی زمین یک فرورفتگی با شکل هندسی یافتم. برایم بسیار عجیب بود. زیرا رد پاهای و فرورفتگی بسیار تازه بودند در حالیکه در اطراف آن همه‌چیز بخوبی بود. به جستجوی ادامه دادم. دو فرورفتگی دیگر نیز، همانند فرورفتگی اول، در محلی که موشک را دیده بودم یافتند.

- آیا می‌توانید شکل آن موشک را ترسیم نمائید؟

- این دو میان دستگاه...

- جناب سرگرد، روز سی و یکم دسامبر در حوزه عملیاتی شما آقای لیفوگ شیئی مرموز و عجیبی را که برایمان تشریح کرد دیده است و شما نیز در محل تحقیقاتی به عمل آورده و با ایشان ملاقات نمودید. آیا صحت اظهارات وی را گواهی می‌گنید؟

- چنین به نظر می‌رسد که اظهارات او صحیح باشد و تصور می‌نمایم آقای لیفوگ واقعاً آن شیئی را دیده باشد. او محل مشاهده شیئی مرموز را به ما نشان داد و در آن محل علائمی وجود داشت که در واقع غیر عادی به نظر می‌رسید.

- شکل ظاهری آن آثار چگونه بود؟

- آثار بهجا مانده شبیه سوراخهای منظم و کوچکی بودند که به وسیله یک جسم کروی در زمین ایجاد شده باشند. فاصله این سه سوراخ را اندازه گرفتیم و متوجه شدیم که یک مثلث متساوی الساقین را تشکیل می‌دهد که اندازه قاعده آن $\frac{8}{8}$ متر و اندازه هر ساق آن $\frac{7}{4}$ متر بود.

- این امر شما را به چه نتیجه‌ای رساند؟

- به هیچ چیز. زیرا ما به این امور آشنا نیستیم. دلیل رفتن ما به آن محل فقط ثبت گفته‌های آقای لیفوگ بود و همچنین مشاهده آثاری که می‌توانست به این واقعه مربوط شود.

- آقای لیفوگ اهل این منطقه است؟ آیا قرد شیادی نیست؟
- خیر او شخص بسیار محترمی است.

- وقتی شما اوضاع را بررسی می‌گردید آیا زمین منجمد نبود؟
- چرا، زمین بخزده بود و ما فرو نمی‌رفتیم ولی مشاهده کردیم که ردپاها تاره است و زمین زیر آن بخزده است.

- آیا زمین سست بود؟

تحقیق خود ادامه دادم تا سرانجام به این نتیجه رسیدم که شاید ردپاها متعلق به کودکانی باشد که در بی آهن پاره یا چیزهای دیگر می‌گردند. در طول جنگ جهانی اول در این منطقه یک درگیری نظامی پیش آمده بود و گاهی بجههه برآن می‌شدند که برای بدست آوردن اندکی پول توی جیبی سراغ این آهن پاره‌های بایدند. کودکان این ناحیه اکثراً کشاورززاده هستند و می‌دانند که در زمینی که تازه شخم زده شده باید به دنبال چیزی بگردند. از طرف دیگر آن ردپاها بسیار کوچک بودند و این فرضیه خود بهم خود نفی می‌گردید. به آن سوی مزرعه رفتم در آن جا نیز ردپاها مشابهی یافتم. در آن طرف زمین حفره کوچکی پیدا کردم که قطرش حدود ده سانتی‌متر و عمقش چهارالی پنج سانتی‌متر بود. در دورترین قسمت، محلی که آن شیئی روی پایه خود می‌چرخید یا سعی در حفظ تعادل خود داشت، بعدها متخصصین به کم ایزار و آلات دقیق آثار بیونی "کشف تمودند".

- شما صحت از ردپا می‌گنید آیا آثر بهجا مانده ردگش بود یا پایی برهنه؟

- آثر کفش بود. جای باقی مانده مانند اثر تخت کفش بود با اثر پاشنه‌ی میهم. کسانی که به این مسئله توجه دارند صحت از "انسان نهادا" به میان می‌آورند، یعنی این موجودات مرموز (کم و بیش) شبیه ما هستند.

چیزی که آقای لیفوگ تعریف می‌کند فوق العاده است. زانداره‌ی نیز در محل تحقیقاتی به عمل آورده است. فرمانده اعزامی سرگرد ایواناتار Yves Bataillard پژوه تحقیقات را سپرستی می‌نمود طی مصاحبه‌ای که ذیلاً از نظرتان می‌گذرد خبرنگار ما از وی پرسید:

پرداخته است. به همین دلیل، او خود مسئله عجیب "عیادت" پرندۀ مرموزی را از بیمارستان مورد بررسی قرار داد. شاهد اصلی پرستاری است که دکتر ادواردز با او در این مورد گفتگویی داشته است:

- برای دیدن خانم پرستار که در بیمارستانی در شهر کوچکی در جزیره ونکوور کارمی کند رفتم. او خانم تمبر Timbour نام دارد و ۵۱ ساله است. او برای بررسی وضع یک بیمار بدحال وارد اطاق می‌شود. ساعت پنج بعدازظهر بود. پرده را به سویی می‌زنند تا پنجه را بمنظور تهییه باز کند. همان موقع دستگاه نسبتاً "بزرگی" را درست در کنار پنجه می‌بینند. اگر پنجه باز می‌شد (حتی) می‌توانست آن را لمس کند. در قسمت گنبدی شکل آن دو موجود قابل‌بیند که لباس تنگی بر تن داشتند. جای گرفته بودندلباش آنها به گونه‌ای بود که حتی صورتشان را می‌پوشاند در نتیجه خانم تمبر نتوانست صورت آنها را به وضوح ببیند. آن دو موجود از پنجه‌های که دقیقاً "شرف به ساختمان بیمارستان بود" به بیرون نگاه می‌کردند؟

- گدام پنجه؟

- پنجه‌های که رو به سالن کودکان باز می‌شود. می‌دانیم که اشیاء پرندۀ مرموز به کودکان توجه خاصی دارند و به میزان قابل توجهی برقرار مدارس به پرواز در می‌آیند به همین دلیل پذیرفتمن که خانم تمبر راست می‌گوید. سپس خانم تمبر به شرح داخل گنبد پرداخت و اظهار داشت که وی آن دو موجود را "کامل" نازانو می‌دید. در آن قسمت دو صندلی کوچک و یک تابلو ابزار و ادوات (هدایت) که از مسطیلهای نورانی تشکیل شده بود قرار داشت.

- بله نسبتاً "سبت بود بخصوص قسمت زیرین ردپاها.
آیا این آثار ردپایه شیئی مرموز را تشکیل می‌دادند؟
- بله، آنها کاملاً" به شکل سوراخهای کوچک بودند.
- مثلاً "مانند لثه‌های کوچک؟

- خوب، رد پایه‌های دستگاه ده سانتی‌متر قطر و حدود چهار سانتی‌متر عمق داشتند.

- همانطوری که گفتید، آن جاییک مزرعه است، آیا امکان دارد آن سوراخهای رد پایه شیئی مرموز به وسیله یک ماشین گشاورزی پدید آمده باشد؟

- خیر، ما چنین فکر نمی‌کنیم. اما با وجود این از صاحب مزرعه پرسیدیم که آیا او اخیراً دستگاهی را از روی زمین مزرعه خود عبور داده است یا خیر. جواب او در این مورد منفی بود.

سرگرد راندار مری گفته‌های آقای لیفوگ را تائید می‌کند جز یک مورد که وی موفق به دیدن آثار پا نشده است، که به نوبه خود دارای اهمیت است. این اختلاف می‌تواند از دو دلیل ناشی شده باشد:

اولاً: ممکن است فردای آن روز برف آب شده باشد.
ثانیاً: افراد ولگردی محل فرود آمدن و ردپاها را لکدمال کرده و آن‌ها را از بین برده باشند.

در کنادا: یک شیئی پرندۀ مرموز در بیمارستان!
دکتر ادواردز یک استاد عالی‌مقام در رشته زبانشناسی است که در دانشگاه ویکتوریا تدریس می‌نماید. برای او موضوع اشیاء پرندۀ بسیار جالب است. وی شخصاً در این مورد به تحقیق

مرموز دوباره اوج گرفت و سرانجام ناپدید شد. همان شبی در ساعت ۷:۳۰ صبح فردای آن روز در دونکان دیده شد. پس با این حساب آن شبی پرنده مرموز دو روز متوالی در محوطه شهر دونکان به پرواز در آمد بود.

لوسین بارنیه Lucien Bernier : دیگرگون شدم

گفته‌های لوسین بارنیه در دفتر فرانس‌استر که روز چهارشنبه ۵ فوریه ۱۹۷۴ پخش شد جنجالی به یا کرد. او یک متخصص مسائل علمی است. وی برای افکار عمومی اعلام نمود که نظرش در مورد اشیاء پرنده مرموز تغییر یافته است. در سال ۱۹۷۲ به طور اتفاقی با آقای بارتیه در مورد اشیاء پرنده مرموز صحبت می‌کردیم در آن زمان در خانه او که در فاصله نه چندان دوری از پاریس واقع است مهمان بودیم. در این میان به آسمان می‌نگریستیم و شاهد گذشتن یک قمر مصنوعی با سرعت زیاد بودیم. این مورد سبب شد تا صحبت به اشیاء پرنده کشانده شود. اگرچه در آن زمان موضوع اشیاء پرنده برایم جالب نبود ولی از روی کنجکاوی علاقمند بودم نظر آقای بارتیه را در این خصوص بدائم.

او به طور خلاصه چنین گفت که موضوع بشقاب پرنده‌ها "شوخی است". دوباره هم اکنون راجع به این پدیده‌ها با لوسین بارنیه صحبت می‌نمایم. ادامه گفتگو از رادیو چنین پخش شد:

- گفته شما درست است. نظر من تغییر کرده است. ده سال پیش به کمک یکی از دوستانم بنام زیلبرکازنوو برنامه "مروری بر اشیاء پرنده مرموز را آغاز نمودیم، تمام شهادت‌هایی که در کتاب‌های آن زمان درج شده بود گردآوری نمودیم و اظهارات دوستان قابل

ناگهان یکی از آن دو متوجه حضور خاتم تمیور گردید و در آن لحظه یکی از آنان به اهرم یا ابزار خاصی دست زد و آن قسمت گبد خم شد گوئی می‌خواست داخل قسمت گبدی شکل را بهتر به انشان دهد. در ضمن خاتم تمیور نمایی از تابلو (هدایت) آن دستگاه و آن موجودات بالباسهای چسبان و دو صندلی کوچک برایم ترسیم نمود. او در آن لحظه که متوجه آن دو موجود گردید فریاد زد تا متوجه چند پرستار دیگر را به حضور آنان جلب نماید. پرستاران باعجله خود را به خاتم تمیور رسانده و آن شبی را به چشم دیدند. شبی مرموز بر فراز محوطه پارکینگ به پرواز درآمد، به سرعتش افزود و پس از عبور از فضای بین دو درخت کاج از انتظار ناپدید شد.

- آقای دکتر آدواردز پس پرستاران دیگر هم این موضوع را شاء بید کردند؟

- بله، آنها صحت این مشاهده را تاء بید نمودند.

- وقتی پرستاران به مقابله پنجره رسیدند، شبی پرنده با آنها چه فاصله‌ای داشت؟

- آن شبی به تدریج دور می‌شد و تقریباً "در سی متری پنجره" قرار داشت.

- آیا شاهدان دیگری نیز وجود دارند؟

- بله، روز قبل از این واقعه، در بعدازظهر روز ۳۱ دسامبر، یک خانواده با قایق در لنگرگاه "ولن" بین ویکتوریا و دونکان در حال گردش بودند که ناگهان متوجه حضور یک بشقاب پرنده می‌شوند که در ارتفاع کم پرواز می‌کرد. از شدت وحشت چیزی نمانده بود که همگی خود را به آب بیاندازند. در آن حال، شبی

اعتمادمان را با تعاس با آنان ثبت نمودیم. از چهل نفری که اظهاراتشان به طریقی گردآوری شده بود، سی و پنج نفرشان به موضوع علاقه، چندانی نداشتند و بسیاری نیز نسبت به این موضوع بیتفاوت بودند. لیکن اکثر آنان سعی در جلب توجه داشتند.

وقتی از تجربه‌شان صحبت می‌کردند، احساس نمودم در جواب آنها یک جواب منطقی در ذهنم وجود دارد. خلاصه، درکلامشان هیچ نکته قابل توجهی وجود نداشت. البته، اظهارات یکی از افراد پلیس ورنون بیش از بقیه قابل اعتماد بمنظر می‌رسید. او درباره، چند پرونده عجیب تحقیق کرده بود. صداقت در صدایش موج می‌زد. من از اظهارات او تحت تأثیر قرار گرفتم اما به خود گفتم: حال که در چنین دایره وسیعی نتیجه منفی است، چرا فقط اظهاراتی که تا حدودی بی معنی است در نظر گیرم؟ شرایطی پدید آمد که با شاهدی خاص برخورد نمایم. او شغل مهمی در یک شرکت بین‌المللی حمل و نقل هواپیمایی داشت. این فرد مرا بایاناتش دگرگون نمود. اول به این دلیل که او فردی "خوددار" بود و ابداً در بی کسب شهرت و تبلیغ نبود. به او بسیار اصرار ورزیدم تا راضی شد برایم جریان را نقل کند:

— البته از زمانی که شهادت‌های گوناگونی را از رادیو پخش می‌کنید این جریان بسیار عادی بمنظر می‌رسد. شیی در یک رستوران منطقه "مون مارت" شام می‌خوردم تا آخر الامروز موضوع روشن شد. آن شب را با یکی از آشنايان خود یعنی آقای "پیرگرن"، که اخترشناصی گرانقدر و متخصص در مسائل فیزیک فضائی و سیارات بهویژه زحل است می‌گذراندم. با اینکه او از شهرتی جهانی برخوردار است لیکن من توجه او را نسبت به اجسام پرنده جدی نمی‌گرفتم. ولی

سرانجام بحثی را درباب این موضوع آغاز کردیم. او درباره نظریات خود به دفاع برخاست و متولی به دلیل و برهان شد و مرا آشفته خاطر کرد. بخت یاری نمود و کمی بعد از گفتگو برادر یکی از دوستانم که به صداقت او ایمان دارم به شرح ماجراهی پرداخت که شاهدش بوده است.

بمنظر من چیزی که در مورد شاهدان نسبت به پانزده سال پیش تغییر یافته سرشت و روحیه آنان است. درکل، شهود افراد تحصیل کرده‌ای هستند از آن دسته که آموخته‌اند به وقایع حرمت بگذارند و به آسانی هر واقعه‌ای را نپذیرند و در اکثر موارد نیز سخت‌گیر هستند. آنها معمولاً "تکیسین، مهندس، خلبان یا دانشمند هستند. خلاصه، از آن گروه که از استدللات و منطق کمک می‌گیرند و تمامی بیانات آنها با هم مطابقت دارد.

— این مورد بود که باعث دگرگونی و تغییر عقیده شما گردید؟
— صددرصد. مثلاً در سازمان "اتحاد منطقی"، حدود ده سال پیش صحبت از اشیاء پرنده مرموز عیب شمرده می‌شد. خوب اکنون این سازمان کتابچه خوبی راجع به اشیاء پرنده منتشر کرده است. در آن کتابچه، اخترشناصان به شرح نگران، و نظریات خود پرداخته‌اند. اعتراف می‌کنم که هیچ دلیل منطقی وجود ندارد که رفتاری منفی نسبت به این موضوع اتخاذ نمائیم. احساس می‌کنم بدون تردید پای یک پدیده غیر عادی در میان است.

استثنایی: برای نخستین بار وزیر جنگ افشاء می‌کند.

صاحب‌های داریم با آقای روبرگالی Robert Galley که سابقاً سمت وزارت جنگ را بدهده داشت. این گفتگو در تاریخ اشیاء پرنده

صحیح و قانع کننده‌ای در این مورد کسب نشده است.
در سال ۱۹۵۴، در وزارت جنگ اداره‌ای برای جمع‌آوری اظهارات شاهدان اشیاء پرنده گشایش یافت. قسمتی از آن اظهارات و گزارشاتی را که تا سال ۱۹۷۰ بازتاب وسیعی (برافکار عمومی) داشت مطالعه نمودم. بین همه آن گزارشات، گزارشی به قلم ستون ژان دمری نمودم. Lt. Jean Demery جمعی پایگاه ۱۵۷ درویلاکوبی Villacoubay که از مشاهدات شخصی متعددی در تاریخ ۲۵ نوامبر ۱۹۵۳ تشکیل می‌گردید

بیش از بقیه جالب توجه بود. همچنین گزارشاتی از ژاندارمی و شهادت چند خلبان یا افراد مختلفی که در نیروی هوایی خدمت می‌کنند، مجموعاً "مدارک قاطع و تکان‌دهنده‌ای که همه آنها مربوط به سال ۱۹۵۴ بوده و با هم مطابقت دارند گردآوری شده است. بنابراین فکر می‌کنم باید در برابر چنین مسئله‌ای دارای دایره اندیشه‌ای وسیع باشد و در قدم اول منکر همه چیز نشود. اجداد ما مسائل متعددی را رد کردند که امروز آگاهی از آنان برای ما امری کاملاً "ابتدا بی بهشمار می‌آید به خصوص در مواردی مانند: جریان پیزو الکتریک

Piezoelectricity یا الکتریسیته ساکن Electricite Statique صرف نظر از مسائل بیولوژیکی بیشمار. اصولاً "توسعه علم مقطعي است. یعنی در دورهٔ خاصی از زمان پی به علت چیزی می‌برد که تا پنجاه سال پیش از آن کمترین اطلاعی نداشته و از حقیقت آن پدیده آگاه نبوده است.

جناب وزیر، آیا مواردی پیش آمد است که هواپیماهای "میراث" اشیاء پرنده مرموز را تعقیب کرده باشند؟

بعد از دریافت گزارشاتی چند، باید بگویم که در کشور ما (فرانسه) چنین موردی اتفاق نیافتداده است. اما مشاهدات راداری

مرموز فراموش نشدنی است. اظهارات او در تمام جراید دنیا منعکس گردید. روزنامه‌های مختلفی که در آنها مصاحبه با وی جای مهمند را به خود اختصاص داده بود به دستم رسید و شامل روزنامه‌های آلمانی، برزیلی، اسپانیائی، ایتالیائی، سوئیسی، آمریکائی و... که مورد مراجعه متخصصین اشیاء پرنده مرموز نیز به شمار می‌روند، بود. در این مصاحبه وزیر جنگ می‌گوید: "به طور یقین اتفاقات غیر قابل توضیحی به وقوع پیوسته است".

جناب وزیر، پذیرفتید که با شما مصاحبه‌ای داشته باشیم و به طور حتم گفته‌های شما در تمام دنیا انعکاس خواهد داشت زیرا فکر می‌کنم که این نخستین باری است که یک وزیر جنگ راجع به اشیاء پرنده سختانی ایراد می‌کند. آیا مدارکی در اختیار دارید که برای ما جدید باشد و در عین حال پاسخگوی سوالات شنوندگان ما نیز باشد؟

نمی‌دانم. زیرا با اینکه این موضوع بسیار برایم جالب است وقت ناجیزی را صرف آن نمودم. من نمی‌دانم چه مطالبی در برنامه شما گنجانده شده اما می‌دانم که بعضی از کارمندان وزارت جنگ با شوق به آنها گوش فرا می‌دهند. چیزی که عمیقاً "به آن معتقدم این است که در برابر این حوادث باید از فکر بسیار بازی برخوردار بود. پیشرفت‌های متعدد و چشمگیری در سطح دنیا صورت گرفته است زیرا مکتشفین سعی بر آن داشتند تانашناخته‌ها را باز شناسند. لیکن پدیده‌های هوا - فضایی قابل روئیت (بیشتر از این توضیح نمی‌دهم) که به "اشیاء پرنده شناسایی نشده" موسمند، یقیناً مطالبی وجود دارد که قابل فهم نیست و تا این ساعت نیز قابل توجیه نبوده است. حتی می‌توانم بگویم که تا امروز نیز جواب

بسیاری داشتمایم بهخصوص در سال‌های ۱۹۵۵، یکی از مشاهدات ما در پایگاه رادار اکیتن Aquitaine صورت گرفت. برای مدت‌ده دقیقه حضور جسمی را تأیید نمود که ماهیت آن هنوز تا امروز به صورت عوامی نامکشف باقی مانده است. اما متقابلاً "علامت‌های مرموزی" به کمک پارازیت‌های (صوتی) شناخته شده‌اند. با این وجود هنوز تعداد زیبادی از پرونده‌ها باقی مانده است که توضیحی درباره آنها میسر نشده‌است. در خارج (از کشور فرانسه) نیز وقایع مشابهی به وقوع پیوسته است که هنوز به خوبی شناخته نشده‌اند و مانند وقایع آمریکا و یا جریان اخیر فرودگاه تورین، اما به عنوان پاسخ دقیق به سوال شما باید بگویم: مشاهدات خلبانان ارتش فرانسه نسبت به مشاهدات خلبانان خارجی بسیار کم است. با وجود این تعدادی گزارش در این مورد به ما رسیده است.

— جناب وزیر، آیا با سازمانهای ارتشی بین‌المللی دیگری نیز در ارتباط هستند؟

— خبر، از سال ۱۹۷۵ تاکنون تمام گزارشات را به "مجمع مطالعات پدیده‌های هوایی" ارسال می‌داریم و هر بار که اتفاق خارق العاده‌ای رخ می‌دهد، اعضای مجمع را همچنان در جریان امر قرار می‌دهیم. اکثر شواهد را مشاهدات خلبانان و با تحقیقات زاندارمی تشکیل می‌دهد. از سال ۱۹۷۵ نیروی هوایی مدعی آن است که اشیاء پرنده هیچگونه خطری را در بر ندارند. بنابراین مطالعه چنین اشیاء مرموزی، به لحاظ علمی، به عهده نیروی هوایی نیست. و بنا به اظهار نظر مقامات ارتش مطالعه این مهم به عهده "مرکز علمی تحقیقات فضایی" می‌باشد. زیرا در آنجا افرادی مانند آقای "پوهر" مشغول کارند و نتایج آزمایشاتشان برای ما

بسیار جالب است، اگرچه ما با آنها تعامل مستقیم نداریم ولی تکرار می‌کنم که هر بار اتفاقی غیر عادی واقع شود ما گزارش آن را برای مرکز پاد شده که در اصل وظیفه‌ای جز خدمت به همکان نداردارسال می‌نماییم.

— جناب وزیر، در عین حال پدیده‌های فضایی شناخته نشده‌ای در آسمان فرانسه پیدا شده‌اند که به نظر می‌رسد وزارت دفاع ملی به آنها توجه خاصی دارد، آیا چنین است؟

— بله، این موضوع برای وزارت دفاع ملی بسیار جالب است و بهمین دلیل است که سعی در شناخت و امکان برقراری مناسبات منطقی داریم. من خود شخصاً به قسمتی از این مناسبات منطقی که آقای پوهر راجع به تغییرات میدان مغناطیسی و عبور این اشیاء پرنده از آن توضیح داده است توجه خاصی دارم. مجموعه‌ای از پدیده‌های نسبتاً نگران‌کننده بوجود آمده است که می‌تواند روزی نه تنها به کمک توضیحات یک جسم ویژه بلکه به کمک پدیده‌های مغناطیسی روش شود. اما فعلاً ناگزیر هستیم این حقیقت را بیدیریم که چیزی وجود دارد که ما قادر به شناخت آن نیستیم در ضمن در تعدادی مشاهدات بصری از این پدیده‌های نورانی گاهی آنها را کروی و گاهی دیگر ببینی، با سرعتی باور نکردنی، معرفی کرده است. باید به تمام این گزارشات توجه شود با وجود این باید متذکر شوم که در نیروی هوایی صحبت از دفاع هوایی بیان نمی‌آید.

— اگر از شما خواسته شود آنچه در رادار ارتش مشاهده گردیده است در اختیار دانشمندان بگذارید چه جوابی می‌دهید؟

— اگر اختلالاتی در دستگاههای رادار اداره دفاع ملی بوجود باید دلیلی ندارد که این مشاهدات را در اختیارشان نگذاریم و

مسیر برنامه، خود را تغییر دهیم. امروز یعنی روز جمعه ۲۲ فوریه ۱۹۷۶ از آقای پیرگن خواهش کردیم تا به سوالات مشترکی که در اکثر نامه‌ها مطرح شده بود جواب دهند. در این کتاب مهمنتین پاسخ‌ها به تشخیص از نظرشان می‌گذرد. باید اضافه کنم که آقای گرن خود اخترشناس، فیزیکدان و مدیر تحقیقات سازمان شناخت اجسام فضایی است.

— اگر وقتی شبی پرندۀ شناختمنشده‌ای در فاصله، کمی می‌بینیم چه باید بگوییم؟

— اگر در فاصله، کمی از شاهد باشد، مشکل می‌توان گفت چه باید کرد. شاید آن "چیز خود خواسته است که دقیقاً" در کار شاهد قرار گیرد. البته اگر شاهد شهامت تماشا کردن شبی را داشته باشد خیلی سهتر است. اما اگر آن شبی در فاصله دورتری باشد بهترین کار این است که یک دوربین عکاسی آماده برای عکسبرداری در دسترس باشد. اگر روز از شب شبی پرندۀ عکس بگیرید مسئله‌ای پیش نمی‌آید اما در شب عکس‌هایی که گرفته می‌شود متناسب نوردادن به فیلم بماندازه یا بیشتر از یک ثانیه است که باعث می‌شود عکس‌های بدست آمده غیرقابل استفاده و تارباشند ولی اگر شب شبی نورانی دیده شد، البته با درخشش زیادی درست مثل روز، باید در یک لحظه عکسی از آن گرفته شود.

— سوال دیگری از شوندگان جوان طرح شده است. با چه تحصیلاتی می‌توان به شغل یوفولوژی * دست یافت؟

— بعد از خنده‌ای آقای گرن در جواب گفت: نمی‌توان به این

* شعبه‌ای از علم که به شناخت ماهیت اشیاء پرندۀ مرموز می‌پردازد.

اطلاعاتی که هم‌اکنون نیز بهشما داده می‌شود بربایه همان مشاهدات است. در ضمن هم‌اینک گزارش مشاهدات نیروی هوایی و بازاندار مری را در دست داریم که مستقیماً "نژد پژوهشگران فرستاده می‌شود. — جناب وزیر، شما از ژاندارمری صحبت گردید. بهگونه‌ای مکرر شوندگان ما به نتایج باور نکردنی تحقیقات ماء‌موران ژاندارمری گوش فرا داده‌اند: هستگامی گه شاهدی می‌گوید قرود آمدن یک بشتاب و خارج شدن یک انسان نما از آن را دیده است معمولاً "ژاندارمها به اظهارات شهود اطمینان می‌گندند. نظر شما در این مورد چیست؟

— در این مورد، باید بی‌نهایت محظوظ بود. اما باید عرض کنم که اگر شوندگان شما می‌توانستند مجموعه‌های را که از ژاندارمری‌ها و یا مسئولین تحقیقات منطقه‌ای به دست مارسیده، و به مرکز ملی تحقیقات قضایی تسلیم شده، مطالعه نمایند، بی‌نهایت نگران می‌شند... من معتقد هستم که افراد ژاندارمری بسیار جدی هستند آنها هرگز گزارش بی‌معنی و بوج تهیه نمی‌کنند. اگر تعداد گزارشات انگشت شمار بود می‌توانستیم بگوییم که امکان دروغ پردازی وجود دارد اما باید اعتراف کنم تعداد گزارشاتی که از ژاندارمری می‌رسد بسیار زیاد است. برای خانمه دادن به این بحث باید باز مذکور شوم که در جریان این اشیاء پرندۀ باید از فکر بسیار باز و روشنی برخوردار بود، نباید به راستگویی و صداقت شهود شک کرد اما در حال حاضر برای نتیجه‌گیری خیلی زود است....

جواب به سوالات اولیه

به علت نامه‌هایی که هزارهزار به دستمان می‌رسد ناچار شدیم

شب یعنی هنگامی که همه خواب هستند گزارش شده است.
 - چگونه می‌توان این امر را که هیچ‌گاه این دستگاهها از کار نیافتداده‌اند توجیه نمود؟
 - چرا از دستگاه صحت می‌کنید؟ آنها فقط ظاهر یک دستگاه را دارند. اما همهٔ شهادتها می‌بین این واقعیت هستند که اشیاء پرندۀ تمام قوانین فیزیک ما را زیر پا گذاشتند و با هم هماهنگ هستند. بنابراین آنها را دستگاه نمی‌توان نامید. از طرف دیگر، یکی از خصوصیات این پدیده‌ها این است که رفتاری عقلانی و منطقی دارند و همین نکته بزرگترین مشکل ما محسوب می‌گردد. پس کلمهٔ "دستگاه" نباید بکار رود در نتیجهٔ فرضیهٔ از کار افتادگی آنها نیز خود به خود از بین می‌رود.

"انسان‌نمایی در لباس غواصی"

آنثایی با انسان‌نمایه‌ها را از طریق شهودی که بارغشت حاضر شدند ماجراهای خارق‌العادهٔ خود را در اختیار فرانس - انتر بگذارند شروع می‌کنیم. خانم و آقای "Mozin" اولین کسانی بودند که جریانی را در توانی ۱۹۵۶ مشاهده نمودند و کم و کیف آن را برای یکی از مخبرین ما آندره دارشویل نقل کردند:

- از مونتورنه Montourne برمی‌گشتم. وقتی در بالای تپه به "بل اوتن" Belle Hotesse رسیدم در کنار جاده متوجه نورهای بسیار شدیدی شدم. یقین داشتم که حتی تصادفی رخداده است. حدوداً در دو کیلومتری این نور عظیم بودم که به سرعت افزودم. باعجله برای مشاهده سانحه از تپه سوار بر شدم. وقتی به صدمتری آن

شغل دست یافت زیرا اصلاً "چنین شغلی وجود ندارد. تصیحتی که با کمال میل به جوانان می‌کنم این است که تمام مراحل تحصیلی را بگذرانند یعنی تحصیلات علمی خود را تا سطوح عالی دنبال کنند. وقتی آدمی بسطح بالایی از دانش دست یافت آنکه می‌تواند چنین تحقیقات مشکلی را انجام دهد.

- اگر شاهدان مدعی آن هستند که بشقابهای پرندۀ را شب دیده‌اند. آیا این کار دلیل خاصی دربردارد؟

- اگر راجع به اشیاء پرندۀ صحبت می‌کنید چنین مطلبی کاملاً تادرست است. آقای بوره از شماخواهش می‌کنم از اصطلاح "شقاب پرندۀ" استفاده ننمایید.

- من فقط سوالات شنوندگان را بدون پس و پیش گردن برایتان می‌خواهم.

- پس از شنوندگان فرانس - انتر می‌خواهم که از این پس اصطلاح شیئی پرندۀ را بکار بزند زیرا شکل بشقابی آنها نسبت به اشکال دیگر بسیار انکشت‌شمار است. ویژگی ای که جسم را طبقه‌بندی می‌کند طریقهٔ حرکت و درخشش آن است نه شکلش. خوب برمی‌گردم به اصل موضوع. اشیاء پرندۀ فقط شبها دیده نشده‌اند. تعداد مشاهدات روزانه و شبانه تقریباً مساوی است. روز امکان دیدن ترکیب جسم وجود دارد و می‌توان تشخیص داد که شیئی موردنظر نه هوایپما، نه هلیکوپتر نه بالن عمقياً و نه یک سنگ آسمانی است در حالیکه شب فقط یک نقطهٔ نورانی مشاهده می‌شود مگر اینکه کسی اخترشناس باشد نا بتواند بگوید که آن چیست لیکن طبق آمار معتبر در تمام دنیا مشاهدات بهزینهٔ تشنستن اشیاء پرندۀ در فاصلهٔ کم اکثراً شبها میان ساعت ۸ بعدازظهر تا ۲ بعدازنیمه

دیگری آنجا و بین آنها زمین سوخته است. او نمی‌توانست باور کند. " راست می‌گویی ، من باختم ".

- آیا با او شرط بندی کرده بودید؟

- بله، سر یک شب شام در بیرون و من برندۀ شدم!

- خوب بزرگردید به اصل موضوع، آن شیئی ظاهراً چه ترکیبی داشت؟

- شیئی به یک سیگار با قطری معادل سه متر، بلندی دری که در آن، هیکل آن موجود دیده‌می‌شد حدود یک‌متر و هشتاد سانتی‌متر بود. فاصله‌ای حدود نیم‌متر سر آن آدمک نا بالای در فاصله داشت. راه رفتن او را نیز دیدم زیرا موقعی که رسیدم او در حال خارج شدن از آن شیئی بود. او این‌چنین راه می‌رفت (راه رفتن یک مرد غواص را تقلید نمود). برای او قدم برداشتن مشکل بود. فکر می‌کنم به دلیل این بود که اشیایی که با خود حمل می‌کرد سنگین بود (منظور آقای موزن همان شبه لباس غواصی بود که آن انسان نما بمن داشت).

- آیا شما داخل شیئی بی‌نهایت روشن را بوضوح دیدید؟

- روشنایی آن با نیروی فوق العاده‌ای تولید می‌شد. همه چیز سفید بود، خیلی سفید مثل آن صندلی‌ها (آقای موزن به دو صندلی آشیزخانه سفید رنگ اشاره می‌کند).

- در طول چه مدتی اورا دیدید؟

- همه چیز خیلی زود اتفاق افتاد؛ تزدیک پنجاه ثانیه.

احتمالاً آقای موزن دچار اشتباه شده است. زیرا با سرعت ۱۲۵ کیلومتر در ساعت مدت مشاهده او نمی‌توانست بیشتر از ده ثانیه باشد. آندره دارشویل رو به خانم موزن که آن شب در کنار همسرش

رسیدم درحالیکه با سرعت ۱۲۵ کیلومتر در ساعت پمپیش می‌راندم ناگهان چراغهای اتومبیل خاموش گردید. در آن لحظه بود که آن " مردک " را دیدم .

- او چه ترکیبی داشت؟

- او بآدمک تبلیغاتی کپانی تایرسازی " میشن " شاهد داشت: مردی با قد متوسط ، ملبس به چکمه و دستکش و کلاه بزرگ، تصویر او روی دری که ارتفاع آن حدود ۱/۸ متر بود نمایان می‌شد. پشت سر این آدمک، دستگاهها، اهرم‌ها و کابل‌های مختلفی دیده‌می‌شد باید بگویم که همه چیز درست مثل روز روشن سفید و نورانی بود، از کنار آن شیئی عبور کرد. وقتی فاصله‌ام با او نا به ۵۵ متر رسید دوباره چراغها روشن شدند یعنی همه چیز بطور عادی شروع به کار کرد. کمی دورتر به منظور دور زدن ایستادم. آن زمان یک اسلحه در اتومبیل موجود بود. همسرم شروع به فریاد زدن کرد که: " من نمی‌خواهم بزرگدم " به همین دلیل براهم ادامه دادم.

فردای آن روز می‌بايست برای دیدن یک مسابقه، فوتیال به " رنس " می‌رفتم. در " موبوز " مدیر یک شرکت بودم و با یکی از دوستانم که ما " موربرداخت شرکت بود باید خودمان را به این شهر می‌رساندیم. او مدتهاست که فوت کرده است اگر نه می‌توانست شهادت دهد. قبل از حرکت به او گفتم " دیشب یک بشقاب پرنده دیدم ". او در جواب گفت اشتباه می‌کنی " بعدمن گفتم : " حالا که حرف را باور نمی‌کنی از این راه که به رنس می‌رومی محل آن را نشانت خواهم داد ". راهی جاده شدم و وقتی به محل آن شیئی رسیدم پیاده شدم. به او محل آن را نشان دادم. بله، آثاری به جا مانده بود، گفتم : " ببین، سه رد پای برهنه دیده می‌شوند: یکی اینجا و

نمود؟

— موتور هرگز از کار کردن باز نایستاد!

می‌توان چنین اندیشید که آقای موزن متوجه خاموش شدن موتور نشده که می‌تواند دارای دلایل زیادی باشد؛ اول اینکه او در سرازیری با سرعت ۱۲۵ کیلومتر در ساعت رانندگی می‌کرد. دوم اینکه آن منظره غیرعادی او را افسون‌کرده بود یعنی بعلت خاموش شدن چراغها بدت ده ثانیه بدون اینکه از سرعتش بطور محسوسی کاسته شود موتور از کار باز نایستاده بوده است.
— خیر، فقط چراغها خاموش شدند.

— چقدر بطول انجامید؟

— گفتنش مشکل است. بین هفتاد تا هشتاد متر. آن موقع یک اتومبیل نومارک "آروندا Aronda" داشتم و سرعتش هم زیاد بود!
— آیا بدون چراغهای اتومبیل، روشنایی آن شیئی برای دیدن جاده کافی بود؟

— بله، نور آن خیلی بیشتر از نور چراغهای اتومبیل بود.

— آیا در آن جاده فقط شما بودید؟ اتومبیل‌های دیگری نبود؟

— خیر، ما در آن لحظه تنها بودیم. در ساعت ۱۲ نیمه شب، بهویژه در آن زمان که اتومبیل‌های کمتری به نسبت امروزه وجود داشت، تعدادشان انگشت شمار بود. می‌دانید، این موضوع مربوط به ۲۰ سال پیش است ولی باور نکنید خیلی میل داشتیم در آن لحظه اتومبیل دیگری را ببینیم.

— در آن زمان، شغل شما چه بود؟

— قصاب بودم.

— در یک جاده خلوت، آن هم آن موقع شب شما چه می‌گردید؟

قرار داشت نمود و گفت:

— خانم موزن شما چه احساسی داشتید؟

— ترسیدم. تنها چیزی که می‌توانم بگویم این است که خیلی ترسیده بودم. در ابتدا آنقدر روشنایی زیاد بود که فکر کردم یک حادثه یعنی یک تصادف وحشت‌ناک روی داده است.

— شما بهدلیل اینکه سمت راست اتومبیل بودید یعنی طرف آن شیئی پرنده، حتی او را با جزئیات بیشتری دیدید. درست است؟

— بله، آن را خوب دیدم. حتی الان هم که چشم‌انم، رابیندم باز آن را می‌بینم.

آقای موزن اضافه می‌کند که: گاهی اوقات آن را در خواب هم می‌بینم.

— اما همان دم که متوجه شدید که حادثه‌ای در گار نیست چه اندیشه‌ای به ذهن‌تان راه یافت؟

— فوراً یاد بشتابهای پرنده افتادم بخصوص که در آن زمان راجع به آنها زیاد صحبت می‌شد. به عنوان مثال یکی از مراقبین خطوط راه آهن فرود آمدن یک شیئی پرنده را روی ریل راه‌آهن دیده بود.

— چرا نمی‌خواستید شوهرتان دور بزند و بگردد؟

— به هیچ وجه حاضر نبودم زیرا نمی‌دانستم چه اتفاقی ممکن بود بی‌افتد مخصوصاً که چراغهای اتومبیل بطور ناگهانی خاموش شد. وقتی بعد دوباره چراغها روشن شد گفتم: "حتی صحبت دور زدن را هم نکن. آندره دارشولیل دوباره بطرف آقای موزن بر می‌گردد.

— آقای موزن، چه موقعي موتور اتومبیل دوباره شروع به گارگردن

— همچنان در فاصلهٔ تقریبی ۴۵۰ متری .
 — آیا بمنظاران چنین می‌رسید که آن شیئی پک پدیدهٔ نورانی است یا اینکه ساختمان و تشکیلاتی داشت ؟
 — فقط روشنایی بود . تنها دو سرخاب بزرگ دیده می‌شد .
 — آیا صدایی هم شنیده می‌شد ؟
 — نه ، هیچ صدایی از خود تولید نمی‌کرد .
 — آیا روی زمین آثاری پیدا کردید ؟
 — خیر ، هیچ آثری مشهود نبود .
 — چنلار کردید ؟
 — بعد از مدتی ، نزد بقیهٔ افراد گشت برگشتم . وقتی به فاصلهٔ دو کیلومتری آن مزرعه رسیدم و آن نورها را دیدم کمی در ارتفاع فرار داشتم . از آنجا چون بر منظره مسلط بودیم پدیده را بخوبی دیدیم . یک دایرهٔ بقطر تقریبی ۱ متر با لبه‌های کنگره‌ای .
 — همچنان روی زمین قرار داشت ؟
 — بله .
 — چرا سعی نکردید به آن شیئی نزدیک شوید ؟
 — کار آسانی نبود . ما نسبتاً دور بودیم و آن پدیده درست در وسط مزرعه خود را نمایان می‌ساخت بدون اینکه راهی برای رسیدن به آن وجود داشته باشد . باران باریده بود و زمین کاملاً "خیس" بود . اگر می‌خواستیم با اتومبیل زاندارمی به آن شیئی نزدیک شویم حتماً در گل فرو می‌رفتیم . بیاده هم ، بدون استفاده از چکمه نیز وضعیت خوبی پیدا نمی‌کردیم .
 — شما کوشش نکردید از راه دیگری مزرعه را دور بزنید و به شیئی نزدیک شوید ؟

— به دیدن یکی از خویشاوندانمان که فرزندی به دنیا آورده بود رفته بودیم . بعد از دیدار آنها یعنی حدود ۱۵ شب از موز حرکت کردیم . نزدیک ساعت پازده‌ونیم یا دوازده بود که برگشتم و در هنگام مراجعت بود که آن شیئی مرموز را دیدیم .

زاندارمها بعدن بال شیئی پرنده
 روز سه‌شنبه ۲۶ فوریه ۱۹۷۴ عواملی از زاندارمی به طرف روسای کوچکی بنام " مومنرال Montreal " واقع در شهرستان " اوده Aude " اعزام شدند . در طول یک هفته ، در سه نوبت روشنایی‌های مرموزی در مزارع مشاهده شد . شب گذشته یک گشت زاندارمی بنای تعقیب آنها را گذاشت . بعد از تحقیقات موفق شدم یکی از دو زاندارم عضو این گروه گشته را پیدا کنم . او ماجراهی تعقیب شیئی پرنده را چنین تعریف کرد .

— همراه آقای ... که ما را در جریان گذاشته بود خود را به محل رساندیم . وی ما را بطرف مزرعه‌ای که شیئی مرموز در آن دیده شده بود ، راهنمایی کرد . وقتی به فاصلهٔ ۳۰۰ الی ۴۵۰ متری محل رسیدیم دودایرهٔ بزرگ سرخ مثل دو سرخاب عظیم را مشاهده کردیم .
 — در چه ارتفاعی قرار داشت ؟

— روی خود زمین بود .
 — یعنی در یک مزرعه ؟
 — بله ، در یک مزرعه ! آن دو یک لحظه روی زمین می‌ماندند بعد بطور ناگهانی تا ارتفاع ۵۰ الی ۱۰۰ متری بالا می‌رفتند و بعد دوباره به روی زمین برگشتد .

— پس در آن موقع ، در چه فاصله‌ای قرار گرفته بودید ؟

بررسی است، همین.

- برگردیم به مشاهده دیشب شما. گفتید چیزهایی دیدید مثل دو چراغ بزرگ قرمز. فاصله آن دو چراغ از هم چقدر بود؟

- این فاصله متغیر بود. این دو منبع نور از همدیگر دور می‌شدند و دوباره بهم نزدیک می‌شدند.

- پس دو چراغ متفرق بود. نه؟

- بله آنها متفرق بودند. نمی‌توان گفت که آیا متصل به جسمی بودند یا خیر. ما فقط روشانی‌ها را می‌دیدیم.

این شهادت مستقیم شخص زاندارم بود. موفق شدم با فرمانده هنگ زاندارمی که استوار یکم و مسئول این دسته مومنه‌آل بودنیز ملاقات کنم.

- چیزی که ما دیدیم نگران کننده بود. واقعه‌ای وجود دارد که کاملاً عادی نیست.

- شما نمی‌توانید آن را توضیح دهید؟

- خیر. آن‌ها گلوله‌های آتشین یا مانند چراگاهی بودند که سور می‌تابانند. به‌غیر از شهادتهای دوتن از افراد زاندارمی، شهادت شش نفر دیگر در این باره هم اکنون در دست ماست. اما اظهار نظر درباره ماهیت آن شیئی غیر ممکن است.

- آیا شما نیروی گشتی را تقویت نموده‌اید؟

- ما هر شب خود را به محل ماجرا می‌رسانیم. اما دیروز جمعیت زیاد بود. ما با چند اتومبیل افراد کنگلا و روزنامه‌نگاران همراهی شدیم اما از دیدن دوباره آن شیئی ناامید نیستیم.

- آیا شما امید دارید که باز این گلوله‌های مرموز را ببینید؟

- بله، چون در یک هفته سه بار دیده شده‌اند. دلیلی ندارد

- نه نمی‌توانستیم این کار را بکیم چون راه دیگری وجود نداشت.

- آیا ترسیدید؟

- نه نمی‌ترسیدم ولی از خود سوال می‌کردیم که این پدیده چه می‌تواند باشد.

- این نخستین باری نیست که این قبیل نورها در نزدیکی مومنه‌آل دیده می‌شود. آیا درست است؟

- بله یکشنبه پیش یعنی ۱۷ فوریه و پنجشنبه، بعد نیز آن نورها دیده شدند.

- آیا به اشیاء پرنده مرموز اعتقاد دارید؟

- در عین بی اعتقادی معتقد هستم!

- حتی بعد از چیزی که شاهد آن بودید؟

- بعد از چیزی که دیدم تقریباً اعتقاد پیدا کدم.

- آیا نیروهای گمکی دیگری را از زاندارمی احضار کردید؟

- بله، نیروهای گمکی هم آمدند آنها خود را به مزرعه‌سازندند اما چیزی نیافرند. هیچ اثری - هیچی.

- چند نفر نیروی امدادی به شما ملحق شدند؟

- حدود سی نفر.

- تصورمی‌گنم که احتفالاً در منطقه شما هم‌اکنون بسیج عمومی اعلام شده باشد.

- بله، بسیج عمومی اعلام شده. راجع به این مسئله، در این منطقه زیاد صحبت می‌شود.

- در زاندارمی راجع به این شیئی چه فکری می‌کنند؟

- هیچ فکری نمی‌کنند. وظیفه زاندارمی مشاهده و تحقیق و

که پشت بهم کرده باشد بdest می‌آید، وقتی بهخانه برگزد خوب فکر می‌کند و بیادش می‌آید که باران شدیدی در حال باریدن بود، دو تراکتور یا دو شکارچی در چنین هوایی چکار می‌کردند؟ پنج شبیه بعد این پدیده دوباره تکرار می‌شود، اما این بار با یک اختلاف، دو جراغ بیشتر دیده‌نمی‌شد آن‌هم دو جراغ کاملاً مستقل از یکدیگر، در ارتفاع یک متري زمین این دو جراغ از هم فاصله می‌گرفتند و بعد دوباره به هم نزدیک می‌شدند. با توجه بداینکه باران باریده بود و دیر وقت نیز بود، آقای ۵ کمی متعجب تر شد.

در بازگشت به خانه ماجرا را برای همسرش و یکی از همسایکاش تعریف کرد، اتفاقاً "این همسایه هم این پدیده را مشاهده کرده و آگاه کردن زاندارمری را پیشنهاد می‌کند.

- شما خود را به محل حادثه یعنی به آن مزرعه رساندید.
خوب جناب سرگرد هیچ اثری به جا مانده بود یا خیر؟

- هیچ اثری وجود نداشت، البته روز قبل باران باریده بود و زمین بسیار سست بود.

- ماجرای دیگری نیز روی داده؟

- بله، یکشنبه بعد از آن یعنی یکشنبه، پیش که مقامن با ۲۴ فوریه ۱۹۷۶ بود ساعت ۱۵ شب همان پدیده رخ داد اما با چند اختلاف؛ در چند صدمتری محل مشاهدات قلی و جلوی مزرعه شاهد، کاهی ساختمان بهشت روشن می‌شد. بهجای آن دو تراکتور (می‌گوییم دو تراکتور تا نشانه‌ای از حجم آن شیئی بهشت بدhem مسلم) این اشاره هیچ ربطی به تراکتور ندارد)، این پدیده، این بار به شکل یک گلوله ساده، به اندازه یک چرخ گاری، به نظر می‌رسید.

که همه چیز بطور ناگهانی تمام شود. ما یک سیستم کامل در آنجا مستقر کرده‌ایم، هم خبرنگارها و هم اهالی روستا بهنوبت نگهبانی می‌دهند.

- آیا شما با سایر اتومبیل‌هایتان تماس رادیویی دارید؟
- بله با سه خودرو تماس رادیویی برقرار است.

- هر شب؟
- ما تازه دیشب نگهبانی را آغاز نمودیم، امشب هم ادامه می‌دهیم.

مسئول گروه زاندارمری، سرگرد "Pistre" شخساً "رهبری عملیات را به عهده گرفته است. او یکی از افسرانش بنام سروان "ابدی Abadie" را مسئول گردآوری کلیه اطلاعات لازم درباره اشیاء پرندگان نموده است که در آن منطقه دیده شده‌اند. سرگرد پیستر قبول کرد تا علت ماء موریت خود را برایم نقل کند:

- قبل از هر چیز باید نکته‌ای را توضیح دهم. ما به ماجرا رسیدگی نمی‌کیم کار ما فقط کنترل است. زاندارمری در محدوده‌ای مسطقی عمل می‌کند. ما را در جریان یک واقعه غیرعادی می‌گذارند ما هم نظارت می‌کنیم. امکان دارد سر از شوخی یا وقایع تشریح نکردنی در آوریم ولی با خط مشی فوق عمل می‌کنیم. حوادث به این ترتیب روی داد؛ یکشنبه هفدهم، آقای ۵ صاحب یک مزرعه تاکستان شیئی نورانی ای را در یک نقطه زمین دیده است، او به آن شیئی اهمیت چندانی نداد زیرا چنین اندیشید که آنها تراکتورهایی هستند که دو بهدو، البته در جهت عکس هم، کار می‌کنند. یعنی از دو جراغ برای روشن کردن جلو و از دو جراغ دیگر برای روشنایی عقب استفاده می‌شده است، بدین ترتیب حجمی برابر دو تراکتور

ساعت ۱۱ شب بود. ببیست دقیقه بعد، افراد زاندارمری در محل حاضر شدند. زاندارمها نیز این گلوله، نورانی را که، البته حالا پشت تپه‌ها بود و کمی از آنجا دور شده بود دیدند.

— تحقیقات شما یه‌کجا رسیده است؟

— به این ترتیب ما یک تحقیق در محل انجام دادیم. هیچ‌اثر وجود نداشت باشد روی این مسئله تکیه کنم در قسمت اعظم زمین تازه بذرپاشی صورت گرفته بود و هیچ اثری از اشده‌های برآد یو-اکتو وجود نداشت.

— آیا زاندارمری درباره آثار احتمالی رادیواکتیویت تحقیقاتی انجام داده است؟

— نه، حفاظت محیط زیست منطقه این عمل را انجام داده است. پس به گزارش تحقیقاتمن ادامه می‌دهم: پس هیچ اثری، هیچ اشده رادیواکتیوی، هیچ صدایی، هیچ گرمایی به وجود نیامده. بفرمایید. این تمام چیزی است که می‌توانیم بگوییم. بهمین دلیل مشکل می‌توان با قاطعیت سخن گفت. آنها شکارچی هم نبودند اگر نه آثاری از خود بهجا می‌گذاشتند. پرچم‌های گیاهی هم هیچ صدمه‌ای ندیده بود. هیچ چیز روی زمین نبود و اگر راجع به علامت‌هایی که اشیای پرنده به جا می‌گذارند نمی‌توانیم اظهار نظر نماییم ولی می‌توانیم در یک مورد قاطع باشیم و آن این است که هیچ اثرباری وجود نداشت. همه، اینها، مسلمًا "ما را به تفکروا می‌دارد.

آدم‌ماشینی سیاه

نواری که ساعت ۸/۳۰ در برنامه "دستپاچه نشود" که به وسیله کلود ویلیه، اولیویه نانتو و مونیک دسباربا اجرا و روز

— آن شیئی چه رنگی داشت؟

— سرخ، درست مثل آهنی که در آتش قرار گرفته و سرخ شده باشد. در کنارش درخشندگی‌های متناوبی مثل یک ستاره، چشمکزن مشاهده می‌شد. در قسمت فوقاتی این گلوله، شهود ادعا می‌کند چیزی را دیده‌اند که آن را "آنتن" می‌دانند. اما دلیلی در دست نیست تا بتوان گفت آن یک آنتن بوده باشد.

— آیا ساختمان فلزی داشت؟

— خود گلوله خیر. اما در مرود آنتن آنها می‌گویند که یک نیم کره، سرخ مثل یک مقاومت الکتریکی را دیده‌اند. این کره در ارتفاع یک متری زمین گاهی با گندی یعنی ۱۵ الی ۲۰ کیلومتر در ساعت حرکت می‌کرده و گاهی نیز سرعت رعد بخود می‌گرفته است! شاهد توضیح می‌دهد که در حالت دوم بینظر می‌رسید که این گلوله به دو قسمت تقسیم می‌گردید. به هر صورت دو نور وجود داشته است که از هم‌دیگر ۲۰۰ الی ۳۰۰ متر فاصله می‌گرفتند و بعد با سرعت باور نکردنی بطرف همدیگر بر می‌گشتد.

— آیا شاهد و پرسش سعی گردند خود را به آن شیئی نزدیک گنند؟

— بله آنها نزدیک شدند اما هیچ جسم مادی ندیدند: فقط یک روشنایی وجود داشت.

— آنها تا چه فاصله‌ای به آن شیئی نزدیک شدند؟

— شهود این فاصله را حد الی صد پنجاه متر تخمین می‌زنند اما با تمام اوصاف هنوز از فاصله دقیق آن مطمئن نیستند. این پدیده چنین می‌نمود: که قصد نزدیک شدن به آنها را دارد آنها هم هراسیدند و آن موقع بود که تصمیم گرفتند زاندارمها را خبر کنند.

نداشت. تاریکی مطلق بر همه جا حکم رما بود. ناگهان نگاهم با یک گلوله سفید به بزرگی یک اتومبیل فیات ایروتا تلاقي نمود. متوجه شدم زیرا درخشن عظیمی داشت. نمی‌توانستم بفهمم چرا این اتومبیل آنقدر نورانی است در حالیکه همه چیز در اطراف من تاریک بود و حتی اندکی نور هم دیده نمی‌شد. این خودرو در یک پارکینگ کوچکی مخصوص صاحبان سه یا چهار ویلا که روی تپه ساخته بود پارک شده بود. محظی‌ماشای این اتومبیل درختان شده بودم و سعی می‌کردم بفهمم که چرا آن اتومبیل تا این حد نورانی است که صدا راه رفتني را پشت سرم حس کردم. گامهایی عجیب نهاد سینکن مثل اینکه طفلی در عین پیش روی منظم و آهسته علفهای خشک را زیر پای خود له می‌کند. وقتی این صدای راه رفت را شنیدم به طرف چیزی برگشتم؛ در سه یا چهار مترا می‌که هبکل روپروری من ایستاده بود. نمی‌توانم نگویم "به من نگاه می‌کرد" زیرا در آن موقع هیچ احساسی پیدا نکردم. ارتفاع این هیکل حدود یک متر و بیست سانتیمتر و رنگ آن مطلقاً سیاه بود. این نکته عجیب‌مند و آن‌اینکه این جسم متوازی السطوح بود. فکر کردم او دارای قابلی چوبین است که دارای ضخامتی حدود سی الی چهل سانتیمتر می‌باشد. در راس این جسم متوازی السطوح یک قسمت تخم مرغی شکل به جای سر قرار داشت. دایره سفید در سطح چشمها با قطری نزدیک پنج سانتیمتر قرار داشت و تنها چیزی بود که از این توده سیاه و بی‌حرکتی که بطرف من ایستاده بود جدا نمود. نه پاها و نه رانهای او را می‌دیدم (بهتر است بگویم: چیزی که به راه رفتن کمک می‌کرد) چرا که علفهای بلند اندام جایجا کننده شیئی مرموز را کلا" پوشانده بود.

چهارشنبه ۲۷ فوریه ۱۹۷۴ از رادیو فرانس - انتر پخش شد یک مدرک استثنایی به دست داد. بهمکن یک تحقیق "زان. پل گون Jean Paul Guguen بواتیه Poitiers" توانستیم این مدرک را بدست آوریم. این نواریه دست یکی از روزنامه‌نگاران رادیو تلویزیون ضبط شده. دانشجویی که چند سالی است به اشیاء پرندگان توجه خاص دارد، آن را ضبط نموده است. دو تن از دوستانش یک دبیر ادبیات و شوهر او که دبیر موسیقی است در یکی از کمپینگ‌های جنوب فرانسه بودند که با آن پرندۀ مرموز و بخصوص با یک شبۀ - انسان روپرور شدند. بعلت ترس از مسخره شدن، کم و کیف ماجرا را فقط با این دوست درمیان گذاشتند. آنها می‌دانستند که چون وی درباره "اشیاء پرندۀ" مرموز اطلاعاتی را در اختیار دارد حرفشان را باور خواهد کرد. آنچه ذیلا" از نظرتان می‌گذرد اظهارات خانم است که همانکنون در یکی از دبیرستانها به تدریس ادبیات مشغول است:

- ماجراجویی که من شاهد آن بودم روز چهارشنبه ۹ اوست ۱۹۷۲
ساعت ۵/۳ شب در سن - زان - دو - گار Saint Jean de Gerd اتفاق افتاد. آن شب ما نسبتاً دیر وقت برگشتم و در یک تراس با غم‌مانند چادرزدیم. این باغ در جاده "نیم Nîme" در راه خروجی سن - زان - دو - گار قرار داشت. جایگاه ما روی تپه‌ای در حاشیه دشت بود. ساعت دو و نیم شب بود. من بعلت اینکه تصنیفهای عیبد سن زان دو گار بگوشم می‌رسید از چادر خارج شدم. بر فراز شهر نور نسبتاً درختانی در اثر چراغ‌گاهی‌های جشن بوجود آمده بود. اما در جهت ما آسمان همچنان تاریک بود. ابرهای بزرگی بالای سر ما آسمان را پوشانده بود و ابداً "هیچ روشناهی وجود

پایین تری قرار داشت اما این شخص برای دیدن این "ولگدموز" خارج نشده و در خواب فرو رفته بود. دیگران هم به صحت گفتند من تردید داشتم. در جمع ما با "دیوار" برخورد کرده بودم و کسی حرف ما را نمی فهمید، این شهادت خانم × دبیر ادبیات بود، واضح است که اگر ما نتوانسته بودیم این خانم و همسرش را پیدا کنیم و در این مورد از آنها سوالاتی پنجمائیم هرگز این شهادت را از رادیو پخش نمی کردیم. در اینجا هم، ژان پل شهادت را از تحقیقاتش ادامه داد و توانست محل زندگی این زوج دبیر را پیدا کند. دو سال بعد خانم × دقیقاً "همین داستان را تعریف کرد: گفته های او سوالاتی را در ذهن مخبر ما بوجود آورد که ذیلاً "صاحبہ خانم × و میشل × همسر او از نظرتان می گذرد.

هیچ اختلافی بین این دو تعریف وجود نداشت در حالیکه از مصاحبه اول دو سال می گذشت. ما ماجرای او را از موقعی که آن شیئی را می بیند دنبال می کنیم و همین مطلب باعث قیاس می شود: - چادر ما پشت سر من قرار گرفته بود. صدای راه رفتی را شنیدم و فکر کردم که همسرم خارج شده یا اینکه در داخل چادر تکان می خورد. یک چهارم دور بطرف چپ گشتم و آنچاروی همان تراسی که چادر زده بودیم چیزی را در فاصله پنج متري خود مشاهده نمودم. البته نمی توانم بگویم یک "چیز" زیرا احساس می کردم که آن شیئی جان دارد. من کسی یا چیزی را دیدم که به من نگاه می کرد یا لائق بدون اینکه حرکت کند روپروری من ایستاده بود. یک چیز قند را در نظر بگیرید و آن را بارنگ سیاه رنگ کنید و بعد یک سر کاملاً بیضی قرار دهید و روی هم چیزی بdest می آید به رنگ سیاه مات نه برآق. در محل چشمان دو قرص سفید و خیلی

هیچ وقت احساسی که به من دست داد فراموش نخواهم کرد: ترسی بیمار کننده، باور نکردنی و غیرطبیعی. این ترس از درون من نمی گوشید بلکه گویی بوسیله، آن جسم قابل رویت به من انتقال داده می شد انگار می خواست هرگونه اقدام مرا خنثی نماید. هرگز قبل از آن روز چنین احساسی پیدا نکرده بودم. این حالت حدود سه ثانیه در من وجود داشت. در اطراف آن "چیز" طبیعت بمنظر مرده یا سنگ شده می رسید! انگار این موجود اثر خارق العاده ای روی هر چیزی که در اطرافش وجود داشت اعم از جاندار و گیاه می گذاشت و همه چیزی بی روح می شد مثل سنگ. بعد بطور ناگهانی وارد چادر شدم تا خودم را به همسرم میشل برسانم. در آن موقع نتوانستم رابطه این موجود را با آن جسم نورانی کروی شکل پارکینگ پیدا کم. تنها فردای آن روز نمی خواستم که آن دو شیئی باید ربطی به هم داشته باشند. بعد از این رویت کوتاه ولی تکان دهنده یخواب رفتم. صبح فردای آن روز نمی خواستم راجع به آن با کسی صحبت کنم اما بالاخره از ساکنین ویلا ها سوال کردیم که آیا آنها چیزی غیر عادی دیده اند یا نه و از طرف آنان با یک بی تفاوتی کامل موافق شدیم. هیچ کس عقیده خود را ابراز نمی کرد. سعی می کردند ما را از طریق منطقی قانع کنند و می گفتند: " چیزهایی که شما دیده اید سنگهای کوچکی بوده اند که در تاریکی شب می درخشند و یا چراغ موتورهایی بوده اند که از آنجا عبور می کرده اند. می دانستیم که تمام این حرفها بی ربط هستند. لیکن خانمی بعد از تفکر به ما گفت: درست است، هنگامی که زنگ ساعت دو و نیم بعد از نیمه شب را نواخت صدای راه رفتن را روی تراس منزل شنیدم . خانه او در فاصله سی متري چادر ما البته در ارتفاع

مطالعات خود قرار گرفته بودید، نه؟

— در جواب خانم... × جواب می دهد: نه. در همان آن به یک موجود فضایی و مافوق زمینی و یا یک بشقاب پرینده فکر نکردم، نخست خیلی ترسیدم و بهمدت ده دقیقه این حالت وحشت در من ماند. تاره بعد از آن فکر کردم و ارتباط بین آن موجود و آن جسم گرد و سورایی را که در پارکینگ دیده بودم دریافتمن.

— یا فردای آن روز، گنجگاهی، شما را براین نداشت گه بروید و آثار احتمالی آن را ببایدید؟

— چرا. اولاً در کنار چادر علفله شده بود. اما این نمی توانست چیزی را ثابت کند زیرا ممکن بود افرادی دیگر این آثار را به جای نداشته باشند. در محل پارکینگ اتومبیل ها در ارتفاع پایین تر نیز در بی آثاری بودیم ولی چیزی پیدا نکردیم.

آفای میشل... × اضافه نمود: وقتی فردای آن روز قضیرا برای شخصی که در ۵۰ متری ما منزل داشت تعریف کردیم او به یادش آمد که آن شب در ساعت ۲ و نیم بعد از نیمه شب صدای پایی در تراس شنیده است. فکر کرد که یک ولگرد باشد و نزدیک بود از جایش بلند شود. اما بالاخره بخواب رفت.

— اگر فردای دوباره یک انسان تعا را ببینید یا سعی در شناخت بیشترش نخواهید داشت؟ یا تلاش نمی کنید گه با اعتماس گیرید؟

خانم... × جواب می دهد:

— من به نوعه خود حتماً این کار را می کنم.

— بدون هیچ گونه ترسی؟

— این بار دیگر نه. اما باید بگویم که اگر این اتفاق در همان شرایط یعنی شب اتفاق بیافتد امکان دارد همان عکس العمل های

بزرگ. همین. بدون دهان و بینی و دست. نمی توانستم بینم آیا او ها دارد یا خیر چون علفهای بلند و انبوهای تا ارتفاع زیاد رشد کرده بودند. قد " او" حدود یک متر و بیست سانتیمتر بود.

— یا احساس می کردید گه او به شما خیره شده است؟

— نمی خواهم بگویم که به من خیره شده بود زیرا اونگاهی نداشت. سر او فقط به طرف من بروگشته بود و حالت کاملاً " منجمدی به خود گرفته بود. احساس کردم اتفاقی در شرف وقوع است. انکار طبیعت از زیستن باز ایستاده بود.

— در طول چه مدتی این شببه انسان را نگاه گردید؟

— نگاه من تقریباً " پانزده ثانیه بطول انجامید. بعد ترسیدم به طرف چادر دویدم و با یک پرش بزرگ به درون چادر جستم.

همسر! او آقای میشل... × به زبان پل گوین می گوید:

— در چادر دراز کشیده بودم. ناگهان همسرم با پرش بلندی خود را به داخل چادر رساند. او گفت " چیزی وحشتناک و کربه‌ی را دیده است". نفهمیدم که او چه دیده بود اما متوجه شدم که چیز خارق العاده‌ای را دیده است.

— چرا شما از چادر خارج نشیدید؟

— صورت او ترکیب خود را کاملاً " از دست داده بود. من هم جرات بیرون رفتن نداشتم. در چادر را از داخل بستم و با گوشبای تیز منتظر ماندیم.

خانم × گفت: وقتی فهمیدم که آن یک شببه انسان کوچک است نخواستم خارج شوم چون فهمیده بودم که حرکات ما که ناشی از وحشت بود می توانست از طرف آن آدمک بد تعبیر شود.

— اگر خوب متوجه گفته های شما شده باشم، شما تحت تأثیر

تا یک جواب کلی به سوالات مشترک بددهد. این جمعه اول مارس ۱۹۷۴، کلد پوهر مهمن فرانس - انتر است. او در رشته‌های الکترونیک، هوا دریایی، رادیو - الکتریسیته به مقام مهندسی دست یافته و همچنین دکتر مهندسی در اخترشناسی. وی تنها فرد خارجی مسئول در آزمایش‌های فضایی اسکای‌لاب - Sky بود.

هم اکنون رئیس قسم موشک‌های عمق‌باب در این مرکز است.
 (مرکز ملی مطالعات فضایی).

- آقای کلد پوهر، اشکال مختلف اشیای پرنده که تا گذون دیده شده‌اند چند نوع هستند؟
 - آمار بدست آمده یک اکثریت مشکل از اشیای کروی، چند مدل بیضی شبیه به توب راگی و چند شکل بسیار نادر سیگارمانند در قالبی بسیار بزرگ، را به ما ارائه می‌دهد.

- آیا هرگز مدل‌های مکعب‌شکل دیده شده؟
 - به تدریت.

- آیا مناطقی وجود دارد که اشیاء پرنده مرموز خود را در آنجا بیشتر از سایر نقاط ظاهر سازند؟
 - به هیچ وجه. به نظر می‌رسد که این پدیده در تمام سطح جهان بطور مساوی خودنمایی می‌کند.

- آیا هیچ نظری در مورد طرق حرکت اشیاء پرنده وجود دارد؟
 - خیر.

- آیا مورد آدامسکی از نظر شما جدی است؟ (او ادعا می‌کند. شاهد پیاده شدن شبه انسانهای از یک بشقاب پرنده بوده است)؟
 - مورد آدامسکی یک دروغ آشکار است.

درباره مورد آدامسکی، حدود پنجاه نامه بدست من رسیده

و حشت‌زدگی را نشان دهم. اما اگر در روز روش واقع شود و آن را بهمین که از یک بشقاب پایین می‌آید و بطريقی خشن‌تر و ناگهانی تردد من باید از روی کنجه‌کاری سعی می‌کنم آشنازی بیشتری حاصل نمایم.

- آیا شما فکر می‌کنید که گشایش این موجودات می‌تواند سطح علم را افزایش دهد؟

- فکر نمی‌کنم بخود علم چیزی زیاد شود بلکه به معلومات تک تک ما می‌افزاید. این امر به ما امکان می‌دهد فکر بازتری داشته باشیم یعنی دامنه، دید و طرز زندگیان را گسترش دهیم. باید قبول کرد که احتمال وجود گونه‌های دیگر زندگی به غیر از ما نیز در کائنات کاملاً ممکن است.

جواب به سوالات دیگر

به این ترتیب پنجمین هفته "پرونده اشیای پرنده در برنامه دستیابی نشوید" فرانس - انتر بپایان می‌رسد. نامه‌ها دسته دسته به ما می‌رسد و ما نمی‌توانیم به تک تک هزاران سوالی که طرح شده جواب دهیم. چیزی که در این مکاتبات جلب توجه می‌کند کیفیت آن است چرا که نامه‌ها از سوی استادان، دانشجویان، دانش آموزان دبیرستان، پزشکان، وللا، شهرباران، مهندسین و فرستاده می‌شود. من منتظر نامه‌های شدیدالحننی بودم: "من با ماقوق - زمینیان در تعاس هستم". اما نه. بین چهار هزار نامه رسیده، دو یا سه نوشته بطور واضح از مسائل روان‌شناسی صحبت می‌کند. و این درصد بسیار ضعیف و ناچیز محسوب می‌گردد. بهمین دلیل است که هرجمیع از یک شخصیت علمی تقاضانمودهایم

خواهش کند که یک عکس بعنوان مدرک از آن صحنه تهیه کند! همکارم گفت: انجام چنین کاری "به فکر نرسید"! البته در چنین صورتی او دیگر همکار من نمی‌تواند باشد!

خوب برگردیم به سوالات شنوندگان برنامه اشیای پرنده و به جوابهای آقای پوهر:

— آیا فضانوردان روسی یا آمریکایی وقتی در سفینه‌های خود قرار داشتند اشیاء پرنده را دیده‌اند یا نه؟

— شهادت فضانوردان آمریکایی که مدعی آن هستند که چیز غیرقابل شناسایی را دیده‌اند موجود است، ولی این مشاهده زیاد جالب نیست زیرا فقط نقطه‌ای بود که در فضا بمرحمت قابل روئیت بود.

— درخشش اشیای پرنده از کجا ناشی می‌گردد؟

— اصلاً "هیچ اطلاعی در این مورد نداریم. از نظر ما احتمال بیانیه شدن هوا وجود دارد اما اطمینان نداریم.

— آیا عبور اشیای پرنده می‌تواند بوجود آورنده پدیده‌های الکترو-مغناطیسی باشد؟

— بله کاملاً. در دو درصد موارد شاهدان انحراف سوزنهاي مغناطیسی و تعبیر میدان مغناطیسی را کزارش نموده‌اند. کاهی اوقات نیز اتومبیل‌هایی که به کمک برق کار می‌کنند از کار می‌افتد.*

— آیا در تمام دنیا مخصوصاً در فرانسه سازمانهای تحقیقات رسمی درباره اشیای پرنده وجود دارند یا نه؟

* معمولاً "اتومبیل‌های بنزینی دچار چنین مشکلی می‌شوند تا اتومبیل‌ها و وسائط نقلیه دیزل (متترجم).

است. تعدادی براین عقیده‌اند که آدامسکی واقعاً با شباهانه‌ای برخورد کرده و آنها از این جهت آمده‌اند که به ما اطلاع دهنده که دنیا بطرف مرگ می‌رود مگر اینکه فوراً "احتیاط پیشتری به خرج دهیم. این قبیل دروغها که نزدیکی زیادی با مرض دروغگویی دارد مرتباً در تاریخ اشیای پرنده پیدا می‌شود. آدامسکی همان‌کسی است که با این عمل در بی کسب شهرت و موفقیت بوده است.

در حال حاضر یکی از اهالی سیسیل با صحبت‌های کودکانه‌اش تمام اروپا مخصوصاً "کشور سوئیس را پر کرده است. اخیراً نیز، یک روزنامنگار فرانسوی ساکن کلرمون فران شش صبح پشت سرهم درون یک بشقاب پرنده رفت و تا چند صفحه از کتاب مقدس و ورود ساکنان فضاد را ینده به او دیگته شود! در مردم لخیز، که خود نیز راجع به آن تحقیق نموده‌ام به این نتیجه رسیدم که اینجا هم پای دروغ در میان است. در حدود دو ساعت این روزنامنگار جوان برایم نقل کرد که چگونه وقتی در حوالی یک آتشستان منطقه "اوورن" در حال قدم زدن بوده فرود آمدن یک بشقاب پرنده را به چشم خود دیده است (در مورد فرد سیسیلی، حوالی آتشستان اتنا چنین اتفاقی به وقوع پیوسته است).

یک موجود شبیه به ما با پوستی سفید متعایل به سیز از آن خارج شد (کتابه به آدم کوچولوهای سیزی که هرگز کسی آنها را ندیده).

این موجود هم را دعوت نموده بود تا برای تفسیر کتاب مقدس به بشقاب پرنده برود! شش روز متوالی صبح هنگام، این همکار با کاغذ و مداد با سروری سام می‌آمد تا کلیه گفتهدای آنها را به زبان فرانسه بسیار ادبی یادداشت نماید! آن هم خبرنگاری که شش روز صبح بدنبال هم دعوت می‌شود به یک بشقاب پرنده برود و به فکرش نمی‌رسد که لاقل از آن عکس بگیرد و یا از دوستی

سانتیمتر)، رنگ آنها نیز اصلاً "سیز تیست" اشیای پرنده چه موقعی خود را نشان می‌دهند؟

— بیشتر در شب دیده می‌شوند. ۷۵ درصد مشاهدات شبانه صورت می‌گیرد بخصوص بین ساعت ۸ تا ۱۰ بعد از ظهر،

— آیا آثاری که اشیای پرنده از خود بجای می‌گذارند همیشه مثل هم هستند؟

— تقریباً بله.

— آیا اشیای پرنده همیشه ساکت و بدون صدا می‌باشد؟

— وقتی که شاهد در فاصله بیشتر از ۱۵۰ متری باشد در حدود ۷۵ درصد موارد صدای شنیده نمی‌شود، ولی در فاصله کمتر از ۱۵۰ متری صدای ضعیفی مثل وزوز و یا سوت بگوش می‌رسد.

— آیا تکنیسین‌ها می‌توانند بر روی رادار اشیای پرنده را دنبال نمایند؟

— بله و در حدود ۶۰ درصد موارد نیز این تعقیب انجام گرفته است.

— آیا شهودی توانسته‌اند به آنها دست بزنند؟

— انگار یک بار اتفاق افتاده است، چون شخصاً در این مورد تحقیق نکرده‌ام باید بگویم که با احتیاط بیشتری باید به چنین خبرها توجه شود (این ماجرا در کانادا اتفاق افتاده، دستکش شاهد وقتی با بدنه بشتاب پرنده تماس گرفت سوخت و چند ثانیه بعد آن شبی مرگoz به پرواز درآمد، در طول چند هفته شاهد ناراحتی‌هایی را متحمل شده است).

— در مورد این موج نو بشتاب پرنده‌ها که با آن مواجه شده‌ایم چه فکر می‌گنید؟ آیا قسمتی از آن را بیماریها و اختلالات روانی

در حال حاضر خیر و بسیاری از مشکلات نیز از همین کمبود ناشی می‌گردد.

— آیا درست است که یک بشتاب پرنده در صحرا نیومکزیکو سقوط گرده است؟

— این هم یک دروغ است!

— آیا این فرضیه که اشیای پرنده به عنوان وسیله نقلیه فوق انسانها به کار می‌رود واقعیت دارد؟

— ما نمی‌دانیم. تمام فرضیه‌هایی که در سطح فعلی علوم طرح نموده‌ایم هنوز ماهیت آن‌ها را نمی‌تواند توجیه کند.

— یکی از شنوندان ما که یک بربده روزنامه "فیگارو" مورخ ۲۷ دسامبر ۱۹۷۲ را که حاوی خبری در این زمینه است برای ما ارسال نموده‌اند: پیغامی که یک شیشی پرنده ارسال نموده و گامپیوترهای سازمان تحقیقات ملی فضایی به نمک دستگاه‌های جاسوسی آن را دریافت نموده‌اند چیست؟

— این هم یک دروغ دیگر است.

— آیا تعداد فرانسویانی که اشیای پرنده را مشاهده کرده‌اند زیاد است؟

— گمان می‌رود که حدود ۷ درصد جمعیت فرانسه به گونه‌ای اشیاء پرنده مردم را مشاهده کرده باشند.

— آیا در این اشیای پرنده موجوداتی سکونت داشته‌اند؟

— در پنج درصد موارد این موجودات دیده شده‌اند. این آمار شامل همه کشورها می‌شود.

— ظاهراً آنان چگونه است؟

— معمولاً آدمکهای کوتاه قدی‌هستند (حدود ۴۰ سانتیمتر و

– خوب آقای ژاک ونستن، در مورد عکس اشیاء پرنده در روز
چه پیشنهاد می‌کنید؟

– در جمع هیج اشکالی پیش نمی‌آید. طرز عکسبرداری از یک
شیئی پرنده در روز روشن درست شبیه عکسهاست که از یک
خانواده در تعطیلات گرفته می‌شود. کافی است موضوع را درست
در کادر قرار دهیم. می‌توانیم تصویرهای خوبی از آنها بدست
آوریم به شرط اینکه عکس‌های زیادی‌گرفته شود. باید عکسها
بدنبال هم گرفته شود تا فیلم به پایان برسد و در صورت امکان
با تنظیم‌های مختلف نوری.

– مورد دوم: عکس‌های شباهه؟

– به دست آوردن عکس‌های شباهه کمی مشکل‌تر است بخصوص
برای کسانی که دارای دوربینهای ساده و بدون تنظیم می‌باشند.
در اینجا همه چیز به درخشانی شبیه پرنده بستگی دارد. اگر
روشنایی آن ضعیف باشد بهتر است که دوربین یا روی یک پایه قرار
بگیرد یا اینکه فرد عکاس به درخت یا دیواری تکیه کند و به هنگام
فشار دادن دکمه نفخش را در سینه حبس نماید. این عمل باعث
خواهد شد تا مسیر حرکت شبیه پرنده بهتر ثبت شود. برای یک
فیلم سریع با حساسیت بیش از ASA ۲۵ نور لازم برای فیلم یک
مکت سه تا چهار ثانیه‌ای قاعده‌تاً باید صحیح باشد اگر این شبیئی
مثل یک لامپ برقی، درخشان باشد، باید از آن طبق
دستور العمل عکس گرفتن در روز عکس بگیرید. ولی همیشه، اگر
فرصت را دارید، زمان نور دادن به فیلم را با سرعت‌های مختلف
اجام دهید تا احتمال بدست آوردن یک عکس خوب را قوی‌تر کنید.
– برای ظاهر گردن فیلم‌ها آیا نظر خاصی دارید آقای ونستن؟

تشکیل نمی‌دهند؟

– گمان نمی‌کنم. وقتی یک تحلیل عمیق از شواهد امر صورت
می‌گیرد، متوجه می‌شویم که حداقل مشاهدات همیشه نسبت به درج
حداکثر مقالات روزنامه‌ها یک ماه تا یک ماه و نیم فاصله دارد. در
شروع سال ۱۹۷۴ یک موج نو از مشاهدات کاملاً "عادی" به ثبت
رسیده است. موج سال ۱۹۵۴ بسیار عظیم‌تر بود چرا که تا حدود
۶۰ مشاهده در روز صورت می‌گرفت!

در این جمعه اول ماه مارس ۱۹۷۴ بعد از کلود پوهر میکروفون
بهیک عکاس بزرگ و مجرب داده‌می‌شود. ژاک ونستن با دستگاه‌های
مجهز چند بار دور دنیا را گشته است. کار او ایجاد می‌کند از
موضوعات پیچیده و مشکل عکس بگیرد. اما هیچ کاری ظریفتر از
عکسبرداری از یک شبیه پرنده آن هم در شب وجود ندارد. به
همین دلیل از ژاک ونستن خواهش کردیم تا راهنمایی‌های ساده‌ای
را به شوندگانی که شانس روپرتو شدن با اشیای پرنده را خواهند
داشت بنماید.

در گام نخست ممکن است راهنمایی من احتمانه بمنظر برسد اما
باور کنید که بسیار مهم است. باید یک دوربین عکاسی البته
مجهز به فیلم در دسترسitan باشد.

– اینکه واضح است. اما شهود متعددی هستند که مایلند به
راهنمایی‌های شما توجه نمایند تا منظره خارق‌العاده‌ای را روی
فیلم به ثبت برسانند!

– بله، چرا که گاهی ممکن است شاهد بخارط ناگهانی بودن
منظره حواسش پرت شود و عکسبرداری را فراموش کند و یا اینکه
با دوربین بدون فیلم یک سری عکس بگیرد.

که ناگهان سوت کوتاهی به گوشش می‌رسد. او هیچ‌چیزی را از جایی که قرار داشت نمی‌تواست بینند. فکر کرد که این شیئی یک هلیکوپتر است. او به سمتی که صدا شنیده می‌شد و بهمنظور بررسی اینکه آیا آن شیئی در مزرعه^۱ وی نشسته بود یا خبر به آن طرف حرکت نمود. وقتی از کار این کله سنگ عبور کرد دید که شیئی باشکل عجیب در حد متربش در مزرعه او فرود آمد است، او در امتداد یک دسته موکه در امتداد طول دیوار رشد کرده بود حرکت می‌کرد و مدام به اتفاقاتی که می‌افتد توجه می‌کرد. خیلی زود متوجه شد شیئی که روی پایه‌های قرار گرفته است به شکل یک توب راگی و حجم یک اتومبیل رنو را دارد. دو موجود که آدمیزاد نبودند کنار دستگاه ایستاده بودند. او تا فاصله^۲ تقریبی ده متری نزدیک شد. این دو موجود چهارتنه زده بودند، یکی پشتش به شاهد بود و دیگری رویش به طرف او بود. بنظر می‌آمد که آنها یک‌گاه اسٹوخودوس را می‌نگیریستند. وقتی بهده متری آنها رسید آن موجودی که روی روی او بود متوجه^۳ حضور او شد. در این هنگام هر دو بلند شدند. آن یکی که پشت به شاهد بود برگشت و حرکتی با دست راست خود انجام داد. در این دستن وسیله‌ای وجود داشت که (به طرف شاهد هدف گرفت) و بعداً آن را در جلدش در طرف دیگر بدن خود قرار داد. در همین آن، شاهد دیگر قدرت حرک را از دست داد. دیگر هیچ حسی نداشت. او نه احساس خستگی بیش از حد می‌نمود و نه منقبض شدن عضلات خود را حس می‌کرد. او نمی‌توانست سر خود را تکان دهد یا هیچ‌گونه عمل دیگری انجام دهد.

- جناب سرهنگ، او این موجودات را چگونه برایتان تشریح نمود؟

- این بسیار مهم است. باید ظهور آن را به یک لایبراتور عکاسی سپرد. آنها با توجه به اهمیت مدرک قبل از آخرین مراحل ظهور، تستهای کنترل انجام خواهند داد. البته در موقع دادن فیلم باید اهمیت آن را مذکور شوید.

جریان والنسول Valensol^۴ : یک کشاورز بوسیله^۵ اشغالی مرموز فلچ گردید.

جریان والنسول آنقدر فوق العاده بود که ما حداقل احتیاط را بدکار بردیم و تحقیقات زاندارمری، تحقیقات یکوکیل، تحقیقات اطرافیان شاهد، و مصاحبه با شخص شاهد را دقیقاً^۶ بررسی نمودیم. این اتفاق صبح روز اول زوئیه ۱۹۶۵ به موقع پیوست. افسارش زاندارمری، سرهنگ دوم "والنه Vale" که با افرادش در موقع حادثه رئیس تحقیقات بوده نقل می‌کند:

- این ماجرا در فاصله^۷ ۲ کیلومتری خط مستقیم شمال غربی والنسول، مرکز کشت اسٹوخودوس و مرکز بخشی باحدود ۲ هزارنفر جمعیت در استان آلب در ناحیه^۸ اوت - برووانس، اتفاق افتاده است. شاهد یک کشاورز متاهر و پدر دو فرزند می‌باشد در هنگام ماجرا او مردی چهل ساله بود با پاهاش سالم، بدنی سالم و عقلی سالم. در آن زمان من هم سروان و فرمانده^۹ گروهان زاندارمری منطقه "دینی Digne" بودم. شاهد با رغبت قبول کرد که به سوالات جواب دهد و ماجرا را تعریف نماید.

صحیح‌زود روز اول زوئیه ۱۹۶۵، شاهد در مزرعه^{۱۰} اسٹوخودوس خود حضور داشت. او مشغول بیل زدن مزرعه بود. در حدود ساعت شش برای یک استراحت کوتاه به کار یک تپه^{۱۱} گل و سنگی می‌رود

— قد آنها حدود یک متر بود . سر آنها بزرگ بود بزرگتر از سر یک انسان . آنها کاملاً " ناس و فاقد چانه بودند . یک سوراخ کرد هم در محل دهانشان وجود داشت . چشمها یشان شبیه به چشمهای ما بود البته بدون ایرو . پوستان صاف و همنگ پوست اروپائیان بود . پیکر آنها کمی از سرشاران پهن تر بود . سر در محل شانهها فرو می رفت . می توان گفت که تقریباً " گردن نداشتند . آنها دارای بازو و ران بودند اما شاهد نتوانست دستها و پاهای آنها را تشریح کند .

— لباس آنان چگونه بود ؟

— آنها یک لباس تنگ تیره رنگ پوشیده بودند . آنها دو شیئی به شکل جلد در دو طرفشان حمل می کردند : سمت چپی کوچکبود ولی سمت راستی حجمی تر به نظر می رسد . وقتی آنها شاهد را فلجه ساختند ، آن دو موجود چه رفتاری پیدا کردند ؟

— در حالیکه به او می نگریستند مدتی با هم صحبت کردند . چشمها یشان حرکت می کرد و یک صدای نامفهومی از گلویشان بیرون می آمد .

— آیا شاهد وحشت زده نشده بود ؟

— خیر ، او هیچ احساس ترس نداشت . از چهره آن موجودات نوعی خیرخواهی نمایان بود .

— او این نکته را چگونه برای شما توضیح داد ؟

— او احساس آرامش می کرد و هیچ ترسی نداشت .

— آیا فکر می کرد که این احساس آرامش از سوی آن دو موجود به او انتقال یافته است ؟

— بله او فکر می کرد که آن دو موجود این احساس را در او به وجود آورده بودند . من شخصاً " چنین نتیجه گیری نمودم که موضوع عبارت بود از امواج آرام بخشی که از طرف آن دو موجود برای آرامش خاطر شاهد تولید می شد و در عین حال میل به فهماندن این نکته داشتم که هیچ صدمه ای به او نخواهد رساند .

— آن شیئی را ، چگونه برای شما تشریح کرد ؟

— ته این دستگاه در ارتفاع نیم متری زمین قرار داشت . روی آن یک گنبد درون شما از جنس مثلاً پلکسی گلاس *Plexiglas* قرار داشت . ارتفاع شیئی به ۲/۵۵ متر می رسید . حدوداً بعد از چهار دقیقه آن دو موجود با چالاکی از آن شیئی بالا رفته اند اول از دست راست و سپس از دست چپ خود کمک گرفته اند . وقتی به درون آن رسیدند ، یک در کشویی از پایین به بالا به گونه ای خودکار بسته شد .

— آیا شاهد همچنان آنها را می دید ؟

— بله از میان گنبد . بعد بطور ناگهانی در حالیکه آن شیئی حدود یک متر از زمین فاصله گرفت صدای بی شنیده شد . در آن موقع شاهد متوجه یک لوله به رنگ آهن شد که زیر دستگاه قرار داشت و از درون زمین بیرون می آمد . شش پایه دستگاه شروع به چرخش کردند و بدون بلند کردن گرد و خاک و یا تولید دود بعد از آن محل دور شد . در عین اینکه آن دو در گبده خود رو بمشاهده ایستاده بودند دستگاه به سمت عقب شروع به حرکت نمود یعنی در جهت پشت آنها و بطور مورب به ارتفاع خود از زمین می افزود .

— آیا شاهد توانست مسیر دستگاه را دنبال نماید ؟

— بله ، حدود سی متر . اما بعد آن شیئی بطور ناگهانی ناپدید شد .

برایش توضیح دادیم که موضوع عبارت است از مسئله، مهمی که برای درک بهتر این پدیده‌ها، که در فرانسه و دیگر کشورهای اتفاق می‌افتد، توضیحات او می‌تواند موئیر باشد.

در پایان تحقیقات خود به چه نتیجه‌های رسیدیم؟
تمام حرفهای شاهد را باور کردم.

تحقیقات وکیل شوتار

نتایج تحقیقات سرهنگ دوم ژاندارمری والنه بسیار واضح و روشن است: شاهد راست گفته است، او یک مرد جدی و عاقل است و تحت تأثیر موضوعی خاص قرار نگرفته است. تطبیق کردن تحقیقات ژاندارمری با بررسی‌هایی که دو ماه بعد بوسیله آقای شوتار، وکیلی که در شهر لیون یک دفتر وکالت دارد، انجام گرفت. جالب توجه است، در ضمن آقای شوتار مستشار دیوان عالی دادگاه پژوهشی نیز می‌باشد.

از سپتامبر ۱۹۶۵ تحقیقاتی کامل‌لا "خصوصی انجام داده‌ام". نتیجه تحقیقاتم در اسرع وقت به سازمان‌گذاشت، که من نیز عضوی از آن هستم، فرستاده شد. هدف از این تحقیق، شنیدن اظهارات شاهد فوق و تعدادی از افراد خاص به وزیر ژاندارمهای والنسول راجع به اتفاقی بود که صبح روز اول زوئیه ۱۹۶۵ به وقوع پیوسته بود. در ضمن می‌خواستم تمام اطلاعات لازم در مورد اعتباری که باید به چنین گفته‌های عجیب داد به دست آورم.

سخنان این اشخاص را شنیدم:

۱- ژاندارمهای والنسول، آقایان آریاس و سانتونی که مأموران

- بعد چه اتفاقی افتاد؟

- شاهد همچنان قادر به حرکت نبود اما می‌توانست تا حدود ده کیلومتری تپه‌های را که در جمیت حرکت دستگاه قرار داشتند ببیند. بعد از پانزده دقیقه حالت فلوج موقت شاهد پایان رسید و او به حالت اول خود بازگشت.

- در این موقع او چه کار کرد؟

- بعلت اینکه متاثر شده بود چند دقیقه در جای خود ماند. بعد محل استقرار آن شیئی را بررسی نمود و متوجه شد که زمین در محل فرود خیس است.

- مشاهدات ژاندارمری در روی زمین چه بود؟

- ما متوجه یک گودال با دیوارهای کم شیب و قطر یک متر و ۲۰ سانتیمتر شدیم. در وسط آن یک سوراخ استوانه‌ای با قطر ۲۸ سانتیمتر و به عمق ۴۰ سانتیمتر قرار داشت. چهار شیار کم عمق، با بهنای ۸ سانتیمتر و طول ۲ متر تشکیل شده بود. دو شیار با هم صلیبی را بوجود می‌آورده‌اند که آن سوراخ در مرکز هندسی آن ایجاد شده بود.

- چه مدت بعد از فرود آمدن آن شیئی شما خود را به محل رساندید؟

- ۲۴ ساعت بعد یعنی فردای آن روز.

- گفتید که زمین خیس شده بود. آیا آن روز باران باریده بود؟ - خیر، زمین بوسیله آن شیئی خیس شده بود.

- تحقیقات شما چقدر به طول انجامید؟

- چند ساعت طی دو مرحله طول کشید. شاهد همه چیز را در همان بار اول به زبان نیاورد. لازم شد به او اطمینان دهم.

که چه به سرش آمده و بعداً" راجع به آن صحبت نماید.
سخنان آقای م . . .

طبق عادت هر روز در حدود ساعت پنج و نیم صبح اول زوئیه ۱۹۶۵ در مزرعه اسطوخودوس خود واقع در شمال والنسول کنار جاده "اورزون" فرار داشتم. هنوز تراکتورم را که پشت یک تپه (تلی از سنگ با ۲ متر ارتفاع) نگاهداشته بودم روش نکرده بودم. ضمن روش کردن یک سیگار قصد روش کردن تراکتور را داشتم که صدای سوتی، که نمی‌توانست محلش را دریابم، به گوش رسید. در آن موقع از پشت تپه‌ای که مرا پنهان می‌ساخت بیرون آمدم و در فاصله ۹۰ متری خود دستگاه عجیبی را دیدم که در زمین من فرود آمده بود. نخست فکر کردم که یک هلیکوپتر است ولی خیلی زود متوجه شدم که این چنین نیست. دستگاه‌های ارتشی که گاهی بعلت هر روز یک مشکل و گاهی هم بی‌دلیل در زمین من به زمین می‌نشستند زیاد دیده بودم. هر بار هم حتّاً سر صحبت را با خلبانان که اکثراً مثل من شکارچی بودند باز می‌کردم. اما این شیئی شبیه به توب راکی بود و حجم آن حدود یک اتومبیل دوفین بود و در راس آن یک گنبد فرار داشت و تمام مکانیسم هر روی شش پایه استوار بود. چنین وسیله‌ای چه چیزی می‌توانست باشد؟ گفتم که شاید یک دستگاه آزمایشی باشد.

با وجود این، بادستهای خالی، و گامهای آرام از وسط جوانه‌های کیاها ن مزرعه عبور نمودم. در نزدیکی آن شیئی دو موجود کوچک با ظاهری شبیه انسان مشاهده نمودم که خم شده و یک جوانه را بررسی می‌کردند. بدون نگرانی چندانی، به منظور تعاس داشتن با آنها نزدیک شدم. به این ترتیب به پنج یا شش متری این مهمانان

تحقیقات رسمی بودند.

۲- سرهنگوالنه فرمانده گروهان زاندارمری آلب واقع در شهرستان اوت - پروانس. او جریان تحقیقات رسمی را کنترل کرده و خود شخصاً از شاهد مربوطه بازپرسی نموده بود.

۳- با آقایان "ریشو" شهردار والنسول و معاون کل بخش و "سیاپلو" منشی شهردار و خانم ناردیو معاون منشی گفتگونمودم.

۴- رهبان گورزون، کشیش والنسول را ملاقات نمودم.
۵- و بالاخره، گفتگوی بسیار جالبی با آقای مواسون، صاحب کافه "ده اسپور" و دوست شاهد اصلی داشتم: او اولین کسی بود که واقعه را از شاهد شنیده بود.

در خارج از والنسول، در رصدخانه اوت - پرووانس توانستم با تکنیسینی که او نیز راجع به صحبتهای شاهد تحقیقی نیمه‌رسمی بعمل آورده بود ملاقات نمایم.

همه آنها به شرافتمندی کامل آقای م . . . گواهی دادند و او را بعنوان یک مرد بی‌پیرایه، عاقل، میانه رو و صاحب فکر سالم معرفی نمودند. او چهل سال سن دارد و دارای همسر و فرزند می‌باشد. آقای م . . . در والنسول از یک مرکز تقطیر اسطوخودوس بهره‌برداری می‌نماید. کارش نیز از رونقی برخوردار است. سرگرمی‌های مورد علاقه‌ها عبارتند از ماهیگیری و شکار بخصوص شکار و هرگز کوچکترین توجهی به اشیای پر نده نداشته است. صحبتهایی که با او، همسرش و با پدر و مادرش نمودم موّید این موضوع است که او به هیچ عنوان این داستان را از خود نساخته است.

این احساس عجیب به من دست داد که در حقیقت آقای م . . . خود فردی دیرباور است و مدتی لازم بود تا او بفهمد و قبول کند

بود آنجا را ترک کرد. گمان کردم که بالاخره قدرت حرکت را
دوباره بدست آورده‌ام. اشتباه می‌کردم حدود یک ربع کاملاً "فلج"
در جای خود قرار داشتم. بعدها کم کم توانستم به خود مسلط
شده و حال خود را بازیابم.

آقای م... صحبت می‌گند:

این سومین و آخرین قسمت تحقیق مربوط به جریان والنسو
می‌باشد. خود شاهد، آقای م... که از ده سال پیش ناکنون
عمرش را با سعی در تقلید روزنامه‌نگاران دنیا می‌گذراند با رغبت
قبول کرد بطور مستقیم به سئوالات من جواب دهد. آقای م...
مردی خونگرم و علاوه بر این شور و منطق فراوانی است. او نیز
مانند همسر خود فردی مهربان است

- آقای م... آیا از شهادت خود مربوط به سال ۱۹۶۵ بر
می‌گردید؟

- او، نه، هرگز!

- آیا جزئیات همچنان کامل بسیاریان مانده است؟

- نیله!

- بعد از اینکه بوسیله آن دو موجود فلچ شدید، خواباتان
بیشتر شد؟

- بله، خیلی بیشتر.

- چند ساعت در شب؟

- افلاطونی دوازده ساعت.

- در حالت عادی چقدر می‌خوابید؟

- پنج تا شش ساعت.

- آیا بعداً "به عادت اولیه خود برگشتید؟

عجب‌ب رسیدم ولی آنها متوجه من شدند، از جا برخاستند و یکی
از آنها بطرف من یک نوع لوله یا "تفنگ" را نشانه‌گرفت. بلاگافله
بعد در جای خود مثل سنگ شدم تا حدی که دیگر قادر به انجام
کوچکترین حرکتی نبودم.

اما هنوز می‌توانستم اتفاقاتی را که در اطرافم می‌افتاد ببینم.
با لذت تمام توانستم آن دو "آدمک" را با هیکل‌هایی باندازه یک
یجه، ۸ ساله و سر بزرگشان که سه برابر سر انسان بود بررسی کنم.
متوجه عدم وجود هرگونه موبی روی بدن‌شان و همچنین پوست
ظاهرها "حافشان" که مثل پوست یک نوزاد بود شدم. البته منظورم
پوست صورت و سر است. زیرا بقیه بدن بوسیله یک لباس تنگ
به رنگ طوسی تیره پوشانده شده بود.

واما صورتشان، اندازه‌ها و مشخصات صورت آنها تقریباً برابر
با صورت انسان است، به استثنای دهان که قادر لب و شبیه به
یک سوراخ بود. آن دو موجود کوچک بوسیله اصوات غیر ملغوظی
که ظاهرها از دهانشان خارج نمی‌گردید باهم ارتباط برقرار می‌ساختند.
آنها به من نگاه می‌کردند و چنین بمنظر می‌رسید که مرا مورد
تعسیر قرار داده‌اند. لکن نگاهشان حاکی از بدخواهی نبود.
حالت کلی آنها این احساس را که دربرابر هیولا‌هایی قرار گرفته‌ایم
در من بوجود نیاورد.

بعد از چند لحظه، دو مهمن با چاکی تعجب‌آوری درون
دستگاه خود که مجهر به یک در کشوبی بود مستقر شدند. سپس
با یک زاویه حدودی ۴۵ درجه و با سرعت فوق العاده‌ای به پرواز
در آمدند. در عین پرواز بدون اینکه آثاری از خود در هوا به جا
بگذارد با همان صدای سوتی که هنگام فرود آمدن تولید نموده

- چه جور هم !
 - چقدر بزرگ بود ؟
 - مثل یک توب فوتبال ! اما با سگینی !
 - چشمها چی ؟
 - می دانید، آنقدر سوال از من شده ! چشمها یا اینجوری
 بودند یا آنچوری ! در ذهنم کمی قاطی شده ! ده سال پیش بود که
 این ماجرا اتفاق افتاده !
 - دیگر تقریباً "چیزی بیاد نماند" ؟
 - اووه... از آن موقع تا حالا !
 - پس شما در این امر قاطعیت آنچه اتفاق افتاد وهم و خیال
 بود ؟
 - فکر نمی کنم چون زمین مورد تجزیه قرار گرفت. این تجزیه را
 که دیگر من انجام نداده ام !
 - قطراین بشتاب پرنده چقدر بود ؟
 - زیاد بزرگ نبود به اندازه یک اتومبیل کوچک.
 - مثل یک رنده وغیره ؟
 - بله تقریباً .
 - با همان ارتفاع ؟
 - خیر ارتفاع بیشتری داشت چون مجهز به پایه بود.
 - شما در چه فاصله ای از آن شیئی پرنده قرار داشتید ؟
 - حداقل حدود ۷ الی ۸ متر.
 - وقتی خیلی به این شیئی نزدیک شدید چه اتفاقی افتاد ؟
 - آنها مرا دیدند و مرا متوقف ساختند ؟
 - یعنی یکی از آنها بطرف شما برگشت ؟

- بله .
 - چند وقت بعد از فلجه شدند ؟
 - چند ماه بعد .
 - اووه ! تا چند ماه بعد ؟
 - بله بله .
 - هنلامی که بدست این دو موجود فلجه شدید آیا احساس
 گردید که با شما هیچگونه عداوتی ندارند ؟
 - خیر. آنها به هیچ وجه دشمن نبودند .
 - شما این حالت را احسان گردید ؟
 - بله .
 - چگونه احسان گردید ؟ با انتقال فکر ؟
 - می دانید، نمی توانم برایتان خوب توضیح دهم. آنها اصلاً
 به نظرم شرور نمی آمدند، اصلاً !
 - آیا می توانید این دو موجود را بهتر تشریح کنید ؟
 - اصلاً "زیما نبودند اقد کوتاه و ...
 - چه رنگی داشتند ؟
 - رنگ ما !
 - یعنی سفید پوست بودند ؟
 - بله !
 - قد آنها چقدر بود ؟
 - یک متر شاید هم یک متر و ده سانتیمتر .
 - آیا صورت‌هایشان هم مثل ما سفید بود ؟
 - بله ولی مطلقاً "قشنگ" نبودند !
 - سرثان بسیار بزرگ بود ؟

یک شیئی پرنده در منطقه " نیور Nievre

تعداد مشاهدات اشیای پرنده در " دسیز Decize " در شهرستان " نیور " رو بنا فرازیش است ما با دو شخص کامل " قابل اعتماد بخورد نمودیم : یک مهندس و یک ژاندارم . تاریخ یکشنبه ماه فوریه ۱۹۷۴ بود ، آقای مهندس س. . . مشاهدات خود را بیان می دارد :

- صبح زود ساعت شش از خانه بیرون می آمد که توجه " من به شیئی نورانی که از نظر اندازه و درخشش از سایر ستاره های متفاوت بود جلب شد . رنگ آن با رنگ سیاره " زهره قابل قیاس بود و به نظر می رسید سطح قابل رویت آن حدود ۱۵ الی ۱۵ بار از ظاهر این سیاره بزرگتر باشد . در ابتدا بی حرکت بود و شکل یک سیگار را داشت . بعد یک سری تغییرات در آن بوجود آمد که باعث شد تا حدود ارتفاع ۴۵ درجه خط افق بالا رود . آن موقع بود که ظاهر یک توب راگی را پیدا کرد . جالب ترین پدیده ای که توانستم به آسانی ببینم یک نقطه " نورانی با سرعت خمی زیاد بود که دور آن می چرخید . گاهی این پدیده دیگر دیده نمی شد و شدت درخشش آن شیئی تغییر می کرد . این شیئی حرکات مختلفی انجام می داد : تاب می خورد ، کمی بطور عمودی ارتفاع می گرفت همچنان با سرعت قرار داشت و در یک لحظه پشت تنه این درخت نپدید شد - اما نه برای مدت زیادی . بعد از یک ساعت انتظار از پشت آن درخت بیرون آمد . در این موقع به طرف جنوب تا ۴۵ درجه صعود نمود . حدود یک ربع ساعت بکی از همسایگان نیز که قبلا " در جریان قرار گرفته بود آن را مشاهده نمود . و حتی همسر و دخترم نیز توانستند آن را به عنوان مشاهده نمایند . بالاخره حدود ساعت ۷ و ربع ابرها او را در خود پنهان نمودند . . .

- بله درست است .

- بعد چه کار کرد ؟

- مرا فلچ کردند و داخل شقاب شدند . بنظر می آمد که با هم کمی صحبت می کردند بعد هم رفتند .

- گفتند که با هم صحبت کردن . آنها چه می گفتند ؟

- آنها غل غل می کردند . من چیز دیگری نمی شنیدم .

- چطربوی غل غل می کردند ؟

- مثل صدای هایی که از ته گلو شنیده شود .

- بعد از اینکه شما را فلچ کردند ، چقدر روی زمین ماندند ؟

- شاید یک الی دو دقیقه . یا تنها یک دقیقه .

- وقتی شما آنجا رسیدید ، آنها به چه گاری مشغول بودند ؟

- نمی توانم دقیقا " برایتان بگویم . آنها خم شده بودند ولی نمی دانم چکار می کردند .

- وقتی بشقاب پرنده رفت . آیا صدایی از خود تولید کرد ؟

- بله صدای نسبتا " بمنی تولید کرد .

- در محل فرود آنها ، آیا اسٹوخودوس ها بطور عادی رشد نمودند ؟

- خیر ، تازه امسال یعنی ده سال بعد رشد کردند .

- یعنی ده سال طول کشید تا سر از زمین بیرون آوردمند ؟

- بله ، حتی چند بار کاشتم ولی در این دایره با قطر ۵ الی ۶ متر محصولی عاید نمی شد .

- مگر این دایره عادی نبود ؟ آیا دوازده یکمی در مزرعه اسٹوخودوس شما وجود ندارد ؟

- نه . این تنها دایره بود !

دومین شهادت : دو روز بعد بازهم اتفاقی در آسمان دسیز روی
داد . این بار مشاهده بوسیله راندارها صورت گرفت . سر جو خه ،
ماجرای برای فرانس - انتر توضیح می دهد :

- حجم ظاهری این شیئی در حدود ۱۵ الی ۲۰ برابر بزرگتر از
بزرگترین ستاره ها بود .

- در چه فاصله ای قرار داشت ؟

- نمی توانم بگویم چقدر اما فاصله اش زیاد بود .

- آیا واقعا " خیلی نورانی بود ؟

- بله ، درخشش آن خیره کننده بود .

- آیا نور رنگین داشت ؟

- آن نور زرد مایل به سبز بود و بسیار کم رنگ به نظر می رسید
درخشش آن خیلی تغییر می کرد . گاهی آنقدر نورانی بود که یک
هاله دور آن شیئی دیده می شد .

- آیا آن شیئی حرکت می کرد ؟

- بطور محسوس تمايل به ایستادن داشت یا لااقل چنین می نمود .
وقتی آن را با دوربین چشمی نگاه کردم حرکات بسیار کوچکی را
مشاهده نمودم ، که در جای خود خیلی آهسته به پایین و بالا
می رفت ، در حالت افقی قرار می گرفت و بعد از مدتی که حالت
مایل را اختیار می کرد دوباره به حالت عمودی باز می گشت .

- شکل آن چگونه بود ؟

- فقط بوسیله دوربین بود که توانستم شکل آن را ببینم . با
چشم غیر مسلح تنها یک نور به نظر می رسید ، پیکر متغیری
داشت که این چنین مشخص نمودم : یک سیگار بزرگ که در قسمت
وسط آن یک برا آمدگی عظیم وجود داشته باشد . در آخر روشنایی
آن کم کم از بین رفت . این شیئی ضمن صعود از ما دور شد



قسمت دوم

گزارشات و تحقیقاتی که از رادیو فرانس انتر پخش نشد

غولپیکران در کانادا پا به زمین می‌گذارند.

این شهادت نیز مانند شواهد بعدی پخش نشد که به دلیل
کمبود وقت نتوانستیم آن را از رادیو فرانس انتر پخش نماییم.
با کمک ژان کازو Jean Cazeau متخصص اشیای پرندهٔ اهل کبک
Quebec، توانستیم در کانادا شاهدی را بعد از یک جستجوی طولانی
ملاقات نمائیم. خانم ... ساکن مونترآل است. روز ۲۶ سپتامبر
۱۹۶۹، ضمن گردش، با فوق العاده‌ترین واقعه‌زنگیش رویرو می‌شود،
اظهارات او را ذیلاً "ملاحظه می‌نمایید:

— همراه پسرم بودم. روی جاده‌ای در کنار یک بیشه قدم می‌زدیم.
تقریباً همچنان را نگاه می‌کردیم زیرا سگمان در هنگام گردش ناپدید
شده بود. ناگهان، کنار بیشه، شیئی نورانی را که روی زمین قرار
داشت دیدیم. پسرم و من هر دو ایستادیم. احساس ترس عجیبی
سرایاطن را فرا گرفته بود خواستیم برگردیم و شوهرم را آگاه
نماییم. اما قبل از آن بحث دو دقیقه تمام، به آن شیئی خیره
شده بودیم. سه مرد در بیرون آن شیئی و دو مرد در داخل آن
فراز داشتند. آنها قد بلند و لاغراندام و ملبس به یک نوع لباس
سرتاسری بودند.

— آنها چنگار می‌گردند؟

— بنظر می‌آمد روی زمین بی چیزی می‌گردند اما نمی‌دانم چی.

— آیا ظاهر آن شیئی "بشری" بود؟

— خیر! نه یک هلیکوپتر بود نه یک هواپیما! نه هر چیز شناخته
شده دیگری!

— آیا بعد از دو دقیقه برای مطلع ساختن شوهرشان بروگشتید؟

— بله زیرا آرامش خاطر نداشتیم. وقتی برگشتیم دیگر چیزی

نشود مگر یک دایرهٔ روی علفها.

— قطر آن چقدر بود؟

— حدود ده متر. شاخه‌های شکسته نیز در محل وجود داشت.

— این موجودات را در چه فاصله‌ای دیدید؟

— حداقل صد و پنجاه متر شاید هم صد متر.

— شما هم به آنها نزدیک نشیدید؟

— خیر زیرا ترسیده بودم. بخوبی می‌دیدم که یک اتفاق غیر
عادی در شرف وقوع است!

— شما چگونه متوجه غیر عادی بودن موضوع شدید؟

— اینجا محلی است که ما بخوبی به آن آشنایی داریم. ازده
سال پیش تاکنون مرتبًا آنجا می‌رومیم و هرگز هیچ‌گونه دستگاه
مکانیکی در آنجا دیده نشده بود حتی یک اتموبیل. آن شیئی به
هیچ وجه قابل راندن (روی زمین) نبود. ظاهر آن شیئی، نور
بسیار زیاد داخل آن و مهمتر از همه بزرگی آن موجودات هیچ‌شکی
در من و پسرم بجای نگذاشت که آنها غیر عادی بودند.

— قد آنها چقدر بود؟

— حدود دو متر و سی سانتیمتر. شاید هم بیشتر.

— ارتفاع آن شیئی چطور؟

— حدود پنج متر.

— آیا این موجودات شما را دیدند؟

— فکر نمی‌کنم یا لاقل نا زمانی که بی حرکت مانده بودیم و
خبره. وقتی برگشتیم نا شوهرم را خبر کنیم، امکان اینکه ما را
دیده باشد وجود دارد. بهر صورت وقتی همراه شوهرم برگشتیم
آنها رفته بودند.

— او به آن محلی که در کنار بیشه نشانش دادیم رفت. او همراه پسرم رفت. من عقب ماندم زیرا هنوز هم می‌ترسیدم. شوهرم فریادکنان گفت: "بیا بین آثاری به جا مانده"، بعد من جلو رفتم و دایره، بزرگ علげهای له شده را دیدم.
— آیا آثار پا به جا مانده بود؟

— یافتن رد پا در میان علげهای بلند مشکل است. ردپاهایی به جا مانده بود اما ممکن بود متعلق به رهگذران باشد.

وحشت سگها

خانم و شوهرشان برایم نامهای نوشته‌اند. از موقعی که خود نیز با این پدیده روپروردیدند با علاقه بیشتری به وقایع اشیای پرنده که از رادیو فرانس انتر پخش‌می‌شود کوش فرامی‌دهند. میشل سوربیه یکی از همکاران ما در رادیو تلویزیون مرکز پواتیه تحقیقات را انجام داده است. این ماجرا در فرانسه اتفاق افتاد. در سال ۱۹۵۷ خانم و آقای در ۳۰ کیلومتری سنت اتین St. Etienne با یک کاروان در کمپینگ بودند. آنها به محل خلوتی می‌رسند که ناگهان ...

— شوهرم در حال وارونه کردن یک سنگ بزرگ بود. من هم برای آقای بوره نوشتم که ما اصلاً آمادگی نداشتم زیرا اشیاء پرنده مرموز را باور نداشتم و به آن‌ها فکر نمی‌کردیم.

"ناگهان، نوری عظیم که از چیزی مانند یک پروژکتور که قدرت غیرقابل توصیفی داشت می‌تابید و چشان ما را آزار می‌داد؛ مثل چراغهای اتومبیل اما به مراتب قوی‌تر. ما خود را غرق در نور یافتیم و احساس کردیم مورد عکسبرداری بالشده باشناصافی قرار

— شما گفتید دو موجود را داخل آن شیئی دیدید. اما چگونه؟
— وسط آن شیئی مثل این بود که از بیشه ساخته شده باشد. می‌توانستیم درون آن اطلاع را ببینیم.
— شکل آن شیئی چگونه بود؟
— بیضی شکل بود.

— آیا صورت یکی از آنها را دیدید؟
— خیر زیرا آن سه موجودی که خارج بودند خم شده بودند، و آن دو که در داخل آن قرار داشتند پشت‌شان به ما بود. فقط لباس آنها را دیدیم. یک نوع لباس نایلونی چسبان به تن داشتند.

— آیا راجع به آن با ژاندارمری کانادا نیز صحبت کردید؟
— خیر، زیرا هر بار که کسی ادعای دیدن کی شیئی پرند را می‌کند روزنامه‌ها می‌گویند یا می‌فهمانند که 'عقل خود را ازدست داده. به همین علت ما ترجیح دادیم سکوت اختیار کیم.

— آیا بعد "تحقیقاتی بعمل آمد؟
— بله، اما از طرف یک شرکت خصوصی که درباره اشیای پرند مطالعه می‌کند. چون مشاهدات در مطبوعات روز به روز بیشتر می‌شود تصمیم گرفت ماجرا را برایشان بنویسد. او از من اجازه نقل آن واقعه را خواست و من هم قبول کردم.

— محققین چه مدت بعد از مشاهده شما آمدند؟
— در زوئیه ۱۹۷۱ یعنی دو سال بعد.

— خوب خانم برگردیم به آن روز مشاهده، چه مدت بعد از رفتنش دوباره به آن محل بازگشتید؟
— حدود ده دقیقه.

— شوهر شما چه کرد؟

تبدیل شد. هرچه دورترمی شد رنگ سبز در لبه‌های خود محور می‌گردید. نمی‌دانم، شاید بخاطر ارتفاع محل بود که این احساس را پیداکرده بودم اما بمنظر رسید که آن نور به خاموشی می‌گرانید نه اینکه دور می‌شد. لبه‌های آن در حال خاموش شدن بود و فقط یک نقطهٔ بزرگ تورانی دیده می‌شد. ولی آن نیز خاموش شد. همهٔ این اتفاقات در لحظه‌ای بسیار کوتاه به موقع پیوست.

— فکر می‌گنید این واقعه چقدر طول گشیده باشد؟

— از لحظه‌ای که این نور عظیم ما را غافلگیر کرد تا زمانی که از نظر ناپدید شد حدود یک دقیقه و نیم گذشت.

— سکه‌ای شکاری شما چه عکس‌العملی نشان دادند؟

— وقتی آن نور ناپدید شد، ما هر دو مثل سنگ شده و بهت‌زده بودیم. بعد شوهرم از من پرسید که می‌خواهی برویم یا بمانیم. هر دو می‌لرزیدیم. نمی‌دانستیم چکار کنیم. اول بخاطر اینکه این احساس را داشتیم که مانع فرود آنها شدیم (مطمئن بودیم که آن نور یک بشقاب پرندۀ بود). سپس، بعد از تعمق چنین فکر کردیم که بر عکس آنها روی زمین نشسته بودند و ما مراحم آنها شدیم به طریقی که وقایع روی داد آنها باید می‌رفتند نهاینکمایی‌بایدند. — آقای پ... گفت: وقتی به تو گفتم "یک بشقاب پرندۀ" قبل از اینکه چشمهاست او را ببیند لیه‌اش را دیده بودم.

— بالاخره، تصمیم به ماندن و به جا گذاشتن کاراوان گرفتیم. شوهرم سکها را رها کرد. آنها بلا فاصله دویدند، از شیب‌هایی آمدند و بطرف یک دشت شبیه (به محلی که ما انتخاب کردیم بودیم) در فاصلهٔ ۵۰۰ متری از آن به طرف بالا رفتند. تصمیم گرفتیم شب را بدون جدا کردن کاراوان همانجا بگذرانیم. هنوز شام

گرفته‌ایم اما بگونه‌ای کاملاً "متفاوت". بله، گوئی این نور، از بدن ما عبور می‌کرد....

— شما هر دو شکارچیان کارآزموده هستید. آیا مسلح بودید؟ — خیر. تفنگ‌هایمان در کاراوان بود. در حقیقت شوهر من به اسلحه علاقهٔ فراوان دارد و ما هرگز بدون یک تفنگ یا کارابین* هیچ جا نمی‌رویم. آن روز هم ما به دو اسلحه مجهز بودیم.

— آیا شما قادر به استفاده از آنها بودید؟

— بله و استفاده هم کردیم اما نه بر علیه یک بشقاب پرندۀ! تکرار می‌کنم که هیچ اسلحه‌ای در دست نداشتم!

همسر من که از سرعت انتقال فوق العاده‌ای برخوردار بوده و بسیار روشنگر است فوری فریاد کشید: "پک بشقاب پرندۀ"

نمی‌دانم به چه علت چنین عکس‌العملی را تخفان داد. در آن لحظه موتور اتومبیل از کار بازایستاد. من از پله و شوهرم هم از کامیون پایین آمدیم. در آن لحظه آن نور افکن خاموش شد و یک جسم بیضی شکل بزرگ ظاهر شد. احساس کردم با یک لامپ مهتابی، گرد یا بیضی که ابتداء رنگ آن نارنجی و بعد سبز شد روپروردیده‌ایم. اینها دو رنگی بودند که هرگز در شرایط معمول به دیدنشان عادت نداشتم. بمنظر آنها نگهای "زمینی" نبودند.

نارنجی بسیار درخشانی بود و در همین ضمن یک صدای بهم همراه با صدای دیگری شبیه به کارکردن چرخ خیاطی شنیده شد. این صدا بسیار ضعیف حتی ضعیفتر از صدای حرکت یک اتومبیل بود. بعد روشنایی بطور مورب و با سرعت زیاد دور شد. در این میان که نور کم کم فاصله می‌گرفت، نارنجی به رنگ سبز بسیار درخشانی

* نوعی تفنگ.

نديديم . گمان كرديم که ردي را که دنبال می نمودند کم كرده‌اند . باز اين نتيجه را بحسب آورديم که يك "شوك" باعث قطع تعقب از طرف آتها شده است . از آن موقع ديگر کاملاً عادي شدنده‌جز "ميرو" پير که ديگر تحمل رعد و برق را ندارد . مدتها علت را جويا شدیم . فکر می کیم که آن روز او زخمی برداشته است که ديگر نمی تواند رعد و برق را تحمل کند . هر بار که طوفان راه می افتد ، ما ناجاریم او را در کمدم حبس کیم زیرا او دیوانه می شود . قبلاً هرگز این چنین نبود . بر عکس سگی بود که از چیزی نمی هراسید .

آیا با ما بازی می کنید؟

در کوساک واقع در کانتال در بیست کیلومتری سن‌قلور ، روز ۲۹ اوت ۱۹۶۷ ساعت دهونیم صبح ، دوکودک خود را آماده می کردند تا روزی را مثل ديگر روزها گذرانند . آنها تعطیلات خود را می گذراندند و به پدر و مادرشان که از مزرعه‌ای محصول برداشت می کردند کمک می کردند . فرانسو و آن – ماری از گاوها نگهداری می کردند . فرانسو ۱۳ سال و خواهرش حدود ۱۵ سال سن داشت . دو کودک در مزرعه‌ای که کنار جاده واقع شده بود قرار داشتند . ناگهان فرانسو متوجه شد که گله گاوها بجای اینکه مثل همیشه به آرامی بچرند بطور عصی و بی تابانه از جاده دور می شوند گویی چیزی نگرانشان کرده بود . فرانسو هدوید تا جلو گله بایستد و آنها را برگرداند چون بعضی از گاوها وارد مزرعه‌جنی شده بودند ، درینگ روی يك خرگوش پریدند . آنطور که آنها پارس می کردند می شد فهمید که بدنبال ردپائی می دویند . آنها مسیرشان را بطور عادي می پیمودند بالا و پایین می رفتند . بعد ناگهان ديگر آنها را

خوردده بودیم اما گرسنه نیز نبودیم . اشتباہیمان را از دست داده بودیم . شوهرم اسلحه‌اش را آماده تیراندازی کرد و گفت : "کسی چه می دارد ..." در حال شام خوردن بودیم که سگها به سرعت برگشتند ، باحالتی پرازترس و اضطراب به طوری که دمها یشان بین پاها ، نکاهها و حشت‌زده ، موها سینه ، درحالی که آب از دهانشان فرو می ریخت و وحشت آتها کاملاً مشهود بود . هرگز آتها را این چنین ندیده بودیم . خوب سگها یعنان را می شناختیم . آنها از هیچ چیز نمی ترسیدند . متوجه شدیم که آنها "شوکی" را متحمل شده‌اند ظنیز چیزی که خود ما تجربه کرده بودیم . به این نتيجه رسیدیم که آنها در طول گردشان حتماً با همان شیئی مواجه شده‌اند . شاید بشقاب پرنده‌ای که ما در کنار خود دیدیم روی تپهٔ دیگر نشسته بود . یا شاید بشقابهای دیگری روی آن تپه قرار داشتند . بطور یقین سگها چیزی را دیده بودند که باعث وحشت‌شان شده بود . ما آن شب موفق نشدیم آنها را از کاراوان خارج سازیم . همینکه می خواستیم آنها را بیرون نماییم شرور می شدند و ما را کار می گرفتند . آنها دیگر خودشان نبودند . فردای آن روز دوباره حالت عادی خود را باز یافتدند .
– هنگامیکه آن شیئی را برای بار اول مشاهده کردید سگها بسته بودند؟ آیا همان بار عکس‌العملی نشان ندادند؟

– آنها در کاراوان بودند و زمانی هم که رفته بطور خیلی معمولی از ما دور شدند . وقتی در را به رویشان باز کردیم بی درنگ روی يك خرگوش پریدند . آنطور که آنها پارس می کردند می شد فهمید که بدنبال ردپائی می دویند . آنها مسیرشان را بطور عادي می پیمودند بالا و پایین می رفتند . بعد ناگهان ديگر آنها را

آمدن آن شیئی همراهی نمایند. آنها کنار جاده ماندند آقای د... هیچ اثری روی زمین پیدا نکرد. در عوض یک بوی تند و تلخ - بویی که تاکنون حس نکرده بود - به مشامش می‌رسید. آقای د... تصمیم گرفت زاندار مری و جوخته^۱ نوو - گلیز را در جریان بگذارد آنها کمی قبل از ساعت ۱۶ یعنی ۵ ساعت بعد از مشاهده رسیدند. آن بو هنوز هم در آنجا وجود داشت. بوی توصیف نایابیری که در گزارشان آن را به بوی "گوگرد" تشبیه نمودند.

گزارش مهم دیگر؛ بعد از این مشاهده^۲ فوق العاده، فرانسو^۳ که یک کودک کامل^۴ سالم و قوی بود دچار التهاب چشم گردید. پزشک سرخی و ریزش آب از چشم ان او را به حالت اسکی بازی تشبیه کرد که در آفتاب بدون عینک آفتابی برف را نگاه کرده باشد. راجع به چنین شهادتهایی چه بگوییم؟ گزارش کذب در آن ابداً راه ندارد. کشاورزان کوچک بدون دلیل مهم یک گله^۵ کاو را رها نمی‌کنند. اگر هم این کار را بگندن یک بهانه^۶ عادی مانند حضور "یک مار" کافی به نظر می‌رسید. هرچند چویانان جوان باشد باز به اندازه^۷ کافی به امور طبیعی آشنا هستند. فرانسو و خواهرش چیزی در مورد اشیای پرنده‌نمی دانستند. تا چنین چیزی را از خود بسازند. بخصوص که مدارک به تدریج آشکار می‌شوند. یعنی آن بوی عجیب که هم پدر بچه‌ها و هم زاندارها احساس نمودند، التهاب چشم ان فرانسو. دلیل اینکه می‌گوییم مدارک کم کم بدست می‌آیند این است که ممکن است تصور شود که فرانسو مقداری گوگرد را سوزانده و بعد خورشید را با چشم ان بدون حفاظ نگاه کرده باشد باز همان نتیجه بدست می‌آید. اما من نیز چون زاندارها و اولیای فرانسو و آن - ماری، اطمینان دارم که آنها حقیقت را گفته‌اند.

همراه خواهرش به آن‌ها نزدیک شد. هر دوی آنها حدود یک دقیقه آنطرف جاده ماندند تا سعی کنند چیزی را که می‌بینند در گرفتند. به دلیل اینکه پیکرها کوچک بودند (حدود یک متر) آنها فکر کردند. آنها نیز بچه هستند و داد زدند: آهای - می‌آیید با ما بازی کنید؟

آن موجودات کوچک که انگار بی چیزی بودند سرشان را بلند کردند. در آن موقع یک واقعه^۸ باور نکردنی اتفاق افتاد. یکی بس از دیگری از روی زمین بدون صدا بلند شدند. آنها در هوا پرواز کردند و سراپایین داخل آن شیئی کروی شدند. یعنی ابتداسرشان و بعد سایر اعضاءشان در آن وسیله جای گرفت. موقعی که چهارمین آدمک می‌رفت که در گلوه شیرجه رود برگشت تا چیزی را که گویی فراموش کرده بود از روی زمین بردارد. بعد آن شیئی در رخشانتر شد. فرانسو به زاندارها گفت: "آنقدر پرتوی بود که چشم را به درد می‌آورد". این گلوه به آهستگی تا ارتفاع تقریبی ۱۵ متر با جهش فتري شروع به بالا رفتن نمود. چهارمین آدمک که در این فاصله آن چیز را از روی زمین برداشته بود پرواز کنان خود را به آن شیئی در حال پرواز رساند. فوراً آن شیئی نورانی تر شد و سوت زدن را آغاز نمود. این صدا بوسیله^۹ شخص ثالثی که قابل اعتماد است شنیده شد: آقای د... چویان ده، آن گلوه ظرف چند ثانیه در جهت منطقه^{۱۰} کانتال ناپدید شد.

کودکان که کنترل خود را از دست داده بودند با عجله به مخانه بازگشتهند. پدر و مادرشان در مورد کم و کیف ماجرا از آنها سوالاتی کردند. پدر همراه دو کودک که هنوز وحشت زده بودند به محل حادثه رفت. بچه‌ها نخواستند پدرشان را تا محل دقیق فروند

- او چگونه بود؟
 - او کنار آن شیئی نورانی راه می‌رفت. قد کوتاهی داشت یعنی حدود ۹۰ سانتیمتر. شاید هم یک متر.

- او شما را دید؟
 - بله به من نگاه کرد اما با نگاهی خیره. خیلی ترسیده بودم من هم خیره به او نگریستم. باورم نمی‌شد.

- او چگار گرد؟
 - بعد از چند ثانیه پشت به من گرد. دستها را به بالا برد، به این طریق (مانوئل آن عمل را انجام می‌دهد) و اتفاقی افتاد که برایم غیرقابل باور بود: او بدون صدا، از روی زمین بلند شد. بدون حرکت خود را به آن شیئی رساند انگار که یک قدرت‌نامرئی او را می‌کشد و از بالا به سر داخل آن شد!

- می‌خواهید بگویید که بدون حرکت از روی زمین بلند شد؟
 - بله.

- فقط یک سرنشین دیدید؟
 - خیر. داخل آن دو موجود دیگر هم حضور داشتند. آنها بدون حرکت به من نگاه می‌کردند. ترسیدم. بعد یک در کشی با تولید صدای کوچکی بسته شد. و آن شیئی دور شد.

- سریع؟
 - در اوایل خیلی آهسته. اما در پنجاه متری ام سرعتی باور نگردندی به خود گرفت و در ظرف یک ثانیه ناپدید شد.

- برگردیدم به آن موجوداتی که دیدید. آنها چه لباسی به تن داشتند؟
 - آنها یک اونیفورم زیتونی رنگ پوشیده بودند. پارچه‌اش

چیزی که اعتبار بیشتری بها این شهادت می‌دهد این است که اتفاق مشابهی در برزیل افتاده است. دوست من کارلوس مارکوئز Carlos Marques روزنامه‌نگار برزیلی و متخصص جریانات اشیای پرنده، گزارش پلیس برزیل را همراه تحقیقات خود برایم ارسال داشته است. دیلا "Díla" دومین شهادت از نظرتان می‌گذرد:

روز ۲۵ دسامبر ۱۹۷۱ ساعت ۹ و نیم شب، مانوئل سیلوا - اسوزا پایکاه نظامی "ایتاپوتونا Itaputona" را ترک می‌نماید. این شهرک در ایالت "ریو" واقع است که اهالی آن به کمک دامداری و یک کارخانه امداد معاش می‌نمایند. مانوئل ناظر فرودگاه نظامی است. او شصت ساله است و پدر ۱۳ فرزند است. او ماجرا را برای پلیس این چنین تعریف می‌کند.

- ناکهان، نگاه من متوجه نوری شد که بطرف فرودگاه نزدیک می‌شد. این نور کاملاً غیر عادی بود. گمان کردم که آن شیئی هواپیمایی است که در آسمان آتش گرفته است و سعی دارد به طور اضطراری فرود آید. ناکهان، آن نور ناپدید شد. نمی‌توانستم باور کنم. در این اندیشه بودم که شاید دیگر اووهام و خیالات شده‌ام که آن نور را پشت سرخود د. یک مزرعه نزدیک باند فرودگاه مشاهده نمودم. چنین فکر کردم: "حتماً" هواپیمایی است که آتش گرفته و سقوط کرده با این اندیشه شروع به دویدن کردم. همینکه نزدیک شدم، متوجه شدم که آن نور غیرعادی هیچ شباختی به شعله آتش ندارد. آن نور آبی روشن و سیار درخشانی بود. وقتی به فاصله ۲۵ متری رسیدم متوجه شدم که این نور از یک جسم بیضی شکل تولید می‌شد. خیلی زیبا بود اما چشم راناراحت می‌گرد. در آن لحظه بود که آن موجود را دیدم ...

درباره آن تحقیق نعموده ام اما همکار بروزیلی من " کارلوس مارکوئز دراین باره به کند و کاو پرداخته است . آنچه در اینجا از نظرتان می گذرد مطلبی است که او برایم نقل کرده است اما باید در حاشیه بگویم که واقعه آدم ریائی در منطقه " ایتاپورنا " رخ داده است .

روز ۱۹ نوامبر ۱۹۷۲ ، پائولو کائتنو سیلویرا
Paulo Caetano Silveira
۲۷ ساله ، تعمیر کار ماشین تحریر ، بالاتومبیل د کاو DKW خود همراه با دوستی بنام " الوبیانکی Elvio Bianchi " به منزل باری گشت . او با آرامش در جاده ای خلوت رانندگی می کرد ناگهان احساس کرد اتفاقی غیر مترقبه در شرف وقوع است .

روزهای پانزدهم ، شانزدهم ، نوزدهم ، بیست و دوم نوامبر و ۵ دسامبر ۱۹۷۱ پائولو کائتنو چندین بار در همین جاده با موجودات ساکن یک دستگاه فضایی ، که از دنیای دیگری آمده بودند ، برخورد کرده بود . او مشاهدات خود را تعریف کرد اما کسی اظهاراتش را باور نکرد . و چون هیچ مدرکی مجاب کننده در دست نداشت اهالی آن منطقه و مقامات رسمی او را دیوانه بینداشتند .

می توان این حالت عصی را که شب ۱۹ نوامبر ۱۹۷۲ به گونه ای ناخودآگاه در او ایجاد شده بود تصویر نمود . او نگرانی خود را با دوستش در میان گذاشت اما او هم سخره اش کرد و گفت : امکان ندارد برای تو ناراحتی به وجود آید چون من با تو هستم ۱۱ چند لحظه بعد الوبیانکی به یک خواب عمیق فرو رفت . مثل شش بار پیش ، پائولو کائتنو نزدیک شدن آن شیئی برموز را به اتومبیل خود مشاهده نمود . با ناامیدی سعی کرد همراحتش را بیدار کند ، اما نتیجه های نداشت . دوستش آنچنان در خواب فرو رفته بود که مرده به نظر می رسد . پائولو کنترل اتومبیل را از دست داد . چون سیستم

بسیار لطیف بنظر می رسد . آنها یک کمر کمرنگ تری روی آن اونیفورم بسته بودند . کمر مجهز به یک قلاب بسیار زیبا بود . آنها چکمه های ساقه بلند و چسبانی به پا داشتند ، شبیه به گفشهای بوکسورها .

صورت شان چطور ؟

صورت شان شبیه به چهره انسانها بود . اما گردشان خیلی کوتاه تر می شود . آنها را بوضوح دیدم چون مطمئن هستم که ماسک به صورت نداشتند .

توصیف این نظامی بروزیلی واضح تر از اظهارات اطفال اهل کوساک می باشد زیرا او به آن شیئی پر نده نزدیک شده بود . این تنها گزارشی نیست که دال بر حقیقتی بودن شهادت کودکان باشد . رئیس مرکز تحقیقات مربوط به اشیای پرنده شناخته نشده در بروزیل ، آقای هولویو آلسسو Hulvio Aleixo گزارش مشابهی در دست دارد و بعد از بررسی های جدی آن را غیر قابل تردید توصیف می کند . تشریح اشیای پرنده و سرنشیبات شان بسته به شواهد متغیر می باشد بهمین دلیل شناخت این پدیده را مشکل تر می نماید . ولی به یاد داشتن این موضوع که دوچوپان کوچک فرانسوی و یک ارتشی بروزیلی یک چیز را تشریح کردن نکته بسیار مهمی است .

مردی که به وسیله یک شیئی پر نده مرموز به گروگان گرفته شد سوالات زیادی درباره آدم ریائی بروزیل اشیاء پرنده مرموز مطرح شده است . شواهدی وجود دارد که مبین رخ دادن چنین اتفاقاتی در کشور بروزیل است . من خود مردد هستم زیرا شخصا"

برقی خنثی شده و از کار افتاده بود نتیجتاً "خودرو از جاده خارج شد. در این مدت آن شیئی مرموز در کناره جاده فرودآمد. اظهارات آقای بیانکی در این مورد ذیلاً درج می‌گردد:

- در اتومبیل گویی بطور سحرآمیز خود به خود باز شد. اشعدای نورانی و درختان را بدون هیچ مقاومتی بطرف منبع خود (آن دستگاه) می‌کشاند. احساس می‌کردم که بدون تلاش برای کوچکترین حرکتی بلند می‌شوم. سیس خلیل عادی داخل آن شیئی شدم مثل اینکه به خانه خود می‌رفتم. درست در وسط آن دستگاه یک تخت قرار داشت. بدون اطلاع از کم و کیف آن، خود را بر روی آن دراز کشیده با پاهای آویزان یافتم. یک دستگاه از طرف راست من ظاهر شد و دو وسیله چنگال مانند روی بدنه فرود آمد. یکی از آنها - بدون خشونت - مچم را گرفت تا آن را روی میز بگذارد و دیگری بازویم را محکم نگاه داشت. یک نوع لوله کاغذچوئی به رنگ دودی مایه‌ای را کمی بالاتر از آرنجم تزریق نمود. آن "سآدمک کوچک" (آنها همیشه سنا هستند) شروع به شکافتن بازوی من نمودند بدون اینکه کمترین دردی احساس کنم. تنها موقعی متوجه کار آنها شدم که دیدم خونم را در یک لوله بسیار باریکی به بلندی ۲۰ سانتیمتر انتقال داده‌اند. بعد آن دستگاه عقربرت. از جای برخاستم و آن "سآدمک کوچک" دو تابلو به دیوار آویخته را شام دادید: یکی نمایانگر نقشای بود و دیگری به یک عکس از انفجارات اتنی شباهت داشت. وقتی دومن تصوری را تشانم می‌دادند در تمام جهات می‌جنپیدند اما بدون تولید صدا. بعد به چیزی اشاره کردند شبیه یک کیسول اکسیژن نظیر آنها بی‌که در بیمارستانها وجود دارد. آن موقع نیز خلیل عکان می‌خوردند. همه

چیز خیلی سفید، و تقریباً "نقره‌ای بمنظر می‌رسید. چیزی نفهمیدم. نمی‌دانم چرا آنها سعی نکردند صحبت کنند. من هم موفق نشدم با آنها صحبت کنم با بیاد ندارم سعی کرده باشم. بعد، در کلانتری سعی کردم روی یک نقشه منطقه‌ای را که نخستین نایلو نشان می‌داد پیدا کنم. آن منطقه شمال "استادو - دو - ریو Stadio-de-Rio" بود. بالاخره از آن بیاده شدم اما نمی‌دانم چگونه - احتمالاً بهمان طریقی که وارد آن شیئی مرموز شده بودم. کاملاً چیز بودم.

در این لحظه الوبو بیانکی بیدار می‌شود. او هم سهم خود را در این ماجراهای فوق العاده ذیلاً "برایان تعريف می‌کند:

- تنها چیزی که به هنگام بیدار شدن دیدم این بود که "پیستون" (لقب پائولو کاتانو) با چشم‌اندازی حیرت‌زده خود را به روی اتومبیل انداخته است. او زخم عمیقی به روی بازوی خود داشت. اتومبیل در سمت پایین جاده بطور مورب فرار گرفته بود. گمان کردم که دچار سانحه‌ای شده‌ایم، دست پائولو را گرفتم، او کاملاً "توان خود را از دست داده بود. به اتوبوسی که در آن لحظه از جاده عبور می‌کرد، علامت دادم تا بایستد. پائولو کاتانو فوراً" به بخش اورزانس بیمارستان ایتاپورنا انتقال یافت. در آنجا دکتر همرتو س. تینوکو رخم او را از نوع درجه ۳ شبیه به رخمهایی که در اثر سوختگی یا ریختن آب جوش بر روی بدنه ایجاد می‌شوند تشخیص داد. پائولو در آن جا بستری شد و تحت درمان فرار گرفت بنا به نظر دکتر "موسیز بوسولد Muniz Bussold"، چنین جراحتی تا یک هفته درمان می‌گردد و اثر محسوسی از رخم به جا می‌ماند. اما این نکته خود باعث تعجب دکتر موسیز گردید. فردای آن روز وقتی

دکتر مونیز پائولو کائنانو را معاینه می نمود باشگفتی فراوان مشاهده نمود جای زخم بطور مرموزی از بین رفته است و تنها یک اثرنا محسوس بصورت ۷ در جای بریدگی به جای مانده است !

در بخش خدمات فنی پلیس ایتاپرونا که شب قبل از بازوی پائولو کائنانو عکسی گرفته بودند حدود ۱۵ ساعت بعد عکس دیگری بدون زخم از بازوی وی تهیه نمودند، پزشکان ایتاپرونا یک جلسه فوق العاده تشکیل دادند اما به هیچ نتیجه‌ای نرسیدند مگر این حقیقت که با موضوعی مواجه شده‌اند که علم پزشکی ما هنوز کم و کیف آن را نمی‌شناخت و به هیچ طریق قابل توجیه نیز نبود .

غیر از پزشکان و پلیس ایتاپرونا، تنها راننده اتوبوس و مسافرین آن در جریان برخورد عجیب پائولو کائنانو با "موجودات ناشناس" بودند . در شب ۹ اکتبر، بین ایتالوا و ایتاپرونا یکی از مسافرین بهمین راننده، اتوبوس اطلاع داد که یک شبیه عجیب نورانی "از بالای سرشان آنها را تعقیب می‌نماید . همه مسافرین توانستند آنرا ببینند : شبیه مرموز آنها را تا به هنگام ورود به اولین شهری که می‌باشد از آن عبور کنند دنبال کرد . اتوبوس ناگزیر از توقف گردید زیرا مسافرین کاملاً "وحشت‌زده شده بودند و لذا اصرار کردند تا شب هنگام به مسافرت ادامه ندهند .

این شهادت توسط کمیسر پلیس "ایرتون تکسیرا Airton Teixeira" ثبت گردید و آقای اومار سالما آرموند "Omar Salma Armond"، یعنی اولین مسافری که آن شبیه نورانی را در حال تعقیب کردن اتوبوس دید و راننده را مطلع ساخت هم این شهادت را تائید نمود .



قسمت سوم : نظرات دانشمندانی که از رادیو
فرانس انتر پخش شد .

دستکاری در قضا و زمان

اینک مصاحبمای با " زاک واله Jaque Vallee ، مشاور اطلاعاتی دانشگاه آمریکائی استانفورد توسط میشل آنفروول از نظر توان می‌گذرد: به کمک آقای زاک واله آخرین قسمت پرونده اشیای پرندۀ شناخته نشده را آغاز می‌نماییم . این قسمت بیانگر کوشش و تلاش دانشمندان بین‌المللی است که این مسأله را مطالعه می‌نمایند . میشل آنفروول همکار ما از رادیو فرانس‌انتر به تمام دانشگاه‌های آمریکائی که در آنها متخصصینی بر روی اشیای پرندۀ تحقیق می‌نمایند مراجعه و آنان را ملاقات کرد . وی، در کامپیوتر دانشگاه استانفورد بیش از ۳ هزار مورد فرود آمدن اشیاء پرندۀ مرموز و مشاهده آنها را از نزدیک دسته‌بندی کرد . این نکته‌بین معنی است که آقای آنفروول در این مورد سعی بلیغ مبذول داشته و از اطلاعات وافی و کافی برخوردار است .

با یک دسته مشاهدات تعجب‌آور مواجه می‌شویم که در حال حاضر به علت عدم آگاهی در مورد پدیده‌های روحی یا ذهنی ، مشکل می‌توان آنها را طبقه‌بندی نمود . حتماً می‌دانید که قسمت اعظم سن جوامع بشری رجعتی است به افسانه‌هایی که در آن سخن از ملاقات موجوداتی که از آسمان به زمین نزول نموده‌اند به میان می‌آید . این وضع در سراسر تاریخ تمدن بشری دیده می‌شود . آن را روی مجسمه‌ها ، روی سکه‌های حکاکی شده و در اعتقادات مذهبی پیدا می‌کنیم . متأسفانه مشکل بتوان از افسانه‌ها واقعیات را استخراج نمود . چیزی که در موارد نزدیک شدن به یک شیوه پرندۀ (که هزاران بار روی داده) بیشتر توجه را جلب می‌نماید این نکته است که شهود تغییر اساسی در افکار خود راجع به مسائل بسیاری را بروز می‌دهند . مانند برداشت و درکشان از مرگ و زندگی . کاهی اوقات شاهد در حالت شک باقی می‌ماند . کاهی مشاهده ناگهانی این پدیده‌ها آنقدر او را تحت تأثیر قرار می‌دهد که او دوباره در تمام افکار و عقاید ، نظرات خود درباره زندگانی و سایر اصول را مورد تجدیدنظر کامل قرار می‌دهد . به این دلیل که حتماً آن پدیده منشاء عقلانی داشته است . بسیاری از چیزهای طبیعی و شناخته شده همین اثر را در انسان بجا می‌گذارد مثل کوههای هند با آتشار نیاکارا که بعضی اشخاص را آنقدر متأثر می‌سازد که آنها سیر زندگی خود را تغییر می‌دهند و برداشت آنها از زندگی زبر و رو می‌شود . در مورد اشیای پرندۀ گویی شاهد چیز دیگری را تشریح می‌کند . او نه تنها یک آشنازی جدید از بعضی پدیده‌ها را کسب می‌کند بلکه آثار روحی ظاهراً " قابل اثبات نیز دیده می‌شود . فعلاً " نمی‌توان بیشتر از این راجع به این مسئله صحبت کرد چراکه

آقای واله شما به چه نوع شهادت توجه بیشتری می‌نمایید؟
— مواردی که طی آنها شاهد در نزدیکی یکی از اشیای پرندۀ قرار داشته توجه مرا بیشتر جلب می‌نماید و آن هم به چند دلیل . نخست اینکه اطلاعات بیشتری راجع به ظاهر آن پدیده به دست می‌آید . می‌توان فاصله ، اندازه‌ها ، میزان درخشش حقیقی آن را بدست آورد و آثار ظاهری فرود آمدن آن را نیز مطالعه نمود . ثانیاً " مورد دیگری که به آن علاقمند هستم توصیحاتی می‌باشد که شهود راجع به آثار جسمی (یا علام مبالغی) که بعد از مشاهده در آنها بوجود می‌آید در اختیار ما قرار می‌دهند . در این مرحله ،

مورد بررسی قرار داده اید، آیا توانستهاید نتایجی در مورد منشاء این اشیای پرتنده بذست آورید؟

- من یک محقق هستم نه یک فیزیکدان. چیزی که برایم جالب است، معانی کلمات است یعنی کیفیت اطلاعاتی که می‌توان از این ملاقات بذست آورد. این وظیفه، فیزیکدان است که بعداً "تصمیم بگیرد که آیا نتایجی که ظاهراً در تضاد کامل با فیزیک ما هستند می‌توانند در نتیجه" تغییر افکار ما راجع به نظام هستی باشد یا خیر. از نظر من این احتمال وجود دارد روزی تئوری‌های جدیدی در فیزیک مطرح شود که نمایانگر این مطلب باشد که منشاء زمان پیچیده‌تر از آن باشد که ما اکنون می‌شناسیم یافته‌های ما در مورد موضوع فضا و زمان بسیار ابتدایی و در تضاد با آزمایشات روزانه‌ای است که توسط فیزیک مدرن صورت می‌گیرد. من با یادآوری این نکته که تضادهای عینی بین مکانیک کمی و تسبیت وجود دارد هیچ یک از اسرار فیزیکدان‌ها را افشا نمی‌کنم. در تمام دانشگاه‌ها دانشمندان در بی‌تئوری‌های جدیدی هستند که بتوانند سلسله مشاهدات (اشیاء مرمر) را به زبان علمی توجیه نمایند. از این نقطه‌نظر خاص اشیای پرتنده نیز فقط یک پدیده" جدید در میان پدیده‌های ناشناخته دیگر قرار دارد که ظاهراً با قوانین فعلی فیزیک در تضاد هستند. اینکه اشیای پرتنده وجود دارند الزاماً" به‌این معنی نیست که ما توسط یک‌تمدن غیرزمینی مورد "بازدید" قرار گرفتایم. این تنها یک نظریه است. بطور حتم زندگی (های دیگری) در عالم وجود دارد، البته به احتمال بسیار قوی. پس در این عالم حتیاً" موجودات دیگری وجود دارند که قادرند حرکت نمایند و به شناختن ما بپردازند. مسئله‌ای که باقی می‌ماند

هنوز تحقیقات در این زمینه ادامه دارد. معذلک به‌نظر می‌رسد بعد از تماس یافتن با این پدیده‌ها استعدادهای غیر عادی از قبیل استعدادهای فوق حسی در شاهد ظهور می‌کند. دنبال کردن این نوع تجسسات در آینده کاری خواهد بود درخور تعمق.

- آن‌ها افکار گسانی که با این پدیده تماس یافته‌اند می‌توانند به چیزی که آن را ادراک مافق حسی می‌نمایم ارتباطی داشته باشند؟

- در خیلی از موارد می‌توان آن را به ادراک مافق حسی مربوط ساخت. مسئله، شناخت این موضوع است که آیا پدیده‌های پرنده ناشناخته‌خود بوجود آورند؟ یک "روحیه" می‌باشد یا اینکه موضوع عبارت است از یک پدیده" فیزیکی که روی سیستم مغز انسان تاثیر می‌گذارد و یا در کارش اختلال ایجاد می‌نماید. این امر که شهود پدیده‌های مافق حسی را تشریح می‌کند به مسی آن نیست که در اشیای پرندۀ " میل به تاثیر گذاشتن" روی شاهد وجود داشته باشد. افکار عمومی بیشتر به این موضوع گرایش پیدا می‌کند. آنهم به این دلیل که همواره یک نجات دهنده" غیر انسانی را طلب می‌کیم، حاضریم به نتایجی نیز دست یابیم. هم اکنون، افکار عمومی در آمریکا درباره" جریان و انتگریت خواستار صداقت‌زیادی است. اشیای پرندۀ به بعنوان عناصر فیزیکی یا که بعنوان افسانه، می‌توانند آن را برای اندیشه‌های تشنۀ صداقت که منتظر مداخله" یک نیروی غیر انسانی هستند فراهم سازد. در نتیجه حتیاً" یک پدیده" اجتماعی در این میان وجود دارد. برای دانشمندانی که خود را در این موضوع درگیر کرده‌اند عمل تجزیه و تحلیل و پرداختن به آزمایشات ارزشمند مشکل می‌شود.

- خود شما، بعد از اینکه هزاران مورد فرود آمدن اشیاء مرمر را

زمین فرار داشت دید. خلبان سوار آن شد و بعد شیئی با سرعت زیاد به پرواز درآمد. در آن موقع شاهد فهمید که آن خلبان یک خلبان (زمینی) نبوده و با شخص دیگری صحبت می‌کرده است. بعداً "به او گفته شد که احتمالاً آن غریبی فقط یکی از سرنشیان آن شیئی پرنده بوده است.

- چه نتیجه‌ای از این اظهارات می‌گیریم؟

- اول اینکه احتمال کذب وجود ندارد. در صورت افتضای اینکه دروغ منطقی روپرتو می‌شویم نه یک دروغ بی‌معنی. مضارعاً "اینکه شاهد مذکور هیچ آشایی با اشیای پرنده نداشته است. جزئیاتی که او در اختیار ما گذاشت با اطلاعات کنونی ما درباره، این پدیده مطابقت دارد. بعد از گفتگو به دو سوال بی‌معنی محدود شد. اولین سوال بی‌ربط راجع به زمان و دومین سوال بی‌ربط راجع به مکان بود. چنین مطالبی را در تمام گفتگوها پیدا می‌کیم. این خود جالب است زیرا وقتی سعی می‌کیم حقیقتی را به منظور بالا بردن آکاهیها و سطح جهان بینی بالا ببریم ناچار می‌شویم از یک پوچی استفاده نماییم. تمام زبانهای متون بزرگ انسانهای بشریت بر منای چنین پوچیهای پایه‌گذاری شده است.

زندگی و تمدن‌های دیگر غیر از تمدن ما در عالم وجود دارد.

این مصاحبهای است با ژان کلود ریب Jean Claude Rives تکنیسین، اخترشناس، دکتر در علوم و مسئول تحقیقات درسازمان

SNRS که توسط ژان کلود بوره صورت گرفته است:

این چهارشنبه هشتم مارس ۱۹۷۴ مثل سایر چهارشنبه‌ها که زمان پخش این برنامه است، هر بار یک دانشمند به سوالاتی که بیشتر

برآورد احتمال کشف تمدن ما به وسیلهٔ این موجودات مرموز و سپس اینکه چه نفعی برای آنها از دیدن محدوده کمکشان حوالی کره زمین متصور است؟ البته فهمیدن اینکه ظاهراً "اشیای پرنده در تمام دوران تاریخ بشریت دیده شده‌اند نه اینکه تکامل و ظهور آنها در دو هزارسال گذشته شکل گرفته است خود می‌تواند جالب توجه باشد. و می‌توان این مطلب را چنین تعبیر نمود که در ساختمان "زمان" دستکاری شده است. این نکته را بعنوان یک فرضیه مورد توجه قرار دهید. از نظر من بعنوان یک محقق و برای رسیدن به معنی واژه‌ها، موضوع مکالمات بین شاهدان و ساکنان اشیای پرنده کاملاً بی‌معنی می‌باشد. البته بطريق مشخصی چنین مکالمه‌ای قادر معنی است. مثلاً در سال ۱۹۵۴ شاهدی که حدود ساعت ۴ صبح از یک بیشه نزدیک شهر کوچکی از آلزاں عبور می‌کرد بامردی که یک اونیفورم به تن داشت برخورد کرد. وی گمان برد که او یک خلبان است. بحثی گرم در گرفت. شاهد که لهستانی الاصل بود زبان آن شبیه خلبان را نمی‌فهمید. بالاخره وقتی شاهد روسی صحبت کرد آنها توانستند هم‌دیگر را کمی بفهمند! آن خلبان هم چند کلمه‌ای روسی می‌فهمید. این خلاصه، گفتگوی آنهاست. خلبان می‌پرسد "ساعت چند است؟" مرد لهستانی پاسخ می‌دهد: چهارو نیم. خلبان جواب می‌دهد: "امکان ندارد، اکون ساعت ۲ می‌باشد. مجدداً خلبان می‌پرسد: من در آلمان هستم یا در ایتالیا؟ شاهد می‌گوید: "در فرانسه هستید". سپس غریب به سوی جنگل کام بر می‌دارد و اشاره می‌کند که شاهد او را تعقیب نکند. مرد لهستانی که در فکر فرو رفته بود به خواستهٔ او توجهی نکرد. وقتی به یک نقطهٔ روش رسید شیئی بیضی شکلرا، که روی

می‌رسد که هیچگونه اطلاعی درباره "موجوداتی که احتمالاً" ممکن است در سطح آن زندگی کنند در دست نداریم. اما موردی که در آن نمی‌توان کمترین تردیدی نمود این است که در آنها هیچگونه آثار حیات، عدم وجود زندگی پیشرفت، بمویزه تمدن تکنیکی که از رادیو و یا روشنایی استفاده نماید وجود ندارد. چنین بهنظر می‌رسد که در کره مریخ شهرهای وجود دارد که در خلال شب‌های مریخ روشنایی آن مشهود است. اگر ساکنان احتمالی آنجا از رادیو یا تلویزیون برخوردار بودند امواج آنان بتنبیت سایر امواجی که از طریق ماهواره‌ها به‌ما می‌رسد باقدرت پیشتری دریافت می‌گردید. پس بهنظر نمی‌رسد هیچگونه زندگی پیشرفت و ذی‌عوری در منظمه شمی وجود داشته باشد. اما در کهکشان چطور؟

- کلمه "کهکشان نیاز به اندک توضیح دارد. این همان چیزی است که، در آسمان می‌بینیم و نامش را راه‌شیری گذاشته‌ایم (و بخشی از) عالمی است که در آن زندگی می‌کیم، یعنی یک مجموعه تقریبی صد میلیارد ستاره‌ای که هر کدام خورشیدی هستند بزرگتر یا کوچکتر از خورشید ما.....

- می‌گوئید صد میلیارد ستاره در کهکشان وجود دارد آنها را چگونه شمرده‌اند؟

- خوب سلماً یکاک آنها را شمرده‌ایم! روش مورد استفاده عبارت است از شمردن تک‌تک ستاره‌ها در مریعی بسیار کوچکی از آسمان. بعاین ترتیب چندصد یا چندین هزار ستاره بودست می‌آید. این عمل را در دیگر مریعها تیز انجام می‌دهیم. به این وسیله با در نظر گرفتن انبوهی ستاره‌ها با کمترین حد اشتباه تعداد ستاره‌ها را به دست می‌وریم.

از دیگر سوالات در نامه‌ها دیده می‌شود پاسخ می‌گوید. در بین آنان، فرضیه ساکنان ماوراء زمین پیشتر مطرح شده است. البته دلیلی برای ارتباط دادن این اشیا به غیر زمینها وجود ندارد. آن یک مسئله جدایانه است. بین احتمالات وجود زندگی در کهکشان ما و اشیای پرنده یک شکاف بینهایت وسیع وجود دارد که فقط یک فرضیه آن را پر نموده است پس این تنها یک فرضیه است. آیا چنین فرضیه‌ای حقیقت دارد؟ زان‌کلودریب در این مورد اظهار نظر می‌کند:

- با توجه به اكتشافات اخیری که توسط دستگاه‌های اتوماتیک صورت گرفت، آیا اشکال زندگی در منظمه شمسی خودمان پیدا شده است؟

- خیر. فرضیه "احتمال وجود زندگی جندان پذیرفتی نمی‌پاشد. سیاراتی که در اطراف ما هستند یا سرد هستند یا خیلی داغ. من حتی از سیارات دوردست (مثل مشتری) صحبت بهمیان نمی‌آورم که منجمد است، حاوی متان یا آمونیاک یا دیگر مواد ضربرای زندگی در آن وجود دارد. سیاراتی که راجع به آنها فکر می‌کیم مریخ و زهره یعنی نزدیکترین سیارات به زمین هستند. مریخ نسبت به زمین از خورشید دورتر است و در نتیجه سردتر. از جواندگی برخوردار است و عملاً فاقد اکسیژن است. اما احتمال آثار حیات در آن هست. تنها بعد از بازگشتن دستگاه‌های تجسسی که به فضا پرتاب شده‌اند خواهیم توانست از صحت چنین اطلاعاتی اطمینان حاصل نماییم لیکن تا این لحظه اطلاع دقیقی در دست نیست روی زهره "شرابیت کامل". بر عکس است یعنی تا حد خارق العاده‌ای، بمیزان ۳۰۰ درجه سانتیگراد گرم است. و فشار در آنجا به ۱۰۵ آتمسفر

عبارت است از تحول و تکامل طبیعی یک ستاره. احتمالاً این سیستم سیاره‌ای همزمان با قبل از ستاره تشکیل یافته اما این فرآیند یک مرحلهٔ طبیعی است. به عبارت دیگر پیرامون همهٔ ستارگان کهکشان ما، سیستم‌های سیاره‌ای شبیه منظومه شمسی وجود دارد. نتیجتاً در بسیاری از موارد سیاره‌ای نظری زمین که واحد شرایط مناسب برای زندگی باشد وجود دارد.

- پس حالا باید آنگاه شویم که گونه‌ای از حیات در هر سیاره‌ای نظیر زمین پدید می‌آید یا خیر؟ آیا هرگز سعی کرده‌اید با دیگر تمدنی‌های عالم تعاس بگردید؟

- مسلمان" ایکی از بہترین طرق تماں گرفتن امواج ہستند۔ از سال ۱۹۶۵، ماہوارہا شروع ہے اجرای برنامہ‌های "استمع امواج" نمودند۔ در ایالات متحده آمریکا، پروفسور دریک Drake

پروژه اوزما OZMA را پایه‌گذاری کرد. این طرح عبارت است از استماع امواجی که در محدوده و نزدیکی طول موج هیدروژن منتشر می‌شود.

- شاید این نکته لازم به تذکر باشد که گاز هیدروژن در تمام گهیستان یافت می شود.

- بله، درست است. هیدروژن یکی از عناصر اصلی تشکیل دهنده عالم است. توجه به مطالعه آن در علم نجوم به ویژه اخترشناسی و شناخت ماهیت ستارگان بوسیله امواج. به عبارت دیگر هر ستاره با طول امواج برگشته ای که ارسال می دارد کیفیت و ماهیت خود را (تاخددودی) آشکار می سازد.

- علت انتخاب طول موج (برای ستارگان) همین است ؟

—بله، زیرا جهانی است. آن را در تمام کوهکشانها بازمی یابیم.

- پس کهکشان ما شامل تقریباً "صد میلیارد ستاره" می‌باشد! آیا کهکشانهای دیگری نیز وجود دارد؟
- احتمالاً "دهها میلیارد کهکشان شبیه کهکشان ما در عالم جویی" دارند.

—آدم دیوانه می‌شود! قطر کهکشان ما چقدر است؟

—صد هزار سال نوری. از آنجا که سرعت انتشار نور ۳۰۰ هزار کیلومتر در ثانیه است یک عدد نجومی بر حسب کیلومتر بدهست می‌آید که خودشمنیزی تو اندی آن را محاسبه کنید با توجه بهاینکه هر روزه ۴۵۰ میلیارد ثانیه یعنی ۳۱۲۵ سال ساده وجوددارد بدهست می‌آید*

محاسبه بسیار جالبی است !

درست است . اما برای فهماندن این فاصله از یک فیاس کم می گیریم . بین زمین و خورشید (منظومه شمسی) فاصلهٔ متوسطی حدود $149/5$ میلیون کیلومتر وجود دارد . نور خورشید بعد از ۸ دقیقه و ۱۸ ثانیه به زمین می رسد . نور نزدیکترین ستاره به خورشید این فاصله را در ۴ سال طی می کند ! این خود ایده‌ای از فضای لاستناه . فاصله‌ای که بین ستارگان وجود دارد به ما می دهد .

- ۹) در گهشان ما سیارات دیگری مثل زمین وجود دارند که
دایا، زندگ سرتخته (نشیعه و معمدن) باشد

- از این نکته عمل "مطمئن هستیم" . نخست ، از نظر تئوری ،
از ۲ سال پیش تاکنون می دانیم که تشکل یافتن یک سیستم سیاره‌ای

*یک سال نوری برابر است با فاصله‌ای قریب ۵۰۰ متر ۶۰۰ کیلومتر (مترجم) .

به ما صدهزار، دههزار، هزارسال و یا حتی یک قرن جلو یا عقبتر باشند. حتی یک قرن هم روی هر نوع امکان ارتباطی تأثیرمی‌گذارد. ما صد سال پیش زمانی که رادیو وجود نداشت در چه مرحله‌ای بودیم؟ صد سال دیگر به کجا خواهیم رسید؟ مسئله مشکل ایجاد ارتباط و برقرار کردن تعامل با تمدنهای که کنای در همین نکته است.

— آیا برای ایجاد ارتباط با این تمدنها می‌توان متول به شیوه‌ای دیگر شد؟

— بله، اما فکر می‌کنم که استفاده از امواج رادیویی بهترین روش باشد زیرا امواج می‌توانند در تمام عالم منتشر شوند. سیکنال‌های طبیعی که در فضای لایتناهی پخش شده بعد از طی میلیاردها سال نوری به ما می‌رسند، از طرف دیگر از سوی دستگاه‌های تجسسی و سوندهای فضایی ما که میلیونها کیلومتر از فضا را در می‌نوردند سیکنال‌های مصنوعی دریافت می‌کنیم. لذا رادیو به عنوان بهترین وسیله تعامل باقی می‌ماند. نکته، مهم گوش فرا دادن به امواج عملی است که باید با صبر و شکیباپی کافی صورت گیرد. امیداست که طرحهای مثل پروژه اوزما مرتبه "تکرار شوند. این عمل در شوروی صورت گرفت. دو اقدام انجام شد، اولی در دو سال پیش و دومی همین اوآخر. در سال ۱۹۷۳ در آمریکا یک کوشش دیگر بعمل آمد. یکی از بزرگترین رادیو-تلسکوپها بمدت ۳ هفته برای مطالعه حدوداً ۵۰ ستاره مورد استفاده قرار گرفت. نتایجی که من شاهد بوده‌ام هیچ نتیجهٔ مثبتی عاید نگردید. این پروژه نیز همانند پروژه اوزما بود اما با وسائل پیشرفته‌تر و با حساسیت و بردی هزار بار فزونتر.

هر اختشاش که احتمالاً در بی‌شناخت ستاره‌ای می‌باشد خواهد فهمید که این طول موج در محدوده محیط هیدروژنی یکی از مهمترین طول موج‌ها در شناخت ستارگان بوسیلهٔ امواج است.

— برگردیم به پروژه اوزما . . .

— نظریه بر این است که در اطراف این طول موج برنامه‌های احتمالی رادیوهای تمدن‌های پیشرفته و ذی‌عورمورد مطالعه قرار گیرد. ستاره‌های انتخاب شده ناحدود زیادی به خورشید ما شاهدت دارند. آنها در فاصلهٔ ده سال نوری از ما قرار گرفته‌اند! پروفسور دریک برای چنین مطالعه‌ای از یک تلسکوپ معمولی (نسبت به وسائل مدرن و امروزی ما) استفاده می‌نمود. او سه ماه به صورت متناوب با گیرنده‌ای ابتدائی به امواج گوش فرا داد.

— او چه فهمید؟

— چیزی به گوشش نرسید. نتیجهٔ تحقیق او منفی بود. اما در امر پژوهش چنین نتیجه‌ای طبیعی است. او امیدوار نبود که در نخستین کام بنتیجه‌ای صحیح دست یابد.

— یقیناً "تعداد زیادی تصادف متقاضی باید روی دهد! این ستاره‌ها سیاراً تی داشته باشند، سیارات شبیه به ما باشند، ناگونه‌ای از حیات پیشرفته و متمدن پدید آید که از نظر تکنولوژی با ما هم‌دیف باشد تا برادران فضایی ما از رادیو استفاده نمایند!

— کاملاً همینطور است! ملاحظه می‌نمایید که احتمال چنین وضعی ضعیف است، می‌توانیم قبول کنیم که در اطراف اکثر ستاره‌ها تمدنی که از مرحلهٔ ما پیشرفته‌تر باشد وجود داشته با وجود خواهد داشت. اما اینکه این دو مرحله با هم مطابقت نماید یک معادله وجود می‌آورد! به عبارت دیگر چنین تمدنهای در عالم شاید نسبت

— آقای ریب شما رادیو - اخترشاس و پلی تکنیسین هستید . آیا فرضیه آمدن اشیا پرندۀ از سیارات دیگر را تایید می نمایید ؟
بله، می توان چنین امکانی را تصور نمود. اکر واقعاً " موضوع عبارت پامد از اشیای ذیشور با رفتاری عقلانی که البته در تعداد بسیاری از اظهارات شهود منعکس است ، فکر می کنم که توضیح وجود ساکنین ماوراء زمین منطقی ترین دلیل باشد. این خود مسائلی را بوجود می آورد : تصور فواصل و زمان لازم برای چنین سفری مشکل است . در هر حال اکر اشیای پرندۀ وجود داشته باشد ، آنچه در بالا گفته شد توضیحی کاملاً " عقلانی است .

تصویر ماشینی انسان نهادها

اصحابیم داریم با " پاتریک امدوی Patrick Aimedieu " محقق سازمان C.N.R.S. که بوسیله زان کلود بوره انجام گرفته است .

— از ۲۵ سال پیش تاکنون بهویژه سالهای اخیر ، شواهد زیادی مبنی بر فروض آمدن اشیای پرندۀ همراه با رویت آنی انسان نهادها در تمام گشورهای دنیا افزایش یافته است . در برابر این شهادت ها واکنش یک دانشمند چگونه باید باشد ؟

— بخت باید یک واکنش کاملاً " عادی داشته باشد یعنی بلا قابلۀ این شهادت را رد ننماید . در زمینه علمی باید کمی شک و تردید از خود نشان داد و فقط پدیدهای را در نظر گرفت که بتوان نمونه کوچک آن را در آزمایشگاه انجام داد . یک مثال می زنم : یک محقق یک آزمایش علمی انجام می دهد و شرایط را تشریح می نماید و تجربتاً یک گزارش تهیه می کند . یک محقق دیگر که وسائل مشابهی در اختیار

دارد می تواند در آن سر دنیا همان آزمایش را انجام دهد و همان نتایج را مشاهده نماید .

هنگامی که شما با یک پدیده پرندۀ و ناشناخته روپرور می شوید ، در همان شرایطی قرار می گیرید که گویی باید پدیده های جوی نادری را مشاهده و تشريح نمایید . آزمایشات آماری بر وجود پدیده دلالت نمی کند (باید آن پدیده " در دسترس " باشد) . اما باعث باز شدن افکار می گردد و دلالت بر بودن پدیده های خاص می نماید . پس باید پدیده را به روش صحیح و منظم مشاهده و تجزیه نمود . در این مرحله چیزهای جالبی ظهر می کند .

— آیا در اثر مطالعه گزارشات آماری اطلاعاتی به دست آمد ؟

— بله . مثلاً وقتی از یک شاهد سوال می کنید چه مدعی دید ؟ ظاهر آن شخص چگونه بود ؟ یک اندازه را عین می سازد سپس بر اساس اظهارات وی یک سلسله آمار راجع به " اندازه ها " تنظیم می گردد . آن موجود کم کم مشخص تر می شود . دارای سر و با و دست است . صدق سوالاتی می کند : شکل سر ، چشمها ، انبوهی موها ، و رنگ پوست . تمام این جزئیات در پرسشنامه ای که تحت نظر از فردی بنام " باررس " تکمیل می گردد قید شده است . بعد این پرسشنامه در اختیار محقق قرار می گیرد . آنگاه محقق شاهد ظهر تعداد معینی فرضیه های مشوش کننده می شود . مثلاً در مورد اندازه گاهی اوقات سخن از " آدم کوچولوهای سبز " به میان می آید . بیان این مطلب تا حدودی شیوه ای به " شوخی " دارد زیرا تا جایی که من اطلاع دارم هیچ شاهدی هرگز صحبت از آدمهای سبز کوچک ننموده است . در عوض ، این امر حقیقت دارد که موجودات رویت شده جمعاً " کوتاه قد هستند : (حدود یک متر و ده سانتیمتر)

سوالی که برای محقق مطرح می‌شود این است که چرا یک کشاورز آرژانتینی، یک فرانسوی، یک افریقایی، یک روسی، یک آمریکایی و یک زاپنی "یکچیز" را می‌بینند؟ همه جا روی زمین، در تمام کشورها این گونه آدمهای کوچولو دیده می‌شوند. برای اینکه محقق از خود بپرسد: آیا حقیقت دارد؟ صدها شهادت کافی می‌باشد. - پس تصویر ماشینی انسان - نهادها چه می‌شود؟

- نمی‌توان آن را بدست آورد. زیرا وقتی مسئله را عمیقاً مورد بررسی قرار دهیم، متوجه می‌شویم که چند گونه شهادت وجود دارد که موجودات مختلفی را تشریح می‌نماید. البته هم اینکه شاهد زیادی در مورد این موجودات کوچک در دست است. اما شهود موجودات بزرگتری را نیز دیده‌اند. در بعضی گزارشات آمده است که آنها شیء ما هستند و از وجود مشترکی چون رنگ پوست انسانها برخوردارند و گاهی به زبان (مادری) فرد شاهد تکلم می‌نمایند. بلندترین قد گزارش شده حدود دو متر است و تعدادی انسان‌نمای غول‌پیکر نیز گزارش شده‌اند. در تعدادی گزارش دیگر چنین نقل شده است که آنان لباس غواصی به تن داشتماند. حال ملاحظه می‌کنید که ترسیم تصویری از آنان تا چه حد مشکل است. مضار بر اینکه شاهد که هیچ‌گونه آشنایی با اشیاء پرنده ندارد پدیده را بر مبنای اطلاعات و اصطلاحات خوبیش تشریح می‌نماید. با وجود همه اینها می‌توانیم برایشان یک شخصات کلی تعیین کنیم.

- گلیه؛ این مطالب غریبه گننده است. قبول گردن این موضوع که آدمهای کوچک فضایی، گه نمی‌دانیم از کجا به دیدن ما آمدند شکل پنهانی‌رسد. اما اظهار این مطلب از طرف شهود گه موجودات قابل‌بینند یا غولهای (فضایی) را درون اشیائی به شکل‌های گوناگون

روایت نموده‌اند گار را مشکل‌تر می‌گند. آیا تصور نمی‌گنید که قسمتی از اظهارات شاهدان از افسانه سرچشمه می‌گیرد؟
 - چنین بمنظر نمی‌آید. باید این را بپیاد داشت که محققین (منظور من بازرسان با تجربه مثل افراد پلیس و زاندارمه‌است) در شروع مردد می‌باشدند. اگر اجازه بکار بردن این اصطلاح را به من بدهید می‌گویم آنها شاهد را "می‌پرند" وقتی شاهد فرد بالغی باشد، در صورتی که دروغ گفته باشد بازرسان مجرب به سهولت می‌توانند شاهد را وادار به ضد و نقیض گوشی نموده و واقعیت امورا کشف کنند. وقتی یک شاهد توانایی توضیح دادن درباره تمام جزئیات را در طول ساعتها و در بازرسی‌هایی با فاصله هفته‌ها دارد دیگر جای شک باقی نمی‌ماند. مگر اینکه فرض کنیم او از یک قوهٔ تصور و یک حافظهٔ استثنایی برخوردار است. البته چنین چیزی غیر معکن تیست اما بازهم می‌گوییم که هزاران گزارش که از تمام طبقات اجتماعی جهان بدست ما رسیده است با هم مطابقت دارند. بعضی نیز این فرضیه را ارائه دادند که شهود دجاج و هم و خیال شده‌اند، این امر برای بعضی افراد روی می‌دهد، و بنیان اختلاف در شهادت‌ها نیز از همین جا ناشی می‌شود. این مسئله در روان‌شناسی مورد مطالعه قرار گرفت و سعی در درک این مطلب شد که چرا شاهدان موجودی با دو دست و دو پا را می‌بینند. آیا در ضمیر آنها یک نوع تعلیل ناشناخته برای مشاهدهٔ موجوداتی که از ما "دیدن می‌گند" و به تصویر خود ما شاهدت دارند وجود ندارد؟

- یک دلیل با این برداشت در ت兮اد است: آثاری که روی زمین به‌جا مانده و توسط مقامات رسمی و خلبانان دیده شده و همچنین

تاء شیرات روانی آن نمی‌تواند ناشی از اوهام و خیالات باشد زیرا
وهم و خیال هیچ اثری در مزارع باقی نمی‌گذارد و قابل عکسبرداری
نیز نیست!

درست است. مثلاً مورد والنسول را در نظر بگیرید. چرا این
کشاورز، یک مرد با اراده و محترم داستانهای تعریف کندکبرايش
به جز دردرس چیزی بیار نیاورد؟ از طرف دیگر موجوداتی که توسط
شاهدان تشریح می‌شود از رفتاری عجیب برخوردارند. آنچنانکه
در واقعه والنسول مشهود است بعضی از آنها راه می‌روند. بعضی
دیگر پرواز می‌کنند مانند واقعه کوساک. اگر یک شهرنشین که به
مطالعه رمانهای تخیلی عادت دارد شهادت دهد، امکان جعلی
بودن اظهارات وجود دارد اما اگر یک زارع باشد که به تماس با
طبیعت عادت دارد و هرگز کتاب نمی‌خواند شهادت دهد گفته‌های
او ارزش بیشتری برخوردار است.
از گهای می‌توانند مطمئن باشید که یک دهقان هرگز رمان نخوانده
است؟

تحقیق کردنش بسیار آسان است. از اطرافیان و همسایگان او،
از کتابفروش و از معلم دهکده سئوالاتی در این مورد پرسیده می‌شود
نتیجتاً یک شناخت روانی دقیق بدست می‌آید و عوامل عادی
حقیقی بودن متأهدهات او را ثابت می‌کند. مواردی وجود دارد که
شهود بطرف آدمکهای کوچک یا اشیای پرنده شلیک می‌نماید. وقتی
تیر به دستگاه می‌خورد صدای برخوردش بگوش می‌رسد و وقتی به آن
موجود می‌خورد او در اثر اصابت تیر فقط کمی عقب می‌رود. پس این‌ها
تصوراتی هستند که از قوانین بالستیک و مکانیک پیروی می‌کنند!
در سال ۱۹۵۴ خیلی قبل از اینکه اسان به فضاییابی بهزاد

اشکالی از انسان - نمایه‌ای که یک لباس تنگ و لطیف و قویل مانند
(مثل کاغذ دور شکلات) به تن داشتند ترسیم گردید. اکنون پس
از گذشت این همسال پلاستیکهای فلزی می‌سازیم . پس شاهد تحت
ناء شیر حقیقتی بوده که قابل رویت نبوده است. و همین نکته است
که به شهادت اعتبار می‌دهد علاوه بر این اظهارات صدها شاهد
نظر آنچه از نظرتان گذشت صدها شهادت نظری اینها در تمام
دیبا منتشر شده است.

- در بین شواهد کدام نوع است که بیشتر جلب توجه می‌کند؟
- همان موجودات قدرکوتاه.

- همان موجوداتی که قدشان بمیک مت و ده و یا بیست سانتیمتر
می‌رسد؟

- درست است. یک انسان نما با جندویزگی مانند؛ یک سر بزرگ،
پاهای کوچک، دستهای کوچک، چشمها که می‌بینند، آنهم به
رنگهای مختلف. بعضی از شهود چشمانی را که ظاهراً "به اعضای
بینایی ما شباهت دارند ترسیم کردند. یعنی دیگر اشاره به اشیای
سطح، یا سطوح درخشان سفید یا سرخ تعوده‌اند می‌توان جنین
تصور کرد که شاهد چیزهایی که در واقع چشم نیستند "چشم"
می‌بینند و آن موجود کاهی لباس پوشیده و برای اختفای صورتش از
کلاه خاصی استفاده نموده است. همه چیز ممکن است!

آیا موجودات خارق العاده
روی زمین حضور دارند؟

گفتگویی داریم با رمی شوون Remy Chauvin، استادزیست‌شناسی

ارکانیسم "کشف شد البته قبل" در حالت سنگواره‌ای (فسیل) آن را می‌شناختیم. این میکروارکانیسم متعلق به دوره "سیلورین Silurien" بود. توانسته بود خود را در این محل بخصوص بعلت نیاز به آمونیاک زنده نگهداشد. او تنها در محیطی می‌تواند به زندگی خود ادامه دهد که این باشه از آمونیاک غلظی باشد. قبول کنید کم‌سیار عجیب است! حتی روی زمین موجوداتی با بیوشیمی‌های مخصوص به خود یافت می‌شوند. بعضی دیگر، مثل لاروهای میکروسکوپی که در خزه‌های خشک شده پشت‌باهم زندگی می‌نمایند، وقتی خزه خشک می‌شود آنها وارد مرحله عدم رشد "خواب" می‌شوند و بدل به یک لخته مواد خشک که ظاهراً مرده بمنظر می‌آیند می‌گردند. چند محقق ثابت‌کرده‌اند که این موجودات می‌توانند "لیوفیلیزه Lyophilise" شوند. یعنی آنها را در خلا، گیرنی زیره درجه سانتیگراد خشک می‌کنند. تمام آب آنها کشیده می‌شود، بعد می‌توان آنها را داخل هوای مایع نمود یعنی زیر ۱۸۳ درجه سانتیگراد! بعد این لخته را از هوای مایع خارج کرد و در جوف کاغذ "خشککن" قرار داد و سپس یک قطره آب به آن افزود، بعد از مدت کوتاهی، جاندار دوباره آماں می‌کند آثار حیات در آن لخته پدیدار می‌گردد و فعالیت اولیه‌ی خود را از سرمه‌ی گیرد آنچنانکه گویی اتفاقی رخداده است!

ما نمونه‌ای از مسافر بین سیارات را در دست داریم. مثلاً "اگر چنین موجودی به یک سنگ آسمانی چسبیده بود می‌توانست تابی نهایت در برودت فضا گردش کند. به این ترتیب، حتی روی زمین ما شاهد زندگی جسورانه موجوداتی با بیوشیمی‌های عجیب آور هستیم. - پروفسور چند نمونه" دیگر مثال بزندید:

در دانشگاه سورین، این مصاحبه بموسیله اولوگ‌بواسوناد انجام شده است. رمی شوون شخص بسیار خوتوگرمی است. او با حواسی کامل‌ا" بیدار و کنگکاو به دنیای اطرافش می‌نگرد. مسئله اشیای پرنده را در مواردی که برایش جالب بود مطالعه کرد. موارد مورد علاقه او عبارتند از: آیا گونه‌های دیگر حیات (در طبیعت) وجود دارد؟ آیا موجوداتی متفاوت با ما قابل تصور است؟ آیا می‌توان مثلاً وجود گونه‌های دیگر حیات را در محیطی زهرآلود تصور کرد؟ - برای یافتن موجوداتی با محیط‌زنده‌ی متفاوت از محیط‌زیست انسان، احتیاج به جستجو و کنکاش زیاد نیست. برای شروع باید بگوییم که ما لارو (Larve) حشرات و پشه‌های را می‌شناسیم که در آب ژیزرهای Gaisers با دمایی برابر ۶ درجه زندگو می‌کنند: این خود دمای نسبتاً بالایی است. باکتری‌ها و گیاهان بسته‌ای سیلوس‌لفوریک را وارد جریان سوخت و ساز خود می‌کنند. لاروهای مگس در نفت‌زنده‌ی می‌کنند. نه تنها در نفت زندگی می‌کنند بلکه به غیر از نفت در جایی دیگر نمی‌توانند بمقایع خود ادامه دهند. آنها در روده‌های خود حامل گونه‌ای باکتری هستند که روی پارافین نفت عمل هیدرولیز انجام می‌دهند و از آن تغذیه می‌کنند. صحت از ساختن پروتئین از نفت به میان می‌آید، مدت‌های است که این لاروها این عمل را نجام می‌دهند. اخیراً "مطالعات ما به کشف تعجب آوری منجر گردید؛ و آن داستان" کاکاکیا Kakabekia " است. و آن عبارت از ترکیبی از یک ارکانیسم ابتدایی است که در مثانه کارگران معدن "کشور کال" یافت شده است. این کارگران همیشه در کار همان دیوار محل معدن مثانه‌ی خود را خالی می‌کردند. این ارکانیسم به گونه‌ای عجیب شروع به تکثیر نمود. آنها مورد آزمایش قرار گرفتند و یک "میکرو

- بله، در اینجا یک حشره کوچک وجود دارد که اسم آن را "دسته اسلحه" نهاده‌اند.

- چرا؟ اسمی اینقدر عجیب استخاب نموده‌اید؟

- برای اینکه وقتی آن را بر می‌داریم، نوعی انفجار همراه با یک گاز زردرنگ از ارگانیسم آن پدیدار می‌شود. اخیراً توانسته‌ایم بقلمیم که چه می‌گذرد. در مثاله و اعماق مستقیم این حشره آب اکسیژن را ترشح می‌شود، آن هم آب اکسیژن غلیظ. وقتی حشره نگران می‌شود در آب اکسیژن خود نوعی آنزیم اکسید، یعنی ماده‌ای که باعث انفجار آب اکسیژن می‌گردد ترشح می‌کند، آنکه دمای داخل مثانه او به ۱۱۵ درجه سانتیگراد می‌رسد! این یک انفجار واقعی است. با این ترتیب این موجود مجهر به یک مکانیسم ابتدایی برتاب موشک است! در حقیقت، تجزیه آب اکسیژن برای برتاب بعضی از موشكها مورد استفاده قرار می‌گیرد. ما روی زمین دارای ارگانیسم‌های زنده‌ای هستیم که به وجود آورنده دستکاههای هستند که ما هرگز انتظار دیدنشان را نداریم!

- جناب پروفسور پس دو فرضیه در دست است. اگر موجوداتی که از سیاره دیگری آمده‌اند از ما دیدن گفتند می‌توانند مثل "برادر" به ما شباهت داشته و یا اینکه بعلت زندگی در محیط‌های دیگر با ما کاملاً "فرق داشته باشد".

- در حقیقت هر دو مورد درست است ولی آنها در منتهی درجه هستند، بهتر است روی زمین مهربان و پیر خودمان بمانیم تا احتمالات را بهتر بشناسیم. آدم‌های ساده‌گمان می‌گفته که هوش فقط در یک جهت یعنی جهت انسان تکامل یافته است. مسلماً انسان اشرف مخلوقاتی است که در سیاره زمین زندگی می‌گذارد. اما

اگر بخواهیم عمیق‌تر نگاه کنیم همه چیز پیچیده‌تر می‌شود. اول اینکه می‌دانید "گسترش غزی" به نسبت وزن غفر به وزن تمام بدن اندازه‌گیری می‌شود. مسلماً این یک شاخص و مقیاس ناهمجارت است ولی به هر حال یک مقیاس شناخت است. اما بازهم یک استثناء وجود دارد: و آن دلفین است. دلفین نیز در واقع دارای همان نسبت "وزن غفر به وزن بدن" است که انسان نیز دارد. آنها را بطور نسبی بد می‌شناسیم زیرا آمریکائیان علم به اصطلاح دلفین‌شناسی را منحصراً در دست گرفته‌اند و به لحاظ نظمی نتیجه تحقیقات خود را مخفی نگاه داشتند. فقط می‌دانیم که دلفینها قادر به شناسایی شناورهای جنگی و نصب مین روی جدارهای خارجی کشتی‌های دشمن هستند. کشتی‌های خودی توسط یک صفحهٔ فلزی مخصوص که دلفین‌ها طریقهٔ شناسایی آن را آموخته‌اند پوشیده شده‌اند. همچنین می‌دانیم که دلفینها از زبان ارتباطی بسیار پیچیده‌ای استفاده می‌کنند. تاکنون نتوانسته‌ایم این زبان را فراگیریم. موارد دیگری نیز وجود دارد....

در "فلیوم‌ها Phylum" یا بهتر است بگوییم طبقات بسیار دوری از ما مثل بیمهراگان با یک مورد روپرتو هستیم. در بین آنان ۸ پارا می‌توان ذکر کرد. آنها به کمک غفر عظیم و بسیار تکامل یافته‌خود از زوائد پیچیدهٔ خود مثلاً برای بیرون ساختن خرچنگی از یک شیشه استفاده می‌کنند. راجع به چشمها بزرگشان، باید بگوییم که نمی‌دانم آیا تاکنون یک پا نگاه‌تان کرده است یا نه. نگاه‌آنها آرامش انسان را برهم می‌زند! امکان دارد که این بی‌مهرگان روی یک سیارهٔ فرضی توانسته باشند همان شناسی را که انسان روی زمین داشته بdest آورند. یک سیاره که توسط هشت پایان اداره می‌شود!

کمبود در اثر محرومیت شهود خلاصه شود؟ پروفسور رمی شون نظر خود را بیان می‌نماید:

- کسانی که ادعا می‌کنند که موضوع تنها عبارت است در شهادت اشخاص قادر تعادل روحی به مرورنده، اشیای پرنده مراجعت نکرد ماند و نمی‌دانند راجع به چه مطلبی صحبت می‌کنند. آنها بخصوص نسبت به وجود عکس‌های متعدد و آثار روی زمین بی‌اطلاعند. در واقع، در طول پنج سال اخیر اظهارات بسیاری از شهود دال براین است که تعداد زیادی از اشیاء پرنده به زمین فرود آمداند. گاهی اوقات این فرود آمدن‌ها باعث بوجود آمدن حالت‌های "دستپاچکی" بهویژه در آمریکا شده است. البته این شاهدان با عجله تمام به تزدیکترین پاسگاه پلیس اعلام خطر نموده‌اند، معمولاً "رفتار آنها منعکس‌کننده" وحشتی قابل توجهی باشد و افراد پلیس برای بررسی اوضاع فوراً به محل اعزام شده‌اند. با این وجود تعداد زیادی از آثار بهجا مانده نشان دهنده، یک "وجود مادی" هستند؛ زمین گویی آغشته به آهک است و آثار پایه، روی زمین مین این است که شیئی کم و بیش سنگین در آنجا نشته باشد بارها کشف شده است. مثال نمی‌آورم. تعداد این نمونه‌ها بیشمار است و شما در طول برنامه "خود مثالهای زیادی زدید. پس شوندگان شما کاملاً" در جریان هستند.

- یا با توجه به این آثار می‌توان نتیجه‌ای گرفت؟

- از این آثار تقریباً به هیچ نتیجه‌ای نمی‌توان دست یافت. لیکن می‌توان فهمید که قطر آنها بسیار بزرگ است چرا که گاهی به دهها متر می‌رسد و متعلق به دستگاه‌های شناخته شده در زمین نیستند. این وقایع مشخص، وجود عکس‌هایی که بعد از بررسی حقیقی و

انسان را دچار کابوس می‌سازد و به داستانهای تخیلی بیشتر شبیه می‌گردد. اما فرض کنیم، باز هم تکرار می‌کنم در مرحله " فعلی علوم در هر صورت هیچ چیز مطلقاً" بی معنی وجود ندارد - پس دلفین‌ها، هشت پایان و پرنده‌گان نیز از جمله حیواناتی هستند که می‌توانند رشد کنند. درست است که قادر دست هستند اما صاحب نوکی به عنوان وسیله‌ای دقیق هستند که به کمک آن می‌توانند خیلی کارها را انجام دهند. از گذشته‌ای نه چندان دور، متوجه شده‌ایم که مغز پرنده‌ها توانایی انجام کارهای در سطح عالی را داراست که از بعضی جهات شبیه اعمال شامانیزه‌ها می‌باشد. پرنده‌گان نیز می‌توانستند این شانس را بدست آورند. پس دو فرضیه مطرح می‌شود: یا این مسافرین فرضی مانند انسان می‌باشند که البته احتمال آن محل نیست یا اینکه حیوانات دیگری که شناسی برای تکامل روی زمین تیافته‌اند چنین فرصتی را در سیارات دیگر بدست آورده‌اند. نمی‌توانم بین این دو تصمیم بگیرم و به یکی از آن دو ارزش بیشتری بدهم.

آیا همه شهود دیوانه هستند؟ اگر پایی توضیح افراد "ضد اشیای پرنده" بنشینیم چنین چیزی را باور خواهیم داشت. در هنکام بحث "گزارش ۲" در تلویزیون که طی آن پیرگردن رو در روی چهار روزنا منکار من جمله خود من نشسته بود، بعضی از همکاران موضوع نتایج یک مطالعه روانشناسی شهود را پیش کشیدند. بنابراین بررسی، شهود اشیای پرنده کلاً "افراد محرومی" هستند. چنانکه یا به کاری اشتغال می‌ورزند که توانایی انجامش بیشتر از ظرفیت فکری آنان است یا به عکس به حرفاهای اشتغال دارند که از استعداد آنها پست‌تر است. آیا تمام جریان اشیای پرنده می‌تواند در یک نوع

غیر مجعل شناخته شد ، من جمهه عکس‌های گزارش کندون ، آثار روی زمین ، گفته‌های شاهدان صادق و قابل اعتماد (که بعضی از آنها خود اخترشناس هستند) همه وهمه نمی‌توانند مورد انکار قرار گیرند . این گفته که پدیده اشیای پرنده حاوی هیچ حقیقتی نیست غیر منطقی به نظر می‌رسد . ارائه چنین تزی برابر است با نشان دادن تعصب غیرعلمی .

— احتمال اینکه حیات یا لااقل حیات متمدن و ذی‌عور در منظمه شمسی ما وجود داشته باشد بسیار ضعیف است ، آیا چنین تلقی می‌شود که این اشیای پرنده از جای دیگری آمدند ؟

— مسلماً در منظمه شمسی جای را نمی‌شناسم که حیات تکامل یافته و ذی‌عوری بتواند رشد کند . اگر چنین فرضیه‌ای را در مورد ماه مطرح سازیم با شکست روپرور خواهیم شد . درباره " مریخ هم یک علامت سوال وجود دارد : یا دست کم می‌توان گفت احتمال ضعیفی از حیات در آنجا وجود دارد . در غیر این صورت حیات بدگونه‌ای ابتدایی احتمالاً وجود دارد . نظر من این است که اگر اشیایی بددیدن ما ساکنان زمین می‌آیند ، اگر از منظمه شمسی آمده باشند جای شک و تردید وجود دارد . اما آیا واقعاً چنین دستگاه‌هایی وجود دارد ؟ سخن از انتقال افکار به میان می‌آید . می‌توان صحبت از هر چیز کرد . با وجود این من تعایل بیشتری به فرضیه آمدن اشیاء پرنده از مکانی (غیر از منظمه شمسی) دارم . اما اینکه آنان از جای دیگری غیر از منظمه شمسی یعنی از کهکشان پامکانی دورتر آمده باشند کمی ناراحت‌کننده است . در حقیقت قبول کردن چنین چیزی در مرحله کنونی علم مشکل است . باید بدون اینکه خستگی به خود راه دهیم یک واقعیت را یادآور شویم . دانش ، آن

کونه که فعلاً " در ذهن ما متجلی گردیده است یکی از تازه‌ترین اختراعات ذهن‌بشر است ! صداسال پیش علم فیزیک بهجه مرحله‌ای رسیده بود ؟ قبول کنیم که زیاد پیش نرفته بود . فکر می‌کنم که اگر کالیله روبروی یک رئاکتور اتمی قرار می‌گرفت بسیار حیرت زده می‌شد ، اینطور نیست ؟ پس علم یک پدیده تازه است . هیچ کس منکر تکامل و توسعه سریع آن نیست . پیشرفت بطئی علم در سال ۲۰۰۵ ۱۹۷۴ باعث لبخندهای چند در چهره‌های دانشمندان سال خواهد شد . در شوری ، همه موافقند اما در عمل هیچ کس موافق نیست . نهاید گفت : غیر ممکن است که وسائل فضاییما اگر وجود دارند به دلیل معادله‌های اینشتین به دیدن ما می‌آیند ! دروضع فعلی و با توجه به اطلاعات ما این امر محال می‌نماید ! تکرار می‌کنم : بله ! در وضع فعلی . امکان با عدم امکان آن را برای موقعی که دارای فیزیک تکامل یافته‌تری شدیم نگه داریم .

— شما بیولوژیست هستید و بهتر از هر کسی واجد شرایط برای پاسخ دادن به سوالی هستید که همگان از خود می‌پرسند که آیا موجوداتی که از جای دیگر به زمین می‌آیند به ما شباخت دارند یا خیر ؟

— شناس خیلی بزرگی وجود دارد که بارها طی تحولاتی سیاراتی نظیر زمین با تکامل نجومی پدید آمده باشند . طرح فرضیه دیگری را در این مورد نمی‌توانم بپذیرم . مگر اینکه به شوری قدیمی زمین باز گردیم . زمین جایگاه بشر ذی‌عصور است یعنی همانجا بی که " نجات " به منصه ظهور رسد . پس زمین در بین سایر سیارات ممتاز است و نظیر آن در عالم نمی‌تواند وجود داشته باشد . از مدتی پیش این نوع افکار دیگر قابل قبول نیست . به نظر می‌رسد

اولیه تولید شده ناشی شده است. شما چه نظری دارید؟ اوری گفت:

فکر می کنم شما دیوانه شده اید. میلر می گوید: پس مرا از انجام این آزمایش منع می کنید؟ اوری پاسخ می دهد: اگر شما را منع کنم باز هم آزمایش را انجام خواهید داد اما بر سر دو هزار دلار شرط می بندم که در انجام این آزمایش توفیقی نخواهید یافت! میلر در جواب می گوید: قبول می کنم. باقی ماجرا را همه می دانند.

میلر آزمایش را انجام داد، بعد از ۸ روز متوجه شد که در ته بادکک که ۸ روز قبل جرقه ای تولید کرده بود ماده سرخ رنگی پدید آمده است. آنگاه مبادرت به تجزیه آن می کند او در بین سایر مواد، پپتیدها Peptides را نیز که نخستین مواد لازم در ترکیب بروتئین ها هستند یافت. مگر بروتئین ها غیر از اینند که زیر بنای بدن ما را تشکیل می دهند. بعد از آن این آزمایش را بارها تکرار نمودند. کمیسیونهای تمام وقت خود را مصروف نکامل بخشیدن بیوزن Biogenesis یا دستگاه ابتکاری میلر کردند و به آن مرحله از پیجیدگی فنی رسید که توضیح دادن مشکل است. مهم داشتن این نکته است که در حال حاضر به سادگی آزمایشاتی روی منشاء اولیه و نکامل بیوشیمیک انجام می شود. از ساختن ارکانیسمهای اولیه، درست شنیدید گفتم "ساختن"، مایوس نیستیم. با وجود این هنوز موفق به ساختن آن نشده ایم. در عمل مشاهده گردید کلوله هایی بنام وسیکول Vesicle خود را منطبق نموده و سپس تقسیم می شوند اما همواره مشخصه و ویژگی سلول اصلی را همچنان در خوط حفظ می نمایند. از اینجا دو فرضیه پدید می آید: یا اینکه به توفیقی دست پیدا نخواهیم کرد، شخما برای من چنین چیزی تعجب آور نیست و نتیجه خواهیم گرفت که تنها در شرایط خاصی

بسیاری از دانشمندان پس از کنکاش زیاد در این زمینه باز به همان فرضیه، مرکزیت زمین بیشتر معتقد شدند، در نتیجه فکر می کنم اگر فضاییمها ای از سیاراتی که بیوشیمی مشابهی به زمین دارد بیایند در این صورت این احتمال خواهد رفت که سرنشیان آن (به لحاظ ظاهر) تقریباً " مثل ما باشد. این فرضیه غیر ممکن نمی نماید.

- یعنی امکان دارد که آنها از همان منشاء اصلی پدید آمده باشند؟

- تقریباً ، بله. شما صحبت از منشاء اصلی و نخستین می نمایید. آیا می دانید که از گذشتهای نه چندان دور دیگر ما خودمان را به فرضیه ها محدود نمی کیم چون قادر به انجام آزمایشات هستیم. اگر حافظمام یاری دهد، برای روش نشدن موضوع به سالهای ۱۹۵۵ باز می گردم واقعه ای را برایتان نقل می کنم: یک دانشجوی جوان، شاگرد " اوری Urey " (برنده جایزه نوبل شیمی در سال ۱۹۴۴) بنام آرتور میلر Arthur Miller از اوازاجاره انجام یک آزمایش را خواست:

" دائم صحبت از منشاء اصلی اقیانوس بدوی گه در آن زندگی به وجود آمده باشد به گوش می برسد . چرا در این مورد یک آزمایش انجام ندهیم "؟ اوری سوال می کند: یک آزمایش؟ چگونه می خواهید این آزمایش را انجام دهید؟ میلر پاسخ می دهد: " خوب، آن چیزی را که گمان می رود در منشاء اصلی وجود داشته دریک بادکنک قرار خواهم داد یعنی مقداری آب، چند نوع گاز مثل مثان، نمکهای آمونیاک، خلاصه مواد صدر رصدآلی نه چاندار و زنده، بعد در آن بالین جرقه هایی را ایجاد خواهیم کرد چنانکه ادعا می شود تعدادی از واکنشهایی که قبل از بروز حیات صورت گرفته است از تاثیر الکتروسیتهای است که از رعد برق انبوه ابرها بر فراز اقیانوس

می‌دهد بگوییم که بطور حتم حیات در تمام کهکشانها انتشار یافته است. به همین دلیل آزمایشاتی که اکنون انجام می‌دهیم شاید بتواند احتمال امکان، یا به عکس، عدم امکان رشد و گسترش حیات را در خارج از حیطه سیاره زمین به ما نشان دهد.

"دکتر میللر" توانست از آمیزش کارهایی که در سابق جوزمی را تشکیل می‌دادند با ایجاد جرقه در بالن محتوی آنها، یکدسته آسیدهای آمینه از قبیل گلیسین و آلانین را که مصالح ساختمانی و اساس ترکیب انواع "پروتئین" را تشکیل می‌دهند بسازد. پس از پیدایش ویروس‌ها مرکب از یک نوع آسید نوکلئیک، مدت‌ها گذشت تا موجودات بزرگتر و کاملتری مرکب از دونوع آسید نوکلئیک یعنی "سلول" با "یاخته" به وجود آمد که این سلول قادر بود با ذره از محیط اطراف خود نمود کرده و با تقسیم به دو سلول متشابه، دیگر، زندگی را انتقال دهد و تولید مثل و تکثیر کند.

اعلامیه آکادمی علوم شوروی در سال ۱۹۵۵ مورد این حقیقت بود که "دادام لپ شینسکایا" توانسته از ماده‌ای که زاییده، مواد غیرآلی بود ماده زنده بسازد و پروفسور "بوشیان" ویروس را به شکل میکرب، یعنی سلول در آورده است... وبالاخره، دانش جدید ثابت کرد که مرز و حریمی بین ماده زنده و غیر زنده وجود ندارد و باصطلاح روش‌تر، زندگی یعنی "حس و حرکت"، و هرجیزی که دارای حس و حرکت باشد، زنده است. یک آنم ساده، هم حس دارد و هم حرکت می‌کند....

نقل از کتاب راز درون نوشته استاد دکتر علی مقدم.

انجام چنین آزمایشی تحقق یافته است. یا اینکه روزی خواهیم توانست آن را ترکیب کنیم و به آزمایش خود جامه عمل بپوشانیم. این فرضیه کاملاً غیر ممکن نیست زیرا پیشرفت‌های علم در مورد بیوزنر با سرعت خیلی زیادی حاصل می‌شود و نتیجه‌ای واقعی "هیجان‌انگیز" بدست خواهد داد. این موضوع، همانطور که تلار دوشاردن *Tellier de Chardin* "می‌خواست ثابت یکند که ماده عبارت است از گونه‌ای ماشین عظیم ولی البته "کوروکر" که برای ساختن (بنیان) حیات پدید آمده است. اگر می‌توانستیم ثابت کنیم که وقتی ماده در شرایطی ویژه قرار گیرد حیات اجباراً پدیده‌می‌اید.* تعجب فراوانی را سبب خواهیم شد. این مطلب امکان

* در دنیا چیزی بی‌جان وجود ندارد. همه جا ماده است و انسانی، پایه‌ای تکامل و تکوین ماده، جان نیز مراحل تکامل خود را پیموده است، حتی از همان تشکیل و تکوین زمین، پیدایش حیات هم روی آن صورت گرفته است.

در باره "ظهور اولین نشانهای و آثار زندگی در روی زمین" می‌توان تصور کرد: وقتی که شرایط زمین برای پیدایش حیات مناسب شد، ابتدا با ترکیب مواد غیرآلی حاصله از کارهای زمین، یکرشته مواد آلی "اسیدهای آمینه" به وجود آمد و سپس از ترکیب چند آسید آمینه، انواع "پروتئین"‌ها و بعدها بتدریج مولکول‌های آسید نوکلئیک "ایجاد شدند که این مولکول‌ها منجر به تشکیل ابتدائی ترین موجودات روی زمین گردیدند. از نظر علم و تجربه نیز، این نظریه پس از کشف معروف دکتر استانلی میللر به ثبوت رسیده است. پقیه در صفحه مقابل

آیا ساکنان فضا ماشینی هستند یا موجودات زنده؟ آیا می‌توانیم مطمئن شویم که شعبانسان‌هایی که توسط شاهدان بسیاری مشاهده شده‌اند واقعاً، اگر می‌توان این اصطلاح را بکار برد، مثل ما از گوشت و خون ساخته شده‌اند؟ به عبارت دیگر آیا می‌توانند ماشینهای کاملاً "نکامل یافتمای باشند؟ این فرضیه رد کردنی نیست. اشیای پرنده موضوع تعجب آوری را بدید آورده‌اند. پاتریک امدو، محقق سازمان CNRS دوباره دعوت شده است تا این فرضیه‌ها را مورد مطالعه قرار دهد.

- انسان‌نماها نسبتاً "خوب شناخته شده‌اند البته به کمک بیش از هزار گزارش از سراسر جهان! مظاہر آنها را تا حدودی می‌شناسیم. ولی می‌توان ملائیسم وجودی آنها یافرضیه جاندار بودن آنها را مطرح نمود؟

- نمی‌توان جواب قطعی داد. اما اگر قوهٔ تصور خود را بکار اندازیم یک مورد دقیق در مورد ماشینی بودن آنها را در نظر می‌گیریم: شاهدی رسیدن یک شبیهٔ پرنده را به بالای هر کدامی می‌بینند. شبیهٔ پرنده در کنار این برکه می‌ماند. اشخاصی کوچک ظاهر می‌شوند. آنها دور شبیهٔ پرنده می‌چرخدند. شاهد اظهار می‌دارد آنها با قدم‌های غیر منظم راه می‌رفتند. پس آیا فرضیهٔ آدمهای ماشینی را می‌توان قبول کرد؟ نمی‌توان فهمید! با توجه به پیشرفت تکنولوژی و فرهنگ فقط می‌توانیم تصور کیم! متخصصین تصور کرده‌اند که ممکن است آنها انسانهایی باشند "تغییر یافته" که روی آنها اعضای خاص دیگری پیوند شده باشد. با این تصور خیلی زود وارد علم خیالی شده‌اند. این خود دیگر یک رفتار علمی نیست. به کار اندختن قوه‌ها تصور امری طبیعی است و گاهی

لازم است اما محتاط ماندن در محدوده چیزی که از آن می‌توان مطمئن بود خود حائز کمال اهمیت است. متأسفانه در مورد اشیای پرنده هیچ اطمینانی وجود ندارد. البته بعضی اشخاص مایلند که این موجودات غیر زمینی از دنیاهای دیگر به دیدن ما آمده‌باشند یا مثلاً "دیدارکنندگان آینده موجوداتی باشند که ماشین‌پیشبرنده زمان را اختراع کرده‌اند. در سال ۱۹۷۴ چنین جمهشی از نظر تکیکی غیر ممکن است، اما گفتن اینکه انسان هرگز نخواهد توانست در زمان سفر نماید اشتباه است.

- آیا فرضیه‌های دیگری برای تشریح یا سعی در تشریح این اشیای پرنده وجود دارد؟

- می‌توان تصور نمود که آنها ساکنان کهکشان‌های دیگری باشند که قرنها طول‌کشیده تا توanstه‌اند تزدهم بیایند. شاید آنها تعدادی را بوجود آورده‌اند که در تمام عالم انتشار یافته است آن هم تعدادی که هیچ رابطه‌ای با یک سیارهٔ مشخص ندارد و در فضا به حیات خود ادامه می‌دهد.

- چگونه می‌توان با "آنها" تماس برقرار کرد؟

- مسئله دانستن این نکته است که آیا ما باید با آنها تماس برقرار نماییم یا آنها باید با ما تماس بگیرند. البته اگر "آنها" واقعاً وجود داشته باشند و اشیای پرنده شرعاً یک‌اندیشه وهم انگیز نباشد.

- پیش‌اپیش بمنظر می‌آید که آنها میل به تماس گرفتن با ما ندارند چرا که هر وقت با شهودی روی رو می‌شوند فرار را برقرار ترجیح می‌دهند.

- نه همیشه، در بعضی موارد انسان‌نماها گریخته‌اند. لیکن در

پایین تری قرار دهد می‌تواند سکش را درک نماید. اما آیا این استدلال و این مشاهده می‌تواند شامل موجوداتی که احتمالاً "از سیاره" دیگری آمده‌اند نیز بشود، بهخصوص اگر دارای طبیعت و ساختمان فیزیکی شدیداً "متفاوتی با ما باشند؟
- قبلاً "راجع به جانداران دیگر کهکشان‌ها صحبت کردیم، نظر شما آقای امدویو در این مورد چیست؟

- می‌خواهیم بگوییم که زیستن در هر مکانی تقریباً "پیروی از یک مجموعه قوانین است. عناصر شیمیایی در تمام عالم بکسان هستند. قوانین فیزیک این مطلب را برایمان مستدل ساخته است. اما چگونه می‌توان "جان" را از مواد شیمیایی بدست آورد؟ تبایل به اظهار این مطلب (از طرف دانشمندان) که با کربن می‌توان اسیدهای آمینه را و متعاقب آن ارکانیسم‌های زنده را فرید وجود دارد. البته این فقط یک فرضیه است. آیا، با توجه به شرایط مخصوصی که در سیاره‌ای دیگر حکفرماست، ذهن جاندارانی که روی آن سکونت دارند بهمان ترتیب رشد و نمو خواهد نمود؟ شاید چنین پاشد و شاید چنین نباشد!

- آیا علم ریاضی، علم ریاضی ما حاصل اجتناب ناپذیر یک جامعهٔ پیشرفتی است؟

- باید از خود پرسید که آیا یک تمدن مترقی به علم ریاضی نیازی خواهد داشت یا خیر. آیا آنها دارای یک سیستم شمارشی دهدی هستند؟ آیا هندسهٔ اقلیدسی را فرا می‌گیرند؟ غیر اقلیدسی را چطور؟ آیا آنها همان بلکان فکری را در زمینهٔ ریاضی طی نموده‌اند که ما طی کرده یا می‌کیم؟ آیا جهان را به همانگونه می‌بینند که ما می‌بینیم؟

مواردی دیگر تعاسهایی حاصل شده است. شهود اظهار داشته‌اند که آنان به زبانی تکلم می‌نموده‌اند که برای آنها مفهوم نبوده است. حالا اینکه کلمات به صورت امواج صوتی توسط عضوی ادا شده و در هوا منتشر می‌شده با اینکه فکر خود را در ذهن شاهد منتقل می‌نموده‌اند اطلاع دقیقی در دست نداریم.

- آیا شما تلمپاتی (انتقال فکر) را مورد توجه قرار داده‌اید؟

- بله تلمپاتی توسط متخصصین اشیای پرنده مورد توجه قرار گرفته است. ما در وضعی هستیم که باید قوهٔ "تصور خود را بکار اندازیم. اما تکرار می‌کنم، این دیگر دانش نیست.

- آیا تماس بین اذهان کامل‌ها "متفاوت امکان‌پذیر است؟

- برای بهتر درک کردن مطلب از یک مثال استفاده می‌کنم. واضح است که بین ذهن یک کودک و ذهن یک فرد بالغ یک درهٔ غیر قابل عبور وجود دارد. مسائل بسیاری وجود دارند که یک کودک نمی‌تواند درک کند. با وجود اینکه کودک و بزرگ هر دو یک زبان را صحبت می‌کنند. شاید ما هم در وضع مشابهی قرار گرفته باشیم با این تفاوت که احتمالاً آن درجه بزرگتر است علاوه بر این با زبانی واحد با هم تکلم نمی‌کیم. بهاین دلیل باید کودالی که "انسان" را از "مورچه" جدا می‌سازد مورد مذاقه قرار داد.

- آیا این نوع روابط را مورد بررسی قرار داده‌اند؟

- بله محققین پسیکو - فیزیلوژی حیوانات و جامعهٔ آنها را مورد مطالعه قرار داده‌اند. بهنظر می‌رسد که بشر بتواند با یک موجود زنده اما با ذهنیت پستتری ارتباط برقرار نماید. بشر می‌تواند با سگ و گربهٔ خود ارتباط ایجاد کند و منظور خود را به آنها بفهماند. به همان ترتیب اگر انسان خود را در یک ذهنیت

- فیزیک چطور؟

— با توجه به مشاهدات نجومی ما، کاملاً " واضح به نظر می‌رسد که قوانین فیزیک در همه جا معتبر است. اگر نه ناچاریم تمام تصاویر عالم را که در اختیار داریم دوباره مورد بررسی قرار دهیم. در شرایطی که فشار و دما مانند زمین باشد در آن سوی عالم نیز می‌توان آب را درصد درجه سانتیگراد به جوش آورد. نوری که از اتم‌های هیدروژن روی زمین تولید می‌شود همان نوری است که در آن سوی کهکشان توسط همین اتمها بوجود خواهد آمد به این ترتیب قوانین کاملاً مثل هم هستند. پس اگر ذهنی مسئله، فهم محیطی را که در اطرافش وجود دارد مطرح سازد می‌تواند مثل ما وارد موضوع شود. البته در صورت که موجود مورد بحث دارای همان اعضای حسی باشد.

— سوال من از همینجا سرچشمه می‌گیرد. موجود کمال یافته‌ای که روی سیاره دیگری زندگی می‌کند آیا حتی همان اعضای حسی را خواهد داشت؟

— وقتی انسان را مورد تجربه و تحلیل قرار می‌دهیم، منوجه می‌شویم او در یک محیط گازی و عبور دهنده نور زندگی می‌کند. او دارای گوش یعنی عضو حساس در برابر نوسانات امواج صوتی هوا، دارای جشم حساس نسبت به بعضی طول موجه‌ای نور، دارای پوستی حساس به ضربه‌ها و دما، دارای زبان و بینی یعنی بهترتیب حساس به مزه و بو می‌باشد. عبارت دیگر این اعضا بینین جهت به وجود آمدنند تا او بتواند در محیط خود به زندگی اش ادامه دهد البته وقتی به مرحله کامل یافته‌تری می‌رسد با فراهم آوردن حداقل اطلاعات راجع به این محیط و با سعی در فهم موقعیت خود.

پس می‌توان چنین تصور نمود که در تمام موارد روال امور به همین ترتیب است و موجودات همیشه دارای اعضای حسی برای زنده ماندن و تحرك در محیط زیست خود خواهند بود. شاید آنها صاحب اعضایی حساس‌تر با دامنه حساسیت وسیع تراز ما باشند. شاید آنها قادر به دیدن اشعه‌های ماوراء بینفشن و مادون سرخ باشند. آنها از همان اول آگاهی متفاوتی راجع به جهان خواهند داشت. شاید پیش‌رفت سریعتری نسبت به ما داشته باشند؟ اما از تمامی موارد ناشاخته آگاهی و اطمینان نداریم. اگر آنها دارای طبیعت و ظاهر سیار متفاوتی با ما باشند آیا باز همانند ما تکامل می‌یابند؟ هنکامی باید این سوال را از خود پکیم که توانایی جواب دادن به آن را داشته باشیم.

— اگر آن موجودات با یک دستگاه یا ماسین به "گردش" بپردازند

آیا توانیل به جواب مشتب دادن به این سوال ایجاد نمی‌شود؟

— خوب مسلماً چرا! ولی نمی‌توانیم این سوال را پکیم. شما

به بشریت کوچک ما نگاهی بیاندازید. تاکنون روی ما هر فته است.

بعزودی نویت به مریخ و زهره نیز خواهد رسید. ۲۵۵ سال دیگر،

اگر زمین زیر و رو نشود ترقی بیشتری حاصل خواهد شد. شاید با

ذهنیت‌های معاصر آن دوره مواجه شویم و ناکریر از شناخت و فهم

آنها بشویم و باید از خود سوال پکیم که: به آنها چه خواهیم

گفت؟ البته اگر گفتگو کردن با آنها ممکن باشد. چرا خود را آمده؟

دیدن "صور" دیگر ننماییم؟ در ایالات متحده، نقابهای فرانکشتین

نمایانگر تصاویر کریه و وحشت‌ناک می‌باشد. بعضی گمان

می‌کنند که این امر می‌تواند به گونه‌ای غیر تعمدی و سیلمه‌ای برای

آمده کردن اذهان عمومی و عادت دادن بشر به چهره‌هایی که

مسائل مادی را در نظر بگیریم که یک فرد تنها هرگز نمی‌تواند (جواب) خود را در این ابهام باز یابد.

— آقای دوتوبی، با وجود این سعی می‌گنیم از تجربیات علمی شما استفاده نماییم. قسمتی از افکار علمی بین‌المللی کمک باور می‌گند که آخرین مرحله تحول ماده حیات است. آیا شما با این فرضیه موافق هستید؟

— گمان نمی‌کنم که مجمع علمی کاملاً آن را قبول کرده باشد. این یک تمايل است. تا ۲۵ سال پیش هنوز نمی‌دانستیم چگونه از ماده، بی حرکت به ماده، جاندار برسیم، البته آزمایشاتی در آزمایشگاهها صورت گرفت. این تجربیات ثابت نمود که می‌توان به "ساختن" بعضی مواد ارگانیک ابتدایی دست یافت. اما ارجاع به دنباله، ماجرا، گمان می‌رفت که در پدیده مقدار زیادی اتفاق دخالت داشته باشد. امروزه نیز نمی‌گوییم اکثرب اما خوب، تعداد زیادی از دانشمندان بر اینند که حیات یک پدیده بسیار استثنایی است و فقط روی زمین روی داده است.

— حقیقت چیست؟

— از ۲۵ سال پیش تاکنون، طی عمل بیوپترز، سعی شده است از "حاد شدن" این اتفاق غیرمتوجه کاسته شود. بخصوص ارزمانی که از اندازه‌گیری طیفی فرکانس‌ها استفاده می‌شود بوجود آمدن حیات را مجسم کنیم. در این مورد که روی زمین حدود چهارمیلیارد سال پیش اولین باکتری ابتدایی بوجود آمد و خود زمین نیز پنج میلیارد سال پیش پدید آمده است تقریباً در حال حاضر در این مورد اتفاق نظر وجود دارد. اگر واحد زمین‌شناسی را در نظر بگیریم متوجه می‌شویم که شروع حیات تقریباً " بلا فاصله" صورت گرفت. بعد

ریاد خواهی‌ند نیستند مورد استفاده قرار گیرد و دیدن موجودات غیر زمینی را که دارای سرهای بسیار مضحك می‌باشد پذیرفتی تر نماید.

آیا نقش عالم پدیدار ساختن حیات است؟

گفتگویی داریم با "ژان - میشل دوتوبی Jean Michel Dutuit" سنگواره‌شناس (فسیل‌شناس) و مسئول تحقیقات سازمان CNRS. برای توضیح دادن منشاء اشیای پرنده مسلمان "نمی‌توان فرضیه" موجودات غیر زمینی را رد نمود. این بدهی معنی است که حیات ذی‌شور در کهکشان ما و شاید هم کهکشان‌های دورتر وجود دارد. اینکسیوال بزرگ ما مطرح می‌شود:

آیا آخرین مرحله تحولات ماده حیات است؟ به عبارت دیگر آیا حیات جزء سیر تکاملی طبیعی عالم محسوب می‌شود؟ ژان میشل دوتوبی جواب می‌دهد:

— آیا تخصصن شما می‌تواند شما را در قطعیت دادن به تحقیقات برای کشف اشیای پرنده یاری دهد؟

— خیر گمان نمی‌کنم. فکر می‌کنم که در حال حاضر هیچ دانشمندی نمی‌تواند بین تحقیقات خود و پدیده اشیای پرنده رابطه "فوری" برقرارسازد. در عوض، هر دانشمندی می‌تواند روشی را برای مطالعه و کسب تسلط بیشتر بر روی این مسئله، غامض ابداع نماید. یک فضانورد یا یک اختر فیزیکدان می‌تواند به چنین سوالاتی جواب دهد. یک هواشناس مشخصات دیگری راجع به ابرهای عدی‌شکل که شبیه بشتاب هستند ارائه خواهد داد. اما این رابطه‌ها ضعیف‌اند. این پدیده آنچنان چند بعدی است که ناچاریم تعدادی شماری از

- آیا دلایلی دارید که فکر گنید حیات در یک سیاره^۱ دیگر به شbahت ما بیانجامد. یعنی موجودات دارای دو چشم، دو دست، دو پا... باشند؟

- در حقیقت بخاطر اینکه طبیعت همیشه به ساده‌ترین راه حل می‌رسد ما هم دلایل چنین اندیشه‌هایی را داریم. در مورد اعضاء باید بگوییم که تاریخچه آن ابتدائی است؛ اعضای ما از تاخورده‌ی یک نوع بال طولی زیربدن گونه‌ی ماهی حاصل شده‌است. این تا شدگی جنی مربوط به عضو شناکنده، به دو بال مبدل گشته است؛ یکی در جلو و دیگری در بخش تحتانی هر طرف، با گذشت میلیونها سال به اعضای مفصل‌داری بدل شده است که امکان جابجا شدن روی زمین را به حیوان می‌دهد.

- برای انسان چطور؟

- نه تنها برای انسان، بلکه برای همه^۲ پستانداران و همه^۳ حشرات قضیه پیچیده‌تر است. به موازات آن، تمرکز یک سیستم نخاعی در جمجمه صورت گرفت. دانشمندان می‌گویند که " سفالیزاپیون Cephalisation " انجام گرفت می‌توان تصور کرد یا قبول نمود که همان پدیده در همه جا صورت یافت چرا که راه حلهای ساده‌تر توسط طبیعت روی زمین به مرحله^۴ اجرا گذاشته شد. اما به شرط اینکه روی سیاره فرضی شرایط مانند شرایط زمین حاکم باشد، به شرط اینکه سلسله تحولات از همان عنانصر شروع شده باشد. بله این امر امکان دارد اگر این تطبیق و تلفیق شرایط محترم شعرده شود....

اگر همه^۵ مراحل را پشت سر بگذاریم متوجه می‌شویم که باکتری در یک میلیارد و پانصد میلیون سال پیش وجود داشته است:

بعد از آن، امور سرعت بیشتری به خود می‌گیرند. حدود ۸۰۰ میلیون سال پیش همه‌گونه ارگانیسم چند سلولی که در دریاها یا حتی سواحل و روی زمین می‌زیسته‌اند شناخته شدند. بعد در ۶۵۰ میلیون سال پیش یعنی در اوایل دوره^۶ کامبریا Cambrian مجموعه^۷ پیچیده‌ای از حیوانات و گیاهان پدیدار شدند....

- انسان چطور؟

- و اما انسان. آخرین فرضیه‌های علمی، ما را به این فکر و می‌دارد که شاید بتوان اورا جزو میمون‌سانهای ۱۵ الی ۲۰ میلیون سال پیش طبقه‌بندی نمود. سپس انسان نیاز به چهار میلیارد سال وقت داشت تا بتواند بوجود آید. شاید هم چهار میلیارد و پانصد میلیون سال.

- آیا می‌توان تجسم نمود که در سیاره‌ای نظیر سیاره^۸ مانکوین و پدیده^۹ مدن حیات ذی‌عور و متعدن بیش از چهار میلیارد سال به طول انجامیده باشد؟

- جواب دادن مشکل است. پاسخ به سوالی که عوامل ناشناخته زیادی در پدیده^{۱۰} امدنیش دخالت دارد آسان نیست. اما برای محاطه بودن می‌شود عبارت "تعالیل" را بکاربرد. در حالیکه ما در نخستین قدمهای شناخت بیولوژی هستیم از حدود ۱۵ سال پیش تعالیل به این است که بگوییم زندگی یک پدیده^{۱۱} تصادفی نیست. احتمال اینکه حیات همان زمانی که مجموع شرایط مساعد در یک سیاره جمع می‌شود ظاهر می‌گردد. دانستن اینکه آثار حیات تا مرحله^{۱۲} تکاملی انسان پیشرفت کند، موضوع دیگریست.

را بررسی نمی‌کنند. آنها قضات بسیار منصف و محترمی هستند.
با وجود این موارد بسیار جالی را منتشر کرده و به انتشار موارد
جالب ادامه خواهند داد.

- مسئله اشیای پرنده در آمریکا به چه رسیده است؟ آنها
نسبت به فرانسه به موضوع نزدیکتر شده‌اند؟

- خیر، بنظر می‌رسد که در فرانسه اشیای پرنده توسط مجمع
علمی سهل‌تر از آمریکا مورد قبول قرار گرفته است. این امر در
نتیجهٔ فعالیت منفی کمیسیون کندون است که به ایجاد نائیرات
بی‌حاصل در ایالات متحده ادامه می‌دهد. در فرانسه هیچ‌نائیرات
منفی نداشتمایم زیرا اکثر دانشمندان از گزارش کندون بی‌اطلاع
هستند.

- گزارش کندون برای کسی که آن را نا‌خبرخواهند (هزار صفحه)
منفی نیست. آن پرونده حاوی موارد زیادی از مشاهدهٔ اشیای پرنده
و عکس‌های در این مورد است. با وجود این که این کمیسیون طرفدار
اشیاء پرنده نیست و یکی از وظایف آن بی‌ازش کردن یوفوها در
برابر افتخار عمومی است معهدها مطالب آن جالب توجه است.

- بله، این کمترین چیزیست که می‌توان گفت. با دکتر ساندرز
ملاقات کردم. او قبلًا "عضو کمیسیون کندون بود لیکن بعداً"
استغفاء داد. او هنوز هم شخصی است که، در دنیا، صاحب‌بزرگترین
فهرست اطلاعاتی مشاهدات اشیای پرنده است. طبق آخرین اخبار
هشتاد و پنج هزار مورد مشاهده در کامپیوتر او به ثبت رسیده است.
- آیا می‌توانید دلیل استغفاء دکتر ساندرز را یادآوری نمایید؟
- دلیلش خیلی ساده است: او باروشهای کار و نتایج بدست آمده
به‌وسیله این کمیسیون موافق نبود.

گردد هم‌آیی دانشمندان آمریکایی در ماه مارس ۱۹۷۴
ما نتوانستیم تمامی مصاحبه‌های را که می‌شل آنفروول در ایالات
متتحده انجام داد از فرانس - انتر پخش نماییم. در بخشی دیگر
از این کتاب خواهید توانست آنها را از نظر بگذرانید. اتفاق
جالبی افتاده است: کلودیوهر، رئیس قسمت سوندهای فضایی
سازمان CNSC برای ملاقات با همهٔ دانشمندان آمریکایی که به این
مسئله توجه خاص مبذول می‌دارند عازم ایالات متحده گردید.
اگر بگوییم که در ماه مارس ۱۹۷۴ در آمریکا یکی از عالیترین مجامع
علمی با شرکت دانشمندان زیبد و نخبه‌ای که به مسئله اشیای
پرنده رسیدگی می‌کنند تشکیل گردید شاید سری را فاش کرده باشم.
نه تن اینکه آیا کلود پوهر در آن مجمع شرکت جست یا خیر به من
ارتباطی ندارد اما او در هنگام تشکیل این گردد هم‌آیی در کشور
آمریکا حضور داشت. جالب بودن اظهارات پوهر بعد از این سفر
از همین جا ناشی می‌گردد.

- شما در ایالات متحده با چه کسی ملاقات نمودید؟
- حدود سی دانشمند را ملاقات کردم. مشهورترین آنها عبارتند
از دکتر هاینک، ژاک واله، دکتر ساندرز و... آنها همه به
فعالیت‌های عادی خود اشتغال دارند اما در عین حال قسمتی از
وقت آزاد خود را صرف مطالعه‌های پرنده که در آنجا یوفو UFO
+ Unidentified Flying Objects نامگذاری شده است
نمایند. در ضمن با نمایندگان سازمان آمریکایی هوا و فضانوردی
دیدار کردم. این مجمع کمیتهٔ پاییزی بری بنام یوفو بوجود آورده
که مقالاتی در مجله‌های AIAA منتشر می‌سازد تا این مجمع علمی
وجود این پدیده‌ها را درک نماید. افراد عضو شخصاً این مسئله

— شما گفتید هشتاد و پنج هزار مورد . ۶ یا این تعداد موارد فرود آمدن اشیاء پرنده است یا تعداد مشاهدات این اشیاء .

— خیر مجموعی است از همه مشاهدات . ده درصد موارد فرود اشیاء پرنده را تشکیل می دهد . در ایالات متحده نوعی تخصص برای دانشمندان وجوددارد که به مسئله یوفوها رسیدگی می نماید .

دکتر ساندرز تمام اطلاعات را راجع به آن موضوع جمع آوری می کند و از این کار، بنا به مخواسته دیگر دانشمندان آماری تنظیم می نماید .
بعنوان مثال از او چندین مورد "کار" خواستم که با محبت فراوان رایم انجام داد .

— چه گارهایی ؟

— مثلاً می توان به آسانی مجموع موارد مشاهده شده در فرانسه را بدست آورد . شاهدان خارجی اشیای پرنده را در فرانس مددگاراند و شهادت خود را در هنگام بازگشت به کمیسیون فوق گزارش داده اند .
این نوع مشاهدات جالب است زیرا می توان آن را با تشریحات یک شاهد فرانسوی مقایسه نمود . این مقایسه ها تاییدی برای تشریح پرده های یکسان بدست می دهد — ملیت شاهد در این بین اصلاً مهم نیست .

— در مورد فرود آمدنها چطور ؟

— در حال حاضر ۵۴۶ مورد به زمین نشستن همراه آثاری که در مورد آنها دانشمندان امریکایی یک بررسی عمیق انجام داده اند وجود دارد . وقتی این آثار را با آثاری که طی فرود آمدن در فرانسه پدید آمده مقایسه نمودیم ، همان مشخصات را پیدا کردیم .

— گدام مشخصات ؟

— مثلاً : انتشار زمانی لحظات فرود آمدن روی زمین در فرانسه

و آمریکا از یک قانون مطلقاً "یکسان پیروی می کند ، این خود مشوش کننده است ! زیرا اگر های یک پرده اجتماعی یا روانی در میان باشد هیچ دلیل وجود ندارد که فرانسویان و آمریکاییان به تهیه گزارش هایی که در تمام نکات با هم مطابقت دارند برسند درحالیکه نوع زندگی هر دو بطور محسوسی فرق دارد .

— در تمام طول این برنامه ، بادانشمندان بسیاری ملاقات نمود ، بعضی ها "طرفدار" اشیای پرنده و بعضی دیگر "مخالف" آن بودند . علاوه بر این کلمات ساده را بلکار می برم زیرا توئنایی از ائمه "تضاد" افکار را دارد درحالیکه هرگز دانشمندی را ندیده ام که روی پرونده اشیای پرنده جدی گار گرده باشد در محل تحقیق گرده باشد و بعد از یک مطالعه عمیق مسئله جزء "مخالفین" درآمده باشد . در آمریکا چطور ؟

— یک مطالعه عمیق در مورد این قضیه در آمریکا صورت گرفت . نتایج بدست آمده مربوط به گذشته بسیار نزدیک می شود . بین ۱۹۵ دانشمندی که اشیای پرنده را مطالعه می نمودند ، در اوائل ۴۵ درصد "طرفدار" و ۵۶ درصد "مخالف" بودند . بعد از یک بررسی کم و بیش طولانی مسئله (از چند روز تا چند سال) ، می بینیم که ۹۵ درصد دانشمندان به جمع "طرفدار" پیوسته اند . باقیمانده ۵ درصد برای "مخالفین" "رزرو" شده است . این تعداد را عده ای تشکیل می دهند که در مدت کمتری بین چند روز یا چند هفته مسئله را مطالعه کرده اند . این نتیجه یک تجزیه و تحلیل ۱۵ ساله است . پس این آمار جالب است . خود دانشمندان نیز به پرسشنامه ای که برایشان فرستاده شده جواب داده اند و با پرکردن آن موضع خود را تعیین نموده اند .

می‌کنند به "قابل رویت" محدود می‌شود یا خیر. این انتشار نور ممکن است در ماوراء سنسن و مادون قرمز باشد؟

- آیا هفتن ایستگاه علمی اتوماتیک پرایبر خواهد بود با "اعتبار"؟

- گره مشکل همین جاست. با وجود این بودجه اختصاص یافته قابل توجه نمی‌باشد. با چند میلیون فرانک قدیم (چند صد هزار فرانک جدید) می‌توان در شناخت مادی پدیده پیشرفت‌هایی کسب نمود. برای ایستگاه‌های پیشرفته مسلح "نیاز به صرف مبالغ بیشتری خواهد بود که فعلاً لائق، "سازمان تحقیقات علمی" خیال پرداختن آن را ندارد!

نظریه پیرگرن Pierre Guerin درباره اشیاء پرندۀ مرمزوز از رصدخانه "پیکدومیدی Pic du Midi" که پیرگرن در آن سرگرم کار بود، با کمال میل قبول کرد سوالاتم را پاسخ دهد. نخستین سؤالم این بود:

- چه نتایجی از مطالعه پرندۀ اشیاء پرندۀ بدست می‌آوریم؟

- خوب، زان کلود بوره Jean Claude Bourret فکری کنم به مرحله‌ای که ما در این سری طولانی برنامه اشیای پرندۀ رسیده‌ایم، باید سعی کنیم که از مذاکرات‌مان نتیجه‌گیری نمائیم. در واقع، حتماً شنوندگان سوالات زیادی از خود می‌کنند. اولاً "خیلی از مسائل مطرح شده بی‌جواب مانده است. شاید مهمترین آنها این باشد: چند شخصیتی که درباره عدم شناخت ماهیت اشیاء پرندۀ و منشاء آنان مورد پرسش قرار گرفتند درباره فرضیه "فضای پیمايان غیر رزمینی تنها فرضیه ممکن نیست" همکی با هم هم‌ای شدند. از طرف دیگر، همین اشخاص در این مورد که اشیای پرندۀ و فضای پیمايان

- آقای پوهر ما در حال حاضر به مرحله نتیجه‌گیری رسیده‌ایم. در حال ورق زدن آخرين صفحات پرونده اشیاء پرندۀ شناسائی نشده هستیم. آیا می‌توانید بگویید چه فرضیه‌هایی توسط داشتندان امریکایی برای سعی در تشریح این پدیده مورد توجه قرار گرفته است؟

- تقریباً "همانهاست که در طول برنامه شما ارائه شد. فرضیه، غیر رزمینی بودن آنها به هیچ عنوان تنها مورد تشریح این پدیده نمی‌باشد. مثلاً" فرضیه‌هایی مبنی بر دستگاری کردن فضا - زمان ارائه شده است. آنها را فقط توسط شهادتهاي انسانی - با تمام استباها م وجود مورد قضاؤت قرار می‌دهیم. سعی می‌کنیم با انجام دادن تحقیقات عمیق‌تر و جدی‌تر با استفاده از تجربه‌های عملی‌تر بهویژه در مورد استفسار از شهود سلح آگاهی‌مان را بالا ببریم. از بررسی‌های مربوط به فرود آمدن بهتر بهره‌برداری شده است. به کمک روش‌های تجزیه، آماری هم می‌توان به شناخت پدیده نزدیک شد در واقع متوجه شدیم که وقتی هزاران شهادت در دست داریم مشخصات خود را تعیین می‌سازند. هنگامی که بررسی‌های جدی با کمیت بالا در دسترس ما قرار بگیرند تنها با مطالعه آماری آشنازی دقیق‌تری راجع به مسئله اشیاء پرندۀ بدست خواهیم ورد.

- آیا این آینده مطالعات اشیاء پرندۀ است؟

- خیر، تنها این نیست! امیدواریم که در آینده نسبتاً نزدیکی ستوانیم با استفاده از تعدادی ایستگاه سنجش اتوماتیک در فراز اوردن اطلاعات جامعتری از پدیده به توقیفاتی نائل شویم. در حال حاضر سی دانیم آیا اسنار روش‌هایی که شهود ادعای دیدنشان را

غیر زمینی ظاهراء" دارای رفتاری منطقی و صاحب شورتند و اینکه به علت برتری‌های مشاهده شده در ابعاد و اندازه، آنان بدون تردید به مراتب بزرگتر از دستگاه‌هایی است که به دست بشرساخته شده است متفقاً به توافق رسیدند. تصور می‌کنم که تعداد زیادی از شنوندگان بخاطر این تضاد ظاهری بین منشأ غیر بشری اشیاء پرندگان و تردید در مورد مبدأ غیر زمینی آنها در نوعی ابهام و بی‌اطمینانی به سر می‌برند. در واقع جای حیرت و تعجب نیز وجود دارد. نکات دیگری نیز احتیاج به جواب دارند. اولین آنها مسئله، مستدل وجود اشیاء پرندگان است. آیا واقعاً "مادلایلی مبنی بر وجود اشیاء پرندگان یا پدیده‌های فیزیکی بودن آنها در دستداریم یا اینکه وجود آنها متکی به اوهام و ساخته اندیشه‌های وهم‌انگیز است؟ در صورت مشتب بودن جواب، چرا وجود اشیاء پرندگان رسمیت شناخته نمی‌شود؟ چگونه ممکن است که تعداد کثیری از دانشمندان شریف و مجرب از علم پروفولوژی^{*} به دفاع می‌پردازند و در عین حال، همزمان، عده‌ای دیگر از دانشمندان آن را مورد تمسخر و بدنامی قرار می‌دهند؟ چگونه ممکن است روزنامه‌های بزرگ تقریباً هیچ وقت در قسمت خبرهای روز بحثی از وجود اشیاء پرندگان نکنند. گویی این مسئله اصلاً "وجود خارجی ندارد در حالی که در همان زمان روزنامه‌های محلی (شهرهای کوچک)، در صفحات خبری خود چند و چون فرود آمدن یا پرواز اشیاء مرموز را درارتفاع کم که توسط شاهدان عینی دیده شده یا در بعضی از موارد زاندارمها

* پروفولوژی Ufologie. شعبه‌ای از علوم که به مطالعه و شناخت اشیاء پرندگان شناسایی نشده می‌پردازد (متترجم).

نیز در محل حضور یافته و آن را مشاهده کرده‌اند یه‌گونه‌ای مبسوط درج نموده‌اند؟ وبالاخره چگونه ممکن است تنها موقعی که یک آگهی در مورد احتمال رسمی کردن تحقیقات در یک آزمایشگاه بزرگ فرانسوی راجع به اشیاء پرندگان مطرح می‌شود فشارهایی توسط دانشگاه‌یان برای تعطیل یا تعلیق چنین پروژه‌ای اعمال می‌شود؟ چرا این جنگ "صلیبی" بین طرفداران و مخالفان علم پروفولوژی در گرفته‌است؟ من سعی می‌کنم به این سوالات گوناگون پاسخ‌دهم.

از دلایل شروع می‌کنم. در مورد آنها حتماً مثل من می‌دانید که افراد لجوچ همیشه می‌گویند: شما فقط شهادتها را ارائه می‌کنید، نه دلایل علمی آنها را. آیا چنین برخوردي منطقی است؟ از نظر من: نه! فرض کیم که دلایل علمی مورد نظر را بدست آورده‌یم. در واقع وجود یک شیئی یا یک پدیده را از طریق علمی ثابت نمی‌کیم. اکثر مردم به غلط فکر می‌کنند که ارائه دلایل علمی به معنی ثبت اقداماتی است که خود شخص انجام نداده است. فرض کنیم که چنین اثبات و چنین اقداماتی صورت گیرد، این مدارک تنها از طریق شهادت افرادی که آنها را بدست آورده، ارائه داده یا منتشر ساخته‌اند میسر است. همیشه می‌توان در جواب گفت: "ما بدشما اعتماد نداریم، و نمی‌دانیم که آیا آن اطلاعات دستگاری شده است یا خیر" یک حرکت دورانی حاصل می‌شود. وقتی کسی نخواهد حقیقت چیزی را قبول کند هیچ چیز، مطلقاً "هیچ چیز نمی‌تواند مقاعده‌ش سازد، هر بار که یک دلیل ارائه می‌شود، منتظر مطرح شدن ده دلیل دیگر می‌شود. برای ما که از بیست سال پیش تا به امروز اشیاء پرندگان را مطالعه می‌کنیم: دلایل مبتنی بر حقیقی بودن این پدیده‌ها می‌باشد:

اول اینکه، بعضی از گزارشات کاملاً "دقیق و بهگونهای مفصل توسط اشخاصی که از نظر روحی سالم و در سطح فکری و دهنی بالایی جای دارند به ماتسیم شده است. آنها حتی "بدستگاههای که ظاهرها" دارای مشخصه غیر زمینی و دارای حرکات و رفتاری منطقی هستند رجوع می‌کنند. از طرف دیگر در برابر تعداد بسیار زیادی از شهادت‌ها که از ارزش‌های ناهمبرابری برخوردارند از ۲۵ سال پیش ناکنون در تمام دنیا جمع‌آوری شده‌اند. بررسی دقیق آماری نشان داده است که در تمامی آنها نکات مشترکی وجودارد که آشکارشدن آنها طی تجزیه و تحلیل‌های فردی امکان‌پذیر نمی‌بوده است. به عبارت دیگر معادله‌های شخصی شود از بین می‌رود تا یک معادله، تغییرناپذیر که خود شیئی برند می‌باشد جایگزین آن گردد. چنین شیئی برندی‌ای نمی‌تواند رفتاری وهم‌انگیز داشته باشد. مثلاً "توالی دفعات ظهور آن به نسبت ساعت منظمهای در اسپانیا، فرانسه و آمریکا در تمام ارتفاعات یکی است. مثالی دیگر: اشکال ظاهری گزارش شده از اشیاء برندی‌ها با تنویر زیاد در تمام کشورها بهگونهای مشابه گزارش شده است. باز هم مثالی دیگر: تصاویری که از شکل ظاهری اشیاء برند مرموز شده است جملکی بر این مسئله صراحت دارند که هرگز در هوا ابری مشاهده نشده بلکه در آسمانی صاف دیده شده‌اند. البته دلایل دیگری چون انعکاسات حقیقی رادار و عکس‌های واقعی نادر (که حتی در گزارش معروف کندون نیز موجود است) بهگونه‌ای قاطع ثابت می‌کنند که این پدیده خارج از ذهن شاهدان دارای وجود خارجی است.

— اگر دلایل تأثیر این حد قاطع‌اند، گه بدون تردید من هم باشما موافقم، علت این همه شفوت و انججار افکار عمومی از اشیاء پرنده

چیست؟

— گمان می‌کنم واکنش افکار عمومی از غیر علني بودن بیش از حد این پدیده سرجشمه گرفته باشد. مخفی بودن این پدیده همه چیز را روش می‌سازد. اجازه دهد بگویم به تضاد ظاهری بین مبدأ غیر انسانی اشیای پرنده و تردید درباره "منشاء غیرزمینی فضایی‌ها". علم فیزیک ما کامل نیست. تعدادی از دانشمندان فیزیک مدرن، بیش از پیش معتقدند که شناخت ما راجع به فضا، زمان و انرژی بسیار ابتدائی است. ما فقط به یک فضای سه بعدی — طول، عرض ارتفاع، که در آن حرکت می‌نماییم، و یک زمان یک‌نواخت‌که تنها در یک جهت، یعنی از گذشته به آینده پیش می‌رود، آشناشی داریم. تمام فیزیک کلاسیک در همین چهار جوب "صد درصد مکشفهای" چنین تصویری را که با دید و احساس ما مطابقت می‌کند مورد بحث فرار می‌دهد. این علم بطور صحیحی بنیان آگاهی را از انرژی و زمان تشکیل می‌دهد. در عالم ستاره‌ای ما هیچ سرعتی از سرعت سور تجاوز نمی‌کند و هیچ چیزی نمی‌تواند به سرعت سور برسد. در حالیکه این سؤال ممکن است بیشتر از همیشه مطرح شود که آیا این عالم ستاره‌ای که در آن احساس زندگی می‌کنیم جنبه‌ای خاص از عالم است که بسیار پیچیده‌تر و غیرقابل درک‌تر از حواس ماست. مثلاً یک نوع عالم بزرگ که "نیاید الزاماً" وسیع‌تر باشد اما در آن ابعاد دیگری از فضا و زمان وجود دارد. گرچه این امر باعث از بین رفتن قوانین فیزیک ما، که اعتبار خود را در فضای سه‌بعدی حفظ می‌نماید، نخواهد شد اما تغییر و تبدل خواهد یافت. ما به پدیده‌های خواهیم رسید که پذیرفتن آنها به اندازه اشیای پرنده مشکل خواهد بود که این نظریه موضوع بحث امروز من نیست.

اما باید اضافه کنم که عده‌ای آنها را به غلط "ما فوق طبیعی" توصیف می‌کنند. کلمه "ما فوق طبیعت فاقد معنی" است. هرچیزی که در طبیعت وجود دارد طبیعی شناخته شده است. پدیده‌های مورد بحث با خاطر اینکه ظاهرا "قوانين طبیعت را زیر پا می‌گذارند نامعتبر خوانده می‌شوند در حالیکه اگر فرض کنیم که طبیعت قابل کوچک کردن در حد یک عالم سه بعدی و عالمی نجومی مورد قبول حواس ما باشد به هیچ وجه با آنان در تضاد نیستند. از زمانی که وجود یک عالم پیچیده‌تری را می‌پذیریم که در آن عالم سه بعدی ما تنها صورتی خاص از آن است، پدیده‌های متعددی می‌توانند وجود داشته باشند که کیفیت بهتری به قوانین فیزیکی ما خواهند بخشید بدون اینکه اعتبار منطقی و مقلانی بودنشان از بین بروند. اگر اشیای پرنده، فضایی‌های عالق زمینی باشند، اطلاعات ما در مورد آنها نمایانگر این است که آنها در مورد قوانین شناخته شده طبیعت مخصوصاً "قانون اینرسی Inertia" برتری دارند در نتیجه ثابت می‌شود که دارای سلطه و فیزیک وسیع تری نسبت به ما هستند و از کاربرد و خواص "فضا-زمان" به کونهای گسترده‌تر استفاده می‌نمایند. اما در آن صورت می‌توان تصور کرد که اشیای پرنده، از فضایی‌هایی که از سیارات دیگر و از راههای ناشناخته برای فیزیک ما به زمین آمدند جدا می‌باشد ما نمی‌دانیم عالم وسیعی که از آن صحبت کردم چیست و آیا در بین مجھولات دیگر این امکان وجود دارد که اشیاء پرنده شناسائی نشده سیاره، ما را مورد تعرض و تجاوز فرار خواهند داد یا خیر. در هر دو صورت موجه خواهیم شد که اشیای پرنده قوانین فیزیک ما را زیر پا می‌گذارند و ما هم هیچ دلیل روشنی برای جدا نمودن این دو فرضیه، ممکن در دست

نداریم. مسلماً "این فرضیه‌ها هنوز به علم نپیوسته‌اند تا وجود اشیای پرنده را به کونهای علمی توجیه کنیم زیرا در این زمینه علم فیزیک ما بسیار محدود است. به سؤال مطرح شده بر می‌گردم: چرا این همه تنفس و مخالفت در برابر اشیای پرنده وجود دارد؟ اگر پدیده روزمره بود، اگر با آن زندگی می‌کردیم، اگر هر کدام از ما در طول عمر خود چندین بار آن را می‌پدیدیم شاید می‌توانستیم آن را بهتر بشناسیم و حضور آن را بهبودیم. ولی چنین چیزی وجود ندارد و همه مشکلات از همین‌جا سرچشمه می‌گیرد. علم به تدریج و با گذشت زمان پدید آمد و با بی‌اعتنایی به پدیده‌ها، چون تعداد چنین پدیده‌هایی محدود بود نام عوامل را مافق‌الطبیعه گذارندند. به این ترتیب رسمی نسبتاً پیوسته از دنیا اما فاقد خصوصیات عالم سه بعدی ما بنا نهاده شد. اما سرانجام به علت محدود بودن وقوع پدیده‌ها و نادر بودنشان رد شدند. در همان زمان به دلیل روبرویی‌های مکرر با پدیده‌های همانند اشیای پرنده بالاخره انسان خود را تنها و در مرتفع ترین نقطه، آفرینش احساس نمود.

نتیجه‌مای که بدست آورده‌ام این است که در چنین شرایطی برای مخالفت‌های شدید با اشیای پرنده جای تعجبی وجود ندارد. البته هنوز کارتعام نشده است. باور کنید آقای "بوره" این روزها به‌جز مناطقی نادر مقامات مریبوطه نخواهند پذیرفت چنین پدیده‌ای را رسط "مورد تحقیق و بررسی قرار دهند.

شب بزرگ اشیای پرنده

این آخرین برنامه اشیای پرنده است که روز جمعه ۲۲ مارس

۱۹۷۴ از رادیو پخش شد کلودویلیه همکار همه شبای من در اجرای برنامه، مرا در تدوین آماری از مکاتبات شنوندگان تشویق نمود. نکتهای که مرا در طول این هشت‌هفته اجرای برنامه به حیرت و داشت کیفیت و کیفیت نامه‌های رسیده بود. استاد دانشگاه، دبیران دبیرستانها، ولایت، شهرداران، محققین، دانشجویان و دانش آموزان دبیرستان به ما نامه نوشتنند. اعتراضی کنم هنگامی که سلسه‌برنامه را درباره اشیای پرندۀ آغاز نمودم انتظار دریافت نامه‌های فقط از افراد نامتعادل داشتم. در بین هزاران نامه رسیده، تنها دو یا سه نامه از شنوندگان مشکوک و نامتعادل دریافت گردید.

— کلودویلیه، ما همچنان می‌توانیم در مورد واکنش‌های مخالفین صحبت کنیم، ما مورد بعضی انتقادات قرار گرفتیم ...

— بله، سیاسی تلقی کردن اشیای پرندۀ ما را خیلی سرگرم کرد!

— البته! این خوب است زیرا از ما توسط زهر دوسته انتقاد شد.

— بله، کاهی راستی‌ها و کاهی چیزی‌ها از ما انتقاد کردند. چیزی که ما را بسیار خوشحال کرد انتقاد هفت‌نامه‌ای بود که بیشتر گرایش راستی داشت ...

راست افراطی!

— بله ترسی از مقررات نداریم! راست افراطی! این مجله به تناوب درست مثل مجله دست‌چیزی‌ها مارا مورد انتقادات شدیدالحن فوار داد: این نکته ثابت می‌کند که هم راستی‌ها و هم چیزی‌ها به این برنامه خیلی خوب گوش می‌دهند. این خود رضایت‌بخش است.

— انتقاداتی هم بوسیله بعضی از دانشمندانی که نمی‌خواهند وجود چیزی را که در دانشگاه نیما موقت‌های قبول‌گشته صورت گرفت.

— درست است. اما در طول این برنامه چرا یک دانشمند مخالف حضور نداشت؟ تنها به این دلیل که تعداد دانشمندانی که با اشیای پرندۀ مرمر مخالفند بسیار محدود است اما هیچ دانشمندی وجود ندارد که مسئله اشیای پرندۀ را عقیقاً مطالعه کرده باشد و با آن مخالفت کند. پس آنها یک نظریه ساده برای انسانی فکر کردن روی این قضیه ارائه می‌دهند نه نتیجه؛ یک بررسی جدی را.

— در هر حال این برنامه ضربه‌ای بر افکار عمومی وارد آورد.

آیا در بین دانشمندان هم چنین برخوردهایی روی داده است؟

— بله، این برنامه وضعی را که از ۲۵ سال پیش ناکون "بی تحریک" باقی مانده بود تغییر داد. فراموش نکنیم که ما اولین اظهاریه، رسی وزیر جنگ فرانسه را در مورد اشیای پرندۀ به دست آوردیم. بطور حتم اظهارات وزیر جنگ جنجال برانگیز بود. نه تنها جزء خبرهای دست اول اکثر مطبوعات فرانسه قرار گرفت، بلکه در تمام روزنامه‌های دنیا عنوان مهمترین خبر را به خود اختصاص داد. دانشمندان بسیاری که در آغاز نمی‌خواستند نظریه خود را در این مورد بیان نمایند (با وجودی که مسئله را عقیقاً مورد بررسی قرارداده بودند) جرات بیان و اظهار تحقیقات خود را پیدا کردند.

— اما شما چنان کلود بوره چه نظری راجع به مسئله اشیای پرندۀ دارید البته اگر مسئله‌ای وجود داشته باشد؟

— چیزی که مرا تحت تاثیر قرار داد این بود: زمانی که این برنامه را آغاز کدم و افتخار داشتم دانشمندان با ارزشی نظر کلود بوره، زاک واله، پیر گرون یا امہ میشل را ملاقات نمایم، آن را مدیون موقعیت ممتاز روزنامه‌کاریم می‌باشم. ابتدا گمان کردم که آنها ظرف دو دقیقه تنها برای من نتایج روشن ۲۶ سال تحقیقات خود

این نخستین بار در تاریخ اشیای پرنده است که می‌توانیم قبل از برخورد با آن آمادگی روانی شاهدان احتمالی را بسنجیم. آیا تعداد مشاهدات بطور قابل ملاحظه‌ای افزایش خواهد یافت و ارزش شواهد بدست آمده تا جه حد خواهد بود؟ هنوز برایمان معلوم نیست اینها در صورتی ممکن است که تعداد نظاره‌کنندگان بسیار زیاد باشند. پس بارهم از سازمان فرانس-انتر متشرکیم.

- ما از تمام کسانی که می‌خواهند در آزمایش نظارت تمامی آسمان فرانسه شرکت جویند دعوت می‌کنیم فردا شب از ساعت ۲۱ الی ۲۴ یا اگر توانستند بیشتر آسمان را به‌دقت نظاره کنند. بهترین کار این است که همه یک دوربین عکاسی آماده در دسترس داشته باشند.

- راهنمایی‌های علاجی چطور؟

- باید یک دوربین مجهز و یک حلقه فیلم حساس در اختیار داشت (یعنی با حساسیت حداقل ۱۲۵ ASA تا ۴۰۰ ASA) .

فیلم سیاه و سفید بهتر از رنگی است . توصیه می‌کنم از یک سه پایه، مخصوص دوربین نیز استفاده شود . اگر یک لنز تله در اختیار دارید آن را هم بکار ببرید . اگر شاتس دیدن یک شیعی برنده را بدست آورده دید سعی کنید عکس را با فوایل مختلف بگیرید .

- پس، فردا شب دوربین خود را بر می‌دارید و بین ساعت ۲۱ و ۲۴ در آسمان به جستجوی آنها می‌پردازید، از اشیای پرنده و احتمالی عکسبرداری می‌گنید و عکسها یاتان را به برنامه "بدون دستپاچلی" به آدرس خانه رادیو ۷۵۰۱۶ پاریس می‌فرستید.

— در هر صورت بدون از دستدادن خونسردی تان !

را بیان می‌کند. اما اصلاً "جنبش نبود این عقیده دانیم اشیاء پرندۀ چه هستند؟" هرچه بیشتر آنها را مطالعه می‌کنیم پدیده پیچیده‌تری سود و ما را از راه راست محرّف می‌سازد. نمی‌توان فهمید آیا آنها مافوق زمینی‌هایی هستند که خود را نشان می‌دهند. نمی‌توان فهمید آیا موضوع دستکاری دستگاه "فضا-زمان" است. نمی‌توان فهمید آیا آن یک پدیدهٔ ذی‌شعور است و آنقدر برای اذهان ما نامفهوم است که همیشه چنوان یک معا باقی خواهد ماند. تنها چیزی که می‌توان گفت این است که آنان دستگاه‌های مادی هستند به دلیل اینکه آثاری از خود به جا می‌گذارند و سرشنبی‌نشان را انسان نهادهای تشكیل می‌دهند. طرح این سوالات که آنها از کجا می‌آیند؟ یا آنها کیستند؟ جواب دادن را فعلاً "غیر ممکن می‌سازد. موردنی که از آن اطمینان داریم این است که واقعاً پای پدیده‌ای مرموز در میان است. وقت آن رسیده است که سرویس اطلاعاتی علمی کمی به این موضوع توجه کند. شخصاً "فکر می‌کنم که این موضوع یکی از بزرگترین مسائل علمی تاریخ است. برای برای کردن به مطالعهٔ پدیدهٔ اشیاء پرندۀ، آقای موئری Monnerie از گروه "روشنایی‌های شب" همراه مامی باشد. آقای میشل موئری، شما برای فردا شب ۲۳ مارس ۱۹۷۴ یک شب زنده‌داری ملی تشكیل داده‌اید. لطفاً توضیحات و راهنمایی‌هایتان را برای شنوندگان فرانس انتر که می‌خواهند در برخانده شما شرکت نمایند بیان فرمائید.

– فردا شب یعنی شبی شبی را برای نظاره، آسمان ترتیب داده‌ایم. این گونه شبها دو الی سه بار بوسیلهٔ برنامهٔ "روشنایی‌های شب" در سال تشكیل می‌شود. به کمک شما دونفر آقایان کلودوبیلیه و زان کلودوبوره، خواهیم توانست به یک آزمایش بزرگ دست یابیم.

- نتایج شب زنده‌داری ملی چه بود؟

شب نظارت همکاری که توسط فرانس انتر و روشنایی‌های شب ترتیب داده شد از حدائق تبلیغات بهره‌مند شد. طی چندین روز متوالی در رادیو از آن صحبت کردیم و همکاران مطبوعاتی ما هم خوانندگان خود را در جریان امر قرار دادند. همه "اقشار در جریان قرار گرفته بودند. میلیونها فرانسوی "می‌دانستند" و دهمها هزار در بین آنان تقریباً در همه جا دوربین عکاسی یا فیلمبرداری خود را آماده کرده بودند. برای دست یافتن به جه نتیجه‌ای؟ بههیچ. در مورد آن شب معروف نه یک عکس و نه یک گزارش معتبر به دست ما رسید. یعنی این نتایج کاملاً "روشن" بود. برای نتیجه‌گیری کردن هنوز کمی زود بود اما اولین نتیجه را می‌دانستیم مابدای کردن افکار عمومی توسط وسائل ارتباط جمعی بود می‌دانستیم چنین بسیجی باعث افزایش گزارش‌ها یا شهادت‌هانمی شود. بعبارت دیگر، صحبت از "هیستری بشقاب پرنده" یا "تبلیغات وسیع پیرامون بشقاب پرنده" تاءسف‌بارترین رفتارها را از طرف اشخاص ناآگاه نسبت به این مسئله در برداشت. ما بی‌دلیل این موضوع را از طریق رادیو اعلام نکردیم. اما مایل بودیم از این نکته اطمینان حاصل کنیم که: شناخت و ایجاد آعادگی روانی در عموم ساعت تقویت افکار عمومی می‌گردد.

نتایج، خیلی واضح بود. نه یک عکس و نه یک شهادت به دست ما رسید. حالا وظيفة امہ میشل، پیرگن، کلود پوهر، یا ژاک واله می‌باشد که اطلاعات دیگری در این زمینه بدست آورند.

استثنایی: کلیسا صحبت می‌کند.

پدر روسو Russo به فرقه بی‌سوعیون تعلق دارد و در عین حال دانشمند نیز هست. او یک پلی تکنیسین، یک تاریخ‌نویس، یک فیلسوف و یک مشاور مرکز کاتالیک یونسکو نیز می‌باشد.
- شما اشیای پرنده را مطالعه کرده‌اید آیا در این مورد نظری دارید؟

پدر روسو در جواب می‌گوید: من این موضوع را مطالعه کرده‌ام اما اعتراف می‌کنم که مدت‌ها سکوت اختیار کردم. فکر می‌کردم که مسئله زیاد مهمی نیست. ولی باید قبول کنم که از چند سال پیش بخصوص چند ماه پیش وقتی دیدم که تعداد مشاهدات اشیای پرنده افزایش یافته است، و اخترشناسان نخبه‌ای به این قضیه رسیدگی می‌کنند بهاین نتیجه رسیدم که نمی‌توان گفت این موضوع درخور عمق و بررسی نیست. من عقیده دارم گفتن اینکه همه چیز واهی است و مطالب مربوط به اشیاء پرنده به‌گونه‌ای "دوز و کلک" است غیر مصدقه بمنظر می‌رسد. باید فکر را باز نگهداشت و آمادگی قبول اشیایی را که نتوانسته‌ایم تا این لحظه شناسایی نماییم در خود بوجود آوریم. اما با وجود این، کمی ناراحت‌هستم بهاین دلیل که نوعی کنجکاوی زیان‌بخش را در افکار عمومی پدید آورده‌است. دانشمندان میل دارند بدون هیچ گرایش و تعاویلی این مسئله را بررسی نمایند. و بالاخره اینکه من موضوع را رد نمی‌کنم، از نظر من باید مورد توجه قرار گیرد.

- پدر، چیزی که در رفتار شما جالب است این است که در آغاز شما هم مثل سایر علمایی که موضوع را عمیقاً "مورد بررسی قرار نداده‌اند فکر می‌کردید که "حقهای" در کار است. اما شما بدقت

مسئله را مطالعه کردید و حالت به نتیجه عکس رسیدید.

- فکر نمی‌کنم که در آینده بتوان ثابت کرد که این ماجرا فقط ناشی از تخیلات و واهیات می‌شده است. شاید هم امکان موقفيت آن وجود داشته باشد اما به نظرم بسیار بقیل می‌آید. گفتن: "مسئله را باید مطالعه نمود" یک چیز است وارائه دادن فرضیه‌هایی در مورد منشاء اشیاء پرنده چیزی دیگر. در این نکته، عقاب‌زیاد با هم مغایر نیستند.

- خیلی از شنوندان در نامه‌هایشان از ما می‌پرسند: آیا خداوند وجودی مافوق طبیعی است؟

- خوب، متاسفانه باید در برایر این فرضیه مطلقاً مخالفت ورزن. درست است که در کتاب مقدس اشاراتی به اعمال مافوق زمینی‌ها شده اما پیشرفت‌هایی که در تفسیر تورات حاصل شده است ما را به این نتیجه می‌رساند که وجود اشیاء پرنده مرموز از وهم و خیال ناشی شده و هیچ ربطی به حقیقت ندارد. این نکته را باید با قاطعیت به شما اعلام نمایم.

- دانشمندان بیش از پیش پذیرفته‌اند که در عالم، هزاران دنیای مملو از ذیشورهای برتر از ما وجود دارد. آیا این گفته برای کلیسای کاتولیک ایجاد مشکلی نمی‌گند؟

- گمان نمی‌کنم که این یک مشکل مذهبی واقعی را به وجود آورد وحی که از طریق پیام عیسی مسیح در اوایل عهد میلادی به دست ما رسید، امکان وجود موجودات زنده دیگری را خارج از زمینی که در آن زمان مرکز هستی شناخته می‌شد در بر نمی‌گرفت. وحی برای ما آورنده دورنمایی بود از آن سوی شرایط مادی وحی عیسی مسیح به هیچ عنوان امکان وجود اشکال دیگر حیات دور از

زمین و با حتی صاحب شعور را رد نمی‌کند. من شخصاً "این نظریه را که "در تمام عالم فقط روی زمین موجودات ذی‌شعور وجود دارند" می‌پذیرم اما این اظهار نظر شخصی است و نمی‌خواهم آن را تحمیل کنم. من خود را روشن‌فکر می‌دانم و فرضیه وجود اشکال دیگر حیات ذی‌شعور در سیارات دیگر را قبول می‌کنم.

- پدر شما می‌گویید که روشن‌فکر هستید. ای گاش می‌توانستم همین حرف را در مورد تمام گسانی که هیچ اطلاعی در باب اشیای پرنده مرموز ندارند اما در عین حال شدیداً به آن حمله‌می‌کنند، بگوییم.

- می‌خواهم در اینجا نکته‌ای را به عنوان جمله معتبره متذکر شوم. همانقدر که حاضرم وجود اشیای پرنده شناخته شده را قبول کنم همانقدر هم به اصطلاح پیش‌گوئی‌های اخترشناسی را رد می‌کنم. در حالیکه زیربنای ماجراهای اشیای پرنده را اطلاعات مثبت تشکیل می‌دهند اخترشناسی روی فرایض نامعلوم و غیرقابل قبول، خلاصه روی هیچ بنا شده است.

- بعضی‌ها ما را متهم به "جعل و ساختن" این پرنده‌های هزار تنگه گردانند تا دیگر مسائل مهم روز مانند تورم و یا افزایش قیمت را تحت الشاع خود قرار دهد.

- می‌دارم بگویم که من هم مثل سایر شنوندان شما به محیط اطراف و تورم و خلاصه همه، چیزهای عملی توجه نشان می‌دهم. اما از مشاهده‌های تعداد زیادی از جوانان فقط به فکر "نیازهای آنی و لحظه‌ای" خود هستند و هیچ موضوع فکری برایشان جدی نیست مرا به تعجب وا می‌دارد. از نظر من این سیر و ایسکرایانه فکری است که عواقب وخیمی را در بر دارد.

— پدر، برگردیم به اشیای پرنده، آیا شما برای تفسیر این پدیده، فرضیهٔ مافوق زمینی را مورد توجه قرار می‌دهید؟

— دلیلی ندارد که بعنوان یک فرضیه پیشاپیش مخالفت نمایم.

اما بلاfaciale یک مسئله در آن واحد هم از جنبهٔ مذهبی و هم از جنبهٔ علمی مطرح می‌شود و آن روش تماس گرفتن با این موجودات است. ما تنها موقعی می‌توانیم این مافوق زمینی‌ها را مورد توجه قرار دهیم که بتوانیم با آنها ارتباط برقرار نمائیم. در حالی که عماهای بسیاری وجود دارد؛ بخصوص در مورد همزمان بودن تمدنها در صورت موجود بودن چنین تمدن‌هایی.

— اگر این تمدنها وجود داشته باشند آیا فکر می‌کنید که عیسی مسیح رهایی تمدن‌های غیر زمینی را بعهده بگیرد؟

— می‌توان چنین فکر کرد. همچنان می‌توان فرض کرد که فرستادگان دیگر خدا (برای هدایت آنها) در آنجا حضور دارند. در عین حال این گفته مشکلات جدی دیگری را مطرح می‌کند.